

قــدم ألاف الأردنيين والأردنيــات أمس التعازي إلى العائلة المالكة بوفاة

الملك حسبين، ومن دون أي عـوائق أمنية كان الملك عبدالله بن الحسين في استقبال الرجالُ في قُصّر رغدانٌ

وأأملكة نور العسين في استقبال

الأردنية، شعر الأردنيون بالارتياح إلى

خَفُف عنهم وطأة عَيَّابُ الملك الذيّ

وتلقى الملك عبدالله من الرئيس

لتعوض زيارة رسمية كان مقررا أن

يقوم بما الملك حسين. وقبل العامل

ٱلأرنني الجديد الدعوة ووعد بتلبيتها.

ُ وَفَي بِيــــروتُ، أَتُـصل رَفَيِس الجممورية العماد اميل لحود بالهلك

عبدالله معزياً بوفاة والده ومتمنياً له

كذلك زار لدود السفارة الاردنية

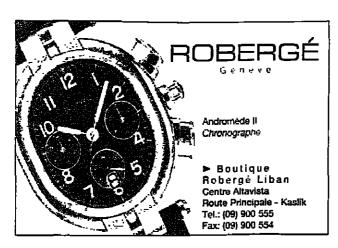
وقدم تعازيه الى السفير الأردني إنمار

وأُوضح رئيس الوزراء سليم الدص رداً على الملاحظات التي سيقت حول

غياب التمثيل الرئاسيّ في مأتم الملك حسين انه "كان مفترضاً ان أتوجه

التوفيق في مممأته الجُديدة.

حكم بلادهم ٤٦ سنة.



تعدث النوار

رحيلان!

ماذا يجمع رهيل ملك كبير ورحيل كاتب

يوم الجمعة صمت قلب الكاتب الكبير لطفي

النولي، ويوم السبت لدق به الساهل الاربنيُّ

لا نعرفُ أذا كان الكاتب الكبير قد التـقى

الملك الكبير في رحلة الحياة (مع أنناً نرجح ذلك،

لاتساع علَّاقات لطفي الخولي العربية)، لكننا

الذين اعترضوا على توقيع الملك حسين

اتفاق السلام مع اسرائيل، مع ملحقاته، بما في

ذلك التطبيع، هم هم الفسهم الذين اعترضوا

على توقيع لطفي الخولي اعلان كوبنهاغن، وكان

الاخير بصر حتى اليوم الاخير من عمره أن لا

واتفق كالاهما على ان العقبة الكبرى في

مدى عشرات السنين – وكل من موقعه –

حاربا من أجلَّما، ثم مادناً من أجلما، ورحلا

الفارق طبعاً ان الملك حسين يملك السلطة،

لكنَّمما كُلاهما – وكل ضمن أطاره – حاربا

رعماء العالم ودعوا الملك حسين. وزعماء "القلم" في العالم العربي ودعوا لطفي

في يوم وداع الاول وفي يوم وداع الثاني، مسح الدزن كل خلافات الماضي مع الرّاحلين،

أَشْرِسُ المِحْتَلَفِينَ مِعَ المِلْكُ حَسِينَ صَلُّوا مِن أجل الرحمـة على روحـه، وكل من هاجم لطفي

فّي مراجعةً للنفس امام رهبة الموت، تساءلنا

كلنا: من ظلم من، مل ندن الذين ظلمنا الملك حسين ولطفي الخواي، أم انهما كانا سباقين الى

ظلمنا، أم كنا جميعاً ضدية تفسيرات مُفْتلفة

عادت حليمة...

راحت السكرة وجائت الفكرة، وعانت حليمة الى طرح الأسئلة عن الاعضاءات والتعيينات...

وأين أميدت الإحالات على "المسائلة"، مثلاً"؟

وبين المستقدة وكيف سيعالجون ومأذا حلَّ بالموظّف المسنود، وكيف سيعالجون قضيّة الموظف المقطوعة ورقته، من دون ان

وحكايات وخبريات من هذا القبيل، لا يهدأ لما

وكلها على ذمة الراوى مدعُّمة بالاسماء

والتفاصيل، بعضها نُشر في الصحف والبعض الآخر

والتقامين، يتمما نسر في التحت والمصل الرحم على حبال الفسيل. وإذا كان اللبنانيون قد انشخلوا يومين ثلاثة بتطورات المنطقة، فسمن الزاوية اللبنانيسة

وانعكاسات أي حدث على الوضع الداخلي، ليس

فمسيرة الاصلاح ومشتقاته ادارياً وسياسيا واعلامياً فِي الدق، هذا واضح وقيد التداول.

والدقُّ مُحدش ور علي ما يبدو في زاوية أو زاويتين على الأقل: فقصة النمسة بنمسة لمجلس

الاعظم لا تزال في واجهة السازار، رغم اعلان

الرئيس الحص التراجع تجاوباً مع المجلس ورئيسه.

أنما لم تنتيه فُصولاً بعد، على ما يظمر أو ما

تم قصة الموظفين المدرجين على جدول

على ذمة الراوي الرواية مختلفة تماماً، قال ان

المحاصَّمة ما غُيْرُها تُدخُّلت بكل ثقلها حين جدًّ

"المسامحة" والاعفاء من الاتعاب، فخط عن

الخمسة لنا، قال المجلس، ولا تنازل.

القموض الذي "أطاح" تلك الاحالة.

مجرد اشاعة مفرضة؟

الجد، وقالت ما أنذا.

الخمسة لكم وحبة مِسكّ، قالت الحكومة.

نبيل خوري

من أجل السلام بعناد، وكلاهما موجم بشراسة.

الى العالم الآخر من غير ان يعيَّشا حلاً نمَّائياً

مسار السلام، هي رجل يُدعى بنيامين نتنياهو.

جمعتهما قضية واحدة؛ فلسطين،

ولطفي الُخولي لم يملك سوى القلم.

الخولي بكى في جنازته.

للسلام الذي نريد؟

ينقطع أمله؟

نعرف أنهما التقيا حول مسار السلام.

علاقة له بالتطبيع.

# الحص عاد مستبشرأ

وتعكس مذه التسوية اتجاها الى

تجنب مواجهة مبكرة بين الهيئتين

الاشتراعية والتنفيذية من شأتما

ريادة العقبات في وجه الحكومة في حين ترتفع تساؤلات عن حقيقة العلاقات بين لركان الحكم وتأثيرها

ويتوقع ان يتمنى الرئيس حسين

ومو أكـد ذلك لـ"النهار" موضحا

ربور است الله المنطقة المؤسسة النبا لم تتكلم مع الرئيس يري في هذا الشأن" لكنه رجح تجاوب رئيس — التتمة في الصفحة ١٤ —

المسيني مع عهد من النواب على رئيس المجلس نبيه بري تأجيل

على اتطلاقة العمد والحكومة.

انتخاب الاعضاء الخمسة.

#### ليلاً: الأسد اتصل بلحود

تلقى رئيس الجمهورية العماد لميل لحود ليل امس اتصالا هاتفياً من الرئيس السوري حافظ الاسد هنأه فيه بعيد القَّديسَ مارون. وأفادت معلومات أن الرئيسين تداولا الاوضاع الرامَّنة في المنطقِّنة في هُــوءُ التطوَّرات الأخيــرَّة ولَّا سيما منها وفاة الملك حسين. ولم يتضّح ما اذا كان الاتصال تناول لمكان عقد قَمةً وشَيكة بين الرئيسين في هوء ما تُردد اخيرا عن احتمال عقدها بعد استفتاء تجديد البيعة للرئيس السوري الذي سيجرى اليوم.

دواب الالفية الثالثة ص∀ لحل مشكلة العطش! ارتجال لم استعجال؟ طراباس انتظرت شبكة

المياه في "وادي هاب" فجاءتها في ابو علي. اما التيفوئيد فُقدَّ ضرب مجدداً في عَكارَ في وقت تبقى "دواب الالفية الثالثة" الدل الوحيد أمشكلة

#### فرنسا: محاكمة فأبيوس

• - .

~ ~~.

. --..

· ·

بدأت في فرنسا محاكمة رئيس الوزراء السابق ورئيس الجمعية الوطنية حالياً لوران فابيوس ووزيري للصحة والشؤون الاجتماعية السا أنمون أرفيه وجورجينا دوفوا في قضية الدم الملوث بفيروس "السيدا".

#### معارك على الحدود الأثيوبية - الاريترية

قللت أسمرة ان القوات الاريتبرية صدت هجمات القوات الاثيوبية على محاور الجبهات المدودية فيما اعلنت أنيس ابابا سيطرة قواتما على موقعين اريتريين.

> اليوم تجديد انتخاب حافظ الأسد (ص۱۰)

#### عشية التئام مجلس النواب في اول جلسة لميئته العامة في ظل العمد الجديد ودكومته الاولى، ارتسـمت ٦٠٠ مليون دولار مُلامح تسُّويَة نيابيةً — حُكومية لتأجيل انتخاب خمسة اعضاء للمجلس قرض جديد من البنك الدولي الوطني للاعلام المرئي والمسموع في اليوم الثاني من الجلسة، غدا.

وافق البنك الدولي على تقديم قرض للبنان بقيمة ٦٠٠ مليون دولار اميركي لثلاث سنوات بواقع ٢٠٠ مليون دولار سنُويّاً في أطار برنامج عمل تعدّه النكومّة لتمويل مُسّاريعُ اساسية في قطاعات الصحة والتعليم والبنى التحتيَّة، ويمكن ان يتيسر منه ٢٠٠ مليون بولار، توضع في تصرفُ الدُكُومةُ لمساعدتها على ميكلة الاقتصاد او القطاع الملاي ضمن ما مستحمها على للبنك "برنامج قرض"- هذا ما كشفته لـ"النمار" مصادر عليمة وأكده المستشار الرئيسي لشؤون السياسات والمنتجات في البنك الدولي لمنطقة الشرق الاوسط وشمال (١٠٠) مليون دولار) والبالغ نُحو ٤٠٠ مليون دولار. وكشفت المصادر ايضًا أنّ ركّيسُ الجّمورية اميل لدّود ركز في لجتماعه وبعثة ألبنك الدولي يركاسة الدكتور كمال درفش على اهمية تمويل البنك مشاريع تتصل بالشؤون الانسانية والاجتماعية.

## أول قدّاس في كهف أوّل الموارنة



المطران بولس منجد الهاشم يحمل صورة القبيس مارون ومشاركون في القناس امس امام مفارة الراعب على ضفة نمر

للمرة الاولى منذ ٢٠ علما، الطلق زياح امام مفارة الراهب الاثرية على ضفة نمر العاصي، وهي كمف اول الموارنة، تقدمه راعي ابرشية يعلبك ودير الاحمر للموارنة المطران بولس منجد الماشم، وشارك فيه كهنة وراهبات ورؤساء بلديات ومذاتير. (ص ٤)

كان لبنان مطبعة الشرق

...وألذت عاند

The Pioneer in Printing:



الرئيس أميل لحود يقدم التعازي بوفاة الملك حسين ألى السفير

بنفسي للمشاركة في مأتم الفقيد الكبير لكنني لم استطع لالتزاماتي في المملكة السعودية". وقال انه وجه رسالة تعزية الى الملك عبدالله، وزار فور عودته من الرياض الى بيروت السفارة الاردنية معزياً.

## الحسن باق ونور ركن أساسي

ترك العامل الاردني الراحل ومثلما ورث الملك عبدالله تاريخ بلاده التي دخلت فعالًا مسرحلة جسديدة من الحكم، وُضُعت مقاليده في يد ملك شاب يحمل مخزونا متراكما من تجارب والده وسمعته القيادية وتقع على كاهله اعباه ثقيلة ليس امونمها الصفعاظ على ديمومة غرش العائلة وتجديد شباب المملكة لتعبر الى القرن

المصون من كل تبعث وقت طويل لينال كنيستيسه

الاوضاع ورؤية ما يمكن عمله' التي فممت كأنه كان يستشعر ''شيخوخة في الدولة ٌ. الْشعبية: ۚ "سيدنًا"، فان ارثاً من

الشروع في خلطته فوراً. وهو عبصاً من الدَّهبُ النالص، ايلمَــه في ١٩ كــَانون الَّثــانيُ الماضي من أن "البلاد بداجة الى والقابه الرسمية: "حضرة صاحب الجلالة الماشمية" و"القائد الكثيرٌ من العُمل، واعادة تقييم الاعلى للقـــوات المسلحـــة" والدسستسورية "رأس الدولة

وَيرُى خـــيــرًا، في الادارة السياسية ان في وسع الملك – التتمة في الصَّفحة £1 –

## نتنياهو يعد قبل ٢٠٠٠ بسلام مع لبنان وسوريا

على حضور الرئيس السوري حافظ الاسد جنازة العاهل الاردني الرادل الملك حسين في عمان الاثنين، فأعلن انه

#### بغداد تؤكد اسقاط طائرة وواشنطن تنفى

اعلنت بغداد ان دفاعاتها الجوية اسقطت امس طائرة "غربية"، لكن واشنطن واندن نفتا ذلك بعدما اكدتا ان طائراتهما لم تقصف اي مُواقع في شمال العراق او جنوبه. عدرتهما لم تعدد في مواجع في شمان المراق أو جوبه... وجا في بيان عسكري عراقي أن تشكيلات "معادية" اقتربت من الدفاعات الجوية التي فتحت نبراتها عليما واشارت المعلومات الاوليسة إلى أن احسدي الطائرات واشارت المعلومات الاوليسة إلى أن احسدي الطائرات "المعادية" اسقطت. وقال أن الطائرات الغربية نفذت ٢١ طلعة في اجواه المنطقَة الشّمالية تُدعمها طَّائرات انظمة الانذار والمراقبة المعمولة جوا "اواكس" آتية من قاعدة جوية تركية. واضاف أن ١٢ تشكيلا للطائرات "المعادية" برية انتمكت في الساعة ١١٠٠ قبل الظهر المجال الجوي العراقي انطلَّاقا من المملكة العربية السعودية والكويت وقد نفذت ١٢ طلعة من قاعدة جوية كويتية و١١ طُلعة من

قاعدة جوية سعودية. وفي وأشنطن، نفت وزارة الدفاع الاميركية "البنتاغون" ان تكون احدى الطائرات الاميركية قد اصيبت بنيران الْمَضاداتَ الرصّية العراقية، وأكدتُ في المقابلُ أن الْوَضْعُ "هادئ نسبياً" منذ بضعة اسابيع في شمال العراق وجنوبه. وفي لندن، نفت وزارة الدفياع البريطانيية المعلومات العراقية. وصرح النَّاطُقُ باسمها: "بَحْسَبُ معلوماتُنَا لَمِ يسجل اي حادث".

(و ص ف، رويترز)

صيدا (٧٠-٧٢١٥٨٩) - صدور (٧٠-٧٤٠٥٠) - الباروك (٧٠-٢٣٤٢٧)

سوريا ولينان قبل سنة ٢٠٠٠ وانه يتطلع الى لقاء الرئيس السوري بعد اَلانتخَّابات الاسرائيلية العامة في ١٧

وقــد رفض الاســد طلبـآ للرئيس الاسرائيلي عازر وايزمان للقائه خلال مراسم ألنشييع. وتراجع الرئيس الامييركي بيل كلينتون في اللحظة الاخيرة عن مسعى لجمع ركيس الوزراء الاسرائيلي السابق شمعُون بيريس والرئيس السوري، على مــا افــادت مُصَادِرٌ صَحَافِيةَ أَسُرُائِيلِيةً. في المقابل، بدت دمشق متفائلة

بفتح صفحة جديدة من العلاقات مع الاردن بعد مبادرة الاسد الى المشاركة في تشييع الملك حسين وعقد لقاء والملك عبدالله.

(ص۱۰)

#### أسفار الفملات متوسطات اكفال البولار لزاء العملات

الرثيسية في سوق لندن في ١٩٩٩/٢/٩ 1,)597 17)2,5.

البنيه الاسترليني المارك الالماني للغرنك للقرنسي الفرنك السويسري اللير الإيطائي 112,0-الين البابائي

فِمِلَ مِن مِبارِز، مِل مِنْ يِصرُّ على الدقُّ بمن لا يدق بهم؟ -,7116 للمال أرجى، البحث وارجى، القرار، الى ان 1,YT10 04-4,6 وقّيل غير ذلك، قيل ان الاصلاح سيتابع طريقه 1,2140

بثقة حتى نهاية المطاف، رغم كل الذي صار،

سيظمر لاحقآ.

"زياًن"

## Chemaly & Chemaly Printing Press أ déclaration Visit and see the first installed eight color printing machine in Lebanon Beirut, Jisr el Bacha. Tel.:(01)510385/86/87

Boutique *Curteer* Kaslik - Liban, Centre Altavista, TéL: (09) 641000 I.B.G. - Majestic Jel et Dib - Beyrouth, Liban, TéL: (04) 403198 - (03) 720707 Majestic - Hotel Commodore Beyrouth, Liban, Tél: (01) 350400 Est. 197



BLOWN AWAY. In February, the cold wind blows. Down by 60% don't blow this opportunity away.

ACHPAFICH ZALKA VERDUN . ABC DBAYEH INIDS)

الحمراء/الوردية (٢١٨٥٢٨-١٠) - سن القيل (١١٦٥٢٨٠١٠) - برمانا (٢٢٥٨١٠١٠) جُــوتَيِـه (١٣١٧٧٠) - طرايلس (١٩٩٩-١١-١٠) - زحـلـه (١٣٥٩-١٨٠٨٠)

#### معارضون وموالون... ومنطق تبسيطي

المعارضون للعهد الرثامي الجنيد والحكومة الاولى فيه يرتكبون خطأ جسيماً في حق لبنان وفي حقَّ الانجازات التي تَحققت فيه منذ انتهاء الحروب فيه وعليه عام ١٩٩٠. ويظمر ذلك طيا بالمواقف التَّية المتداول بعضُما أعلاميا ويعضها الاخر في المدافل السياسية والاجتماعات،

﴿ – أَنَّ الْعُمَّدُ الْمَاطَّيِّ، لاهُ بِلَ أَنَّ الْمُكُومِ لَاتُ الْتُلْاثُ الْاَخْيِرَةُ مِنْهُ الْتِي ترأسها رفيق الحريري حاولت تحقيق اصلاح اداري جدي لكنها فشلت لاعتبارات معروفة بعضما شكلي وهو غياب الملفآت عند اجمزة الرقابة الادارية، وبعضمًا الأَدْر جوهري وهو فُساد الطبقة السياسية على تنوع اتتماءًاتها. وحاولت ايضاً جس النبض لاجراء اصلاح سياسي لكنما عدلت عن ذلك لاعتبلرات مديدة بعضما داخلي ويتعلق بالتركيبة اللبنانية الطلافية والمذهبية المعقدة فضلا عن عقلية تغليب العام على الخلص عند معظم متعاطى السياسة اللبنانية. وبعضها الآخر اقليمي ويتعلق بتلافي احداث تَعْيِيراتُ جِدْرِيةَ في البلاد في أجواء اقليمية صعبة وملبَّدة يمكن ان يُستغلما الاعْداُّء بكل نَّسموَّلة نظرا أَلَى مُشاشة السلم الأملي الذي بَدا مع اتفاق الطائف عام ١٩٨٩ أ ، او نظراً إلى عدم "اتفرارَ" قواعده واسأساته عميقا في

وحاولت أخيرا معلاجة الوضع الاقتصادي الذي تجلى ترديه بالركود من جمةً وبتحول لبنان دولة مدينة من جمة الخرى، وباصابة موازناته بالعجز من جمة ثالثة مع اعترافما بمسؤوليتها عن هذا التردي. لكنما فشلت اولا لعدم وُجود خَطةٌ وَّاضحَةَ لديها. وُثَلَّايا لعدّم وجود ُجوَّ داخلي وتحديدا سياسي مَوَّاتُ، وثالثا لرغبة جهات سياسية عديدة قد يكون بعضها مدعوما اقليمياً في تصفية المسابات مع المكومات المشار اليها وان تسبب ذلك للبنان

وبسبب كل ذلك فان رئيس الحكومات الثلاث في العمد الماضي يقول، على ما ينسبّ اليه بعضَّهُم، حاولنا وفَشلتا. والآن يحاول غيرنا وسيفشل. ويمقدار مَا في هذا الكلام من صَحة بمقدار ما يثير القلق لأنه يُودي عدم وجود امل من جمة ولانه يعني ان صاحبه لن يوظف طَاقاته وامكَّاناتهُ

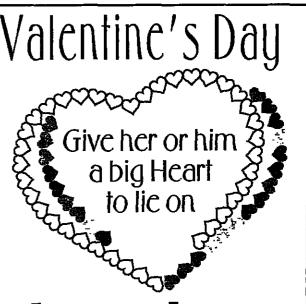
٦- يقُولُّ بعُضُ المحيطين بالعمد الجديد ان اخطه حصلت مذ بدأت الحكومة الأولى فيه عملها. لكنَّه يحاول الايحاء ان المسؤولية عنها لا يتحملها هذا العهد بمقدار ما تتحملها الدكومة. ويقول أن بعض المتصلين بالحكومة بلمح الى ان العمد مسؤول والى أن الحكومة تحولت وسيلة للموافقة على أمور ولتنفيذ لمور لم يكن بعضها أو اكثرها من بنات أفكارها. وألمجال هنا الآنَّ لَيْس لَلفصلُّ في صحة أي من القولينَ اللنين قد يكوناُن صَحيحينَ في آن واحد، بل هو للاشارة إلى انهما خطيران من حيث المرامي والامداف اذ للمما يخلقان لجوا4 تممد لوضع العمد والحكومة في مواجمة بعضهما بعضاء ونلك مؤذ للَّبنانُ ومعزز للنَّعرآت الطائفية وَالمنهبِّية الَّتي لا تزال موجودة ومفشل لكل للجمود المبنولة لدل المشكلات الليناتية الكثيرة.

اما الموالون للعمد الرئاسي الجديد بحكومته الأولى فأن بعضهم يرتكب مثل معارضيهما خطأ جسيما في حق لبنان والانجازات التي تحققت فيه منذ قيام الجمموُّرية الثانية فيَّه قبلُ زمَّاء تسَّعة اعوام. ويظُّمر ذلك جلَّياً من خَلَالُ المنطقُ ٱلَّتبسيطيّ الذّي يستعمله في الدفاع عن ٱلْعهد والحكومة وفيّ الرد على معارضيهما الشرسين وريما الراغبين في افشالهما. وعلى المنطق المُذكور أدلة عُديْدة ابرزها الآتيّ: `` ١- ان رئيس الحكومة هو الداكم الفعلي للبلاد وليس رئيس الجمهورية؛

ويعني ذلك أن الاحباط الذي شعر به ولا يزال النلس الذين يُشاركهم انتماء معين ليس صحيحاً ولا مبرراً ويعني ايضاً ان اخصامه واخصام العمد يغذون هذا الاحباط لافشال الاثنين وريما ألانتقام منهماء وعلى ذلك دليل وهو امتناع مجلس الوزراء عن تعيين عسكريين في الادارة المدنية كما كأن يرغب رثيس الجمهورية بسبب عدم تجاوب رئيس الحكومة.

٢- ان رئيس الجمهورية له كلمته المهمة في مجلس الوزراء بدليل تجاوب الاخير معه في رفضه تعيين سفرا من خارج ملاك وزارة الخارجية رغم الحلجة الَّى تَنْكَ ورغَّمُ أَقْتَنَاعَ معظمُ المجلس ورثيسه بما. ٣- على العهد ان يولجه معارضة الرعيم الدرزي الابرز النائب وليد جنبلاط له وللحكومة بالتجاهل وباستمرار السياسة التي آتنمج وفي السياسات التي

وُلْتُبِسِّيطُ فِّي المنطق المشار اليه واضح في تناقض اصحابِه من موقع السلطة الفعلية في البلاد، فهي تارة عند رثيسُ الحكومةُ وطوراً عندُ رئيسُ الجمهورية. واستعمال هذا المنطق يؤني اكثر مما يغيد، وخصوصاً العمد وحكومتَّة. وهُو اكثر وهُوحاً في موضُوعٌ معارضَّة الزعيم البَيْلاطي. ذلك أن مصلحة الوطن تقضي، فضلاً عن الحكمة والوعي، بمعالجة اسجاب هذه المعارضة بالحوار وبالعمل لازالتما لا بالتجامل وادياتا بالتحريض كما مو حاصلُ الآن، في رُأَى جنبلُاط ً ذلك ان من شأنهماً (أي التجاهلُ والتحريضُ)ُ مَعْعَ الاكثرية الساحقة من العروز الى الالتفاف حوله وحول مواقفه ضد مرة هي عدم وعي أبعاد التركيبة المعقدة بسلبياتها وأيجابياتها وعدم وجود سُياسةٌ سليمة للاحتفاظ بالايجابيات وللتخلص من السابيات. وهذا الوعي موجّود لحسنَ الحظ، ومع الأسفُ أيضاً عند الراعيّ الاقليمي للَّاوضاعُ في البلَّاد.ّ ُطبعاً، قد لا يفرح بَهْذَا الكلام الموالون والمُعارِضُونَ، الا أن مُدفُ الاعلام المجرد ليس تأمين فرح هذا الفريق وانشراح ذلك، بل هو تقديم النصيحة او اظهار الخطأ بقصد التصحيح من دون ادعآء العصمة ومع استمرار الاقتناع بأن العمد الجديد اعتبره اللبناتيون من قبل انطلاقه فرصة جديدة للبلاد. وهم لا يزالون على هذا الاقتناع رغم بعض التساؤلات التي بدأت تثيرها



اقتراح من الذليل نفسه وليس من أيّ وزير أخر رغم الارا؟ الوزارية الداعمة لمَّذا الاقتراح في الأصل. ولم يخف بري رغبته الصريحة امام الخليل في ان تأخذ الحكومة على عاتقماً موضوع المجلس الوطني للاعلام برمته، وعاد فأكد مرة آخري للخليل الذي راجعه بعد سحَّب رئيس المجلس النيابي موافقته على المشروعُ ومفاجأة الحكومة بموقفه الطارئ، أن التَّخليل لم يخطئ فعلا في نَقل جوه الفعلي والعقيقى الى الحكومة ورئيسها، الامر الذيُّ اتاح لماً البحث في الموضوعُ في جلسةً مجلِّسُ الوزراء؛ في وقتُّ خشّي وزير الاعلام ان يكون تسّب بنكسة للدّكومة ووقع ضّحية توظيفُ سياسي ليس في مصلحتما. هذه المشكلة الاضافية التي اتت على خلفية انزعاج بري من لحالة الحص رئيس مجلس الجنوب قبلان قبلان على التفتيش المالي، لا تَتَأْتَى مَن تَنسَيقَ الْحكومة مَع مجلس النواب في

لم يمنع استيعاب رئيس الوزراء سليم البص ترلجع رئيس مجلس النواب نبيه بري عن موافقته المسبقة على تعيين الدكومة

اعضاء المجلس الوطني للاعلام في مشروع القانون المعجّل الرأمي

الى تعديل المَّادةُ ٧٪ من قانونُ البثُ ٱلتَّلفزيوني والاناعي دونَ

التسبب بمشكلة اضافية للحكومة كانت في غني عنها، أولا أن

بري لكد لوزير الاعلام، وعضو كُتلته النيابية، أتور الخليل لرتياحه

الَّى الخطوةُ الَّتِي ستَتخذها الدكومة في هذا الإطار بناءً على

مسائِّل مشتركة بين السلطَّتين الاشْتراعية والْتنفيُّذية، بلُ منَّ بروز بري، مرَّة اخْرَى في العَّهـد الجُديَّد، ُنقطةٌ ثُقلُ تَبِبُ مراعلتها بقوة على السلحة السياسية، وخصوصا في ظل الظروف السياسية الدالية لانطلاق عمل حكومة الُحص. وبصرف النظر عن قدرة بري على توظيف المواقف والمسائل السياسية في مصلّحة ما يرأة مناسباً أموقعه وطائفته، فأنّ

مماتعته ووقوقه حائلا دون التحقيق مع رئيس مجلس الجنوب

الحكومة على المضي في الاعقاءات كما في التعيينات من دون المساس بالاشخاص المحسوبين على بري باتا ينعكسان سلبا على عمل الدكومة كلاً. ومع أن الحص كما الوزراء لا يجاهرون علنا بالاسباب الدقيقية لجمود حركة الاصلاح الداريء فأن تعذر اقناع بري التخلي عن بعض الاشخاص لمصلّحة تزكّية اشخاص لكفَّى وَلاَّ يطرمُون عَلَاماتُ استَفَعامُ حول ادائعُم أمام الرأي العام (بصرف النظر عن مدى صحة ما يُرمى به اشخاص في بعضُ المواقّع الحساسة من اتهامات) لا يزّالُ يَشكل حائلا ّ دونَّ أَلْمُسْ بِمُولَّتُعُ مُحْسُوبِةً عَلَى أَفْرِقَا ۗ سَيَاسِينَ أَخْرِينَ،

في انتظار خطوة حاسمة ونهائية في الاعفاءات

حساسية الحص ومراعاة بري تجمدان الاصلاح

وأُذْ يُكَشُّفُ وزراً؟ عن مساع بذلها البعض لدى بري في هذا الاتجاه، فإن اضطرار الحكومة في المقابل آلى مراعاة ركيس مجلس النواب باعتباره حليفاً رئيسيا وداعما قويا لما وللعمد في وجه خُصوِّمها ومعارِّضيها، أن في الأعفاءات أو في التعيينات، يُعْرِض مَدْقيتها ومدَى التزامها مبِّدا الشفافية في عُملية الْاصلاح الإداريّ للشكوك ويحدّ من قدرتها على استُكمالُّ الخطّوات التّيّ بدأتَهَا على هَذَا الصَّعيد بالزخُم نفسه الذي اعلَنته في بيائهًّا

على أن هذا العامل، ليس الوحيد الحاسم في تجميد قدرة الحكومة على الحركة في هذا العلف، على لممية التأثير الذي يتركه عليه. واذ يستمر وزراء في الحكومة في أبداء الحرَّمَ علَى مَوقَف بري لاقتناعهم بُعَدَمُ رغبَّته فعَلا في مُعارضةُ الحكومة وتفريغ عملما من مضمونه من خلال تأكيد دعمه للعمد وللحكومة معاء فأن الوزراء المعنيين يضيفون عاملين أخرين مهمين ألى اسباب تعثر الحكومة في ملفها الاصلاحي تحديداً: العامل الاول يكمن في استمرار حساسية الحص ازاء الشارع

يتقذ منها خصومه واصحاب الدملات السياسية صده من أجل النيل منه لدى طَلاَقتُه في شكل خاص، ورثيس الجمهورية أميل لدود يبدي تضامنا كاملًا مع رئيس الحكومة في هذا الأطار ولا يتدخل رغبة منه في افساح ألمجال امامه لممارسته صلاحياته كلملة من موقعه خُرئيس حكومة وخصوصا أن هذه النقطة تشكل ثغرة يحاول بعض ألمعارضين ألعزف على وترها باسلوب مباشر او غير مباشر. وهو الامر الذي يحمل على التريث في الموضوع الاصلاحي في دراسة دقيقة املفات من يمكن ان يوضعوا في التصرف او ممن يمكن ان تطاولهم التعيينات.

والعاملَ الآخر، بحسبَ الوزراء المعنيين، يستند الى ادراك الحكومة وقوع اخطاء عدة في الإعفاءات والتعيينات لا يمكن البغاع عنَّما في اي حال منَّ الاحوال. ومع الاصرار على عدم تحميلٌ وزير معينٌ وزر مذه الأخطاء من خلالٌ ملفات غير مكتملةً وتـضامن الحكومة في تحمل المسؤوليّة ازا؟ ما تم، فأن معالجة الثغر التي شابت النَّطوات الاصلاحية لا تبدو متيسرة في كل وجوهما رغم تكرار المسؤولين امكان الرجوع عن الخطأ في حال حصوله وهو الأمر الذي يسجل سلباً في خاتة الملف الاول والامم في مهمة الحكومة الاولى في عهد لحودٌ.

لما السّبيل الى معالجة هذه السّلبيات فيحاول الوزراء ترجمته بوجود رغبة قوية في الاقدام على خطوة نوعية شبه نمائية تعفي من يجب اعفاؤهم، مهما علا شأن الداعمين لهم، وبري ليسُّ ومينداً في هذا المجال وخصوصاً أن بين من يتوجبُّ اعقاؤهم من مديِّرين محسوبين على من يسمون وزرا "ثوابت' في الحكومة نجحت الخطوات الأصلاحية حتى الان في استبعادهم عن المراكز التي يرغب هؤلاء الوزرا في حصولهم عليها من دون استبعادهم عن الادارة كليا او وضعهم في التصرف.

بلغ مرجع رسمي كبير معلومات مفادها ان وزيرا كلف مديرا وضع في التصرف اعداد تقرير له عن وضع

تــــــين ان واردات الخزينة المقدرة تكفى لدفع رواتب الموظفين فقط بعد تطبيق قانون سلسلة الرتب والرواتب!

## धाशम हो है

بدلت المكومة رأيها مرتين في كيفية اختيار الاعتضاء في المجلس الوطني للاعلام.

#### السني ومدادرته الاقدام على أي خطوة من شأتها تَشكيل ثغرّةً لحود والحص عزيا في السفارة الاردنية

## رئيس الجمهورية اتصل بالملك عبدالله

الرئيس أحود مصافحاً للسغير الحمود لدى وصوله الى السفارة الاردنية أمس.

ويستي ويست المقعد الصاني أأملك وأساكه الملاحد أكل

بيمر أحقب الخابق التنهيق بشوافشت والماية فللتك منساج

مساوعة وسكنه عبيع عداد

كلمة سجلما الرئيس لدود في سجل التعازي.

لحود أمس الصالا ماتغيا بالملك الاردني عبدالله بن الدسين وقدم اليه التعازي بوفاة الملك حسينٌ، متمنيا له التوفَيِقُ فُي مهماته الجديدة وللشّعب الاردني التقدم والازدهار. ُوكَأَن لَحُودُ زَلِّرِ السَّفَارَةِ الرَّدِنيَةِ فَي بعبدا في الاولى بعد الظمر، وقدم التعازي وسجل كلمة جاء فيها: أباسمي وباسم الشعب اللبناني اتقدم من الملَّكُ عبدالله ومن الشعبُّ الاردنيُ الشقيق بأحر التعازي بوفاة الملك حسين رحمه الله واسكنه فسيح

اجرى رئيس الجمهورية العماد اميل

ومن ابرز المعزين ايضا رئيس الوزراء سليم الدص ألذي توجه الى السفارة فور عوبته اليّ ببروت من الرياض، وكتب في سجل التعازي: "فقدت الأمة العربية بغياب جلالة الملك مسين قائداً كبيراً كانت له مكانة مميزة فى العالم العربي والعالم أجمع. تَـغُمـدهُ آلله بواسعُ رحّمتـه واسكنه فسيح جنانه والهم العائلة أمالكة والشعب الاردني الشقيق الصبر والسلوانُ، حفظ الله الآردن وشّعبه". تعزية آلى الملك عبدالله لدى مرور

طائرته في الاجواء الارىنية عائدا من

زحمة معزين وكذلك، زار معزيا الرئيس شارل حلو وتائب رثيس مجلس النوآب ايلي الفرزلي والوزراء كرم كرم وسليمان طرابلسي ونجيب ميقاتي وحسن شلق ومحمد يوسف بيضون، والنواب عدتان عرقجي وبماء الدين عيتانى وعلى الخليل وأسطفان الدويمي وجبران طوق وقبلان عيسى الخوري ونماد سعيد وبطرس حرب وبشارة مرهج وفارس بويز وصالح الخير وخالد صعب وعمر مسقاوي وعبد الأطيف الزين والوزير السابق فؤاد السنيورة. ومن المعزين ليضاً بطريرك لتطاكية وسائر المشرق للروم الكاتوليك مكسيموس الخامس حكيم ونائب رئيس المجلّس الاسلّامي الشيعي الاعلى المفتي عبد الاميىر قبلان

> العميد اده: الملك حسين الأعظم والأشجع

والسفير البابوي المونسنيور انطونيو

ماريا فيليو وسفرا ايطاليا واسوج

باريس – "النهار":

زار عميد حزب الكتلة الوطنية ريمون اده مقر السفارة الاردنية في العاصمة الفرنسية يرافقه الأمينان العامان المعاونان للحرب رودريك الدويس وصخر سالم، وقدموا التعازي في وفاة الملك حسين. وكتب اده في سجل التعازي أسينكر التاريخ أن الملك حسين كأن بِينَ مَلُوكِ هُذَا الْقَرِنُ ورؤسَّاتُهُ،

أعظمهم وأكثرهم شجاعةً وشعبية".

الرئيس العص يدون كلمة في السجل. وكندا والمجر وفنزويلا واليونان. وقد أتمل الرئيس كأمل الاسعد بالسقير الاردني انمار الحمود معزياء وارسل وفدا من الحزب الديموقراطي

اتصل رئيس الجمهورية العماد

واستقبل وزير التربية والثقافة

وفي وقت لاحق، نفي بيضون ما

والتعليم العالي محمد يوسف بيضون

وعرض معه أوضاع الوزارات التي

أميل لحود امس بالبطريرك الماروني

الكاردينال مار تُصرالله بطرس صفير

ممنئا بعيد القديس مارون.

الملك الراحل معزيا.

ٱلتُشتراكي الى السفارة برئاسة النائب السابِّق منيف النطيب وابرق الى أأملك عبدالله والامير حسن شقيق ووجه مفتي الجمهورية الشيخ محمد

رشيد قباني برقيات تعزية الى الملك عبدائله وولي العهد الامير حمزة ووزير الاوقاف والمُقدسات الاسلامية في المملكة عبد السلام العبادي ومفتي المملكة الشيخ عز الدين التميمي. من جمة أخرى، عاد التأثّب وليد جنبلاط يرافقه ابنه تيمور من الأردن

الدولِ الْفرَّانكُوفُ ونيَّةً سنة (٢٠٠١،

مؤكّداً "ان ُلبنانُ ماضٌ في استضافة منه القمة وهو يجري التحضيرات اللازمة لنلك".

وفي الفامسة مساء التقى رئيس

ألوزراء سليم النص الذي اطلعه على

نتائج زيأرته للمملكة العربية

بعدما قدما التعازي للملك عبدالله واسرته بوفاة الملك تصين.

(مصود الطويل)

وسئل متى ستنفذ هذه المشاريع عملياً على الارض، وهل من وعد من البنك السعودي للتنمية والبنك الاسلامي للتنمية بمنح لبنان مبلغ ١٠٠ مليون دولار للعمم المش الاستثمارية فيه في مِنه المرحلة؟ فأجاب: "لُقيناً تَجاأُوباً كَبِيرًا مِن

اكد رئيس الوزراء سليم العص ان المسؤولين السعوديين لبدوا له اثناء محالته في الرياض "كل تجاوب وتعاطف موضّحاً أن المسؤولين في المندوق السعودي للتنمية والبنك الاسلامي للتنمية أعلى استعداد مطاق للتجاوب مع لبنان في متطلباته الانمائية والاعمارية".

الحص: لمسنا استعداداً سعوديا

للتجاوب معنا اعمارياً وانمائياً

واعلن ان جلسة مجلس الوزراء الاسبوعية اليوم ارجئت بسبب انعقاد جلسة مجلس النواب. عاد الحصّ الدُّنبية عشرة قبل ظمر امس الى بيـروت على منن طائرة خلصة سعودية بعد زيارة للسعودية استمرت يومين التقى فيما الملك فهد بن عبد العزيز وولي العمد الامير عبد الله ووزير الخارجية الاميىر سعود القيصل ومسؤولين آخرين، وكان في

استَقبالُهُ في الْمَطْلَرَ السَّقْيَرِ السَّعُوديِّ أحمد الكحيمي وصرح المص في المطار: "كانت الزيارة في منتهي الإيجابية، ولقد بحثت مع المسؤولين الكبار في المملكة قي المواضيع التي تـمم البلئين الشقيقين وركزت بطبيعة

وعلى موقف لبنآن من الاحتالاً الاسرائيلي وتمسكه بالقرار 870 والمطَّالبَّة "بانسحاب أسرائينل من الجنوب اللبناني بلا قيد ولا شرط حتى الحدود المعترف بها دوليا بموجب ذلك القرارء وبالطبع تناولنا بالدبيث الاعتداءات المستمرة على ارض لبنان وشعبه بوتيرة شبه يومية، ولقيت كِبِل تَجِبُوبُ وَكِبِلْ تُعِبُاطِفُ مِن المسؤولين في المملكة العربيـة السعودية، كمّا تطرق الدديث آلى موقف لبنان من مسيرة التسوية مع تأكيد وحدة المسأرين اللبناني والسوري". واضاف: "على صعيد آخر تحدثت

حول توجهات العهد الجديد العامة وسُبِّاسةً الحكومة الجديدة في مختلف المجالات مع التركيز طبعاً على سياسة لبنان الاقتصادية والانمائية والاعمارية، وقد اغتنمت فرصة وجودي في المملكة لاخاطب رجال الأعثمال والمستثمرين العرب، وكان لي ثقاء مثمر في غرفة التجارة والصناعة مع رجالات الاقتصاد في المملكة العربية السعودية، واكبتُ في منا الحُوار المناخ الاستثماري الطيب الذي يسود في لبنان وشرحت الجوانب أأمدّتلفّة لمَّذَا الموضوع، وكان لي لقه ليضاً مع رئيس المندوق السعودى للتنمية وُمعُ رُئيس البُنكُ الاسلاميُّ للتنميَّة،

وَلَتَا الْحَمَّلِ فِي جَعِبْتِي فِي مَّذَه الزَيَّارِةَ عـحداً مِنِ المشارِيعِ الانمائيــة المسؤولين في المندوق السعودي

للتنمية وألبنك الاسلامي للتنمية، وليس هناك مبالغ محددة لان كلا المؤسستين المندوق كما البنك يقدمان التمويل امشكريع محددة، لَّذَلِكَ حَمَلِنَا فَي جَعِبِتِنَا عَدِداً مِن المشاريع للبحث فيها مع المِسؤولين في كلا المؤسستين، وقد وُعدنا أنَّ للتنمية وآلبنك الاسلأمي للتنمية سيوفدان بُعثة للى لبنان في الشمريّن المقبلين للبحث مع مجلس الاثماء والاعمار في مختلف المشاريع التي طُرحت وربّما مشاريع اخرى، وهماً على استعداد مطلق للتجاوب مع لبنان في متطلباته الانمائية والاعمارية". 🗣 مل تطرق البحث الى موضوع

الرئيس للنص في غرفة التجارة في الرياض.

الوديعة السعودية في لينان؟ - "كلا، الوَّنبِعة ما زالَّت ونبعة

ولا مدال للمناقشة فيما". 🗣 مل تطمئن المواطنين الي الاستقرار الاقتصادي والمالي في

سأتوجه الى السغارة الاردنية لتقديم التعازي شنصياً". - النتمة في الصفحة ١٦ -

- "أنا شرحت الوضع الاقتصادي

بعيداً عن اجوا الزيارة مل

– الْجلسة مؤجّلة بُسبب اتعقاد

♣ مناك مالأحظات أثيارت في

غياب التمثيل الرئاسي اللبناني في

مأتم للملك حبسين، رغم الصفيور

العربي والعالمي كييف توضح مذأ

- كان من المفترض ان اتوجه

بنفسي للمشاركة في مأتم الفقيد الكبير، ولكنني لم استطع بسبب

التزاماتي في المملكة العربية

السعودية وقد وجمت من الطَّلارة

وندن في الاجواء الاردنية رسَّالة تعزيُّهُ

الِّي جَلَالُهُ الْمَلُكُ عَبِدُ اللَّهِ، وبالطَّبْعِ

في لبنان وانا مرتاح الى هذه التتيجة".

هناك جلسة لهجلس الوزراء غدا؟

جلسة مجلس النواب عداً.

يعلن الدكنور وليد فخرى علامة وبعد عودته نهانيا من مستشفيات جامعة هارفرد في الولايات التحدة الأميركية أنه يعاود إستقبال مرضاًه مى مستشفي الساحل مركز الدكتور فحري علامة فراحة السالك البولية والتناسلية وتفتيت ألحصى وتخطيط البولة. طريق المطار - بيروت - لبنان

تلفون:820<del>69</del>0 - 820691 - 835170 - 830147 - 820740 - 820691 - 820<del>690</del> مقسم cmail:walame@sahelhospital.com.ib



قسم التعليم المستمر - Division of Continuing Education

التسجيل للدورة الدانة: بوميا من ٨ - ١٧ شاط ١٩٩٩ - موعد بدء الدووس. الاثنين ٢٣ شباط ١٩٩٩

الأختصاصات

**BUSINESS** General Business

Business Management Business Marketing Banking and Finance

Business Accounting Computer Programming General Business Computing/Internet

Engineering Computer Graphics: Publishing TV Production

EXECUTIVE ADMINISTRATION · ADVERTISING MARKETING ENGLISH LANGUAGE EET/TOEFL PREPARATION

BUSINESS ENGLISH/SPOKEN ENGLISH CONTACT: NDU-ZOUK MOSBEH 09-218950/1 06-540044/49/50 OCP-CHEKKA

## من بيروت إلى دبي . . موعدٌ يومي مع الرفاهية في الأجواء

سافروا على متن "أفضل خطوط جوية دولية" من بيروت إلى دبي. في أي يوم تختارونه من أيام الأسبوع. واستمتعوا بأشهى وجبات الطعام، المقاعد المريحة وشاشات الفيديو الشخصية في كل مقعد. كما يمكنكم إستعمال الهاتف والفاكس في الأجواء للبقاء على إتصال بمن ترغبون.



الفسس خطوط جوية حسب إستفتاء قراء صحيفة "نابلي تكفراف" ومجلة "حافداي تلفراف" في الصلكة التحدة. لزيد من العلومات . ينرجي الاتصال بوكيل سفركم العلي أو بملير إن الإعارات في الينملوط الهاتفية التالية ، ١٤/٢/٤٢/٤٥ . عبكة ويب العالمة، ١٤٠٠٠ (١٠) . عبكة ويب العالمة،

### يتوجه إلى عمان على رأس وفد للتعزية بالحسين الحريري التقى مبارك والباز: لا شيء قبل الانتخابات الاسرائيلية



وسئل كيف ينظر مبارك الى

الاوضّاع في لبنّان، فأجاب، أُهذُه امور

تبحث بين الحكومة اللبنانية والحكومة

المصرية ونحن لسنا في وضع اجراء

محادثات، ولكن دون شكّ جرى خلال

اللقاء عرض للاوضاع العامة في المنطقة

وسئل ما هي نظرة الرئيس المصري

لى مستقبل عملية السلام، فلاحظ أن

الجميع في انتظار نتيجة الانتخابات "

وهُلُّ مُبِـارِكُ مِتَـفَـائِـلَ، فَأُوضَح

الموضوع ليس موضوع لبيض أو

اسود، يُجِب انتظار نُتائح الانتخابات

الاسرائيلية، المرحلة السابقة التي مرت

فى عُملَيـَة السلام غير مشجعةً ومن

الواضح أن الحكومة الاسرائيلية لّا

تلتزم التفاقات ألتي تعقدها بصرف

النظّر عن رأينا في هذه الاتفاقات. طبعاً هذا يعطي نظرة تشاؤمية ولكن

استمرار عملية السلام او نفع هذه

العملية ليس واضحاً انه سيحصل شيء

وكان الحريري استقبل في مقر

اقامُتَهُ في فَنُدِّق "شيـُرْآتُونْ" في

القاهرة منتَّصف ليل الاثنين – الثلثة

مدير مكتب الرئيس المصري للشؤون

السياسية وكيل وزارة الظرجية اسآمة

الباز الذي قال على الاثر: "بُحثنا في

القضايا آلعربية وفي مقدمها العلاقة

المصرية – اللبناتية ومي علاقة وثيقة وقومية، ونحن نعتز بالرئيس رفيق

الحريري ونعتبره من خيرة المسؤولين

العرب النين ساهموا في عبور سقيتة

لبنان الى بر الامان في فترة حساسة

وحرجة. الاعمار الذي حصل والنهوض

اُلذّي حمل في لبنّان وتَغَيّر اوضَاعَ كثيرة خلال السنوات الماضية، الرئيس

الحريري لا يزال شخصية لما وزنما

ونرجو ان تسير الأمور في توجه يجعل

الأمور حيث يكون لبنان أقوى ومعززاً لان البيهة اللبنانية تهمنا كثيراً داخلياً

وسئل كيفُ ينظرُ الى زيارة

الدرُيري لمصر في ضَوَّ التّطوراتُ في المنطقة؟ فأجاب: "في كل مرة تكون

زيارة الرئيس الدريري لمصر معمة لأننآ

نتحدث مع شخصية سياسية اثبتت

وجودها وحضورها في كل الاوقات، عندما نرى ظروف المنطقة مأزومة

تكون الدُّلْجةُ لُلاستَماعَ الى رُأَيه وتدليلاته لكثر كثيراً. وكما قلت فإن

لُبنان كقطر عُربي شُكِيقٌ له خصوصيةً ولدوره خصوصية ليس بتعداد سكانه

انما لدوره ولتاريخه وأحساسية موقفه،

وما يعلُّقُه العالمُ ككلُّ على الْأوضاع في

لُبَنَانَ. ونحن نعتير لُبنان من جبهاتُ الصمود العربي اقليميا وعلى صعيد إكبر

من ذلك، من هنا ندن تطمئن دائماً الى وجِّود شخصَّيات مثلَّ الرئيسُ الحريريُّ

ربورد المحقد الذي يشغله". وترأس الدريري مساء الاجتماع الدوري لـ"كتلة القرار الوطني" التي

برسُتُّ المشاريع الوُاردةُ في جدولٍّ اعمال مجلس النواب اليوم وغداً،

وقررت "اتخاذ مواقف موحدة من هذه

الْمَشْارِيعِ". وأكدتُ الكتلةُ "حق مُجلس

المساويع : واحتت الفتات عن المباس النواب في المشاركة في اختيار اعضاء المجلس الوطني للاعلام حتى يبقى المجلس قادرا على القيام بالمهمة التي

وأبدت استغرابها لمستوى تمثيل

لبنان في تشييع العامل الاردني الملك حسين رحمه الله، الأمر الذي لاقي

عدم أرتياح لدى اللبناتيين واشقائهم

العرب وفوَّت على لبنان فَرْمة للقاءُ

مجموعة كبيرة من رؤساء العالم وقائدة".

ائتىب لايائما".

ُ إِلَىٰ جَمِيْعِ مُنْحَرِّحِيْ فَتِي كَلِّحُهُ الْيُحِارِهُ وَإِدَارُةِ الْأَعْمَالُ فِي

جمعية منخرجي الجامعة الأميركية في يعروت

تكرياً لمعالي وزير الأشغال العامة والنقل

الأستاذ غيب ميقاتي

يقيم الفرع حفل غذاء في الساعة الثانية من بعد

ظهر يوم الثلاثاء ٢٣ شباطً ١٩٩٩. يرجى من أعضاء

الفرع الحضور إلى نادي التخرجين لاستلام بطاقات

الدعوة قبل نهار السبت في ٢٠ شباط.

Warehouse Clearance

ardiff

UP TO 60 %

Finest Italian Men's Wear

Hamra - ESTRAL Bldg. - Tel.: 01/346231

Britania

ochell platini ver

وبالنسبة إلى الدور الاقليمي".

ما قبل الانتخابات الاسرائيلية".

الاسرائيلية".

الرئيس مبارك على باب مقر اقامته في شرم الشيخ مودعاً الدريري.

يتوجه الزئيس رفيق الدريري اليوم الى عمان لتقديم التعازي الى العامل الاردني أأملك عبدالله بوالده الملك مسين ويرافق المريري وقد يضم النواب قبلان عيسى الذوري وبشارة مرمج وآغوب جوخادريان وحسين يتيم وميشال فرعون والوزراء السابقين بميج طبارة وفؤاد السنيورة وآغوب ديميرجيان ونقيب الصحافة محمد البعليكي ومستشاري الدريري باسيل

يأرد وعبداللطيف الشماع. وكان الحريري عاد امس الى بيروت آتياً من القاهرة بعد زيارة أمصر توجها بلقاء والرئيس المصري حسني مبارك في مقر اللهت في شرم الشيخ استمر ساعة وربع ساعة. ولوحظُ ان مبارك حرص على وداع

المريري الى بلب مقر أقامة الرئيس

وصرح الحريري في الطائرة التي تُنْ نقلته الى بيروت "سيادة الركيس مبارك دائم الامتمام بلبنان وقضاياه وقـد تحادثُنا في شُـؤُونَ الْمُنطقَـة وخصوصاً بعد وفاة جلالة الملك حسين وتأثيرات ذلك على عمليـة السلام: وتطرقنا كخلك الى الانتخابات الاسراليلية، ومن دون شك فإن الرئيس مبارك مهتم بلبنان ومحب إه ومواقف مصر معروفة من قضايا لبنان".

#### قبلان قبلان "يزور" قريباً التفتيش المركزي

علمت "النمار" امس ان رئيس مجلس الجنوب قبلان قُبلان سيزور التفتيش المركزي قريبًا للبحثُ في شَأَنَ ما أَشُيعُ عن مذالفة ماليةً تستدعي لحالته علَّى التفتيش المالي. الاسبوع الماضيّ بتشنج بين رئيس مجلس النواب نبيه بري

#### "الجماعة" تشدد على متابعة الاصلاح

ورئيس الوزرة سليم الحص.

اكد المكتب السياسي لـ"الجماعة الاشلامية" ضرورة متابعة الدكومة عملية الاصلاح "لتصبّحُ شاملة كل المواقع ولا تتوقف عند حواجز نصبت عند حدود مصالح حماية البعض ممن عرفوا <u>بـالـفــيّـــاد دون ان يـطـاولـمم هـذا</u>

واصدرت الجماعة بيانا توقفت فيه عندُ وفاةً العامل الارتنِّي الملِّك حسين وقالت: "ان غيابه وضع الاردن والمنطقة على منعطّف سيلسي خُطر لُما كان الراحل من دور بارز طوال نصف قرن ً. ُ واعتبرت "أن أسُتمراًر الرئيس حافظ الاسد في سدة الرئاسة هو ضمان للثوابت على المواقف الصلبة التي تعتمدها سورياً (...)".

والتقى ألّمين العام لـ"للجماعة" الشيخ فيحل مولوي ورئيس المكتب السيأسي علي الشيخ عمار السفير الجزائري لحسن بو فارس وبحثا في الازمة الداخلية في الجزائري. ودعا مولوي الى "ضرورة وقف الاقتتال ولحترام خيار للشعب واستكمال النهضة الْجزائرية التي بدأت مع الثورة الشعبية التحرريَّة بمشاركة جميعٌ القوى بما فيما الجِيمة الإسلامية للانقلذ".

تنتمي مناقشة مسألة انتخاب مجلس النواب خمسة اعضاء للمجلس الوطني للُّعلام في الجلسة التي تُستَمرِّ اجتماعاتها اليوم وغدا الى تأجيل الانتخاب، في أنتُظارُ احالةً مشرُّوعً الحكومة بغيَّة اجرا ٌ تعديلات عُدَّةٌ ومتكاملة على قُلدُون البث الاذاعي

والتلفزيوني". ـــي ــــــ رر-هذه المادة كما جاء خطأ في بعض

افناد الحزب النسوري النقنومي الاجتماعي ان رُفيسه عليٌ قَانَصو يُتلبُّعُ جولته في عدد من البلدان الافريقية. ُوقَالَ فَي نُدوةً في النَّادي اللَّبْنَانِي في ابيئجانَ حضرها حشد من وجوه الجالية والجامعة التقافية للمغتربين اللبنائيين في العالم؛

وطآلب بقانون جديد للانتخابات النيابية يقوم على اعتبار لبنان دائرة واحدة ويأخذ بمبدأ التمثيل السياسي وقانون جديد للاحزاب يؤسس لحيأة سياسية على اسس وطنية لا طائفية وقانون اختياري للأموال الشخصية

تواجه الا بخطَّة قومية". ودار حوار بين .\_\_\_ موهيه . ودار حوار بين رئيس القومي والحضور تناول الوضع في لبنان والمنطقة.

#### غير مسمى لأن ذلك يشكل في الواقع، شبه حصانة مرفوعة. بحيث لا يعرف هؤلاء الموظفون متى تصدر قرارات بأعفائهم او بنقلهم الى وظائف أُخرى، الامر الذي يشَلُّ العَّمل في الأَدارات سواء بسبِّب هذا الوقع المقلق لُمَّم وسواء بسَّبب بطَّ المديرين الجدد في الاقلاع وتحريك عجلة العملُ في الأدارات ورأى الوزير أن عملية الاصلاح أنا توقفت حيث هي الآن، فيمكن القول اتما كاتتُ فُلْشُلَّة لانهُ لا يزال على رأس الادارات والمؤسسات موظفون فاسدون ولا يجوز القبول بأي حماية سيآسية أهم كما لم تقبل أي حمايّةً سياسية أمن صار اعفاؤهم والا اتهمت الحكومة بانها تميز بين الموطَّفين وبين

التي اقدمت عليما حكومات سابقة في عمود متعلقبة ولم تحقق ما كان مرجوا

تحقيقه، ولا بد من انتظار استكمال العملية ويسرعة، للحكم لها أو عليها لأنه

لا يعقل أن يبقى باب اعقاء موظفي الفئة الأولى من وظائفهم مفتوحاً ألى أجل

السياسيين ليضاً فترضي يعضمم او تسترضيهم، وترفض ارضاء البعض الآخر منهم واتها تعارس سياسة العيف والشته على سطح واحد. لكن الرئيس لدود اكد لزواره أن الاصلاح الاداري مستمر وأن لا تراجع أو تردد فيه. واذاً كاتت الحكومة لا تواصل اصدار قرارات الاعفاء والتعيين في كُلّ جلسة لمُجلس الوزراء، فلانها تريّد أن تعطي هيئات الرقاية الوقت الكافيّ لاعداد الملفات سواء بالنسبة الى من ستتناولهم قرارات الاعفاء، او بالنسبة

الى من سيتم تعيينُهم لتفادي الوقوع في النطأ نتيجةً التسرع او السُرعة. والواقع أنه عندُما صُدرت الدفعات الأولى من الاعفاءات والتعيينات، سمعت الحكُومَة تُساؤلات عن المُلْفات ومن اين كان لها الوقت الكافي لاعدادها. وانها تسمع تساؤلات حول البطُّ في اكمال عملية الاصلاح ويعطي اصحابها تفسيرات شتّى لذلك.

ويتتظر من يراقبون عملية الاصلاح الاداري ما سوف تفعله الدكومة بالنسبة الى الموظفين الموضوعين في التصرف بعدمًا تردد أن عددًا منهم لا بأس به سُوف يُعيِّنُ قَرِيبًا فَي وَطَلَّاف لَخْرَى لَلافادة مَن خَبْرتَهم، فَاذَا شُمَل مَذَا التعيين موطَّقين تموَّم حولهم الشبهات؛ ارضاء لجهات سياسية؛ فان

ولا عذر لهم اذا فشلوا في معالجة الأوضاع الاقتصادية العملية الأصلاحية، وتُعريضُ العمل في الادارات والمؤسساتُ العامة الشلل. التعميم المكومى كان اجدي

الوزراء معذورون اذا فشلوا في اجراء اصلاح شامل

واعرب الوزير نفسه عن رأيه في العملية الاصلاحية منذ طرحت على البحث فقالُ انَّهُ كَانَّ يَفْضَلُ عَدَمٌ تَكُرَّارِ التَّجِرِبَةِ الَّتِي قَامَ بِهَا كُلُّ عَمْدُ وانتهتُ بالفشل وان من هم على رأس الإدارات والمؤسسات العامة كانوا سيفيرون نهجهم واداعهم وممارساتهم المشكو منهاء ويفعلون العمل فيماء لمجرد قيام العمد الجديد، فمن كان منمم متهم بالفساد وقبض العمولات والرشاوي، فسوف يتوقف عن ذلك خوفا من ان تنزل به العقوبة آلتي يستحق ومي العقوبة التي كان مطمئناً، من قبل، اتما لن تنزَّل به اعتماداً منه على الدماية ٱلسياسية التيَّ يتمتع بها، وعلى ان الفساد يعم الجميع ولا يمكن أنزال العقوبات بهم.

وأنه كان في امكان الحكومة ان تصدر تعميما موجهاً الى كل الموظفين فر الدولة تحذَّرهم ّ فيه مَّن مفبَّة قبض راتبين أو أجر رسمي وخاص، ومن قُبولَّ رشاوي وقبض عمولات، تحت طائلة احالتهم على ديوان المحاسبة أو علَّى لمجلس أنتأديبي للعام او على القضاء المختص ونلك حسب المذالفة المرتكبة ونوعماً. ومو يعتقد أن مثل هذا التعميم – الانذار كاف لجعل الموطَّفين أَلْفُاسَدِينَ يُتَحَوِّلُونَ مُوظَّفِينَ تَظْيِفِينَ، ويبالرُونَ الى أَبْجازَ مِعامَلاتَ المُواطنينَ بالسرعة اللازمة، لأن المماطلة التي كانت متعمدة في عدم اتجازها يغية الحصول على مُبلغ منُ المال، لم تعد مجديةً عدا ان عيون هيئًات الرقابةُ مفتوحة وساهرةً على تأمين حسن سير العمل في الادارات والمؤسسات، من اجل تطبيق مبدأ الثواب والعقاب على الموظفين بديث لا يتساوى المنتج مع المممل والفاسد مع

ولو ان الحكومة اعتمدت هذه الطريقة لتفعيل الادارات والمؤسسات لكانت وفرت على نفسها مواجهة مشكلة الاعفاءات والتعيينات التي هي الآن موضع انتقاد البعض والتي قد تصبح موضع انتقاد اشد اذا توقفت العملية الاصلاحية عند النقطة آلتي بلَّفتها وابقَّت على موظفين معروفين من الجميع بفسادهم، كرمى لجهات سياسية مطلوب ارضاؤها او استرضاؤها.

أما القول ان الموطّفين على رأسَ الادارات والمؤسسات انتماءات سياسية او

حزبية قد يتعذر على الحكومة الانسجام والتعاون معمم، فان الوزير يراهن على ان اكثريتهم ستنقلُ البارودةُ وتُبدل ولاعما اما الموظَّفُونَ الْبَاقُونَ فسيبادرون الى تقديم استقالتهم اذا وجدوا ان الانسجام متعذر بينهم وبين رؤسائهم، ولم يعد في استطاعتهم قبض راتبين، راتب رسمي وآخر خاص لكي يستمروا في الوظيفة.

أما الموضّوع الآخر والامم الذي ينتظر الموالون والمعارضون والمواطنون كيفية معالجته، فمو الوضع الاقتصادي والمالي والاجتماعي من خلال الموازنة الجديدة التي يتم اعدادها بعدما تشكلت لجنة من الوزراء الاختصاصيين في هذا المجال لَّكي تضع الحلول الناجعة لهذا الوضع، وتقترح الوسائل التي من شأنها تدسين الانتاج وخفضُ العجز وزيادة المُوارد وتشجّيع الأستثمار. ويرى الوزير أن الحكومة التي تتألف بفالبيتها من وزراء اصحاب اختصاص

اناً لَّمْ تَنْجُحَ فَي آجراء الَّاصلاح َّالاداري الواسَّع والعاَّدلُ لَاعتبارات سياسيةً وغير سياسية لا شأن لمؤلاء الوزراء بما، فقد يكون لمم عدرهم اما أذا لم يتجدوا، وهم اصحاب الاختصاص في معالجة الاوضاع الاقتصادية والمالية والاجتماعية من خلال موازنة تطبيق ارقامها بنلك، فلا عذر لهم مطلقاً، وُسيكونونَ عندنُّذ قد حكمُوا هم انْفُسُهمُ بالفَشلُ على كلُّ حكوِّمةَ مَاللَة يتم تشكيلها مستقبلاً ويغلب فيها طابع الوزراء التكنوقراط على الوزراء السياسيين ولا يعود بالتالي اي عمد يفكر بتشكيل مثل مذه الحكومة.

أما التذرعُ بالقول انهم يرثّون تركة ثقيلة من الديون قد يصعب عليهم التصدي لما ومعالبتُما بالوسائلُ الناجعة، فإن الحكومات السابقة لما إن تتذرع ايضاً بالقول انما واجمت اوضاع بلد دمرته الدرب ولم تبق شيئاً من بنيته التحتية، كما واجمت سلطة ميايشيات حلت محل سلطة الدولة، ومع نلك استطاعت مواجهة تلك الاوضاع والتمكن من استعادة سلطة الدولة من الميليشيات ومن اعادة بناء البني التحتية. وَمَدَا لا يتم بالطبع دون الاستدانة واللجوع الى القروض الداخلية والخارجية. فالطبيب الاختصاصي عندما يستدعى لمعالجة مرض استعصى على طبيب أخر، لا يضع اللوم على منَّ سبقه أذا فشلُّ في العلاج بل عليه ان يعتذر سُلفاً عن عدم قبُّول مُعالجتُه لكِّي يستدعي اهل

اميل خوري

## في ردّ لأوساط مؤيدة للحكم:

### لحود لا يستغل مناسبة أليمة نمرالله بطرس صغير في عظته الاحد الفنئت، فأكدت الاوساط انه "ليمن في الامر انتقاص من سيادة لبنان"،

رأت اوسـاط مـؤيـدة للحكم ان الدولة قامت بولجبأتها تجاه المملكة مشيرة الى ان الجمات المعنية تقدمت الارتنية الماشمية اذ أرسلت وفدا بطلب ترخيص من وزارة العاخلية رسميا لتمثيلها على غرار ما فعلت التي اعطت للموافقة عليها. ولفتت الى يعض الدول، مؤكدة حرص رئيس الجمهورية اميل لحود على العلاقات ان السعودية فتحت أبواب السفارة السورية والقنطية والفنادق وغيرها التي تربط لبنان والاردن، ومن مِذَا مِن الْآمَاكِنَ امام مراكزَ اقتراع مُمأَثَلُة، المنطلق اشارت الأوساط الى أنه "لا من دون أن يفسر ذلك بأنه أتتقاص يجوز القول ان لبنان عموما، ورئيسه منّ سيّانتها، ولئلك فان الامر يجبّ خصوصا، قد فوت على نفسه فرصة ان يكون مماثلاً في لبنان". وتوقفت الاوساط عند "تراجع لاطلالة عـربية ودوليـة، لان الرئيس لِدود ليس في وارد استفلال مناسبة الحدة" في مواقفُ النائب وليد جنبلاطً، أليمة كوفاة آلملك حسين ليطل على

واعتبرت أن جنبلاط "أثار مشكلة رافعا سقف معارضته، وليس للحكمُ اي واشارت مذه الاوساط الى ان مشكلة معه وابواب بعبدا مفتوحة ذائما السفارة ألاربنية أبدت ارتياحها الى للدوار". وقالت أنه أذا كانت لدنيلاط المشاركة اللبناتية في الجنازة، كما ان "هولجس معينة تتعلق بقانون الانتخاب رئيس الدكومة سليم المص وجه فليطردها في اطآرها ألَّسياسي برقية تعزية من طائرته الى الاردن المناسب، اي من خلال مجلس النواب اتناء مروره في الاجواء الاردنية أتيا او الاحزاب أو علاقاته الواسعة لتأخذ الاًمور مُجْراهاً الطبيعي"، مُشيرة الى ان رئيس الجمهورية "ليس الجمة التي

من السعودية. من جمة اخرى اوضحت الاوساط تفسما إن رئيس الممهورية اتخذ وطنيتين همآ عيد آلجيش وعيد الستقلال وانلك فان عدم مشاركته في القداس الاحتفاليّ بعيدُ القدّيس مآرون يندرج في هذّا الاطّار"، لافَّتمَّ الى أن في لَبْنَان ۗ ١٨ طائفة ومناهب عدة، ولاّ شيَّ يمنع أي طائفة من اتخاذ عيد أما تدعو فيه رئيس الجمهورية الى المشاركة فيه، مما يفتح الباب واسعا امام هذا التقليد

وان يتمكن من تلبية دعوات من دون لُما في شأن ما أثير حول موضوع مراكز الاقتراع التي انتشرت بكثافة في لبنان لفتح المجال امام السوريين لتجديد البيعة للرئيس السوري حافظ الاسد، وخصوصا الموقف المتحفظ الذي عبّر عنه البطريرك الماروني مار

### توقع تأجيل انتخاب المجلس الوطني نعمان: لم أدعُ الى تعديل المادة ١٧

العريضة التّي لا يعطي فيها اي

ضمأنات لأحد سوى البلاد والمصلحة

وتطرقت الاوساط الى موضوع

الملدة ٧١/ من قُلتون الاعلام المرتي والمسموع ملاحظة انه "لا يمكن القول

أن الموضُّوع اثتمى بتراجّع الَّحكومَّةُ

عنه، لانه في عمدة مجلس النواب

الذي سيتخذ القرار الذي يرآه مناسبا

في شأنه، وفق ما يعطِّيهُ الدستور

تي ساحه وحق ما يعطيه الدستور من حق قانوني في ذلك"، وشديت على ضـرورة أن تقوم كل سلطة يدورها في هذا السياق. وقالت أن

بدورية الموضوع مندرج في جندول اعمال البلسة العامة لمبلس النواب التي

ستبدأ اليوم ويعود اليما اتخاذ القرآر

الذليل باقتراح تسنيل المادة

وسبب موافقتي هو ان النواب ومنهم أنَّا تحديدًا لخطَّأوا في دورة الفريف

عام ١٩٩٤ عندما أعطوا مجلس

النواب، بموجب احكام قانون البث

التلفزيوني والاناعي، صُلِّحيةٌ تُعيين حَمسة اعْضا في المجلس الوطني

للاعلام. فالدستور اللبناني لا يُعطيُّ مجلس النواب مثل هذا الاختصاص

ويحصر صلاحيته في التشريع. واتا

كُنَا اخْطَأَنَا في الماضيَّ، فلا يَأْسَ في تصحيح النَّطأ، لأن العودة عن النَّطأ

فضيلةً. وما دام أن الحكومة تعتزم

تعنيل قانون البث التلفزيوني

والاذاعي في شكّل متكامل، اعوّد ألى

اقترادي القديم القاضي بتمثيل مؤسسات المجتمع المنني في المجلس

لكن العودة عن الخطأ فضيلة التعديل في الجلسة الأخيرة أمجلس الوزر4. لقد تقدم وزير الاعلام اتور

المذكورة. وما كانّ ليفعل ذلك لولا شعوره بان كتلةً قوية في مجلس النُّوابُ تَمِيلُ الى دعمَ أَقَتَراَّحَه. وفيَ كل حال، حسم رئيس الوزراء سليمً الحص، بالاتفاق مع الوزيرُ الخليلَ، المشكلة بقوله أن الحكومة لا تتمسك بمشروع تعديل المادة ما لم يوافق وكتأن نُعمان عقد مؤتمرا "صحافيا النواب على تعديلها". في منزله أمس، تحدث فيه عن قانون وقال: "صحيح أنني وافقت في مجلس الوزراء على تعديلُ المادة ١٧ الا أقفي لنست من دعــا ألى ذلك.

## مع الدائرة الواحدة

ً ان ثقة اللبنانيين بالرئيس أميل ندود كبيرة لجهة تعزيز الأنجازات التي تحققت وضرورة تحقيق الاصلاح السياسي الذي يحصن ورشة الاصلاح

تنظيم الاعلام المرئى والمسموع ومسألة تعديل الملاة ١٧ فيه. واكد أأنني لست وراء الدعوة الى تعديل

## قانصو في ابيدجان:

الوطني للاعلام. وبَموجب منا الاقتراحُ يعين مجلس الوزراء خمسة اعضاء من الشخصيات العاملة في الشأن العام ومن الخبراء من جهة، وَّمن جهة لخرى يكون الاعضاء الخمسة الاخرون اعضاء يسون حكميين أي بحكم مناصبهم، وهم نقبه الصحافة والمحررين والمحلمين ورئيس اتحاد الكتاب اللبناتيين، ورُنيس اتداد النقابات الفنية. وان من شأن هذا التعديل اشراك المجتمع المحدِّي، كــمــا آلـدولـة، في رسـمّ السياسة الاعلامية والسمر على تنفيذ احكام القوانين ألنافنة في هذا

### أبدى ليونة حيال انتخاب الأعضاء الخمسة

### بري مع صلاحيات تقريرية للمجلس الوطنى للاعلام

أبدى رئيس مجلس النواب نبيه بري أمس موقفاً مرناً من امكان أرجاً لتخاب خمسة أعضاً في المجلس الوطني للاعلام المرئي والمسموع في الدلسة التي سيعقدها مجلس آلنواب اليوم وغداً.` ونُقَلُ عنه زواره انه اذا تقدمت

لدكومة خلال البلسة بفكرة استمهال لمجلس انتخاب هؤلاء الأعضاء فترة سبوعين او تلائة او شهر الرسال مشروع قانون يتضمن تعديلات على قانون البث التلفزيوني والاناعي كلاً بدءً يموضوع المحاصمة الذي وصفه رئيس الوزراء سليم الحص بلغة "خطيئة" ورد عليه بري مؤكدا أنها ليست خطيئة فقط "بُلُّ جريمة" وليبدأ التصحيح بحصة رئيس المجلس نفسه، انذاك سيطلب بَرِي مَن الْمِيئَة العامة النظر في هذا الموضوع وقد يوافق المجلس عُلَى أعطاء

مُذَّهُ الْمُهَلَّةُ للحكومة. واعتبر بري، حسب زواره، "أن ليس مهماً من يعين الأعضاء، المجلس ام

الحكومة مادامت وظيفة المجلس الوطني يواجباتها".

للاعلام استشارية. ولكن الامر يكتسب أهميته عندما يعطى هذا المجلس ملاحيات تقريرية كمآ يجب وتصحح صلاحياته ليصبح كالمصرف المركزي متمتعاً باستقلالية وحرية قرار واو تحت وصاية معلس الوزراء أو غيره". وفي موضوع اموال البلديات اكـد بريّ لزّوارهُ ان هنا الملف "لن يطوي ولم يفتح مجلس النواب مرة ملفاً

وأننك سيتابع المجلس الموضوع حتى نمايته، وَهو لايزال ينتظر تقرير ديوان المداسبة بعدما اودعته وزارة المال تقريرها وكذلك استكمال المعطيات ضمن مهلة الأيلم العشرة التي اعطيت للوزّارات المعنية".

أُما في مـوُضُوع الأصلاح الاداري، فكرر بري "لن الصدمة الايجابية التي توختُما ألَّحكومة من هذه العملية قدُّ حققت مبتغاها ومطلوب الآن التوقف عن التأجيلِ وان تستكمل الحكومة ميكليات الأجمزة الرقابية لتقوم هنه

Aarriott ♥ Pick a lovely gift for your sweetheart at

amazing discounts from our shopping center & get an extra lox at the following fine restaurants V

▼ Candle light dinner, Room + Breakfast ▼
for only US\$ 150 for couples

\*Romeo & Juliet", a 3 course menu & the coolest love parade party \* For US\$ 16 per person ♥4 course menu & a glass of wine ♥

for US\$ 20 per person \* Lebanese food & belly dancer ?



## لبنان والموارنة أحيوا عيد مار مارون بقداديس وصلوات صفير: الوطن لم يستعد كرامة تشعر أبناءه بالسيادة



العطران اسكندر مترئساً القداس في كسارة. (رامز اسماعی*ا،)* 

دور الاكليريكية في التنشئة.

لبنان الاب خليل علوان.

وتلقى اتصىالات ماتف

الكتلة الوطنية ريمون اده.

وكذلك استقبل صفير النائبين

منصور البون وحبيب حكيم وعضو

المكتب السياسي في حزب الكتائب

نادر سكر والامين العام لمجلس

بالعيد من رئيس الجمه ورية اميل

لحود ورئيس مجلس النواب نبيه برى

والرئيس شارل طو وقائم مقأم

شيخ عقل الطائفة البرزية الشيخ

بمجت غيث والنائب جان عبيد وعميد

كذلك تلقى البطريرك برقية من

قنصل جممورية مولدافيا في لبنان

البطاركية والأساقيفية الكاثوليك في



المطران للماشم حاملاً صورة العذراء امام

ورئيس الرابطة جان مراد الذي القى

كلمة أكد فيما التزام الرابطة مواقف

بكركي الوطنية. ورد البطريرك صفير

بكلمة شكر فيها الوفد وتدبث عن

الهراوي قال: "فخامة الرئيس، بعدما

بمثل القديس مارون في التحسك بالايمان بالله، والتضمية في سبيل الله والناس، واعلاء القيم التي تساعد على نناء الذَّاتُ والوطن". وبعد القداس استقبل البطريرك صفير مصلين وزوارا ومنهم المراوي ونجلاه والتائبان السابقان شفيق بدر وممدوح العبدالله وشخصيات. واستمر لقاء ألبطريرك والمراوي

ئم تصدث عن العيند وعن حب تنافر وتناهر أبناء وطن واحد، دلت

في ساحتهم المصائب والنكبات، وأتتشر في ما بينهم الفقر والجوع، ومزق للخراب والدمار مجتمعا يعيشون فيه، وطمع بمم الطامعون، واملوا عليهم ارائتهم، وهافت كَـرَامـــّـهم الوطنيـة. افليس هذا مـا خبـرتـاه من جراء ما جری علی ارضنا من حروب؟ أن الامتُولة كاثت قاسية، وتأمل في أن نكون قـد افـدنا منهـا لُرص الصَّفُوف، وتنقية القلوب، والتعَّاظُ

ربع ساعة رفض الرئيس السابق آثرة بالادلاء بتصريح واكتفى بالقول "ما

بَتَشْبِعُواْ حَكِيْ؟ لليوم عَيْد". ثم استخبال وفد تجمع مخاتيـر كسروان – الفتوح والقَّى مختارُ ريفون منصور حنا صفير كلمة باسم الوفد، ورد البطريرك: "ربما هي المرة الأولى التي يجتمع فيما المختارون في كسروان، وفي غير كسروان، وهذا أمر محمود، لأننا نحتاج في هذه الايام الى جمع الصفوف والتفأمم وبخاصة بين النين يتولون المسؤولية. والمختار له المسؤولية الاولى في بلدته. اطلبواً

أولا، واما ما تبقى فاتركوه على الله. ومن كان ضميره مرتاحا لا يضاف وفي بكركي ايضا وقند من رايطة قدامى الاكليسريكيسة البطريركيسة المارونية، يتقدمه الاب ريمون عيد



احتفل لبنان والموارنة امس بعيد مار مارون، واقيمت قيداديس واحست في الكنائس والاديار التابعة للطائفة. والقيت عظَّاتُ دعت الى المحبة والحوار والافادة من تجارب

البطريرك صفير مترئساً القناس وبنا الرئيس المراوي في بكركي امس.

في بكركي ترأس البطريرك الماروتي الكاردينال مسار نصسرالله بطرس صفير قداس العيد وعاونه المعاونان البطريركيان المطران رولان ابوجسودة والمطران انطوان نبسيل العنداري، والنائب البطريركي الماروني العام على البترون المطران يولس اميل سعادة ورئيس المجلس السبري للشــؤون المُــديدة في الفــاتيكان المطران لورانو اراغسون والاب ماني مطر. وادت الخدمة جوقة الاب البرّ شرفان الانطوني.

وحضر القداس الرئيس الياس المسراوي وابناه جسورج وروي والنائب السابق شفيق بدر ونقيب اصحاب المستشفيات فوزي عضيمي ورئيس فرع مخابرات جبل آبنان العقيد جورج خوري وشخصيات ومصلون. وبعد الانجيل القى البطريرك صفير عظة استهاها بالترحيب بالرئيس

غياب... واعتراض

🗣 خرجت النائبة نايلة معوض من القُداس مستسأبطة ذَراعَ الدّكتور البر مخيبر. 🗣 خرج السيد دوري شمعون من القيداس دون التوجيه الى الصالون للتهنئية، ولما سأله "أعمانا التبخيرا". 🗣 لوحظ غيباب لافستبات الترحيب واقبواس النصر من محبط الكنيسية، على غيرار

الاعوام الاخيرة

قضيتم على سدة الرئاسة الاولى تسع سنين، وقبل ان تعودوا الى صفوف الشعب، عملاً بالنظام الديموقراطي الذي لا نزالِ تعيش في ظله، قلتم مناسبة، لسمّاع القداس، انما، هذه الهرة، كأحد افراد الشُعب الهؤمن، وهودًا اتتم تفون بالوعد. انا، اذ نشكر لكم وف

وباسم فئة كبيرة من الشعب اللبناتي، ان لم يكن باسم الشعب كله، عن شكرنا لنقلَّكم لبنان، وانتم في الحكم، من حال الحرب الى حال السّلم، ولو انه سلم لم يستوف بعد جميع مقوماته، ما دام لم يستعد الوطن ما يصبو اليه ابناؤه من كرامة وطنية تشعرهم بانهم اصبحوا اسياد امرهم، وانهم بالتالي اصبحوا مسؤولين وحسم عن مصيرهم، دون أي

ائله للذي يتساوى فيه جميع المؤمنين امامه تعالى، نريد، في عيد مار مارون الذي اخــذ عنه الموارنة ايمانهم بالله، وعنادهم في الحق، ونزعـــــــهم الى الاستقلال والسيادة والحرية، أن نرفع الصلاة مع فخامتكم، ومع افراد الشعب اللبناتي المؤمن، لنسَّال الله، بشفاعة مار مأرون، أن يحقق امانينا جميعا في ما اشرنا اليه. وهو سميع

يُومُ المريضُ العالَّميُّ السابعُّ الذيُّ يعقد في لبنان، بنه على رغبة البابا يوحنا بولس الثاني، شاكرا للحبر الاعظم اهتمامه الدائم بلبنان.

بوعدكم، نعرب لفخامتكم باسمنا

راحة الضمير وخدمة الوطن والبلدة

القديس مارون وتطرق الى الشأن العام قال: "هل بغير المحبة والتضحية والتضامن يمكن ان ينبي وطن؟ وكلما



من تنكروا لايمانهم، والانسان مشوه باللااخلاقية الادبية والسياسية والاعلامية والتجارية وأرضنا مدنسة بالاحتلالات، احتلال العقول والافكار والمشاعر، هذه الارض مسلوبة من قبل المسؤولين وغيثر المسؤولين والوطن مسسلوب اليسوم الكرامسة والسّيانة والاستقلال. وقد نبمنا الاحد الماضي غسبطة البطريرك الى هذا الانتمآك الكبير للسيادة والاستقلال، وهذا لا يعني ان لبنان يعادي احدا، لَّلَةَ. تَعَـالُوا نَضْرِج من

ائتتمة في الصفحة ١٦ –



ثلو الرؤساء لدود وبري والنص في مقدم الحضور في قدلس الجميزة امس، وبنا لل اليمين 📉 للسيدة سترينا جعجع والسيد دوري شمعون في القداس وبنا الوزير السابق المنتم وال

الستيورة وفريد روفايل ومحمود عمار

وعشمان النبا وأمين البازري ومنري

طربيه ورفيق شأمين وفاروق البربير

وجوزف الماشم ومينسال القوري

ونصري المعلوف، والنواب السابقون

سورين خان اميريان وشفيق بدر

ومن المضوّر ليضا رئيس مجلس القَـضــاك الاعلى منيـــر حنين ومــدير المنــابرات في الجيش العـقــيد ريمون

عازار ممثلا قائد البيش العماد ميشال

سليمان والمدير العام الأمن العام اللواء

الركن جميل السيد والمدير العام لأمن

الدولة اللواء الركن ادوار منصور وقائد

الدرك العميد ناصر الرهبان، ومحافظ

وكنبلك حضر سفراء فرنسا

والصين وكندا والمند والارجنتين

والمغرب وروسيا وكوبا والبرازيل

والمانيا ومسوولة العلاقات العامة في

السفارة الاميركية، سوزان كرايس

موف فاتك ووفد من السَّلَكُ القَنْصَلَى

برناسة جبوزف حبيس والوزير

المفوض لمنظمة فرىسان مالطا ذات

وبين الحضور ليضا رئيس حزب

الوطنيين الاحسرار دوري شسعسون

والامين آلعام احزب الكتلة الوطنية

أبرهيم لسطفان ونائب رئيس حزب

الكتائب منير الداج والسيدة صولاتج

بشير الجميل والسيدة ستريدا سمير

بعجع ورئيس الاتداد العمالي العام

الياس أبو رزق ونقيبة الصيادلة ليلى

خوري ونقيب الاطباء غطاس خوري

والمُحلَّميَ فَالروق يَاغي ممثلًا نَقَيْبً المحلمين في بيروت لنطوان قليموس

والتقيب السابق للمحلمين عصام كرم

ومدير الاعداد والتدريب في مجلس

الخدمة المدنية ادمون اسطا ومدير

"الوكالة الوطنية الاعلام" الرسمية

رفيق شبلالا والسيندان بيبار امين

الجميل ومسعود الاشقر وحشد من

وتولَّى التنظيم "المجلس الماروئي"

وبعد الانجيل القي المطران مطر

عظة رحب فينها بالصضور، وحينا

البطريرك صفير والسفير البابوي

وعـزى بالملك هـسين ومنا "سـوريا

وشعبها بتجديد ألعمد للرئيس حافظ

الاسد" مشيراً إلى إن "أحزان الاخوة

هي دوما اعتزاتنا واقتراح الانسوة هي

لم تمدث عن مار مارون، وتطرق

الى الْشَـأن اللبنّاني قَـال: ۗ "أن الوطّنّ

هو اكبر من تجمع بشري يلتقي على

المصالح الظرفية آلعابرة ويتفرق، وهو

اكبر من شركة تتأسس على مواثيق

واتفاقات يتعلق مصيرها بارادات

واضعيها، مجتمعة كاتت ام منفردة.

أنه اساسا وقبل كل شيء كيمان

رودي يتبلور في التاريخ ويتجسد في

ارض تلد من رحمها الأبناء جيلا بعد

جيلُ. قد تتعدد في الوطن الجماعات

او الفتَّات على انواعها، ولكنه لا يمكن

ان يكون بما ومن اجلما الا كـياتاً

واحدا يجمع مصير الكل ويؤلف في ما

بينهم في السبراء وفي الضبراء. أما مصيره فلا يمكن أن يتقرر على أيدي

قسم من اهله ولا حتى على ايديهم

مجتمعين من ابناء جيل واحد وزمن

برئاسة ريمون روقايل.

افرادنا جمعا"،

السيادة الامير ادوار دولوبكوفيتشء

وميشال معلولي.

بيروت يعقوب الصراف

المطران بولس مطر "ان الاوطان لا تكون جزرا معزولة وانها صورة عن الآباء النين لهم اقرباء واعداء، وبتنا على قول واحد في من هو الشقيق لنا ومن مو العدو". واعلن أن المقاومة في الجنوب مي "شرف الوطن الصغير الذي ينتفض لكرامته الجريح ويمسك حقّة بينيه ويتلازم في مسأر التحرير مع الاضوة الصامحين في سـوريا

ترأس المطران مطر قنداس عيند ــيم والمطران خليل آبي نادر

المر مُمَثَلًا رئيس الْجُمُهُورِيةَ لَمِيلَ لَحُودُ والنَّابُ عبداللطيف الزين ممثلًا رئيس مجلس التواب نبيه بري ووزير الاشغال الحكومة سليم الحصء

والوزير السابق بميح طبارة ممثلا حكيم والياس حبيقة وحبيب حكيم المركة وعلي عسيران وبماء النين فرعون واسطفان الدويمي وسليمان المارونية ببار حلو وميشال اده وسدير مقبل وميكال ساسين وفؤاد

اكد رئيس اساقفة بيروت للموارنة

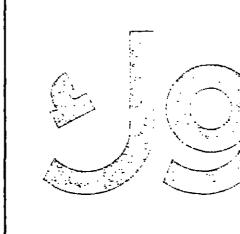
مار مارون في كنيسة مار مارون في الجميزة، وعاونه الخوري الياس الفقالي والاب جان الحاج، يَصُوطُهم المطران رولان ابو جــودة ممثـــلا البطريرك الماروني الكاردينال مسار نصسرالله بطرس صفير والسفير البابوي المونسنيور ائطونيـو مـاريـا فـيليــو، والمطران حبيب بأشا ممثلا بطريرك للروم الكاثوليك مكسيموس الخامس حكيم والمطران يوسف ملكي ممتسلا بطريرك السسيريان الكأثوليك اغناطيسيوس ميوسى الاول داود والمطران مانويل بطاكيان ممثلا بطريرك الارمن الكاثوليك يودنا بطرسٌ الثامُن عشر كسباريان والمطران كيفام خاتشريان ممثلا كُاتُوليُكُوسُ الارمن الارثونُكُسُ لبيت كَـبليكيا أرام الاول، ومـــروبوليت بيسروت للروم الارثونكس المطران الياس عودة ومطران اللاتين بولس ومطران السريان الكاثوليك الياس طبي ورئيس المجمع الاعلى للطائفة الانجيليــة في سـوريا ولبنان القس

العامة والنقل نجيب ميقلتي ممثلا رئيس

وكنتك حضر الرئيس حسين

سليم صميوني. وحضر القداس وزير الداخلية ميشال

الحنسيني والرئيس رشيت الصلح الرئيس رفيق العريري والوزراء: محمد يوسف بيضون، سليمان طرابلسي، أتور الظيل، أرتور نظريان، عـصــآم نعمان، حسن شلق، کرم کرم، جورج قرم، والنواب جبران طوق وشاكر ابو سليمان وبطرس حرب ونسيب لحود وكسميل زيادة وعلي ألخليل ونمسأد سعيد وسيبوه موفنانيان ولبراهام دده یان وخانشیك بابکیان وآغوب دميرجيان وعدنان عرقبي وفارس بويز ونايلة مسعسوض وتمآم سسلام ومروان حمادة وغسان مطر وحبيب وبشارة مرهج وايوب حميد وصلاح عيتاني وجميل شماس وبيار بكاش ونبيل البستاني وراجي ابو حيدر وربيعة كيروز وقبلان عيسي الذوري وخالد صعب وخليل عبدالنور وميشال كنعان، والسيد الطوان حبيب ممثلًا النائب عصصام فسارس، والوزراء السابقون البر مخيبر ورئيس الرابطة



يسر شركة BRIDGESTONE ، الاولى عالميا في صناعة الاطارات. ان تعلن أن مؤسسات احمد الصاوى زنتوت. الـوكـيـل الحصـري في لـبـنــان، قـد اختيرت افضل موزع للعام ١٩٩٨، تـقديـرا لجـهودهـا ونجاحها في توسيع سوق منتجسات بريسدجستون

> وقد تسلمت شركة زنتوت جائزة التقدير من ايدى السيد كوياياشي ممثلا شركة بريدجستون.

**Anidgestone** مؤسّسك لأحمر الصّادي زننوت

(ميثال عليع)

والعسم دلله أن وطننا واحسد وقسوي بوحدته ارضا وشعبا ومؤْسساتٌ. وقُدُّ علمتنا التجارب أن لا ملَّجاً لنا الا فيه ولا عـزة انا آلا به ولا مـصـيـر لنا الا مصيره المحصن الامين. كما تعمقنا في أُدرُاكنا ان اللوطان لا تكون جزرا معَّزولة وانما صورة عن الآباء النين لمم أقرباً؛ وأعسلًا، وبتنا على قبول ولحد في من هو الشقيق لنا ومن مو العسدو. وخسرنا بدمائنًا ان ما في الجنوبُ هُو احتلال مجرم، وان مقاومته هي تُشَـرُفُ الوطَّن الصَّـفَـيِّـر الَّذِي ينتفض لكرامته الجريح ويمسك حقه بينيه ويتلازم في مسار التحرير مع الاخوة الصامنين في سوريا الشقيقة. وارتكنا الى مـوقـعنا الطبـيـعي على خريطة العالم ولاندراجنا في العربي الواحد على ما اوصانًا به بكُلُ جرأة ووضوح قداسة العبر الاعظم البابًا يُوِّمنا بُولسِ الثاني في أرشاده الرسولي الى اللبنانيين. أنه لبنان الآباء والاجداد يعود الينا منتفضا من رماد ليستنال من جسيد مكانته تدت الشمس، وقد ثبت مذا البندي فخامة رئيسنا الجديد العماد أميل لدود في

وأن مَـا يقوي فينا الامل بالايام الأتية ويشدد منا العزائم على الخدمة وتقدمة التضحيات هو المنص الحديد الُّذي لطلقه فخآمة الرئيس في خطآبه هذاً وكأن التوجه الاسلسيّ في ما جاء فيه يتركز على ضرورة بناه دولة الوطن وتدمينما واعلاء شأنها لتتمض به في وجه التحديث، وذلك بعدماً وجد نفسه واستعاد سابه الاملى ورسم خياراته الصحيحة على كلِّ معيد وُندُن نفخر بالرئيس المطلّ في عمده التديد ينطلق من زمد ومن ترفع يذكر بالمؤسسين الكبار في حَياةً الشَّعوب، أولئك النَّين يرينونَ لأشخاصهم ان تنوب في كَيان جماعاتهم فلا تديا من بعد الا في قُلب هذه الجماعات وفي ضميرها.

اما البرنامح الموضوع فهو جدع اما تتوق لليه الشعوب كلما ولما تريده نعن لبلادنا مع رئيسها ومع جميع القادة النبرين من ابتلاماً من تطور وتدمين في مُؤْسساتها وفي مجمل



مع فيضامة الرئيس نتن نريد اولا لبلاننا دولة القانون. وكم دو كبير

هذا ألاعشراف العلني لضحامته بأند

سيكون في كل ظرف ومحمال تتت

القانون، واتد يقبل التحدي اعام الناس

والغير، وما كانت دولة القانون عي

لبنان الاحلما جيدا راود الاجبال ورافق

نضائما منذ فجر التاريح حتى يزعآ

الماغير، وليس في هذا الأمر سبوي

تعاقد متجدد أع الحربة وكرنسة

الانسان الذي خلق ليكون أحا الانسان

ومساويا له لا عبدا ولا سيدا. القلبون

هو الترجمة الواقعية لهذَّ، المساوَّاةُ

في الاضوة وفي الصَّقبوق بين الناس

أجَمعين. سوفٌ لن يكونَ الأمر عبناً

ومع فنضامة الرئيس نريد ثانيا

لبلادنا تجسيدا احتماعنا لهنا الهثات

المنسر القائم على القانون والصرية

والدق وكم فيفرنا بنطأب فيسيمه

يطلق سبع قيوانيد وطنيية للعيش

الاجتماعي وكأنما سبغ وصايا يدنو

عبرها جميع العاملين معه والمواطنين كافة الى التزامها التزاما واصدا وقويا.

انما المبادىء التي تصع حدا عاصد س

ما يجوز اليوم في بلاننا وما لا يجوز.

والتي تغيرض على الدولة والمستسمع

تأمين العلم والصحة والعمل والمسكن

والبيئية النطيفية لمميع المولطبين

وتؤكد التزام عودة كل مهدر الى بيته

ورزقه وتفتح الافاق امام مجنمع

مُتَّمَاسِكُ لَا تَقَّفِ الْطَآئَفِيةَ بِأَي شَكِرْ

من الاشكال حائلا دون تعقيق تصامنه

وقطف ثمار هذا التماسك حيرا وعناه

للجميع انما الديموقراطية الأحتمانية

تطل على بلانظ من حنيد رابطه بين

السياسة والاخلاق، وحاملة معما بشائر

المسرّص على المآل العسام بما بضمن

اعتباره ملكا خاصا للشعب لأيعوز

مُمِن نعرف أن بلادمًا مثقلة بالديدن،

لكننا نُعرف ابضاً أن شبابنا يتوسلون

الهجرة الى أصقاع الدنيا سعيا ورأأ

خياة كريمة لهم ولعبالهم ولتأمين

التعليم والتحدة والسكن لاولادهم

مكرمين على أختيار السفى تعيدا عن

مجتمع الوطن الذي يتعلقون به دون

أن يشعروا منه بكبير تعلقٌ سومُمْ.

فُمَلَ نعنَ قاصرون عن ترثيب بيشا

حيث يقدر الأخرون تعت كل سمه!

ام أثناً غَافَلُون عَنْ الامساك بمفتاح

الحل الجومري لقصايانا الاجتماعية وعو

في بوابة التَّضامن الدق بين اعتيالنا

وفقرائنا ومو الكفيل الأقوى شمصن

وحدتنا العياتية نعيث لا يتعرض

ألوطن لاى أتقسام لجتماعي بين ابناته

يكون أشد فتكا من أي أنفسام أحر.

لَّنَ تَسَلَّمُ اوضاعنا مِن تَونِ سِياسِةٍ لُن تَسَلِّمُ اوضاعنا مِن تَونِ سِياسِةٍ

غريبية جديدة تكون مثل الناس (...)

التصرف به الا على هذا الاساس.

على الصعيد التنظيمي (...).

وامام الاجيال الآتية بأن يقدم نفس مثلا ومثالا لمم في الصنق والنزامة

المطران الفوري يلقي عظته. (احمد منتش) المطران شادر ومشاركون في قداس سيدة البطر-

لمطران مطر يلقى عظته

واحد (...) وها ندن في لبنان قد تيقنا جميدا خُطَابِ القسم الذي اداه بفخر وجرأة يوم تسلمه أمانة البلاد امام الوطن

والمواطنين.

ان الفرصة عتاجة اليوم لمام وطننا لتتبيت دولت وتطوير مؤسساته وتتصين بنيته الاجتماعية واعادة المملة الاقتصادية فيه الى التوران. لكن الامر يتطلب منا تضافر الجمود لا تنافرها والتسرفع عن المصالح والامواد ومحاسبة النفس خبل محاسبة الغبر. فملا نبينا النداء كرحل ولحد عاملين كل من موقعه مع للهميع ومن الله الدميع؟ (...)". أوجه حياتها الانسانية والاجتماعية.



مشاركون في القداس في كسارة،

تخلّف الرؤساء وحضر رسميون وديبلوماسيون في قداس مار مارون

المطران مطر: المقاومة في الجنوب شرف الوطن

ومسارنا متلازم مع الصامدين في سوريا

### زار سفارة الأردن في باريس معرياً الجميل ينتقد تغيّب لبنان: لانزال نراهن على لحود

ولي العهد السعودي ورئيس مجلس الوزراء الامير عبد الله كان مشاركاً في امين الجميل زار امس سنفارة الاردن هنآك على رأس وقد من الجالية اللبنائية وعزى بالعامل الرلحل الجلك حسين. وقال على الاثر. "أن خسارةً الملك الاردني مي خسارة الناتية الضأ لاته كانت الجلالته دلاما رعاية الوية للبنان، ولم يتماون على مدى السنوات الماضية في تقديم الدعم له بالاضافة الى أن التّعاون بَين الشّعبين اللّيناني والاردني كان دائماً تعاوناً اخوياً وعريعاً. وفي المقيقة اسفت لان لبنان لم يف الملك حسين حقه اجمة الروابط الوتيقة القائمة بين البلدين وعاطفته حيال لبنان ودعمه الْقُضِيةُ لِللَّبِنَّاتِيَّةَ في كلَّ المحافلَ. وكان الواجب يقضي بأن يتمثل لبنان على أعلى مستوى في مراسم التشييع. ومنا أقل ما يعكن أن نقوم به لتأكيد مق الروايط بين بلدينا وشعبينا. ولا افهم اطْلَاقاً معنى تغيب لبنان عن هذه المناسبة، بمعلولاتها العلطفية والسياسية ورد الجميل، واتسائل كِذَّلك عن المغزى من تغيب لبنان سياسياً عن حدث شاركت فيه جميع قيادات ألعالم العربي والدولي، وهل هنأك قرار يتغييب لبنان عن السلحة الدولية وطُمس أي دور له في هذا المجال؟ كـنلك كنت أتمنى على رئيس الحكومــة الدكــتــور سليم الحص ان يؤجل زيارته للملكة العربية السعودية على أهميتها وما رافقها من مظاهر اجتماعية لايام احتراما لُّنْكَـرى الملك وُتقــديراً لحــزن الاردن الذي هو ايضاً حزن لبنان، وخصوصاً ان

في نبأ من باريس ان الرئيس الشيخ

السلام، وعزاؤنا هو ان املاته في يد أمِينَة، في عُمِدةً جِلالَة الْمَلِكُ عبد الله بن الحـسينُ الذي نشــًا على تعــاليم والده وكان مثالًا للشهاية العربية، وحصناً منيعاً أملكه ومحافعا عن عبزة الاردن وامن

مراُسُم التشيع. ان بعض المؤشرات التي التـقطمـا

الرأي العالم اللبناني بدأت تُثير القلق في النفوس، تخوفا على المستقبل اذا

#### حول ممارسة السوريين الانتخاب في لبنان الحاج يطالب بمراعاة المشاعر المشتركة

وزعُ الحــزب لمس كلمــة الحــاج ة رس ــــرب ـــس مــمــه محـــج في الاجتماع الكتائبي الموسع الاتين الفائت ذ في البيت المركزي للدرّب في الصيفي، وقال فيما: "تعزي الاردن بذهاب الملك حُسين لحدُ القياداتُ التاريخيَّةُ في المنطقة. لقد مارس الصلابة حينا والمرونة حينا لُخر ليـوطد ۗحكّمه ويبني الاردن ويطوره وفق ً مفاهيم الدولة المنظمة الحديثة وان يمنحه التستقرار بالرغم من العواصف التي تعرض لها بحكُمْ تَهَاْسُهُ الْجَغَرِاقَي والسيَّاسِ معَّ القضية الفاسطينية، العر الذي جعله يُنحاز الى الأعتبارات الدلَّذاية بألرغم من تعارَّضها لحيانا مع الاعتبارات القومية. لكنه تمكن مع ذاك بقضل مرونته ولحترامه لموآقة التذرين ونظرتهم في تقدير مصالحهم، من عدم تعريض العلاقات العربية – العربية

لتوترات تُصلَّامية (...)". ُ وَأَصْلَفَ، "عَدَّا (أَلْيُوم) سيجند الشعب السوري البيعة الرثيس الاست. ولتنا نرى لرجل حقق لسوريا، خلال ربع قرن ونيف، ما لم يتمكن من ان يحققه في تاريخها

عون خطوة استعداداً لكلّ الاحتمالات. لم يعمد العهد الجديد الى استعادة ويستجيب عون بهذه البادرة أمبادرة وتبديد هذه الانطياعات السلبية. انني لا أزال اعتبر أن الفرصة لمطالبة ناشطي تيأره المزمنة بتنظيم سياسي يثبت حضورهم في الأوساط الشعبية والثقابية والطالبية ذلك ان بنى متاحة امام لبنان من اجل أن يستعيد مكانته ودوره، واننا لا نزال نرامن على "التيار العُوني" مرَّت في عملية مخَلَفُ طويلة طوال سنين وتعـيدا منذ ١٢ تشـرين الاول ١٩٩٠، ولكن العـمـاد هذا العـمُـدُ من أجل تحقيق أمـاني الشعب، لان تجلُّمه تُجاح للبنانُّ بأسرةً ولا شك في أن الالتفاق الشَّعْبِي حوَّل مسترين الون المحددة وتحن العصاد عون كان متريثاً في الدفع في اتجاه التنظيم الى إن أعطى الضوء الاخضر منذ علم تقريباً، فنشطت حركة الوفود الرئيس لحود عند انتخابه والثقّة التّي منحما مذا ألشعب للرثيس المص عند تكليفه يشكلان دعامة اساسية للركيس لدود والعمد الجديد من شأتما ان تزغم خطوات العمد وتدصنه". والملفات بين بيروت و"الموت ميزون" الى ان توضعت معالم الميكلية قبل ووّجهُ الجميّل وعقيلته جويس برقية تَعَرَيْهُ بِالْمِلْكُ هُ سُينَ الْيَ الْمُلُّكُ ٱللَّهِ دَيْد يبرر العماد عون التوقيت بأسباب عدة مُنما "الاضطُهاد الشَّحيد الذي عبد الله بن الدسين، جه فيها: "يفتقد الاردن، بل العرب والعالم، الملك حسين، تعرض له المئات من ناشطي التيار طوال الأعوام الماضية (...) تأتياً، كان هذا أأملك الكبير، الكبير بقلبه، الكبير بشجاعته، الكبير بمحبته، الكبير بتغاليه علينا مواجمة مشاريع كثيرة مثل نظرية "عُـونِينُ بلا عُـونُ" آلتي الطّلقـمـا بعضُ الانتمازيين النين ارادوا استغلالنا خارج في خدمة شعبه والانسان العربي وألسلام. نبكيه اليوم مع كلُّ محبيًّ اطار فكرتنا الرافضة تنويب لبنان في الوحدة السورية، ثالثاً: عملت سلطات

الأمر الواقع على ترويج افكار مشومة عن نضالنا مثل الإدعاء اتنا عناصر شغب،

ولقتضى الامر الكثير من الجمد لدى المدافل الدولية ومنظمات حقوق الانسان

كي نَقِنَعهم بُحَقيقة ما يحصلُ في لبنانُ

وتَّأْلِياً شرعية نضالنا، ونجدنا الى حد ما

فِّي تُوضِيحُ مَا يتعرضُ لَهُ اللبناتيونِ من

اعتدادات على ارضهم بدليل التقرير

الاخير الصادر عن منظمة العقو الدولية وغيرها من المؤسسات، رابعاً: ندن نمارس العمل السياسي الطلاقـــاً من

المُقُوق التي نُص عليْها النَّسْتُورُ اللَّبِنَاتِي وانا كان السوريون يريدون هضم لبنان

وابتلاعه وهدم مميزاته الفكرية والثقافية

والدستورية فنحن نريد ان نقدم نمونجاً أخـر بعـيـداً عن الظلامـيـة والانظمـة

لَّقَاتُونُ اللَّبِنَاتِي لِيس من صلاحيـة السوريين والاتفاقات الموقعة لا تجبرنا

على الرهــوخ للارادة الســوريـة، وعلى اللبنانيين الا ينتظروا الســمــاح لهم

بلاعمل السياسي وحرية الرأي والتعبير من اي كان لان النست ور اللبناني

وشرعة حقوق الانسان كرست هذه

الْحقوق وهي ليُسْت منَّة مَّن احْد (...)".

"لا استخبارات لدينا"

ويرد العماد عون على مقونة التهديد

بحظر أي نشاط قد يشكل تمديداً أو تعدياً للوضع القائم اسوة بما كان من

أمر "حزب القوات"، بأن "الذرائع التي

اعتمدت لضرب القوات ببت وكأنهآ

صحيحة لانها شاركت في الدرب الامر الذي سبب نها عدا سياسياً، والصحيح ان تصفية "القوات" عملية تعسفية

تتجاوز القانون لأن كل القوى شاركت

في القتال وخصوصاً تلك المؤيدة

(...). أما النّهم التي الصفوما بالقوات فلا يمكنهم ان يلصقوها بنا اذ لا جماز

استخبارات او امن لدينا ونتحداهم ان

يثبتوا وجود لي تشكيل عسكري او

امني في صفوفتاً. حاكموا العقيد قَايز

كرم بتهمة ترؤس خلية ارهابية من

الضُّبَاطَ، فأين هُي هذه الخلية؟ وعندما الفضحت المسألة اخترعوا اسباباً واهية

وتكبت لكث الاعمال عنفا

الديكتاتورية (...).

## القديم ولا في تاريضها المعاصر، اي

رأى نائب رئيس حسزب الكتسلاب لمدامي منير الماج ان "تُجديد البيعة للرئيس السوري حافظ الاسند تعبير طبُيعي عن الُوفَّاء لرجل حقق لسـورياً گائکتـيـر والف بين الاعـتـبـارين الوطني

في الآسى ظروفه وهي التي تدفع العلاقات بين البلدين. وباستمرار العمل بثقة متبادلة في لطار حدة المسارين والمصير الولدن لسوريا في لغان، ليسارس السوريون حقهم في الانتخاب على ارضها كسلاً الرعبايًا غُيبر اللبنانيين، يُطرح مشكلةً شكلينة بجب الا تعطى ابعادا جومرية، وتلك بالتوفيق قدر الممكن بين الشكل والاساس، وذلك بضبط السلطات اللبنانية والقـوات الأمنيـة النسـورية في امــاكن وجودها العملية قدر المستطاع. أن التفهم ربر---المشترك للمشاعر المشتركة، اساسي في بنَّهُ العُلاقة الوطيِّدة بين البلدين. الله، اي هذا النفهم للمشاعر أهم في نظرنا من جميع العناصر الاخرى الرابطة بيَّن البلدين. فمو اهم من التاريخ، ومن علَّة القربي، ومن الجوار، ومن ا

مسؤول سوامً فلقد حفق لما الاستقرار

والازدهار والمنعة والكرامة، والمهابة الدولية

رُغُمُ مرورها بالظروف الاقليمية والدولية الاكثر صعوبة وتعقيدا. واعل اهم ما حققه

سسر سمويه وسعيده ونص نهم ما خطفه هو مؤقفته بين الاعتبار الوطني والاعتبار القومي. فلا تنازل في شأن على حساب شأن أخر، هذه المؤقفة استفاد منها لبنان

وحـده يتبح، ويحـرية ومحـبـة، لاتحـاد المسارين في مسألة المصير الواحد (...)". بيان صادر عن جمعية مستوردي السيارات في لبنان

يهم جمعية مستوردي السيارات في لبنان و هي جمعية

تمثل وكلاء اهم ماركات السيارات في العالم ان تحيط

الرأى العام اللبناتي علما بأنه تصدر بين الحين و الآخر

عدة منشورات من مجلات و كاتالوغات و غيرها عن

مراجع مختلفة تتضمن معلومات عن السيارات في لبنان

ان كافة المعلومات الواردة في هذه المنقسورات هي غير

صادرة عن الوكلاء اعضاء الجمعية و بالتالي ليست

صادرة عن المراجع الصالحة لإعطاءها ، و هي لا تلزم

جمعية مستوردي السيارات في لينان

كالمواصفات و الاسعار ... الخ .

لبحاكمة الابرياه (...). لمحاكمة الابرية (...). لمنا العسراليين ولا القسلابيين او عنفيين، بل نؤمن بالتفاعل مع محيطنا ونفخر بالانتماء اليه ولكن من حقنا ألمطالبة بسيادة لبنان وأستقاله وليعتبرونا هزب الوطن اللبناني الذي يدعو الى الالتغاف حول الثولبت" ويصر العماد عون على "لا طائفية تيـاره رغم ان الهيكليـة العـامة تضم اكثرية مسيدية عدا "الهيئة السياسية" ويبـرر ذلك بأن "التـوزيـع الطائفي لا يعطي الصيغة اتما الاجتماع حول الثوأبت الوطنية هو الاساس".

أماً عن أرتباط الميكلية بامكان لجراء انتخابات نيابية مبكرة الصيف المقبل فيقول عون أن "التنظيم ضروري لكل حيدون خون بن السعيم صروري نص عمل والانتخابات كما غيرما تخضع لقرار ظرفي يأخذ في الاعتبار الشروط المتوافرة. نحن نعمل من لجل السيادة والاست قالان إلتنظيم يسمع التاليات بِٱلمقاطعة والمشاركة. لو تُوَافرت النية الطيبة لصوغ قاتون انتخاب علمي يؤمن صحة التمثيل فمن الاجدى أن يطرح للنقاش. ولكن يبدو أنهم يحضرون قانونا مبندقاً مفصلاً على قياس

## عون عن التنظيم الجديد لتياره:

بيروت مفاجأة للمتعاطين شأؤون "المعارضات اللبنائية" نتيجة الموقف المعلن تكرارا للعماد ميشال عون لجهة رفض أي تشكل حـزبي امؤيديه "في ظل الاحتلالات". وهذا ما طرح تساؤلات عدة حول توقيت الإعلان الذي اعتبره الامداف الوطنية".

### عن مأتم الملك حسين باريس – "النهار": انتقد العماد ميشال عون "تغييب

رفيع المستوي".

عقد "المكتب المركزي للتنسيق الوطني" المؤيد للعماد ميشال عون لجتماعه الاسبوعي واصدر بياتا ايد فيه سوقَفُ للبطريركُ الماروني من الاجتماعات والمهرجانات المقامة لمناسبة الاستغتاء العقرر اجراؤه على امتداد الاراضي اللبنانية والتى تشكل انتماكا فاضحاً للسيادة الوطنية".

حيسم درت سر عبط المسارات السياسية والادارية في البلاد لانها تحمي الحاكم من نفسه ومن جنوحه نحو أأتسلط وتحنر بصوت مرتفع من التلاعب بالأموالُ العامـة كاشفةٌ على الملأ الفضائح والسرقات". ولكد "ضرورة استعادة الدرية الأعلامية بصدور قأتون متزن وعادل لأن الاعلام الموجَّــه يُوقع النَّاسُ في النَّــــلالُ ويصولهم عَيلًا اصنام يجدون في تكامهم انصاف ألهة على الأرض، ففي كل صبح وعشية ينشر الأعلام بذور محائج الصاكمين ليفطي روائح فضائدهم بينما مياه الاتفاقات والصفقات تُجرّي تدت أقدام الناس ولا يُدرون والافـلاسُّ ينهش الفُزينة ومُم عن ذلك غلفاون (...)".

زحلة – "النهار": عقدت "ميثة دعم القانون المدني الاختياري للاحوال الشخصية" في لبنان الاختياري الاحوال الشخصية" في لبنان المناعقة عمل في غرفة التجارة والصناعة وُالْزراعة في زحَّلة والبقاع شاركت فيما جُمُعِيات أهلية والدية ثقافية، وقدم خلالها القاضي احمد سفر والمحامية حدود المحاصرة المحد المحروب التراج ماري روز زلزل دراستين عن "الزواج المدني ومضاعيله" و"البنوة والوصاية والارث" في القانون المدنى وصرت في ختامها التوصيات الاتية:

– التحضير للجنة متابعة لاقرار القانون المدنيّ، تنظيم دوري لندواتُ بالتنسيق مع نقابة المحامين لتوضيح شامل للرأي العام، تأكيد مبدأ التطبيق العادل استنادا ألى القوانين الموجية لهذا الَّحَقِّ، تأكيد عَرورةُ أَيَّجَاد قُاتُون مدني يراعي العربة في الاختيار، اعلاة النظر في بعض القوانين والتطبيق المتساوي العائل، تأكيد أعادة النظر

وبذلك، تكون اللجـــان ســــارت في تعبيلها من دون البحث في هذاً الموضوخ ايضاً.

المُلكيَّاتَ أَمْرٍ جُدِّيدُ العمد. اذ، اقْر ألعامة للاقتصاد والتجارة، واضافة

– ٱكثر، خرج رئيس اللجان، نائب رئيس مـجُلسُ النُوابُ لِيليِ الْفُـرزلِي يقول عقب الجلسة ان "اللجان شعرت بالأمئنان الى مسالة اسعار برأمج الاكاديمية والمدارس، عيث ان الشركات وقعت بروتوكولا مع وزارة الاقتصاد تتعمد بموجبه بيع المواد بسعر ارخص من سعر السوق بنسبة ٩٠ في المئــة، اي ينــرتب على المدارسُ فـقط بنسبَّةُ ١٠ في المئةَ من سعر هذه البرامج (...)". ولدى سؤالنا الوزير السابق للاقتصاد ياسين جابر عن صحة الامر نفي ما ورد، مع العلم انه مو الذي ابلغ الى اللجـــان ذلك، مشيراً إلى أنه لا يمكن إن تلزم

على نسخ من اتفساق "برن" رغم مطالبتهم المتكررة به لان أقتراح القانون ينطلق من مواده أن لبنان منضم الى هذا الاتقـــاق منذ ١٩٣٢/١٢/٢٤. ولم يتمكن النواب اتطلاقا من ذلك من الأطّلاع علَّى المّادّة ١٧ التي تُقــول: لا نمنع احكام هذا الاتفاق في اي حال من الاحوال لُستَعمالُ حقَّ الدَّكومة في كل بلد من بلدان الاتصاد من اتخصاذ تدابيه تشريعية او متعلقةً بالامن الداخلي من شأنما الترخيص او مراقبة أو منع انتشار او تمثيل او عرض كل تأليف و اثر يجب ان يتخذ تجاهه مثل هذه التدابير من السلطة الصالحة في كل بلد مُتَــُحدًّ". وبمعنى آخـر، في آمكان لبنان ان يجيز الترخيص فيَّ حالاتَّ مُحَدِّدةً لُنُسِخُ أعمالُ أُنبِيَّةً أَوْ فَكُرِيةً او علمية وانّ يعمد في هذه المممة او ســــــ رس الى مكتبــات عـامـة او دور لا تبــغي الربح المادي او التنجاري في عملهاً كماً هو حاصل في دولٌ عربيَّة اخرى، فتحفظ بنلك امنها ليس فقط الداخلي أنما الاجتماعي والاقتصادي والاهم

٩٩٠ دولارا اضـافــة الى ويندوز ١٨٠,٩٨ دولارا، فيكون المجموع:

المشتركة فتعطي عي الجواب.

أجتمعت وناقشت الاقتراح واقرته

وتنبغي الاشارة في هذا السياق

أدرجها مجلس النواب في جدول أعماله اليوم

الكومبيوتر المخصصة للقضانا الشركات التُجارِيَّة أي أَمَر فِي الْقَانُونُ اللبناني القائم على مبدأ أن الاقتصاد

التعليمي والثقافي، فلا يحرم المواطن التعليمي والثقافي، فلا يحرم المواطن العادي حقه في استعمال الكومبيوتر للكلفةً العالية التي لدى البرامج.

بدأت رحلة الاقستسراح الطويلة

وبِالْفُعِلِّ، لَمْ تَتَأَخَر لَجِنَةَ التَربِيةَ عَن الاجتماع لدرس الاقتراح في ٢٦ أنار ١٩٩٧ ، وخرجت من دون ان تقره في انتظار ان تكون وزارتا الاقسساد والثقافة وضعتا ملأحظاتهما التفصيلية

### تحفظ نيابي أرمني عن زيارة كاراهان:

### للمبادرة التركية أهداف مشبوهة والتدخل لفك المسارين

رأت "كــــتلة النواب الارمن" ان لزيارة الموفد الرئاسي التركي ايدان كارامان "لمدافا مشبوهة ومغرضة" ومنها أالتدخل لفك المسارين اللبناني

والسوري". "التـــأمت امس الكتلة وناقـــشت الاوضاع وخـصـوصـاً في ضـُـوء زيارة الموفعة الرئاسي التبركي السيفيير السابق ايدان كاراهان للبنان ولقائه المستؤولين اللبنائيين وعلى راستهم رئيس الجمحورية ورئيس مجلس

وأصدرت بيانا جاء فيه: ١- أن كــــتلة النواب الارمن تستغرب وصول الموفد الرئأسي التركي ليدان كاراهان للبنان ومقابلته مسؤولين لبنانيين للبحث في تطوير العلاقات الثنائية بين لبنان وتركيا. ٢- ترى الكتلة في المبادرة التركية والاجواء المعيطة بمذه الزيارة

اهدافا مشبوهة ومفرضة. ٣- ان ألَّكتلُهُ لا ترى في تاريخ العلاقات التركية – اللبنانية مَّا يرتَّكُرُّ على المحاقبة والروابط الحسنة بين البلدين، بل على العكس، فلطالما كانت البلدين، بل على العكس، فلطالما كانت علاقات تركبا بلبنان والدول العربية

المجاورة مبنية على العداء وعلى لطماع

هذه الثلة الطاهرة ولاسيما العملية

الاخيرة على موقع سجد، حيث اثبت

هؤلاء المجاهدون ان هزيمة هذا العدو

المتغطرس هي في متناول من يؤمن بربه وقضيته وان البندقية هي الطريق

الوحييد للخلاص من هذه الغيدة

السرطانية. ودانت آلكتلَّة الاعتداءات

الصهيونية الممجية التي طاولت

المنيين في ارواحهم ومعتلكاتهم، وخصوصاً في مجدل سلم وحداثا، وظالبت الدولة باعتبار ان تقديم الشكاوى الى مجموعة "تفاهم نيسان"

لم تعد كافية، واكدت ضرورة اثارة

الموضوع في المحافل الاقليمية والدولية

### "الوفاء للمقاومة" تحضّ الدولة على "تأمين مقومات الصمود"

انعــقـــدت امس "كـــتلة الوفـــاء للاحتلال والتي تتعرض للقـصف دلأما مقاومة" برئاسة النائب ابرميم امين والعمل على تأمين مقـومـات الصـمود للمقاومة" برئاسة النائب ابرهيم امين السيد وناقشت الاوضاء، وأصدرت ومستلزمات البقاء أناحية تأمين الملاجى والمستوصفات الميدانية بياناً جاءً فيه: "في الاجَّواءُ العطرة وتأميل المُستشفيات القريبة (...). لأسبوع المقاومة الاسلامية والذكرى وتُقَدِمت الكتلة مَنَّ ولي أمــر المباركة نسبد شهداء المقاومة السيد المسلمين السيد الخامنئي ومن رئيس عباس الموسوي ولشيخ شهدائما الجمهورية الاسلامية السيد خاتمي ومن الشيخ راغب حرب، تتوجّه الكتلة الى الشعب الايراني المسلم بأسمى أيات التمنئة والتبريك بمناسبة الذكرى مجامدي المقاومة الاسلامية وعوائل الشهداء والجرحي بأسمى آيات الفخر والعبزة على ألبطولات التى تسطرها

السّنوية العشرين لانتصار الثورة الاسلامية، سائلة العلي القدير ان يدعم هذَّه البـمــهــوريَّة وان يُوفقُ مسؤوليما لما فيه الخير والصلاح. وتوجمت الكتلة الى الرئيس القائد حافظ الاسد بأسمى آيات التهنئة،

ورأت في اعــادة ترشــيــــه لولايـة جُديدة بُعض وفا وعرفان من شعب وامة نحو رئيس قدم ولا يزال يقدم من خلال شجاعته وحكمته ودرايته الكثير لدرء الاخطار والذل عن هذه الامة، معتبرة ان قيادة الرئيس الاسد ومواقفه المشرفة في رفض التخلي عن اي حق من العسقسوق العسربيسة واستنضأن الفلسطينيين وحماية المقاومة الاسلامية والوطنية في صمام

وتعنت عليها المبادرة سريعاً لدّعم الهلنا الشرفاء في المناطق المتاخمة الاقتصاد باعتبار أن المادة تجارية. امان منه الامة (...)". 4-GALLOPER II 2 DOOR EXCEED 20.900\$ (31.350.000 L.L.) PICIAL PRI GALLOPER II 4 DOOR EXCEED 23.900\$ (35.850.000 L.L.) GALLOPER INNOVATION (SPECIAL LAUNCHING PRICE)
1.900\$ (32.850.000 L.L.)

DIMITRI MICHEL EID

ACHRAFIEH, SIOUFI , GHAZALIEH STREET, ATCHINAK, MICHEL EID BLDG PHONE: 322523-328910-328911-FAX: 200733-217110

ALSO SOLD AT: AUTOTRADE-BCHAMOUN - MASTER CAR TRIPOL!

القانون لا يرغمنا على الرضوخ لسوريا "البناديق" لتأمين اكثرية وهمية مؤيدة الموجودين في السلطة والسوريين. باريس – بيار عطاالله: شُكُلُ أعلان "التيار الوطني المر" منكليته التنظيمية السبت المآضي في

مضتّ عـشر سنين منذ ١٩٩٠ ولم نتـراجع عن مـوافـفنا، وها هي الايام تثبت صحة ما حدرنا منه، ورغم القمع والتمديدات التى تعرضنا لما ما ندن اليـــوم تفطلق قي عــمل وطني على مستوى كل لبنان، فيما امبح الدريري وكل الاكثرية الوهمية التي أدعوا أنمأ تقف الى جانبه في خبر كأن. لن نغير مبادئناً كرمى لكّرسيّ انتخّابيّ ولسّناً فصيلاً يسعى إلى السلطة على دساب

كتبت ريتا شرارة:

انرج مُنجلس النُّواب في جحول

اعمالهُ اليوم اقتراح للقانون الرامي الى

حماية الملكية الأدبية والفنية كما

عدلته اللجآن النيابية المشتركة

النميس ١٢ كانون الثاني ١٩٩٨ أكن قبل اشباعه درساً كما كان ينبغي

رغم أنه قسيد الدرس فعاسا منذ

١٩٩٥/٤/٥ عندماً اقرته لجنة

الإدارة والعدل للمرة الاولى برئاسة

النائب السبابق اوغيست باخيوسء

وليس لوصول الاقتراح، في الصيفة

التي ورد بموجيها الى المُجلس، اي

ايجابية يمكن تسجيلها على الصعيد

الُّعامِ، ويَؤْخَذُ على الْاقتراح أنَّه يمدفُّ،

كماً وُردَّ، الى الترخيصُ لشركات خاصة بصرف النظر عن المعلمة

العسامـــة، وتعسديدًا لشــركـــة "مايكروسوفت". اذ، قال المدير العام

لمنطَّفَـةُ النُّسرق الاوسط والخَلْيَجِ في

الشركة بمنام ممذبي عقب لقائه

النائب عبد الدميد بيضون في مجلس

النواب ان فريق العمل الذي سيعمل

في مكاتب "مّــايكروســـوفت" في

بيــــروت شكل "ولا نُنتظرُ ســــوى

الأجراُ ُ القاتونية الاخيرة، وحالماً

يبدأ تنفيذها سُنبدا العمل في أسرع وقت ممكن ، وتحدث عن المنافع التي

تنتج عادة من استثمارات شركات

تكنولوجيا المعلومات في البلاد، مشيرا الى ان قطاع الخدمات التقنية اللبناني

يمُكنَّ أن يكُون له دور رئيـُــــي فيُّ المنطقــة على المدى الطويل "ولكن

سيتطلب ذلك بعض الوقت ﴿ اليِّستَ

الدول المحيطة اكثر جذبا للأستثمار

الاميركي منا؟). ولا بد، للرد على ذلك

الاغسراء المالي الذي يجب الا يبعسد

المشرع اللبنائي عن حقيقة الموضوع

المسرح المبدي عن العاودة الى دراسـة نشـرت الاحـد 1 كـانون الاول عـام

١٩٩٨ ووضعتما شركة أبرايس

المُحاسبُة ومما جه فيهاً "ان تحالفُ

"بي. بي. اي." انشى، قبل عقد عندما كان قطاع البرامج في المهد ويضم

شــركــات مـعــروفــّة جــدا مـثلُ

مــــايـكروســـــوفـت"، و"ادوب"

و"اوتودسك"، و"لوتس ديفالوسنت"

و"نوفيل"، وانه مع نمو هذا القطاع في

الَّاعُوام القليلة الفَّائِيَّة، تعززت جمُّوده

الضَاغُطُة ضد القرصنة وسرقة البرامج.

غير ان هذا ألقطاعُ يضُعط على

حكومات آلعالم عبر اقناعما بحصولما

على منافع كبيرة من عائدات ضريبية

حى حصر اضافية ومن تأمين فرص عمل في اسواقها المطية اذا اصدرت قوانين

وترى مصادر ان الصيعة التي

وردت الى المجلس لا تتمتع بقانونية

كافية تنصنها لتسير في الميئة،

وفيما ما يكفي من تَجُاوزات لتطرح ضرورة اعادتما الى اللجان النيابية

المشُّتُركةِ حيث ما كانَ يجب أن

تخرج اُصلاً قبل اكمال خطوات عدة

وتعدد المصادر هذه المأذذ كالآتى:

– لم تصنرم اللجان النيابية

المشتركة التي أجتمعت الذميس ١٢ تشــرين الثــاني عــام ١٩٩٨ "على

زغطة ۗ ٱلْقَرار الذِّي كانتُ اتخذته هي

نُفسها لُدى آجت ماعها في المواد العلمية

الواردة في الاقتراح ايّ التيّ لما علاقة

بالْمأسوبُ الالكتّروّنيُّ او أَلكومبيوتر

عن المواد الادبيــــة، وفي انتظار اسبوعين ريثما تنتهي هيئة تعديث القوانين من وضع فصل مستقل عن

الكومبيوتر يتضمن نصا خاصا بالاسعار

وحمايتها وتأمين اسعار تشجيعية بغية ان يدخل الكومبيوتر وبرامجه

الجامعات والمعاهد التربوية. فعادت

الَى الاجتماع في ذلك اليوّوم، واقرت الاقتراح، دفعة واحدة، متجاوزة خلاصة

نقاش خرج باقتناع بضرورة اعادة

المشتركة في الذّلاف بين لّجنتي الأدارة والعـدل والتربيـة الوطنيـة والثـقـافـة

وُشــؤون التـعليم المهني والتـقني في

نُظْرِتَيْهُمَا الى الايداع، هل يكون لدى

وزارة الاقتصاد أم لدى وزارة الثقافة

والتعليم المهني والتحقني، اذ ارتأت

الادارة دمج الامار بين الوزارتين في دين خصصت التربية نلك لوزارة

– لم تفـصل اللَّجَــان النـــاب

النظر في مَذَا للموضوع.

فيما لا تزال ناقصة.

لمدارية القرصنة وطبقتها".

## ... وينتقد غياب لبنان

لبنان من النامية البروتوكولية" عن مضور ماتم العامل الاردني الملك مسين، معتبرا نلك الساءة كبيرة

وقال عون؛ "التبعية في هذا الموضوع اصبحت واجباء ولذلك ترفض رفضًا بَأَتًّا هَذَا التَصَرُّفُ للحَكُومة اللَّبِنائيةٌ رحد بد هذا المطرف المحدولة النبطية لان الانصياع الدائم يكمل الغلة الدولة كـما جـرى سـابقـا حين الغي دورها السياسي". وإضاف: "تميز لبنان بغيليه بينما تمثلت دول العالم برؤسائها والمناسبة لم تكن سياسية حيث جا الخصوم قبل الأصدقاء ولم يغب الا بلدنا. ونحن نعرف السبب، اذ ربط قرار حضور المأتم بالقرار للسوري الني كان متقلبا، فيما تمثلت سورياً بوفد

#### "مكتب التنسيق": الحكام انصاف آلهة في الاعلام الموجّه!

ورأى المكتب أن حربة الاعلام بكل

وسائله هي ضرورة وطنية ملحة تواكب قيـام دولة المؤسـسـات وتساعـد في

#### توصيات "هيئة دعم القانون المدنى"

في القاتون المدني المقدم الى مجلس النواب اللبناتي، ضرورة تفعيل القاتون المدني في الاحوال الشخصية، ضرورة الدخال الاعلان العالمي لحقوق الانسان في البرامج التعليمية القاتونية والجلمعية.

الى ان تخصيص وزارة الاقتصاد حملية مجلس النواب في مادة وحيدة عقدتُ في ١٢ تموز ١٩٩٦ قــاتون احـــداث مصَّلحة حمَّاية الملكية اَلفَكرية في وزارة الاقتصاد والتجارة – المديرية وظيفة رئيس مصلحة حماية الملكية الْفَكَرِيةَ الَّي مَلاك الوزارة المَنْكورة.

- تعنز على النواب ان يصطوا

اللبناني أن يؤمن لنفسه البرامج التعليميَّة اللصلية المرتفعة الثمن، مع العلم ان البـــرامج التي تنجـــزها مايحروسوفك لا تاني باي مفعة على الطلاب لانما، غير اكاديسة وتركز فقط على الـ"اوفيس" ونظم التشغيل ولا يمتم بما حصرا الا العاملون في تطوير البرامج. ولنا في ذلك مثال على قرص فيه ٩ برامج خاصة بالطلاب لا البنوك وتصل قيمتما الفعلية الى 17070 دولارا اميركيا في حَين اتَّها تباع في مكْتبَّات بيرُوت منسـوَّحَّة بـ ١٠ دُولُارات حدا أَقَـْصَى اي أقلَ بـ ١٦٠٠ مُرةً. وهذا القرص يحتوي مثلا على: "اركاد-٢٠٠١ وثمنة مُرَمِّ عُ دولاراً اوتوكاد: ١١٠ أ . . ٤ ىو**لارا+ ســـــو**ديـو مــاكس ٢٠.٥ك ٣٠٥٦٠ دولارا+ مَاكُرومبِديا ديركتور ٧: ١٦٥، دولارا + كـــــوورك اكسبرس ٤٠٠٤؛ ٩٢٧ دولاراً + ادوب فُـوتُوشَـوب ٥٢٨،٥ دُولار# فَأَيِنَ رِيْدِيْرُ ٤ بُروفِ شَـيْنِيلَ: ٣٣٩ دولاراً + لوجـيك أوديو بالتينيــوم:

١٦٥٧٥ دولارا. لعل هذا ُ النُّسؤال تعييده اليــوم الميئة العامة ألى اللجأن النيابية

باجتماعات متتالية عقدتما أجنة الأدارة والعدل برئاسة النائب آنذاك اوغست بأخـوس بداً من ١٩٩٥/٤/٥ حين

واشتراعها ألتي كان يترأسها باخوس أيضا اعادتٌ درس الاقــتــراح في ٤٩٥/١١/٢٤ وتبين لما أته في اثنه مناقشة الاقتراح في لجنة الادارة بان ثمة خلافاً مع وزير التقافة والتعليم العالي أنذاك ميشال اده. فُكلفت أحد اعضًائها الرئيس عبد الله ناصر الاجتماع باده بناء على طلب الاخير. وكان انَّ توافقًا على صيفة نمائية طرحت مجددا على بساط البحث في لجنة الإدارة التي خرجت الاربعاء ١٩٩٦/٢/١٢ بالموافقة على الاقتراح ولكن معدلا بعدما وفقت بين البالبين وتوصلت الى نصَّـتـــويَّة يحفظ حقوق الوزارتين وبآتت تنص المادة المتعلقة بالابداع على الاتي: أيداع الانتباج الانبي والثبقافي والفنى والعلمى مكتب حـمّـاية الملكيــة فيّ

وزارة الاقتصاد والتجارة. لا يقبل طلبً الابداع الا اذا ارفق بالطلب افسادة صادرة عن وزارة الثقافة والتعليم العالي بصلاحية الانتاج للإيداع والحماية". وجمدت الانتخابات النيابية عام ١٩٩٦ هذا الموضوع الذي اعادت ميشة تحديث القوانين واشتراعها

تجاوزات قانونية تملى اعادة الملكية الفكرية والعلمية الى اللجان اجتمعت برئاسة باخوس ايضا وهو كان خرج من الندوة البرلمانية وبقي مترئسا الميئة وكان من مؤيدي بقائه فيبروز وصباح والرحابنة وابرميم مرعشلي واحسان صادق وتوفيق الباشا أأذين حرصوا علي المحافظة

مل حقوقهم. وكان رئيس مجلس النواب نبيسه بري يرغب أنذاك في احالة الاقتراح على الميشة العامة لمجلس النواب في ١٩ شياط ١٩٩٧ و۲۰ منه لو لم يتبين له ان رئيس لُجنة التربية الوطنية والثقافة وشَوُونَ التعليم المهني والتقني النائية بمية الحريري لم تطلع على الموضوع بعد وتاليــاً لم تدرســه اللجنة. في هذا الوقت بدأ الخلاف يظمر الى العلِّن بين اده ووزير الاقتصاد أنذاك ياسين جابر في شأن رغبة كل منهما في تسجيل القانون في وزارته.

– النتمة في الصفحة ١٢ –

سياسية واقتصائية وتوسعية في المنطقة العربية. وما التحالف العسكري التركي – الأُسْرائيلي الا البرهان الاكبْرُ عً− ان المبادرة التركية الجالية تهدف اآن ارضاء حليفتها اسرائيل على حساب الدقوق المشروعة للشعب

العربي، لكن لبنان لن يعطيما الفرصة ٥- أن هدف تركيبا من هذه الزيارة هو التحدقُ لفك المسارين اللبناتي والسوري المولجه لكل الاخطار المحدقة بلبنان وسوريا والامة العربية، والمساعدة على دعم الاطماع التركية -- الاسرائيلية في المنطقة.

 آ– ان العديث عن ترتيبات امنية مع لبنان أمر غير منطقي لانه لا وجود لُمُصَالِحَ امنيَّـةَ مُشـتَـرُّكـة بين لَبنان

. آلا- على تركيا ان تبادر الى حل مشاكلما العالقة مع دول الجوار والاعتراف بحقوق الشعبين الارمني والكردى واعادة أواء الاسكندرون الي والترحي والحادة فواه المسادون الى اصحابه الشرعيين قبل المبادرة الى مساعدة الدولة اللبنانية في ميادين مختلفية او الحديث عن السلام في بيروت تستضيف غدأ مؤتمرأ للعالم العربي

ألغام راشيا والبقاع الغربي

حصدت ١٩٥ قتيلاً و٢٧٠ مصاباً

كما كثر الاطفال الذين يرفضهم زملاؤهم في المدرسة: يرونهم مختلفين من دون

يد او سُلق، وتتيجة ذلك، يأس، محاولات انتحار في ظل غياب الاهتمام الرسمي. أهذه السباب وما سينتج منها كان برنامج وحدة تعزيز الوقاية من اخطار الإنعام

في كاية الصحة العامة وعلومها في جُلمعة البلمند بالتَّعاون مع الصندوق الدولي

للتَّأْمِيلُ والوكالة الاميركيَّة لَّلائماء الَّدولِي والمكتب الوطني لَتَزَعَ الالغام في الجيشُّ

حبوبة عون منسقة البرنامج فيّ جامعة البلمند قالت ان عملما في هذا الاطار

بدأته مَنذ كَانّت في المكتبُ للُّوطنّي الفني لشؤون الاطرافُ الاصطناعيَّة والاجمزةُ

التقويمية في وزارةً الصحة علم ١٩٩٦، فكان أعداد "ملف المستفيد" لكل من

يتقدم بطلب لطراف اصطناعية وكان جزء كبير منهم من ضحايا الالفام فكان

برنلمج وحدة تعزيز الوقاية من اخطار الالفام في لبنان الذي تابعته عون في جامعةً

- اطلَاق المسح الشَّامل لمصابي الآلغام والاجسام المتفجرة في كِل المناطق

— العمل عَلَى توعية المولطنين خَطورةَ الألغام ولَفت انتباههم آلَى اهمية تعظل

العِيش للبحث عنهاً. وشاركَ في هذه العملية بعض الجمعيات والمؤسسات وطلاب الجامعات، كما شكلت لجنة وطنية وضعت هيكلية لعملها، وقسمت المجتمع اللبناني

- اتتاج شريط مصور وكتيبات وملصقات عن خطورة الالغام وتعضير ورسّات

واكُّدت عون أن ألغاية الاسأسية من برنامج الوحَّدة هي التوصل ألى نزع كل

اللغام من لينانُ وتدسينَ واقع المصابين النفسي والصحي والاقتصادي والاجتماعي، ولفتت الى صعوبة العمل في مناطق الجنوب والبقاع الغربي بسبب القصف

الاسرائيلي. كما لفتت الى مشآركة العاملين في برنامح الوحدةً في دوتعرات عربية

ودوليَّة لَمُكَافِحة الالغام، وقد حضروا مؤتمر أوتاوًا كمراقبين، فلبنان لم يوقع الاتفاق

عمل في المُناطقُ للتعرفُ الى لحَتياجاتُ المصابين والتدريبُ على الانقاذ منها.

اللبنانية للتعرف الى المصابين وعددهم ووضعهم الصحي والاجتماعي وينفذ المسح

- تَخَصَيْصُ مَلْفُ (Ďata base) في الكومبيوتر عن مصابي كل قرية.

كتب بيسان طي:

مزارعون يحصدون بدل القمح الغلباء واطفال فقدوا لطراقاً في الفجار "العلب" مرمية في السمول بهم. اكثر من 190 قتيلاً و1(1 مصاباً

حتى علم ١٩٩٦، ثم أله أصابة جديدة

في سنتين هي حصيلة صحايا الالغام

في ٥٦ قَرية في راشيا والبقاع الغربي – حسب لحصاءات "جمعية الرؤيا"

ومعظمهم من المزارعين، الى آلاف

ضحايا الالفام واعداد كبيرة لا تزآل

مجمولة في معظم المناطق اللبنانية لأن

هذه الاحصاءات غير نهائية بعد مأساة

هؤلاء لا تقتصر على عندهم الكبير والبرشح للارتفاع إنما تتمثل أيضاً

يبؤس واقعهم الاجتماعي، فقد كثرت

العُاثَلُاتُ التي أصيب أو عاب معيلماً؛

الْبِلَمِنْدَ، وهو يرتكُزُ على النشاطات الآتية؛

بالتعاون مع الجمعيات الاهلية في القرى والمناطق.

الى فئات حسب الاعمار ومدى امكان التعرض لخطر الالفام.

#### قسطل مكسور قطع الطريق

مواطن من ريقون قرب فيلا الى ما كَان عليه.

🗣 مصدر في شركة الزائم اوضح انه سبعيد الوضّع الّي ما كّان علّيه بعد زيادة عند العمال.

تعويضات

#### العسكريين المتقاعدين

باسم خدري مؤهل اول متقاعد، يحسال وزارة المال – دائدة التقاعد لماذا لم تدفع زيادة العشرين في المئلُّة الا عن شهر واصد ابتـداء من ١٩٩٩/٢/١ ر. خلافاً ثلقانون الذي يفرض دفعها من ١/١/ 199٩؟ وتساعل لماذا تم الغاء تعويض

🕏 مـصـّدر في وزارة المال اوضح ان

#### الوسام العسكري وغيره تم بموجب قاتون ألغى هذه التعويضات ولا علاقة

الضمان الاجتماعي استأنف النفع

"أنَّا مُوظِّفُ في دار المندسة "شاعر ومشاركوه"، لدينا فواتير قدمناها الى الضمان الأُجتَماعي منذ اكثر من عام، لكنّ حتى الآن لا جديد. فهلُ الضّمان الاجتماعي توقف عن للدقع؟

 يرجى من الشاكي تدديد اسم فرع
 الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي الذي قدمت اليه الفواتيّر، علماً انّ مسؤُولاً في الضَّمان اعلَنْ مُنذ اسابيعٌ للمنِّهُ سمُّ ان المأل تولفر والدفعُ

#### طريق-فخ

مواطنون من منطقة المحيحة شكوا من الطريق المحقرة بين مدرسة الحكمة وقصر العدل، وقىألوا ان السيـــّارات تسـقط فيها وطالبوا بصيانتها. 🗣 مسؤول في بلنية جنينة المتن اوضح ان هنه العفر سببها مؤسسةً كمربه لبنان، وان البلدية وجمت اليماً كتباً لاعادة الوضع الى ما كان،

## لديها من المؤسسة المذكورة.

اوفدها الامين للعام للامم المتحدة كُوفي اتان، موجودة منذُ ايام في لبنان في مهمة خاصة لاجرا اعمالً تفتيش وتحقيق في قضية الفساد في بعضَ مُؤْسساتُ وكالة غُوث اللاجئينُ

شخصين قاما بجولات ميدانية على عبدد من موسسسات الأوتروآ ومشاريعها وخصوصا في مخيمي عين الطوة والمية ومية. واجريا تحقيقات موسعة مع الموظفين الكبار في الوكَالَةَ فِي بِيْروتُ، تركُّزْت على سبلُّ تلزيم المشاريع وطرق تنفيذها. والتقت اللجنة ايضا ممثلي عدد من

حيال هذا الموضوع.

"الاونروا" وتقرير مصير المساعدات الْمَتُوفَّقُهُ مِنَ الْدُولَ الْمِائْحَةُ، واعلن امين سر "اللجنة الشعبية" في مُخيم عين الدلوة عبد المقدح "أن اللَّجان الشعبيَّة وجماهير الشعب الفلسطيني في مُغيمات لبنان، ينتظرون بصبر فارغ نُتأَنَّجُ تَدَقِّيقًاتُ اللَّجُنَّةُ، تُخَلُّما مَن رموز الفساد وخصوصا في قسم المنسة، ومنّ هيمنة المتجرين بخدمات شعبنا، حتى تتمكن الدول المائحة ولا سيما منها دول الاتحاد الإوروبي من اعادة ضخ المساعدات

## واشتار آلی ان الغناء تعنویش

وآكد ان البانية ستعمل على

#### ولكن ذلك استمر. ميأنتها من قيمة الكفالة المودعة

#### الطقس يميل الى الصحو وارتفاع الحرارة

الطرق سالكة باستثناء طريقي الارز - عيناتا، وعيون السيمان

الشيخ بدر حيدر شكا من المفريات التى قامت بها شركة الزاخم وآلتي تسببت بكسر قسطل ميآه الشفة المؤديّ الى منزله، أضافة الى عرفلة المرور في الطرق منذ اسابيع وطألب باعادة الوضع

医 原因性 医毒毒素性 经合作基础

الوسام العسكري وتعويض التمثيل وتعويض النقل ألذى كان يستحق للمؤهلين المتقاعدين على أساس المعاش ابتىداء من ١/٩٥/١/١ وذلك هن 1/3/994؟

الزيادة على رواتب المتقاعدين ابتدا من (/١/١٩٩٦ سيتم دفعها إعتباراً منَّ اول شهر من السنَّة ولو تأخرتُ

#### لجنة تحقيق دولية في فساد "الاونروا"

كيا المرابعة الموثوق المرابعة الموثوق المرابعة الموثوق المرابعة الموثرة المرابعة ال

يكون الطقس اليبوم وفقا لمعلومات مصلحة الرصدكما كان امس مع امطار مُتفرقة، وخصوصاً فيّ الشمال وارتّفاع بُسـيُط في درجـات الْحـُرارة. والرياح السطحية جنوبية غربية معتملةً. الدرارة على الساحل من ١٣ درجة الَّي ١٩ وعلى ارتفاعٌ الف مُتر مَنْ ٥ الَّي ١١ وفيَّ البقاع من ٦ ألَّى ١٤.

شاهين ان مجموع المطر لهذه السنة لا يزال ٤٥٥ ملليمترا يقابله في العام الماضي ٥٧٨ ملليمترا. المعدل العام التصاعدي هو ٦٢٨ ملليمترا. الضفطُّ البوي كان مساء أمس ٧٧٠ ملَّليُّمَّترا َّزَئبقا (يميلُّ نحو الصحو) والرطوبة ٧٥ في المئة ودرجة الحرارة في بيروت ١٦٦.

وتشَّفيلُهُم في "اللونروا". واوضحت أن اللجنة مؤلفة من

"اللُّجان الشُّعبيَّة" والنَّفصائلُ

الفلسطينية واستمعت الي وجملت نظرهم والمعلومات المتوافرة لديهم وتوقعت المصادر، في ضوء رفع اللجنَّة تقريرها إلى الأمين ألعلم، معالجة

المملكة مع أشقائها العربّ. فالمملكة اختطت لنفسها منذ ايلم أأعرب تقرب بينهم، وتنتصر للمظلوم منهم، من اقصى مغرب العالم العربي حتى اقصى مشرقه. ان هذه الاستمرارية التي انتهجتما المملكة منذ الايام الاولى لقيام الدولة حتى اليوم تؤكد متاتة الأسس التي ارساها المُؤْسس جلالة الملك عبد ألعزيز – يرحمه ألله - كما تؤكد احترام هذه النَّسس التي تشكل معلما منَّ مُعَالَم شخصيتها المهيزة.

وفي سنةً 1250هـ - ١٩٢١م أملى الملك عبد العزيز ينفسه مواد تعريف الدولة الموحدة التي كونما

#### الكحيمي: نهجها توفيقي بين العرب أما الددث الاهم فكان اعلانه رسميا في الذكري المئوية لتأسيس المملكة العربية السعودية أقأمت السفارة ندوة في قصر الإونيسكو مساء

ميقاتي، ممثل رئيس مجلس النواب

النائب صلاح المركة، ممثل رئيس

مجلس الوزراء وزير الاصلاح الاداري

حسن شلق، والرؤساء حسين الحسيني،

رشيد الصلح وامين الحافظ، وزير

ألسيلمة والبيئة أرتيور نظريان، وزير

الصحة العامة الدكتور كرم كرم. كما

حضر النواب: مروان حماده، انطوان

حتى، تملم سلام، خَلْيَل المراوي، عُلَى

الخلِّيل، عبد اللطيف الَّزين، محمدٌ رعدُ،

بهاءً النين عيتاني، راجي ابو حيدر،

محمود عواد، جاك جو خداريان، ليوب

حميد، روبير غلم، جميل شماس، آيلي

سكاف، وجيه البعريني، كميل زيادةً،

نسيب لدود، حسن علوية، شلكر ابو

سليمان، سليم دياب، مروان فارس،

عبد الرحيم مراد وطلال المرعبي، وحضر ايضا ممثل قائد الجيش

رئيس الاركان في البيش اللواء الركن

سمير القاضي والامين العام لوزارة

الخارجية السفير قافر آلدس ورئيس

الصحافة محمد البعلبكي ومدير "الوكالة

الوطنية" رفيق شلالا وُحشد من رجال

النين والمشآبخ والمطارنة، وسفرا

الدول العربية والاجنبية المعتمدة في

لبنان وممثلين للبعثاث الديبلوماست

السفارات العربية والاجنبية وشخصيان

رسمية وسياسية واقتصادية واجتماعية

ً الْكحيميّ استمل الندوة السفير الكحيمي

فقال: "مَنْذُ ذَلَكُ اليوم المُجِيدِ، يُومُّ

الخامس من شوال ١٩٦٩ أهـ (١٦) سُلَعُرُ

- كاتون الثاني ١٩٠٢م) عندما فتح جلالته مدينة الرياض واسترجع ملك

آباله واجداده، بدأ يعمل على لم شمل

لجزاء الجزيرة العربية التى كاتت

تنهشها الصراعات القبلية وتتقاسمها

اجزاء ومناطق مقطعة الاوصال، مستنزفة

القوى، مستسلمة للبدع، متناثرة هنا

وقد تمكن، بفضَّل قيَّائته الشجاعة

وعبقريته الَّفنَة، من تَحقيق المعجزة

الاولى بتوحيد الجزيرة العربية ليجعل

منها قوة مستهابة. حتى أن الإتراك

النين توجسوا منه خيفة بادىء الامر

حاولوا في ما بعد استمالته بالمال

والسُلاح واستدراجه الى معارك جانبية

صد خصومهم من العرب. فكتب جلالته

آليني عربي، والعربي لا يصارب

وقد تحول هذا الشعار – المبدأ الى

ومناك لا حول لما ولا قوة.

الى الدولة العثمانية يقول:

واعلامية وأمنية وعسكرية

والقنصلية والملحقين العسكريين في

الحامعة اللبنانية اسعد دياب ونقيب

ان المجاز ونجد والمنطقة الشرقية والجوف ووادي السرحان وبلاد عسير دولة ولحدة موحدة تحت راية "لا اله لمس تحدث فيتما السفير السعودي احمد الكحيمي والوزير السابق جوزف الأ اللَّه السم المملكة العربية السعودية وذلك في سنة ١٣٥٢ م – الماشم والسيد محمد السماك وحضر الندوة السادة، ممثل رئيس الجمهورية وزير الاشفال والنقل نجيب

ومن هذه المعالم ايضاً محاربة البدع والتمسك بالاسلام وشرعته بكل صُفائها ونقاوتها (...) ومن هذه المعالم ليضاً، الدرص الكبير الذي ابداه جلالة الملك عبد العزيز على خدمة الدرمين الشريفين وكفالة الراحة لحجاج بيت الله الحرام

ومرة جديدة تبدو استمرارية للوفاء للثوابت التي قامت عليما المملكة من خلال لكبر مشروع توسعة وتطوير على مدى التباريخ تم أنجازه للمرمين الشريفين في مكة المكرمة والمُدينة للمنورَّةُ وَفِّي مُّواقع المناسكُ الاخْرى في جبل التوبّة ومنى ومزدلفة، علَّى يدُّ خادم الدرمين الشريفين الملك قمد بن عبد العزيز جزاة الله خيراً عن كلّ

مسلم وعن كل حاج ومُعتمر. للمعارف ادارة عامة وفتحت المدارس الابتدائية وأنشئ المعمد للعلمي السعودي وأنشأت في مكة مدرس تدضير البعثات عام ٥٤٣٥ م لتأسل الدارسين للالتحاق بالمعاهد العالية والجأمعات الاجنبية، وحرص جلالة الملك عبد العزيز على ان يكفل لكل مواطن حقه في العلاج والدواء فأنشئتُ في فلمه الأجهزة الصحية المتخصصة وتم توسيع نطاق الخدمات الصحية لتشمل للمملكة بأسرها وانشئت لمذا الغرض

مصلحة الصحة العامة. وما ان استقرت له الاوضاع ودانت له أطراف الجزيرة، حتى عكف، رحمه الله، على وضع حجر الاساس لحركة التعليم الدنيث يقينا منه بأن العلم والثقافة هما الوسيلتان الناجعتان لبناء

للدولة وتطويرها (أ...) ومكذا وبعناية من الله، وبفضل جهأد الملك عبد العزيز ونضاله وحكمته ولرادته القوية، تحولُتُ الْجزيرة العربية من التــشــرنم الى الــوحــدة، ومـن الاضطراب الى الامن، ومن الفقر الى الرخاء ، ومن العسر الى اليسر ومن البدء لمُضَلِّلة الى الاسلام النقي وتحولت الجزيرة كذلك من موقع مهمل عَلَىٰ الذريطةُ الْجغرافية الى قوة محترمة ومهابة في العالمين العربي والاسلامي وفي العالم كله

ولنلك، تشكل الذكرى المثوية لتأسيس المملكة العربية السعودية على يد المفخور له جلالة الملك عبد العزيز - طيّب الله ثراه، مناسبة اعتزاز وقَخْرُ ليسَ فقط لكلُّ سعودي، وأتما لكل عربي ولكل مسلم، فأَلملُك عُبد العزيز بتأسيسه المملكة العربية السعودية، منع بفضل الله وعونه تاريخاً جنيداً يضاف الى التراث الذي

أحدى الثوابت الاساسية في علاقات تعتز به الانسانية جمعاء". وختم: 'كما يسعنني ان اشيد العلاقات الاخوية الراسخة القلامة بين الشعبين الشقيقين السعودي واللبنائي وان احيى فخامة رئيس الجمهورية اللبنانية العماد أميل لدود الذي يحظى بمكانة كبيرة في المملكة ألعربية السعودية وفي العللم اجمع راجيا له ولحكومته الرشيدة ولكافة المسؤولين اللبناتيين وللشعب اللبنائي الشقيق دوام التوفيق والسداد والنجاّح".

ً ثم تمنث الوزير السابق جوزف الماشم بكلمة نوه فيما بدور الملك فهد والمملكة وتطورها فى شتى الميادين، وقال: "رُجِل واحد أبِّن الاحد والعشرين ربيعاء اتخذ القرار النطيرء مُطّم اسطُورة المستحيل، زحف على الرياض مع حفنة من صحبه، تسلق الاسوار المنيعة، طارد اميرها المتمرد، لتسقط كما الاعجوبة لمام هيفاء قامته. وما ارتد، حتى تماوت تباعا سلطة آل رشيد في وسط الصحراء، وانتزع الاحساء من الاتراك، وأحكم السيطرة على جبل شمّر، ومع انطواء الحرب

العالمية الأولى حقَق عبدالعزيز منتهى ما اشتهاه، فالتأمت ارض الرسول على يديه، "مملكة عربية سعودية". . هذا العلمل التاريني، المتميز بصلابة الايمان، وشجاعة آلفرسان، وسماحة النِّلق، وبعد الرؤية، ورجاحة الحكمة، استطّاع لن يفرض مملكته على الارادة الدوليَّة، فاعترفت بما الدكومة الانكليزية بمعامدة، ورضفت سائر الدول من بعد لطليعة الاستقلالات العربية تحت عبانة عبدالعزيز. وأضاف: يكفيه، أنه أطلَّق الانبعاث العربي والاسلامي، وقد طفت عليهما مبادئ العالم الفاتح، فانشرت العروية السلابا، وغيب الاسلام حضارة

وهو أن أرتقى ألى مصاف الجبايرة الدوليين، فلقب "بنابوليون العرب"، لم ينذر نفسه لمملكته وكفي، بل اثقل اصفريه الاكبرين بقضايا الامة

وتحدث السماك، ومما قال: تنفرد المملكة بسرات عدة من الممماء اولا: أنَّمَا مجتمعَ الدين الواحد والتقافة الواحدة واللفة الولحدة والعنصر الواحد فلا تعديية بينية فيما ولا تعددية تقافية ولا عنصرية. ثانياً - تبعاً لذلك لم يعرف المجتمع السعودي اي قانون وضعي مدني أو جزائيّ. فَالشّريعةُ كَالَتُ ولم تُزلّ دستوره ومصدر تشريعاته. ثالثًا – لم تخضع البلاد السعودية لأى حركة استعمارية على غرار ما

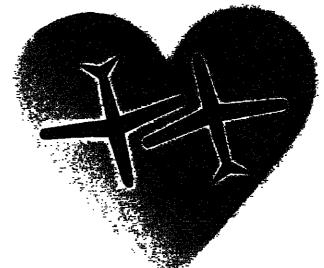
تَعُرِضُ لَهُ الْفَلِيجِ وَاطْرِكَ الْجَزْيَرِةَ العربية في الشمال وفي الجنوب

توتر في الرشيدية ساد مُخيم الرشيعية (صور) في الساعات الاخيرة اثر اعتقال عناصر من دركة "فتح" شباناً فلسطينيين ينتمون الى حركة "الجماد الاسلامي – فُلسطّين" هم: احمد فرحات، خُليل حمود، أشرف المواري وعادل طايع، اضافة الى محمود الشولي وحسن

عجازي اللذين تمكنا من الفرار نحو

## أ ورسم شكلها الاداري للمسؤولين.

## الْمَتُوقَفَّة بسبب الفساد المستشري في ادارة "الاوثروا" في بيروت وعَزَة".



#### Air France s'associe avec **Delta Airlines et Continental Airlines**

Vous pouvez réserver dès maintenant un vol Air France, au départ de Beyrouth vers les destinations suivantes:

PHOENIX **SALT LAKE CITY** SAN DIEGO ST LOUIS SEATTLE

NEW YORK, NEWARK, ATLANTA, BOSTON, HOUSTON, MIAMI, CHICAGO, LOS ANGELES, SAN FRANSISCO. CINCINATTI ET WASHINGTON.

AIR FRANCE 

CONTINENTAL AIRLINES

NORFOLK

PHILADELPHIA

PITTSBURGH

ROCHESTER

SYRACUSE

SAN ANTONIO

**ALBUQUERQUE** 

AUSTIN

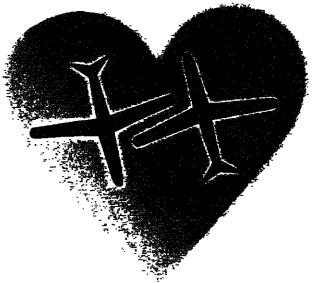
BUFFALO

DALLAS

DETROIT

CLEVELAND

#### LA CONNECTION LA PLUS RAPIDE, DE BEYROUTH VIA PARIS, POUR 37 VILLES AUX ETATS-UNIS.



## pour vous emmener au coeur des Etats-Unis.

#### **DELTA AIRLINES**

ORLANDO CHARLOTTE CINCINATTI DENVER GREENVILLE LAS VEGAS MINNEAPOLIS Nashville

NEW ÖRLEANS

En plus des destinations AIR FRANCE:

de voyage habituel, ou Air France au (01)324000 .

Pour plus d'information, contactez votre agent

#### ندوة في مئوية تأسيس السعودية إصابة جندي اسرائيلي في بلاط

ونقلت مراسلة "النمار" في جزين عن مصادر "جيش لبنان الجنوبي" ان هذا الجيش إعاد فتح معبر المشنقة،

الذي يصل الطريق العلم لروم - انان

يبلدة كفرفالوس، امام المشَّاة النِّنينَ

يحملون ادونات مرور من "الجنوبي" في

مُنطقةً جزّين. وقد ازيلت السّواترّ

والدولجز الترابية آلتي كأنت وضعت في

وِتعليمًا على مِنَّهُ النَّطوة، قال

النائب سليمان كتعان: "افنا مع كل ما يسمل لابناء جزين تواصلهم مع

المناطق اللبنائية الأخرى. لكتنا نرى ان

لا خلاص لجزين وكل المناطق المحتلة

ألا باتسحاب الاحتلال الاسرائيلي ونشر

المِيْش اللبنائي على كل أراثيِّنا ُحتى ُ الحدود الدولية .

رزق وقال النائب السابق ادمون رزق: "ان هذه الخطوة جا<sup>ب</sup>ت نوعا من الرأفة

بالناس بعد مراجعات عجة لامالي

أمنطقة. أن الدولة اللبنانية ليست

مهتمة بعد بهذا الملف، وتطالبها بان

تتولى الموضوع بجدية وتتخذ موقفا

واضما حيال تسلم الأمن في منطقة

جزين خصوصا ان هناك أربعة مراكز اليوم تمثل امتحانا لرغبة الدولة ونيتما

– الاول، مُتاكُ فـراغ بين سني

وبصليا. ففي بصليا الَّجيش اللبغاني

موجود، ومو يمنع اهالي سنيا من

التوجه الى بصلياً. مع العلمُّ أن لا وجودُّ

لَجِيْشَ لَبِنَانَ الْجَنُوبِي عَلَى الْأَطْلَاقَ فَي الطرف الأخر- فنطلب السماح لاهالي

سنيا بالعبور الى بصليا وكفرملكي نزولا

أَثْنَانَي: في موضوع كفرفللوس،

– الثالث: مسموح للناس ان تعبر

يرا على الاقدام من بسري الي

الشوف على جسر بسري، كما يُسمح

بالمرور لشآحنات تحمل ترابة متوجمة

الى سُبِلين، أما البشر فلا يسمح لمم

الا سيرا على الاقدام. وهذا امتحان

لارادة الدولة ونيتها وجريتها

واخلاقيتها. يجب ان تتخذ التدابير

اللازمة لفتح هذا المعبر وخصوما ان ا

ملحم كرم، صابر فلحوط، أحمد بهبهار

وفى الجلسة الافتتاحية تكلم رئيس

الاتداد لبرهيم نافع ونائباً الرئيس ملحم كرم وصابر فلحوط. واشار نافع في كلمته الى ان الاتداد واكب الاحداث المهمية والتطورات

العربية التي شمنتما الاشمر السّتة

اللخيرة، وتوقف عند الازمة بين تركيا

وسوريا ومسائدة الاتحاد لسوريا

وجمود الرئيس المصري حسني مبارك

مناشدة خيامية

للكشف عن مصير

الجابى المختفي

ناشد اهالي بلعة الغيلم الرؤساء

الثلاثة الامتمام بمعرفة مصير الجابي في شركة الكمرباء حسن علي ضاوي الذي اختفى من محلة المناشع في ظروف

وجاء في بيان وقعه رئيس بلنية

الخيام كآمل ضاوي ورئيس "ميئة

التنمية الاجتماعية" يوسف حسان

وشخصيات خيامية: "في تاريخ

۱۹۹۷/۲/۴ بينما كان جابي فواتير

الكهرباء حسن علي ضاوي المهجر من

بلدته الخيام يقوم ًبواجبه الوظيفي في

مُنطقة الصِّنَائع في بيروت اختفَّى أو

أخفى ولم يعد الَّى بيته حتى هذه

الساعة، فتنادى ابناء الخيام الى اجتماع

علم تدارسوا فيه الامر بروية وتعقل

وقاموا بولجباتهم التي تقتضيها مثل

هُذَه الدأل الانسانية من تدركات

مسؤولة واتصالات شملت بعض

المسؤولين السياسيين الرسميين

والامنيين وقدموا شكوى رسمية الى

الحمات المختصة حسب الاصول واوكلوا

الموضوع ومممة البحث وألتغتيش

والأستقَّصاء الاساسية الى الاجمزة

الَّامنية، والى الآن، وبعد مضي سبعة

ليام على اختفائه لم يتصل بنا الحد ولم

ثملنا اي معلومة تنير طريقنا وتهدىء

اضطرابنا وخوفنا على مصير ولدنا. ولاتنا

نتوسم الذير بالعمد الجديد وبالحكومة

جثنا نناشكم باسم اطفال المغيب

وعائلته المهمومة وباسم الخيلم ايلاه

هذا الموضوع الانسائي ما يستحق من

الاممية اللازمة واعطاء الاوامر لمن بلزم

لبذل اقمى ما يستطاع بالسرعة

المطلوبة في مثل هذه الحَّال وكشف

ملابسات ألاخفه واعادة ولدنا الى

اولاده وعائلته ووظيفته سالما".

هناك فراغ بين عين المير وروم. ويجب ان يصل البيش اللبنائي الى حدود روم

حيال هذا الموضوع:

فوق بركة اتان.

## معبر كفرفالوس سالك للمشاة

اعاد "جيش لبنان الجنوبي" امس فتح معبر كفرفالوس للمشاة، بعدما لمرور الماعز نظرا آلى وضع للطريق ووجود انميارات ولخاديد وحفر وترآب كلِّن اقَـُفُلَه مِنْ جَاتِبٌ واحد في ٢٩ وَأُوْحَالَ. كُمَّا لَنْ هَذَا ٱلْمَقْبِرِ يُشَّمَّدُ كـقون الاول الماضي، في ظل رفض عناصره البقاء في مواقعهم الامامية التي كانت عرضة لعمليات المقاومة. زحمة سير وتعاير تشعيعية .

مجمأت وقصف ميدائيا، علمت مراسلة "النمار" في بنت جبيل من مصادر "الجنوبي" موقعي الجبين وشقيف الدردون التابعين لهذا أأبيش تعرضا قرابة الظَّمِرُ لَقَمَفُ مِنفُعِي مِن مَحُور المنصوري والعزية. وردت المدفعية المشتركة على مصدر القصف

وكاتت ١٥ قنيفة هاون اطلقت بعيّد التاسعة ليلّ الاثنينُ في اتجاه موقعي مركبا وتلة العباد، وسقط بعضما في خراج حولا وعلى الحدود اللبنانية - الاسرائيلية قرب مركبا. كذلك سقطت قنيفة هاون في كريات شمونة خلف الحدود. وردت المدفعية المشتركة على مصادر القصف،

وتعرضت مواقع بلاط والبياضة وطير حرفا التابعة لـ"الجنوبي" والاسرائيلي لقصف مدفعي بعد الظهر من محاور مجدازون ويلطر وكفرا، جبه بقصف مماثل. وفي نبأ لوكالة "رويترز" ان جنديا اسرائيليا اصيب امس داذل تحصينات بلاط

تضرر منزل وكتب مراسل "النمار" في صور ان مجلزون تمرضت بعد الظمر لقصف مدفعي. وطاوّلت قنيفة منزلٌ محمد علي مرعبي وأوقعت اضرارا فيه ونجت علالة صلحب المنزل مصادفة. المقلومة

وفي بيـروت، اعْلنت "المقـلومـة السَّلامية أنَّ مجموعة الشمينين حسين يشير وخضر شحانة هاجمت في الاولى والربع بعد ظّهر (امس) تحركاتُ معادية في موقع بالاط، وفي الوقت نفسه ماجمت مجموعة الشميتين علي مرموش وحسين شلموب موقع طير حرفاء فيما ملجمت مجموعة الشهيد حِسْنُ حمودي موقع الرابِّارِ، واستخدم المجاهدون في مجمالهم اسلحة مناسبة وحققوا في المواقع المستمدفة اصابات

دون وقوع أصابات.

وفی کریات شمونهٔ (و ص ف) خبراً متفجّرات بتفكيكماً. وأضافُ اطلقت من لبنان، سقطت مساء الاثنين قرب الحدود الاسرائيلية – اللبنائية واوضح أن القنائف كانت تستمدف

لفَادُ مُصَدر عُسكري اللهُ تَمِ الْعَثورُ عَلَىٰ قَدَيفَةَ هَاوِن اطْلَقَت مِنْ لِبِنَانِ قَامِ المُصَدر نفسه أنْ قَدْلاَّفُ مِأُونَ عِدة

مواقع للجيش الاسرائيلي داخل الشريط الددودي المحتل في جنوب

وجود للجيش الجنوبي في بسرى وقتالة ومزرعة للمطحنة وأثان وصولا أتى روم. لبنانَ قريبةً جُعا من العدود بين – الرابع: معبر باتر هو الوحيد الذي تَمر عليهُ ٱلسيارَاتُ ولكِّنه غَيْرُ صالحٌ

## نافع وكرم وفلحوط يعرضون هموم العرب والصحافة

#### اتحاد الصحافيين العرب افتتح حلساته في القاهرة

في نَبأ من القاهرة وزعته "الوكالة الوطنية للاعلام"، أن الامانة العلمة لاتحاد الصحافيين ألعرب عقدت جاستها الافتتلمية عباح امس في مقر الاتماد في العلصمة المصرية، في حضور رئيس الأتصاد ابرهيم نأفع وتواب أأرثيس ونور الدين الدفصي، والامن العام صلاح ألنين حافظ والامين المالي حاتم زكرياً، والمناء الياس عون وياسين المسعودي وعدنان الراشد وزياد عبد

الفتاح ومحمود اليوسفي ومحمد سعيد تستق التسميات وتغيب نائب الرئيس محمد العربي المسّاري لتوليه منصبّ وزير اعلام المغرب، كما تغيب العين المساعد في الاتصاد ممثىل الجيزائير تنصير النبيان

رسر وبيات وجاء في كلمة كرم: "(...) من حـقنا أن نصـال: مـانا ستعطي النشان الذائية الثلاثة، الانسان

من هنا، اننا، كعرب، نرنو الى ونظرة الَّى حال العرب، نظرة عجلي

وُلُستُ أُعلَّم لماذاً لَم يجرُّ تسليم المطلوبين الليبيين في قصة "لوكري" حتى أليوم. سبب ذلك، في تقديري، ان ليبيا لم تطمئن، بعد، الى الضمالات النُّولْيَةَ لمُخْلَكُمَةً عَادِلَةً في ارض بعيدة مَاذًا في الذليج؟ أنَّ اول ما يعنينا استقرار الكويت وأطمئياتها آلى سيانتهاً. دول الطَّلِيج لَم تكوُّن سياسةً واضَّحة بعد لعلاقتما بايران. مع اقتناع قَائم بان لايران الرئيس خاتمي، دوراً في سلام المنطقة. وسائر الدول العربية تحاول حلَّ لزمات العرب ولم تُنجح في محاولاتها هذه حتى الآن (...). على مشارف الالفية الثالثة، ننظر الى

العرب، فكرا وحضارة ونتاج ريشةً، بكثير من الامل... حتى ونعن تعرف حَقيقتنا وواقعنا، لاننا نؤمن بأن من يعرفُ حقيقَتَه وواقعه هوَ مَنَ يَحَضَرَ نَفْسَه لَحُمِلُ الْمُسَوُّولِيَّةَ الْكَبِرِيُّ مسؤولية التخلص من هذا الواقع من لَجِلُ مُقَيِقَةً كَبِيْرةً سَاطِعَةً تَوَاجِهُ قتاريخ (...)".

النقابات والمنظمات الشقيقة في الوطن العربي". تُبُّ رفعت الجلسة، وعقدت يعدها جلسةُ لَلعمل الأولى التيِّ نوقشْ فيها الموقف السياسي العربي الرامن، اضافة الى تقرير الامين العام صلاح الدين حافظ عَنَّ نشاطً الاتعادُ في الاشمَرّ

التي تجحت في اطفاء نيـران الازمة. كذَّلُكُ لَفْتَ الَّى الْعَدُوانُ ٱلْآمَيْرِكِي البريطاني على العراق وادانة الاتحاد له. اضاَّف أنَّ موقَّف أتدادنا كان قاطعا ومريحاً، ومو الا نوافق على مساومة من اي نوع على الصقوق الشرعية من بي سوح سى الثابتة للشعب الفلسطينيّ، أو على حقه المطلق في تقرير مصيره واعلان دولته، جنبا الى جنب مع الاصرار على تدرير الجولان السوري والجنوب اللبناتي، من دنس الاحتالال الاسرائيلي الفاشم ودونَّ ذلك لنَّ يتحقَّقُ النَّسلام ولنَّ

وتطرق لذيرا الى تدرك الاتعاد عند وقوع اي انتماك لحرية الصحافة وخصوصا في العراق وغزة والاردن ومصر واليمن.

العربي في شكل خلص؟ مذا هو يوم التحدي وذلك هي المسألة. العالم العربي يعيش، اليوم، حالا لا يحسد عليها. ولقد طلع على لساتنا شعر وندن نقول بوجوب تجأوز عتبة الحد الأدنى من التضامن العربي. ومع ذلك لا يرال العرب دون منا الحد

الدنى في مَجَالَات تَضَامِنُهُمْ (...)". "الانسان" العربي. نرفض كلمة التأبيد عندما تقول اسرائيل ان عاصمتما الابدية مي القدس. هذا امر لا يمكن ﺎﻥ ﻧﻘﺒﻠﻪ ﻟﺪﻥ ﺍﻟﺎﻳﺪ ﻟﻠﻪ ﻭﺍﻟﺎﻣﺪ ﻟﻠﺎﺗﺴﺎﻥ. سريعةً، في العراق وضّع غير طبيعيّ، وتدخل اجنبي في الشـأن العراقي الداخلي، نحن تدترم الشرعية الدولية، ولكن، لا نستطيع أن نقبل بشرطي دُولي لا يستمد ولايته من المرجعية الدولية، مرجعية الشرعية الدولية.

عن النَّرَاعات القَائمة في مَّذَا العَّالَمِ. `

وأعتبر فلحوط بدوره ان الاتصاد "أكد حضوره على ساحة العمل العربي، ما يجعله طليعة نضالية في مقدم

#### لَّتُهُ يَعَلَيُ الْاحْتَلَالُ الْاسْرِائَيْلِي لَجَزَّ مِنْ أَراضَيَهُ. وفي هذا الأطار سيفتتح عَداً الدَميس "مؤتمر الألفام في العالم العربي، مخاطرها الصندوق الدولى للتأهيل مدير برنامج لبنان في الصندوق الدولي للتأميل الدكتور نبيل كرم، قال ان مشاركة الصندوق في برنامج الوحدة يتركز في نقاط اربع: التوعية دول المشكلة: حجمها، واشكال الالفام ومكان وجودها، والوقاية وتدريب القوى المُطية للقيام بنشاطات مُكافئة الالغام. أ - جمع المعلومات عن المعلين. - العمل مع المؤسسات العلية المحلية لتطوير طاقاتها العملية والممنية.

النظر في امكان تقديم دعم مادي لازالة الألفام. واضافٌ لنَّ مشاركة المُنْدوقُ بدأتٌ معَّ الدورة التي اقيمت باتفاق بين الجيش الاميّركي والجّيش اللَّبناني لتدريّب الدّخير على مكافحة الالفام ونزعما. ولفت الى ان الوكَالَةُ الْمَيرُكَيةُ الاَتْمَاءُ الدوليَّ تساهم في تَمويل عمل الوحدةُ لُلوقايةُ من الالْعَام، وإن البرنامج وضع بالتشاور مع المعنيين بمشكلة الالغام ويتم تقويمه وتطويره بعد

"جمعية الرؤيا" للتنمية والتأميل والرعاية" تعد منذ عام ١٩٩٦ احسانات ودراسات عن المصابين في راشيا والبقاع الغربي. وقال مديرها الدكتور ناصر أبو لُطْيَف ان اعدًاد المعاقّين جُسُدياً في تلكُ العنطَّقَة كاتَت ملَّفَنَة، وتبينَ أن سَبِيماً الرثيسي الالفام التي زُرعما الاسرائيليون خلال اجتياح ١٩٨٢. والقَتْلَالُ العنقونية ولُعبُ الْأَطْفَالُ الْمَلْفُومَةُ الَّتِي يرمونها.

روايات المصابينُ المدرنَّة - كما يقول ابو نطيف - "كثيرة واوضاعهم المالية سيئَّةٌ جداً"، ٥٥ فَي العنَّة من المصابين في راشيا والبقاع الْفربي من المزارعين. و(١ في المئة منهم يعيشون وعائلاتهم في عرفة واحدة. اما مبادرات مساعدتهم فقليلة وتكاد تقتصر على الجمعيات، وكان إن فكرت جمعية الرؤيا مثلاً في انشاء مشاريع انتلجية للمصابين، واسست في رآسياً مركزاً ولا يرى النكتور ابو الطيف بوادر حلول امشكلة الالفام. كما بسال عن دور

الحكومة في تأمين الاطراف البديلة والعمل للمصابين، ورعاية عندلات من مُتلتهم

اللقام. ودعا إلى وضع أشارات تحذَّر من خطورة وجودُ القام. كما نبه للي ما

ستتركه اسرائيل من الفلم عند انسحابما من الراضي اللبنانية المحتلة، ونبه الى الواقع الجتماعي والتخلف والممارسات اللااخلاقية ألتي ستنتج عن سوء وضع المُمَانِينِ الاقتصادي. من هنا ضرورة أهتملم للحكومة والمجتمع والجمعيات الاملية بدل المشكلة وطرحها على المستوى السياسي المحلي والدُّولي، لأنَّ عدد المصابين في تزايد مستمر.ً

## اطلاق اسم باسل الاسد على شوارع في اقليم الخروب

ألاشتراكي – شعبة فلسطين في لبنان و"منظمة الصاعقة" مسيرات شعبية في لمناسبة تجنيد البيعة للرئيس حافظ الاسد اقيمت في منطقة اقليم مُختلف المخيمات الفلسطينية احتفالًا الخروب سلسلة احتفالات اطلق فيما بتجديد البيعة للرئيس الاسد على عُدد من الشوارع في بلدات برجا، ولكد امين سر "الصاعقة" في لبنان وكترمايا، وشحيم، أسم الرائد الركن سأمي قنديل التزام الجمامير بأسل الاسد ابن الرئيس السوري الفلسطينية في المخيمات الثوابت حافظ الاسد، ورعاها الامين القطري القومية ألتي رسخما الرئيس الاسد لدزب البعث الاشتراكي في لينان الوزير السابق غازي سيف الدين، النَّلُبُ علاء ترو، الوزير السابق الياس حنا، قائمقام الشوف ثابت عيدو، البحث مستمر رئيس الرهبانية المناهية لليوم الرابع ألرشمتدريت سليم غزال، العقيد السوري نَصَار فَرَجٍ، وكَيِل داخلية الدزب التقدمي الاشتراكي في اقليم

الذروب منير السيد وعدد من رؤساء البلديات والمذاتير والأهالي. وفَّي بِلَدَة بِرِجًا لقَّيمِ لدِّتَفَالَ تَدِيثُ فية رأيس البلئية سلام سعد ونوه "بالعلاقة الوطيدة مع سوريا". وفي خَتَامُ الاحتفالُ ازيَّحَ الستار عن لوحة تنكارية حملت اسم الرائد باسل الأسد في احد شوارع البلدة وفي كترمايا، وبعد لزاحة الستار عن اللوحة التي تُدمل اسم "ساحة الشُمِيد باسل الاسد ، اقيم احتفال في مسجد البلادة

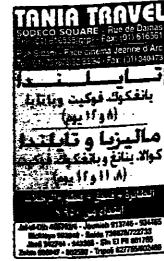
تحدث فيه رئيس البلدية اسامة علاء ألنين وسيف النين. وفى بلنة شحيم سبق ازاحة السُّنَّارُ عن اللوحة التي تحمَّلُ أسم الرائد باسل الاسد على احد شوارع البلدة احتفال في خلية مسجد الصبيق تعنث فيه رئيس البلبية زياد الدَّجَارِ. فسيفُ النينَ الَّذِي اشاد بالبلدة وقبال أننا نسمع بعض الموات الشاذة التي رفضت التعايش وتركّت لبنان، وما قدمت الى لبنان شُبِئًا سوى أَهُمَا تَعِيشُ في افْخَمْ الفنادق في الخارج، ونرامم يتُحدثون عن مصلحة لبنان ومم يقبعون خارج لبنَّان، وما زالوا يرامنون على العدو، وعلى عودة الأمور للى ما كانت عليه في السابق (...) أقمم يحاولون ومن خلال مواقعهم النينية وغير النينية ان يتلجروا بالطائفية والمذهبية (...)".

أَنْظُم حزب البُعث العُربي

## عن الصياد المفقود لا يُزِّال معير العياد رفيق سعرا مجمولاً، فيما تواصل عشرات مراكب

الميد البحث عنه لليوم الرابع دون وكان سمرا غادر مينه صور فجر

الاحد في مركبه "اليسار ١٧٩". وكناقت طوافية بوليية شباركت الاثنين في حملة البحث عن الصياد



وسائط" نقل الهياه في بلدة للسندياتة.

Ė



... والى اكروم.

منطقة الألف نبع تشكو تلوث المياه!

## التيفوئيد يضرب مجدداً في بلدات عكارية ودواب "الألفية الثالثة" تحلُّ مشكلة العطش



ـ في المباركية.

عكار – من ميشال حلاق: عادتُ مشكلةُ الْتيفوئيدُ الَّى الظمور مجدداً في عكار كما كان متوقعاً. وسُجل اتتَّقَال عدد من المُصابِينَ الى المستشفيات خلال الساعات الماضية. وربط الامالي ظمـور هذه المـالات من جحيد بمطول المطر وتدفق السيبول أَلَى مَجَارِي ٱلصَّرِفَ ٱلصَّحِي ٱلمشكُوفَةَ، والمتداخلة مع قساطل شبكات توزيع الْمياه في اكثّر من بلدة وقرية عِكْلْريّةٌ وخصوصاً في يبنينَ الاكثر َ تَضَرراً بهُنَّهُ المأساة بسبب معادلتها المزمنة، وهي البلدة الوحيدة المستثناة من مشروعً تأهيل شبكات مياه الشرب قي معظم بلدات عكار وقراه المستفيدة من مصلحتي مياه عكار والقبيات.

برسم وزير الموارد وحدد أهالي يُنْينُ مطالبتُهم الدولة والوزارات المتخصصة بايلاء البادة رسوررسال المستسمسات بيد المسأن العناية اللازمة شأتما في ذلك شأن احياء مدينة طرابلس، فالمشكلة عينها ويجب ان يكون الامتحمام هو علينة

وتساءل الإهالي:"هل يعقل ان تبقى

جراء هذه المشكلة. دواب الالفية الثالثة

ولعل معاتلة بينين ليست استثنائية،

يبنين عكبرى بلدات عكار والتي تضم

عشرين الفُ نسمة، تحت رحمة تلوث

مياه الشرب على مدى أيام السنة،

ومحرومة من حقماً في مشروع مياه العبون الذي يغنني القبرى التي

تحوطها، مما يضطرهم آلى اللجوء الى

الآبار الارتوازية وهي مُلوثة بســــب انتشار الدفر الصحية غير المستوفية

وألَّحقيقة المرة تكمن في لن توقف

عمليَات التعقيمُ ليوم واحدُّ يسببُ اي خطأ طارئ يحدث كارثة، عدا امتراً

الموارد المائيسة والكهسربائيسة بزيآرة

البلَّدةُ او ابقاد من يتوب عنه من خُبراء

الوزارة أمعلينة وآقع مياه الشرب في

ببنين المنكوبة النّي يصاب من أبنائهاً

كُلُّ سَنة لِكُثر مِنْ ١٠٠ شخص من

وطالب الاهالي من جـــ

الشروط".

شبكات المباه

والدِّولَةَ على بعضَّ القَّرى التي نالمًا الشَّربُّ في مُوقع جَّبل الحصين الاثري خُطرُ التلوث، وخصوصاً، بجعة في اكروم منذ اكثر من الفي عام، ولا

## إرتجال أم استعجال... ومن المسؤول؟ طرابلس انتظرت شبكة وادي هاب فجاءت المفاجأة في... أبو علي



مجرور يصب في أبو علي. قساطل الشبكة على تخوم النمر. الشمال – من طوني جبرايل فرنجيه: انتظرها الطرابلسيون من وادي هأب في الغرب، فإذ بما تأتيهم من نمر أبو عليّ في الشرق... ففي ظل ضجيج التلوث من جرا/ واقع وادي هاب، فوجي الامالي بورشة لمد شبكة مجارير حنيثة في مجرى نمر أبو

علي، قبالة قلعة طرابلس. وسؤال "الوملة الاولى" الذي ارتسم على وجوه الناس هو: ما دامت هناك اعتمادات لتلزيم شبكة مجارير في طرابلس، فلماذا لم تبادر وزارة الموارد المائية والكهربائية الى نقلما الى مـجـرى ماب لتـفـادي المزيد من التلوث الذي أدى الى

وقال هؤلاء "ان الشبكة في نهر أبو علَّي مهمة ومطلوبة وعبرها يمكن ربط الجارير الفرعية التي تصب في النهر فَتَحَمِّيهُ وَتَقَيُّ ٱلبِعِرِ شَرَّ الْتَلُوثُ، لأَنْ هِنَّهُ الشَّبِكَةَ نُسْتَكُونُ

🤻 "المحميات الطبيعية، ماض

وحاهر ومستقبل ، عنوان لقاء نظمته

أجمعيَّةُ طبيعةُ بلا حدودٌ في قاعة

"جمعية الروضة والتمنيب" عاليه،

شارك فيه عدد من رؤسه بلنيات

المنطقة وسمثلون لجمعيات بيئية

بدايَّةً، تددثت عايدة نجار عن البيئة

فاعتبرتها "مسألة مصيرية وليست

ترفأً". ثم دعا رئيس "جمعية طبيعة

بلا مدود" محمود الأحمدية الى "قُيام

حركة بيئية تشارك في رسم السياسة

البيئية على مستوى الوطن"، ونادى

بـ تَغيير مقموم الجمعيات من بدائل

من البلديات والقطاع الرسمي الي جمة مراقبة تشارك في صنع القرارات

• اقامت جمعية "الخط الاخضر"

امس، ويدعىسوة من بـرنامج الأمم

آلم<del>ت ّحـدّة الإنطائ</del>ي <del>لمنطقـة</del> بعلبك -

المرمل، دورة تتريبية لاعضاء

المجــُـالُس ٱلْبلديـةُ وَالنَّاشطين في

الجمعيات البيئية والاملية الذين

سيشاركون في حملة تشجير مداخل

واقيمت الدورة على مرحلتين،

دار مطراتية بعلبك للروم الكاثوليك وفي مركز الدمعية النيرية، وشارك

فَي كُلُ مُرْحَلُهُ ٦٠ متدرباً من الجمعيات

وألبلديات المشاركة وعنددها ١٠

اممية التشجير وتقنياته وكيفية أنشاء

مشاتل صغيرةً، وتضمن تطبيقات

عملية بحيث زرع المتدربون أشجارا

حول مراكز التعريب. • كشف برنامج "نادي البيئة" الذي

تعده مجلة "البيئة والتنمية" لـ تلفريون

لبنان تواقص ومشكلات في البرنّامج

التجريبي لفرز النفايات الذي اطلقته شركة "سوكلين" ووزارة البيئة قبل

الشوارع، ظهر أن المستوعبات المخممة

للفرزُّ تُرمى فيها كل انواع النفايات، لان

البلدات والقرى والساحات.

شمل التعريب قس

جمعية وبلدية.

رحيـ يسمد معا هو علي ٦. ولكن هل في الدولة من يرد على الاسئلة؟ او يسمعها على الاقل؟



أوساخ في طريقها الى النهر. (حسان عصافيري)

سربوطة بمحطة تكرير ومعالجة عند أحر النصر، ولكن ما فلأدتها أذا كان نمر أبو على ملوثاً من رأسه ألى أخمص قدميه، أي من مصدره في قانيشا وصولاً إلى طرابلس، ومن رافده في رشعين وصولاً ألى محلة المخلط حيث يلتقي قانيشا فوق منطقة المولوية ليشكلا معاً أبو علي؟".

ضناوي: حل سريع من جمة ثانية طالب رئيس "جمعية الانفاذ السلامية" الدكتور محمد على هناوي وزير الاشغال العامة نجيب ميقاتي "بوضع الخطط لاتقاد طرابلس من الاوبئة والمراض في شكل سريع"، لافتاً إلى "ضرورة حسم الأمور في أطار المعالجة الشاملة

للضنية – البقاع ومنطقة بخعون – سير".

سرح و مند في معروره عسم المجرور في معر المصاحة المعادة قبل استفحال الكارثة بين مرض التيفوئيد والمياه الملوثة". ورأى في تصريح له امس "أن اجتماع اللجان النيابية المستركة، ولا سيما لجنة الاشغال والنقل والموارد المائية والكهربائية، مؤشر جيد لجمة تنفيذ مشروعين حيويين

برنامج الفرز ئم يشتمل على حملة توعية

مُدروسة، والكتابة على المستوعبات

باللغتين العربية والإنكليزية غير واضدة

وترجـمـتــهـا خطأ. وتبين ان الناس لا

يُملكون معلومات كافية كمّا يجبّ أن

عت میشهٔ ألت دریس والطلاب

والاستشاريين في كليةُ العُمَارة في

جامعة بيروت العربية الى محاضرة عن "اساليب الحفاظ على التراث الحضاري

ومنهجيته – نماذج من عمائر القاهرةُ

التاريخية" يلقيها مستشار "مؤسسة

المريري" لشوون التراث المعماري

صالح لَمُعَي، في الْخَامِسَةُ بعد طُهر عُدَّ،

في قاعـةُ النَّدُواتِ في كليّة المنْدسة

الله الله المنه الزراعية في "جمعية مؤسسة جماد البناء الإنمائية" سلسلة

ندوات تناولت زراعـة شـجـرة الزبتـون

والُّعَناية بِهُا في بُلدات شـقَرا ومُّجدُلُّ سلم والنميرية في الجنوب

وحاضر في هذه النَّدوات المهندسـان

بضعوه في كل مستوعب.

المعمارية



ناتج من مسببات عنيدة منها المياه الملوثة، أضافة ألى الخضروات والفاكمة التي تروى من هذه المياه، ناهيك بضالة الوعي الصحي عند الاهالي". واعتبر "ان التيفوئيد ليس وبائياً وهو تحت السيطرة علاجياً"، مشيراً الى أن أعتماد الإهالي على غلى المياه قبل استعمالها ادى الى الدد من الاصابات".

تزال فبسلطله شاهدة على ذلك، في

حين ان اهالي اكروم لا يزالون، وعلى

تَخُومُ الْالفيةُ الثالثةُ، يُجلبونُ المّياهُ علي

ضهور الدواب من مسافات تصل احياناً

ومنشكلة تلوث المباه التر

استوطنت المنطقة حاليا فتحت الباب

على واقع مياه الشرب في عكار التي

تعوّم على بحيرة من المياه قوامها اكثر

الى اكثر من خمسة كيلومترات.

وفي "مستشفى عكار" سجل دخول اربعة مرضى خلال اليومين الماضيين لم يبق منهم الا الطفلة زينة طرفة وهي تخضع للمعالجة. وتشير مصادر طبية الى ان

العشرات من المرضي الذين يدخلون المستشفيات حاليا يعانون حالات ارتفاع في الحرارة، وتكشف المعاينة السريرية انهم يعانون الرشح ولكن بعد فترة وجيزة يتبين انهم مصابون بالتيفوئيد، وقد اصبرت وحدة الترصد الوبائي في مديرية الوقاية الصحية في وزارة الصحة العامة تقريرا يتناول حَالَاتِ التَّحِفُونِيدِ المِبلغُ عَنَمَا فَي الشمال حتى أخر كُانون.

#### اكتشاف آثار فی صور

اكتشفت مغاور وأجران وبقايا مبان قديمة ومدافن حجرية تعود حين الى العمدين البيزنطي والروماني اثناء عملية اصلاح اراض زراعية في منطقة العزية – صور. وعلى الصُّور أبلغت مسيرية الآثار في صور. وفي المعلومات المتوافرة ان لشفات تشكل سلسلة مترابطة من المدافن تضم أكثر من ٢٥ مـدفناً مـزينة بنقـوش ورسم مختلفة اضافة الى مفاور متملة بعضما يبعض وأساسات قصور وأعمدة. وإذَّ سرٌّ مالك الأرض غازي غندور بالمكتشفات

محمد الداج وقاسم حسن فعرضا

للامراض التي تصيب الشجرة وسبل

معالَّجَتِها المأمَّ عدد كبير من المزارعين وبعض فعاليات المناطق. وكانت ايضاً

كذلك نظمت المؤسسة ندوة عن

فبرز التفايات في مدرسية الأمام

المهدي يُثر حسن بالتعاون مع وزارة

البيئة ومدارس الممدى، وعاضر فيها

4 نظم النادي الرياضي في

حدايل (دبيل)، بالتعاون مع "مركز

دراسات البيالة اللبناني"، حملة

تشجير شملت الطرق المحيطة

بالتادي، في حضور النالب محمود

عواد ومدير المركز شومط كامل،

ورئيس النادي عزيز عبد الله الذي

أعلن برنامجآ بيئيآ يتضمن عملات

نظافة وتوعية ومحاضرات. وكشف

عن منشروع لرش المبيندات في

المتلزل وتعقيم الحفّر الصحية.

الدكتور ناجي قديح من وزارة البيئة.

جولات على بساتين الزيتون.

الأثرية، تمنى إن تُعلينما الجمات المختصة سريعاً.



أكولم الزيتون يوم كانت ننتظر أملم احد المنازل. في مطلع كهاتون الاول، بدأ تلوث المياة يرخي بظلاله على مُناطق الشمال الاربع، البــــتـــرون والميناء وطرابلس والكورة يسبب احتيلاط مياه الشفة بزيبار معاصر الزيتون. المياه النتلة التي باتت سوداء داكنة غير صائحة للشرب ولا حتى للاستعمال المنزلي، دقت ناقوس الخطر وتسببت في ذعر المولطنين الذين شكوا من عَــ

قدرتهم على تدمل تكاليف شر4 مياه في الخامس عشر من الشهر عينه أصدَّر النائبُّ العلمُ الاُستَئْنَافُي فَي الشمال القاضي وليد عيدو قرارا بقفل معاصر الزيتون في دوماً، وفي اليوم التالي أمر بختم المعاصر المخالفة في

الكورة بالشمع الاحمر. فعلت صرخة لمحاب المہاص فی دوماً والكورة احتجاجاً على تعطيلُ اعمالهم وطالبوا الجمات القضائية المختصة في الشّمال باعادة تشغيلُها بعدما نفذ أصحابها الشروط المطلوبة لعدم تلويث المساه، أضَّافَة ألَّى الصياعهم لرمي زيبار الزيتون في خزانات تفرغ في أمكنة حديثها البلدية بالتنسيق مع طبيب القضاء موريس

وبسبب تقصير الدولة في انشاء شبكات الصرف الصحي، وأهمال أصحاب المعاصر عبر تفريغ الزيبار في الاودية عشوائيا، خرج المواطن اللبناني خاسرا لكبر، وبذلك تُحملُ ابناء الشمَّال عبُّ شراء المياه للاستعمال المنزلي والشفة طوال شــُهـر كـامل، وتكبـدُ أَلُمزُارعـون غزاه الدود

وفي وقت شارف الموسم نمايت وحمل حسائره ورحل، جالت "النمار"

في دومسا، وتدــُنت الى المزارعين وأصحاب المعاصر الوقوف على حجم صلَّت بساتين زيتون في البلدة عنا للتعمل مُشقة نقل الزيتون والسهر على

The Daily State

www.dailystar.com.lb

LA REVIE SE LIBAN

www.rdl.com.ib

NGUN

الَّانتَّظَارِ ، لكنه أضطر الى دفع ١٠٠ الف ليرة بدُّل النقلة الوأحدة. وهنَّا يعني انه بُفِّع اربعة الاف ليرَّة زيادة تكلفَّة أعصر تنكَّة الزيت الواحدة. وقالت زوجته قيوليت، "ان عُملية عصر الزيتُون في يوما افضل بكثير من نقله، لأن صَّاحبً المعصرة هنا يتحمل تكاليف نقل الزيتون واعادة الزيت اضافة الى الدفت الذِّي نُعتَمد عليه للتدفئة في الشتاء، ناهيك بقرب المعصرة من المنزل وبساتين الزيتون، بحيث يستطيع المرء

صوما كان قرر نقل انتاج الزيتون الى

زغرتا لعصره مخافة تكبد خب

مراقبة عملية جمع الزينون وعصره في آن واحد". وأكد جـرجي شلهــوب: "ان بقــاء الزيتُون اكثر من ١٠ أيلُم بدون عصر أثر في نوعية الزيت الذي صار حداً لا يملح الا لصناعة الصابون أو للاستملاك المنزلّي اذا كُرر"، مشيّراً الى ان سعر التنكة انخفض من ٥٠٠ دولار آميركي الى ٣٠ دولاراً، ورَّغَم خَـسَـارُتي نَحَـوَّ ٥٠٠ دولار، فـضلت الانتظار الى حين

تشغيل المعاصر في دوما، لان عملية نقل الزيتون الى معاصر القرى المجاورة تجاوزت آلـ ۷ آلف ليـرة يومـيـا لكل اربعــة اطنان من الزيتــون، في الوقت الذي ارتفعت تكلفةً عصره من لا ألاف ليرة التنكة الواحدة الى ١٢ الفا". المواطنان شحيد شحيد وجحورج علوان، من قرية بشعلة، فضلا الانتظار

المزارعون يطالبون بحل ينقذ... السنة المقبلة

بعدما أصابه "الزيبار" بانتكاسة حقيقية

موسم الزيتون في الكورة لملم خسائره ورحل

حجر المعصرة القديمة.

عصره في بلدة بعيندة. وقال علوان: "تسبّب بقه الزيتون شهرا ونصفّ شهر بدون عصر في خُسارة نُدو ٦٠٠ دولار اميركي ً.

صاحب احدى المعاصر القديمة نقولا الشويري قال: "ان ثلاث معاصر من اصل آربع تفسرغ الزيبسار في وادي النوس منذ اكثر من ٢٠ عاماً: ولم نسمع يوما بتلوث مياه الشفة فى المنطقّة"، لافتا الى "ان المشكلة ظهرتّ في نهاية التسعينات مع انشاء المعلصر الديئة التي تستهلك كميات كبيرة من الميآه تفوق تلك التي تحتاج البهآ المعاصر القَّديمة وترمِّي الزيبار ومَادَة البفت في اعلى ولدي الزلاحف معتبرا الساخنة التي تراوح حرارتها بين ٩٠ و١٢٠ درجــة لفــصل الزيت بينمــا

تستعمل المعاصر القديمة أأدجر أعصر المياه الباردة". عاودت العمل على اساس جمع الزيبار

الشُّويري، "لقد ضَّبط المسـؤُولونّ

مشكلة الزيبار لكن المجارير لا تزال تندفق في وادي النوس والنفايات تفترش بساتينها، فمتى تعالج هذه المشكلات؟ وكيف؟.

الحق على الحديثة حل البلدية رِئيس بلئية دوما حنا أيوب اعتهر انه "كان في امكان البلدية حَلَّ المشكَّلةُ بدون قنفل المعاصر، لكن القائمقام والمصافظ استأثرا بمهمة اصدار القـرارات"، مشـيـرا الى "ان المنطقـة

> الزيتـون وتفـصلُه بواسطة القلّيل من ويسبب تلوث ميساه نبسعي دلة والفواويط، حتمت معصرة الشويري بالشمع الاحمر لمدة اربعية ايام ثم ونقله في صهاريج الى مكان حددته البلدية، يبعد كيلومترين عن وادي النوس. لما بالنسبة ألى الجفَّت، فَيِتُولَى العمال جمعه في مخزن كبير لاستعماله

تعرضت عام ١٩٩٦ أمشكلة تلوث لكن لم تتخذ الاجراءات اللازمة. ففي دوماً اربع معاصر، ثلاث منها ترميّ زيبار الزينــون في وادي النوس او المنطقــة المعروفة بكركب وواحدة فقط تفرغ الزيبار في وأدي الزلاحف". ونكر: "أنّه لو تحركت البلدية وحسماء لما تكب الأمالى واصحاب المعاصر خسائر مالية تعبيثُتُ الـ ٨٠ الف دولار ، اذ كيان في الامكان تحديد مكان بعيد لرمى الزّيبارّ دون تُوقيفُ المعاصَر عَن العَمَل طوال هُذُه الفَّترَة"، لافتا الَّى ضَرورة "انشاء شَـبكة الُصـرف الصَـديُ الْنَي تؤمن تصريف المياه الأسنة التابعة لقرى دوما وتنورين وشاتين وبلعة وبيت شألالا وُكَـفُرَحَلَداً والكَفَورَ بدل رَمَيـهـا في الوديان". ونكـــر انه تم درس هذا المشروع وحددت تكاليف بنحو ٦ مـــلايينَ دُولُار وهو اليــوم مــوجــود في وزارة الموارد المائية والكمـربائيـة التي

نورما شاهين

**The** 



ثقافة



رجل العام ٩٨

موريس صحناوي

🗖 محمد غندور

🗀 منير فرغل

🗖 فؤاد حمدان

بيار ماليشاف

🗀 عيدالله زخيا

ثقافة

www.mtv.com.ib

NOSTALGIE

ratv.nostalgie.com.lb

قسيمة اشتراك انا الموقع ادناه ، اختار الاسماء التالية للقب امرأة العام ورجل العام عن سنة ١٩٩٨ واقر بأن كل المعلومات الخاصة بي هي مطابقة للواقع. الشهرة : \_\_\_\_\_\_ الإسم : \_\_\_\_\_\_

....E mail

امرأة العام ٩٨ اعمأل 🗖 يمنى غريب 🗀 ئاديا كمب 🔲 ماي ريشاني 📋 مُرفَت ابي خليل

> □ زينب المقلّد ثقافة ¬ مدی برکات

🗌 جمعية عرسال

<u> الفرد بصبوص</u> 🗖 لجنة مهرجانات بعليك 🦳 زياد دويري 🔲 سلوی روضة شقیر

🗖 مارسيل خليفه بمجرد مشاركتك في الاختيار تحصل على فرصة ريح بواسطة القرعة من والمعتدد – على جهاز تلفزيون ٣٢° سعر ٢٤٠٠ دولار اميركي – على جهاز DVD سعر ٩٠٠ دولار اميركي ١) اما عن طريق تعبئة هذه القسيمة وارسالها قبل ٩٩/٣/١٦ الى شركة Ways Group من. ١٠٤٠ - ١٧٥ - بيروت -الصيفي -

> ٢) وآما عن طريق الإنترنت على Web Site إحدى الوسائل الإعلامية المذكورة اعلاه. The Woman and The Man of the Year من تنظيم.ا. Ways Group s.a ورعاية:











تصنيف "فيتش ايبكا" لبنك بيبلوس



للنكتور غسان الرفاعي.

أكدت مصادر عليمة أن الزيارة التي قام بها نائب رئيس البنك الدولي للشرق الأوسط وشمال افريقيا لبيروت الدكتور كُمَّال درفُشٌ والْمستشار الرئيسيَّ في الْمُصَرَّف للسياسات والمنتجات للشرق الأوسط وشمال افريقيا الدكتور غسان الرفاعي اثمرت تتائج مهمة ابرزها موافقة البنك الدولي على قروضٌ جديدة للبنان بقيمة ١٠٠٠ مليون دولار اميركي وتعمد تعجيل تيسير الدصول على رصيد ما تَبْقَى مَنْ قُرض الـ٦٠٠ مليون دولار الأول في حال تم تعجيلُ وتيرة المشاريع واستيعابُ التمويلُ المذكور. وعلم ان رئيس الجممورية العماد اميل لحود ابلغ الر وفد البنك الدولي، خلال استقباله اياه، اهتماماً استثنائياً بالجانب الانساني والاجتماعي، واستعجل التمويل للمشاريع

المتصلة بالجانب المذكور، ووعد بأن تقوم الدكومة بكل الاجراءاتُ الأَيلةُ الى تَسُميلُ العَالاقّاتُ مُعَ البنكَ الدوليّ وفقا للحاجات وبالاولوية. وأكد الرفاعي لـ ّالْنَهار" موافقة البنك الدولي على قرض جديّد اجمأله ٢٠٠ مليّون دُولار يقدم في مّدى سنواتٌ ثلاث بواقع ٢٠٠ مليون سنويا تخصص أمشاريع الصحة

والتعليم وألنقل وغيرها. وكشف عن امكان تحويل جزء من القرض بواقع ٠٠٠ مليون دولار كـ "قرض برنامج" أمساعدة الحكومة على اعادة هِيكُلُهُ الاقْتَصَاد او القَطَاعُ المَّالي في ضوء البرنَّامح المُذكور.

ومدفت زيارة بعثة البنك - كما قال الرفاعي - الى امور ثلاثةً رئيسيةً هي: ١- التعرف للى الحكومة الجديدة والغريق الاقتصادي وتوجمات المكومة في المرحلة الآنية وفي المستقبل

٢- تنقية الديون وتعجيل المشاريع التي تم تخصيصها بقرض الـ ٦٠٠ مَلْيُونُ دولار الاول الَّذَي وأَفَق عليه البنك بغية تعجيل تأمين المال اللازم المتبقي ورصيده نحو ٤٠٠

#### درفش غادر بيروت

غادر نائب رئيس البنك الدولي للشرق الاوسط الدكتور كمال درفش بيروت صباح الس متوجها الى ولدّى مضادرته وصف المصادثات التي اجراها مع لمسَّؤُولُين اللبنانيين بأنها كانت "جيدة".

أفادت مؤسسة "غولف هيل اند

نولتون" ان "داو جونز" تعتزم اطلاق

اول مؤشر قياسي عالمي للأسمم

مُوْجَهُ أَلَى أَلَمسَتَثَمرِينَ الرَاغِبِينَ في

الاستثمار وفقا لمبادئ الشريعة

ونكر بيان للمؤسسة ان "مؤشر

وأعلنت داو جونز انما أصدرت

رخصة لـ براون براذرز ماريمان اند

كومباني" و"مجموعة وفرة للاستشارات

الاستتمارية" وهي شركة فرعية

مملوكة بالكامل من هيئة التأمينات

الاجتماعية في الكويت، لانشاء

صناديق يمكن تداول منتجاتها

الاسلامية.

## ٦٠٠ مليون دولار قرضاً جديداً للبنان وتعجيل اجراءات استخدام رصيد القرض الماثل

ـُــــُـــ برُنامُج الحكومة الاعماري والاتمائي، وأناء الدولة في ما خص ذلكُ البرنامج وتحديد نوعية المشاريع التيّ

وفهم من مصادر رسمية ان الحكومة باشرت اعداد اجراات سريعة لاستخدام رصيد الـ٤٠٠ مليون دولار. وتَبِينِ انِ الدَّكُومة كانت تدفعُ فأنَّدة على هذا ٱلمُّبلُّغِ، وانَّ رمزيةٍ؛ لارتباطما بالقرض، وهو ما درج عليه البنك الدولي واستحوذ موضوع الموازنة العامة والاجراءات التمهيدية لاعداد مشروع قَاتُونُّها لَسُنْةَ ١٩٩٩، عَلَى حَيز من مَلَقَشَاتَ

بعثة البنك مع المسؤولين ولا سيما لناحية النظام الضريبي والعجز المرتقّب في الموازنة المقبلة، علما لن للبنك الدوليّ تُجارِبُ واسعة في مُّذا المُجْال مع دول اخرى. وفي حين شددت بعثة البنك علَّى اهمِّية زيادة لبرادات الموازنَّة العلمة، ابلغ المسؤولون الى البعثة عزم الحكومة على توسيع الوعاء الضريبي ليشمل غير المكلفين بعد والنين يفترض جباية الضريبة منهم

#### الضريبة لا تجذب الاستثمارات

واذ تعفظ الرفاعي عن تناول الاقتراحات التي قدمتها البعثة الى المسؤُولينُّ لزيادة الايرادات ورفض التُعليق على ما اذا كانت الضريبة على الارباح المعتمدة بواقع ١٠ في المئة ملائمة للبنانُ في الْوَقتُ الْحَاضِرِ، اكتفى بالْقول ردًّا على سؤال عن الضّريبةُ المنّوه عنها، أنّ التجاربُ اظهرتُ أن الحوافرُ الضريبيـة ليست عاملاً مهماً حاسماً في جنب الاستثمارات، بل مو النظام الاقتصادي المتكامل وبرامج الحكومة والمناذات العامة في البلدلن المعنية. "وهناك تُدولُ منذ الثمانينات نحو العوامل المذكورة اكثر مما مو نحو

ألم يتفهم المسؤولون الحكوميون للذين التقيتم هذه اجاب المستشار الرئيسي في البنك الدولي: "عالمون

بذلك ولديهم سعة أطلاع، بيد أنهم يحاذرون تُعديل قاتوُن الضريبة خشية احداث بلبلة في أوساط المستثمرين قد تأتى بنتائج خلافا للأمداف المتوخَّاة". وَّأَكد الرَّفاعي ان الحكومة في وارد اعتماد ضريبة على

القَيْمة المَضَافة (VĂT). لَكن ذَّلكَ غير متاح قبلَ سنتينَ نظرًا الى المرحلة الاعدادية التي يستفرقهًا المشروعٌ. وأكد ختاما ما ذكرته "النمار" (امس) ان البنك الدولي وافقً على تقديم قرض بواقع ٥١ مليون دولار اميركي لتمويل مشروع الدد من تلوث الشواطئ ومياه الشرب. وَجَدير ذُكَّره، إن لَائحة المشاريع الْقَائمة مع البنك

الدولي تتضمن المشروع الطارئ لاعادة الاعمار، القرض التضافي على القرض الطَّارئ، مشروع تأهيل قطاع الريّ وتدبيثُه، مشروعٌ تعزيز الواردات، مُشَّروعٌ تأهيل القطاعُ الصحى، مشروع ادارة النفايات الصلبة، مشروع التأميل الاداريُّ، مشروعٌ الطرق، مشروع تطوير البنَّيُّ التحتيَّة الزراعيَّة، مشروع توسيع شبكات النقل الكمربائي، مشروع الَّحْدُ مَن تَلُوثُ الشُواطَّىُ ومِياه الشَرْبُ ومشَّروعً التَعلَيمُ

وفَّمم أن الحكومة ستعطى الاولوية في خيارات التمويل لاستخدام تلك القروض، وهي لُكَجال طُويلةً مع فترات سُماح ادناُها سنوات ثَلاثُ وَبِفُوائِد اقل من فوائد مصادر التمويل الاخرى حلت صناديق التنمية العربية التي توجه من الحكُومات ويرتبط لبنان معما بقروض عدة. ويبدو انما ستتحرك من جديد بعد جولة رئيس الوزراء الدكتور سليم

#### B للمدى القصير و- BB للطويل استقر تمنيف "فيتش ايبكا" بنك وَفي ١٩٩٧ ۽ تملك بيبلوس بنك بيبلوس – BB الذي صدر اول من امُس علَّى "B" للمدى القصير، و ــــ

بيروتُ للتجارةُ الذي احتلُ المرتبة أَا ُ فَي لِائْحَةُ لَكَبِرُّ الْمَصَّارِفُ فَي نَمَالِيةً ، ١٩٩٦ بالموجودات الإجمالية، BB للمدى الطويل. وفي ما يتعلق بتصنيف الـ وفي كانون الثَّانِّي ١٩٩٨ ضَّم INDIVIDUAL العائد الى المصرف اليه بنك بيبلوس في بلجيكا التأثيرات "الماكرو اقتصادية"، مندت الذي لطلق عليه اسم "بيبلوس بنك المؤسسة المصرف اللبناني درجة "سي". ومناك درجات ٥ لمنَّه الْفئة من التصنيف A, B, C, D, E وحاز

وتحدث البيان عن عملية الدمج بيَّبلوس ترجة "١٢" في ما خُصّ التيُّ تمت أخيراً بين بنك بيبلوس البيئة الأقتصادية والسياسية العامة في البـــلاد. اي في الحــالات الـــتي تستازم تدخل السلطات الرسمية. والبنُّك اللبنائي للتجارة، فنكر أن "من شَأَن هذه العملية أن تخلقُ المصرفُ وذكر بيان "فيتش أيبكا" أن الاكبر في لبنان لناحية الاسمم ورسملة ألسوق وشبكة الغروع، بيبلوس، هو المجموعة المصرفحة وُالثـاتي في المُوجُوداتُ التي يُبُلَّغُ مجموعها ٦٦٠٠ مليار ليرة".

#### الادارة: حصار أوقف مشاريعنا

#### عمال "جينيكو" اعلنوا الاضراب لاعادة ١٩ صرفتهم الشركة

في الوقت الذي نفذ العاملون في الشركة العامة للبناء والمقاولان 'جينيكو" اضرابا امس "احتجاجاً على صرف أدارة الشركة ١٩ عاملا وتضامنا معُمم"، أصدرت ادارة "جينيكو" بيانا دعت فيه "اللجنة العمالية الى اعادة النظر فى موقفها وأخذ الظروف التي تمرِ بُها الشركة في الاعتبار"، ووعدت بـ حُل عادلٌ ومـرّض لَهـُذا أَلُوضع

اللجنة بياتا جاء فيه: "أن الشركة العامة للبناء والمقاولات جينيكو التي يعمل فيها اكثّر منّ ٤٠٠ لَجْبِرَ تَقَوّمَ منذ اواخر سنة ١٩٩٨ بعملية صرف منظمة لعمالها كان آذرها عملية صرّف ١٩ عاملا تمت في ٧ كانون الثاني الماضي مما اوجدً حالًا من القلقُ والاحباطُ لدى العاملين في الشُركة". واشار البيان الي "ان اللجنة العُماليَّة في الشَّركة تُمنت على المعنيين بالشَركة أعادة النظر في قرارات الصرف وعودة المصروفين اا عملهم او ان يتم التوصل الى اتَّفاق يضمن للعمال حقوقهم بتعويضات الصرف بما يتناسب مع سنوات الذممة الطويلة لأن التعويضات التى عرضتها الشركة معنا ومع لجنة ألوساطة المنتدبة من وزارة العمل لا تتساوى مع سنوات الخدمة خصوصا مع ضيق

#### الْثَالِثُهُ فَي لِبِنَانِ بِموجُوداتِ اجمالية في حـدود ٥٢٢٦ مليـار ليـرة في

ميدا – "النمار":

#### على مراجعة وزارة العمل". واوضح ممثل العمال الفلسطينيين في اللجنة محمود نفاع "ان المهم هو وقف عملية واثناء تنفيذ الاضراب، اصدرت الصرف والا فآن العمال متمسكون

بنيل حقوقهم كآملة". من جمتما، اصدرت ادارة الشركة بيانًا اوضحت فيه "ان القرار الذي اتخنته مو قرار قسرى فرضته الظروف التي تمر بما نتيجة الحصار الذي تعانيه منذ فترة ووقف عدد من المشاريع التي كانت تعمل على

ولفت البيان الى ان "الشركة اختارت عدم وقف التعامل مع اي عامل فيها الأبعد تأمين الحقوق التي يفرضها القانون وبعد توسيط وزارة العمل حيث ثم تقديم تعويضات تشمل اشمر الاندار مضافا اليما بدل ستة اشهر عمل وفروق الضمان

وجائنا من الدزب التقدمي الاشتراكي

الحزب الشيوعي وحزب للبعث العربي

الاشتراكي وحزب ألله والدزب السوري

للقومي الاجتماعي وحركة امل والحزب

التقدمي الاشتراكي أجتماعا، بحثوا فيه

قضايا نَقابية عندة مطروحة على الساحة

وتداولوا السبل الآيلة ال دعم الحركة

النقابية وتعزيز وحدتها للحفاظ على

وتوقف المجتمعون آمام تزايد ظاهرة

الصَّرفُ الجماعي والتَّعْسفي من اصحاب العمل محتمين خلف قادون العمل

اللبناني، هذا القانون الذي من المفترض

ان يكون الضامن الاول الحقوق العمال

من هنأ يطالب المجتمعون وزارة

العمل بعدم التخلي عن دورها في وقف

هذه المجمة الشرسة لاصحاب العمل

ومنعهم من الاستمرار في رمي مئات

العائلات في الشارع وزيادة نسبة

البطالة والتشرد كذلك يتوجه

اولا: الى الاتداد العمالي العام لاعطاء

مذا الموضوع الاولوية وتقديمه على

غيره من المطالب واتخاذ الخطوات

العملية الضاغطة لاقرار مشروع تعديل

مواد قانون العمل اللبناني التي تسمح

ثانيا: الى اعضاه مجلس النواب بأخذ

المبادرة وتدريك المشروع المطروح من

الاتحاد العمالي العام ودعمه لتعديل

قلنون العمل بما يحفظ حقوق العمال

تعديل قانون البناء

بين التجار

والتنظيم المدني

بحث تجمع معندسي وتجار البناء في

بيروت امس مع المنير العام للتنظيم

المدني الممندس جوزف عبد الاحد في

المذكَّرة التفصيلية التي قدمها اليَّه

وفي بيان صادر عن التَّجمع "ان

الصيث تطرق الى ضرورة تنظيم

مناطق بشامون وعرمون والقبة –

عرمون العقاريةً، والَّى تُبَاطُؤُ الْعمل

والسروتسين الاداري فسي السدوائسر المندسية والعقارية وبعض المخانفات

ودعا رئيس التجمع الممندس خالد

شَهَابُ اللهِ أَتَصَرِيكُ الجَمَّودُ الذي

يعانيه قطاع البناء والذي تجاوز مجموع توظیفاته ۱ ملیآرات دولار امیرکی

ويمثل مجموع العمالةُ فيه نُحوْ ٥ ٥ ُ فيَّ

وفد تجاري

في العراق

يزور العراق حاليا وفد تجاري

برئاسة عضو مجلس ادارة جمعية تجآر

بيروت عبد الودود النصولي للبحث مع

رُجَالُ الاعمالُ العراقيينُ في تعزيزُ العلاقات التجارية اللبنائية — العراقية.

العقارية التي لا تزال عائقة".

المئة من العمالة في لبنان".

التجمع من أجل تعديل قانون البناء.

بمثل هذه المجازر.

وليس السيف المصلت على رقابهم.

لمسُ البيانُ الأتيُّ: "عقد ممثلو المكاتب

مصالح العنال والكانحين.

فرص العمل في ظل الازمة المعيشية والاقتصادية المتفاقمة".

العمال المصروفين وتصحيح الاجور على اساس الزيادة السنوية ويمفعول

وقال نائب امين سر نقابة عمال

البناء وعضو اللجنة العمالية في

الشركة محمد الارناؤوط "أن اضرابناً

سلمي وقانوني بعد مرور ١٥ يوما

رجعي عن السنوات الثلاث المأضَّمة".

وشدد البيان على "ضرورة اعادة

### مكاتب عمالية في أحزاب طالبت بوقف موجات الصرف

وزارة العمل بـ عدم التخلي عن دورها في وقف هجمة اصحاب العمل ومنعمم مِن الاستمرار في رمي مثات العائلات فيُّ الشِّارعُ وزيَّانة نَّسبة البطالة

#### لا مواعيد لقرم حتى نهاية شباط

سدر عن مكتب وزير المال الدكتور جورج قرم البيان الْأَتَّى؛ "بسبب أنشفال وزير المال الدكتو جورج قرم في تدخير مشروع عوازنة السنة ١٩٩٩، فانه يعلن اعتداره عن عدم تعديد المواعيد للاجتماع به، حتى نهاية شمر شباط الدالي".

#### ٣٦٩ مليون جنيه استثمارات لبنانية فی مصر عام ۱۹۹۷

أفانت "وكالة اتباء الشرق الاوسط" المصرية ان "وفنا يضم ٦٠ من رحال الاعمال المصريين من مختلف الانشطة الاقتصادية والصناعية سيقوم بزيارة لبيروت في اطار تنمية العلاقات الاقتصادية بين مصر ولبنان. واشارت الوكالة الى "ان نسبة

المسلممات اللبنانية في المشاريع الاستثمارية في مصر بلغت عام ١٩٩٢ نحو 1۸0 مليون جنيه وارتفعت عام ۱۹۹۷ الى ۲٦٩ مليسونا وان عسد المشاريع التي يسلهم فيما رأس مال لبناتي في مصر بلغ في 1991 نحو 110 وارتفع في 1997 الى 1991 مشروعا بْرأْس مَالُ اجمالي ٢ مليـارات و٢٩٥٥

#### المزارعون لالغاء ضريبة تصدير الموز

تعنى ممثلو القطاع الزراعي في الحنوب على رئيس الجمعورية العماد أميل لمود ليلاء ألقطاع الزراعي لمتماما خاصا وايجاد لسواق خارجية لتصريف الانتاج "وخُمليته داخليا من المنافسة". وطالبُ المزارعون في بيان صدر امس

عد اجتماع أممثليهم الدكومة بالغاء الضريبة الجمركية على تصدير الموز الى سمويا وادراج تجارة الموز مع الدول المجاورة ضمن لتفاقات التعاون الزراعي. ووجه نجمع مزارعي الجنوب نداء آلى جميع المزارعين للتجمع امام مركره تعبيراً عن رفض السياسة الزراعية التي أنت ألى اغـراق الاســواق اللّبـناني بالمنتجات الاجنبية على حساب مصلحة المزارع اللبناني". من جمة أخرى، رأى نقيب أصداب

مخامر الموز حُسنُ الحاج "ان التبني الكبير في أسعار الموز وزراعات اخرى سبيه العجمة على زراعة أصناف محددةً، معا ادى الى فاللض في الانتاج وكساد في المواسم وعجز عن التصريف بسبب التكلفة المرتفعة قياسا الى الدول المجاورة، فأصبح التفاوت واضحا بين العرض والطلب".

#### المدينة والدخل غير التشفيلي من الفُوائد لكل شُـركـة. ولا تُـدرجَ الشركات التي تمارس نشاطات غير مناسبة لأغراض الأستثمار الاسلامي ضمن مؤشر داو جونز للاسواق الاسلامية. وتشمل الشركات التي تنتج منتجات محظورة اسلاميآ

اما يعقوبي فقال: "ان المؤشر سيوفر للمرة الاولى معلومات دقيقة

وقال ديلورنزو: "ان مؤشر داو

#### جونز للاسواق المالية الاسلامية يمثل انتصارا للمبادى، الدينية والاخلاقية في السوق ويمهد السبيل لايجاد قطاع مالي جديد بالكامل".

#### AB SHIPPING LINES SA.

IN COOPERATION WITH:





Are pleased to announce the introduction of their fast and NORTH WEST CONTINENT PORTS to BEIRUT



#### جونز للاسواق الاسلامية مقبولة كالكّدول والمنتجات التي يدخل لدم داو جونز للاسواق الاسلامية سيتابع بموجب أحكام الشريعة الاسلامية. أداً ١٠٠ من أسمم الشركات التي وتضم هذه الميئة كلا من القاضي الننزير في صنعها والندمات المالية التقليدية كالاعمال المصرفية والتأمين محمد تُقى عثماني من باكستانّ، تدرص على مراعاة الشريعة الاسلامية في ٦٠ دولة ويبلغ حجم رسملتها في والدكتور عبد الستار ابو عزة من السوق نحو ٧٠٥ تريليون دولار

"داو جونز" تطلق مؤشراً للأسواق الاسلامية

وهيئة للرقابة الشرعية على العمليات

وتابع البيان: "وستتولى هيئة

للرقَّابة ٱلشرعية مؤلفة من عدد من

كبار العلماء المسلمين تقديم

مشورتها لمؤشرات داو جونز، حتى

تكون كل الاوراق المالية لمؤشر داو

بالاعتماد على المؤشر الجديد.

نظام يعقوبي من البحرين، والشيخُ يوسف طلال ديلورنزو من الولايات "داو جونز الاسـلامي" قوله: "عملنا مع

المتحدة الاميركية". مبئة الرقابة الشرعية لوضع معايير

سوريا، والدكتور محمد الجاري من المملكة العربية السعودية، والشيخ ونقل البيان عن المدير في مجموعة

مآلية محافظة لمعدلات الدين والذمم

## عن الاسمم المقبولة اسلاميا".

NORASIA SERVICES SA. - FRIBOURG





weekly regular liner service from CANADA, UNITED KINGDOM

The new service connects the above areas to Beirut by making use as first carrier of the superfast NORASIA ultra modern buildings ensuring record transit times within the following ranges:

MONTREAL	BEIRUT	18 DAYS				
LIVERPOOL	BEIRUT	12 DAYS				
ROTTERDAM	BEIRUT	11 DAYS				
ANTWERP	BEIRUT	10 DAYS				
LE HAVRE	BEIRUT	09 DAYS				
FOR ANY ADDITIONAL DETAILS AND FOR BOOKINGS, PLEASE CALL INTERSHIP said BEIRUT						

### وفد جمعية الصداقة اللبنانية - المصرية في بيروت الخضري لـ "النهار": اتفاق التبادل التجاري يقر قريباً ١٨ ألف عامل مصري شرعيون في لبنان

النظري في حديثه الى "النمار". (علي حسن)

ومذكرات التغلمم ومحضر الاجتماع

المُوقعةُ في نهاية أعمال الدورة الثائية

للَّجِنَةُ العَلْيا الْمُشتركة المصرية –

اللبنانية التي عقدت في بيروت في اب

الاتفاق القضائي.
 التفاق تعلون وتآخ بين الغرفة

التجارية في بور سعيد والغرفة التجارية

في طرابلس. – اتفاق تعاون بين الاتحاد العام

للفرف التجارية أأمصرية واتداد غرف

ــــــُ البِرِّنامج التَنفُيذُي لِلتَعَاوِن الْثَقَافِي والتعليمي للسنوات ١٩٩٨ ــ ١٩٩٩ ــ

– برنامج تنفيذي لأتفاق التعاون السيلدي للفترة من ١٩٩٧ الى ١٩٩٩.

مجال الشؤون الاجتماعية.

التربية والتعليم.

دورتها الثانيَّة.

ايلول ۱۹۹۸.

التجاري بين البلدين.

- مُذكرةً تَفلَهم عن التعاون في

– منكرة تفاهم بين اتداد الاناعة

- منكرة تغامم في شأن اقامة

والتلفزيون المصري واتتلفزيون لبنان

منطقة تبادلُ تجاري حر بين البِلْدين.

مذكرة تَغَاهم في شأن تبادل
 التسميلات لاقامة المعارض في البلدين.

– مذكرة تفاهم للتعاون في مجال

ُ مُذَّكرةً تُغلِم في مجال التنظيم والادارة والتنمية الادارية.

العاملة والمجرة في مصر ووزارة العمل

– مذكرة تغلهم بين وزارة القوى

- مُحْضَر اجتماع اللجنة العليا في

لِّ عُ− الانفَاقات والبرامح التنفيذية

ومذكرات التغلمم الموقعة في نماية

أعمال الدورة الثأالثة للجنة العلسا

المشترَّكة الَّتِي عقدت في القاهرة في

– برنامج تنفيـنى لدعم التبلال

– أتفاق التعاون العلمي والفني فر

مجالات المواصفات والمقاييس ومراقبة المودة - أ

الجودة ومنح شمادات المطابقة بين

الْمُنِثَةَ الْمُصرِّبَةَ العامةَ للتوحيد القياسيُّ ومؤسسة المقاييس والمواصفات

البحري في مصر ووزارة النقل في

التجارة والصناعة والزراعة في لبنان.

يكتسب توقيت زيارة وفـد من جمعية المحاقة المصرية – اللبنانية الى

لبنان التي تبدأ اليوم، اهمية خُاصةً

كونها اتَّت مع قربُ المصابقة على

مشروع قانون أتفاق البرنامج التنفيذي

ندعمُ التبادلُ التجاري الذي وقعه لبنان ومصر في البلول ١٩٩٨ وكان من

ألمفترض بدء تطبيقة في

١/١/١٩٩٩)، الالقه تأجل بسبب

تأخر المصادقة عليه في مجلس الثواب

في كُلا البلدين، بحسبُّ تعليلُّ السُفير

المصري عادل النضري الذي قال: "أنَّ

المصادقة ستحصل في غضون يومين او

اكثر على ابعد تقدير ويمبح الاتفاق

وتستغرق الزيارة ٥ أيام يلتقر

خَلِالُمَا الوَفَّدَ النَّذِيُّ يَضِمَّ نُحَّو ٦٥

شخصا من قطاعات الاقتصاد المصرى،

رجال الاعمال اللبنانيين للبحث معهم في

اطر التعاون وامكان التوصل الى أبرام

مشاريع مُشْتَركةٌ او عُقدُ اتَّفَاقَأْتُ

وهذه المبادرة من القطاع الخاص

المصري هي الاولى بعد التوقيع علر

اتفاق ألبرنأمج التنفيذي لدعم التبادل

التجاري بين مصر ولينان. وقد نص

الاتفاق على اعفاء السلع ذات المنشأ

اللبنائي و المصري المتبادلة بين البلدين

من كُل الرسوم الجمركية والضرائب

الإخرى نات الأثر المسائل بدءاً من

١٩٩٩/١/١ واستثنيت بعض السلع

والمنتجات من الاعلقاء، حيث رأيّ

الجانبان اللبناني والمصري ضرورة التأجيل واعادة النظر فيما تبعاً لظروف

الانتاج في كل بلدً. ومددت السّلع الزراعية اللبنانية والمصرية المسموح

بلدخالها من ضمن الروزنامة الزراعية،

والسلع غير المسموح بتصديرها الى

البلد الإخر، وتلك الفاضع استيرادها

لاجازة استيرأد مسبقة، ولكنها تبقى

معفاة من الرسوم الجمركية والرسوم

الاخسرى ذات الأثر المماثل عند

وفي برئامج الزيارة، يلتقى الوفد

رئيس الجممورية العماد اميل احود

والرئيسين نبيه بري والدكتور سليم

الحص ووزراه الاقتصاد والتجارة والنقل

والاشغال العلمة والسياحة لما لقاءاته

الثنائية فقطاعية، حيث يجتمع اليوم في

جمعية الصناعيين بنقابتي اصحاب معامل

البلاط والرخام والصناعات الكيميائية،

ثم بنقاية أصداب الصناعات الفنَّائية في

اللبنانية، ثم يجتمع أعضا من ألوفد

وجنير نكره أن حجم التبادل

باصحاب معامل ومصانع لبنائية مختلفة

التجاري بين البلدين بلغ ٦٥ عليون

نولار أميركي في ١٩٩٨ في مقابل ٤ٌ٧

ملَّيونا فَي ١٩٩٧ ، ومثلتُ الصَّادرات

المصَرِّية الَّي لبنان في ١٩٩٨ ما قيمَته

٤٨ مليون دولار فيما بلفت صادرات

الفضري

السفير عادل الخُصِّري الذي وصف في حديثه الى "النمار" الوفد بانه "يمثل

القطأعات والاختصاصات. واثنى على

توقيت منه الزيارة الى لبنان "لاتنا على

وشك المصادقة على النموذج الافضل

للاتفلق التجاري بين لبنان ومصر، ومو لتفاق البرنامج التنفيذي لدعم التبادل

التجاري بين البلدين والذي وقع في البلول ١٩٩٨ في القامرة واستفرق البارة T سنوات .

وأضاف: "ان الحكومتين المصرية

واللبنائية وضعتا هجر الاسأس لاقآمة

عُلاقات تجارية متينة بين مصر ولبثان

من خُلال توقّيع الاتّخاق في اطلّر أتفاق

تمسير التبادل التجاري وتنميته بين

الدول العربية، والذي جاء عـوض الاتفاق السابق الموقع عـام ١٩٩٢

وكان الغاه الجانب اللبناني، وبالتالي لم

يُعد للحكومتين اللبنائية والمصرية في

عَلاقة بتحرير التجارة بلُ يأتي دورً

القطاع الخاص في البلدين على قَاعدةً المنافسة الحرة .

الاستُعرار في المستقبل ما لم يكنُّ

متمتعا بميزات تفاضلية. فالتفاح اللبنائي

مثلا له ميزة نسبية مرتفعة وبالتأكيد

سيتفوق فَي الاسواق الأخرى". ودعا الى "ضرورة الافادة من هذا

الاتفَّاق وخصوصا ان مصر تضم ٦٣

مليون نسمة، وهي قطعت شوطا كبيرا في النصخصة ودخلت في اقتصاد

السوق، ولبنان قلكم آصلا على

الخصخصة، وهذا يعني أن الاقتصاد

قريب في كلًا البلدين ومن الممكن

وعن الاتفاقات الآخرى الموقعة بين

لبنان ومصر، قال: "اثناً: اتعقاد الدورة

الُاولَى لُلجِنةُ العليا المشتركة في أثَّلُر

١٩٩٦ تم اقرار الاجتماع السنوي للجنة العليا برئاسة رئيسي الوزراء في

البلديَّن، وتوقيع مُنكَّرتيٌّ تَفلُّهُم لمنَّةً 

وقَد أُتَّفَق اتَّنَاعُها عَلَى ٱلبَّحث الجاد ۖ في

ائشاء شركات تسويق مشتركة تغيد الجانب اللبناتي عبر حصوله على السلع

الصناعية المصرية ذات النوعية العالية وتصريفها في انصاء العُالَم حيث

التجمعات اللبنانية، اما الجانب المصري

فيفيد من العبقرية اللبنانية. الا انه حتّى

تأريَّخه لَّم تنشأَ الا شركة واحدة منّ

هذا النوع تم توقيع الشائها في اجتماع

الدورة الْتَاتِيةَ التي ّتَمتَ في لَبُّ ٩٩٧ أَ

بين رئيس جمعية الصناعيين جاك

صراف ورجل الاعمال المصري محمد

الاحفاقات

اما ابرز الاتفاقات الموقعة بين مصر

(- الاتَّفَاقَاتُ الْمُوقَعَةُ قَبِلَ ١٩٩٢؛

– اتفاق بين وزارة القوى العاملة

فى مصر ووزارة العمل في لبنان في

مجَّال التَّعَاُّونُ الغني وتَنَّقَلُ الْآيِديُّ العاملة بين البلدين في ١٩٩٣.

برنامج تنفیذي لاتفاق التعاون

ميتمي حمر 1.7. -– اتفاق ثقافي عام 1990 (. ۴ – الاتفاقات الموقعة خلال الدورة

اتفاق انشاء لجنة مشتركة برئاسة

– اتفاق تفادي الازدواج الضريبي

آ ُ الاتفاقات والبرامج التنفينية

ومنع التنصرب من دفع الضرائب

المفروضة على الدخل ورأس المال.

الاولى للجنة العليا المشتركة في أثار

السياحي علم ١٩٩٤.

رئيسي الوزراء في البندين. – اتضاق تنشيط الاس

المتبادلة وحمايتها.

لتفاق للتجارة عام ١٩٩٢.

الافادة من هذا الوضع".

ورأى "ان أحسداً لا يسس

تَظَّامِرة"، اوضح انه يضم ممثلين لكل

لبنان الَّي مُصر ١٧ مليون دولار.

مقر جمعية رجال الاعمال المصرية

على اثره ساري المفعول".

لائحة السياحة الى أبنان"، وكشف عن قرار تفعيل منكرة التفاهم في مجال التنظيم والأدارة، بعد اجتماع له مع وزير الاصلاح الاداري الدكتور حسن شلق "أذ توجد معالات عدة فلتعاون في الاصلاح الاداري لا سيما في مجَالَ الدَّاسِباتُ ٱلْكبيرةُ ۗ في مرآكز الأقرار للاحصالات في مجلس الوزراء، وتبادل النبرات، والتدريب". العمالة

وعن وضع العمالة المصرية ألتي شماتها الاتفاقات قال النضري: "أن مصر أبدت تجاوباً مع لبنان ووقعت اتفاقاً لتقنين وضع العمالة المصرية في لبنان. ويبلغ التقنين ٩ الاف و٠٠٥ عامل ومو يحقق شروطاً عدة أبرزما كون الاتفاق لا يتعارض مع قانون العمل اللبناني في ما يتعلق بالمعن المخصصة للبناتيين، وإن يتم بالاتفاق مع صلحب العملّ، ويتم نفع رسوم وتأمينات من صاحب العثمل الذي

يُستقدم العلمل المصري". وكم هو عدد العاملين المصريين في آجاب: "مناك ١٨ الف عامل شرعيون ونحو الفين الى ٢ آلاف دخلوا تسللاً. أَذَ أَن الْاتفاق كانَ واضماً وأعفَى العلمل المصري من الغرامة والسجن في حال عدم رغبَّته في شرعنة وضعه مع صلحب العمل. فسمح بترحيله الى مصر، فالعمالة المصرية مطلوبة بالحب في

س. الملحق التجاري واعتبر الملحق التجاري في السفارة المصرية أحمد مجدي أنَّ "الأساس في التفاق، وفقاً لمادته الثانية، مو الاعفاء الكامل للسلع ذات المنشأ اللبناني أو المصري المتبآدلة بين البلدين من كل الرسوم الجمركية والرسوم الاخرى ذات الاَتْرِ ٱلْمُمَاتُلُ بِدِّءًا مَنَ ١/١/٩٩/١، مَا عدا بعض السلع الملحقة قوائمها

بالاتفاق، سوا ثلك التي تخضع لمعاملة خاصة أو تأجّل تدريرهاً مراعاةً لظروف كل بلد في مجال انتاج هذه السلع من ناحية او ألتزاماته الدولية من ناحية 🗳 ودعا القطاعات الانتاجية في كلا البلدين، في القطاع العام والخاص الى "الافلاة من هذا الاتبقياق. فواريات السوق اللبنانية تقدر بنحو ٧ مليارات دولار في منقبابل واردات للمسوق المصرية بقيمة نحو ١٤ مليار دولار.

وبالتالى فالفرصة مؤاتية لمذه الغطاعات للافائة من فرش التسويق في سوق البلد الاخر". واكد أن "الاتفاق سيفيد النانب الليناني حيت بتمتع الأمتاح المصري بأسعار مخفضة بالمقارنة باسعار المنتجات الاوروبية، مما يكون لد اتر ايجابي على الميزان التجاري، وبالتالي تنويع مصادر التوريد وفقا لرخص الاسعار مع جودة الانتاج. وتدتاح ألسلع اللبنانية آلى أستيراد الكثير من العواد الخام اللازمة للصناعة. ويمكن توفيرها من الانتاج المصري الذّي سَيِّتَمَتُع بالاعفاء من الجمارك، ولذلك أثر ليجابي اسعاره كما يمكن أستعلال منا الاتفاق من طريق الترويح له باقلمة المعارض في كل من مصر ولبنان لتعريف المستورد والنتج والمستملك بلتتاح

ئن استعلال هذا الاتفاق ويح له باقامة المعارض صر ولبنان لتعريف تح والمستحلك بلتا-	من طريق التر في كل من م	البحري في مصر ووزارة النقل في لبنان. وفي تعليقه على الاتفاقات، فوجيء الفضري بحجم حركة السياحة بين لبنان ومصر، "أذ أن السياح المصريين يحتلون المرتبة الرابعة في			
	_	التبادل التجاري	ļ		
	دولارات)	(بملايين ال			
أ العيزان كالتجاري	الواردات	للمادرات	السنة		
17,4-	FE,Y	٧.٩	34Å0		
۲,۱+	7,0	9,5	TAP(		
3.9+	٥.٤	11,5			
9.5+	3.7	10.7	1944		
-,1-	15.5	17,1	) ዓለዓ		
7,3+	11	17,1	199.		
· .Y	17.9	17,5	)44)		
	14.4	۱۸.۰	1991		
7. Y-	25.3	11,5	1997		
TT }-	4.22	11,4	1948		
-7.Y3	٦٣,٢	10.9	1990		
TY,A- !	7.30	۸,7٤	3441		
-73	٦٨	17	)99Y		
T1-	£A	) ¥	<b>,199</b> 4		

المصدر: صندوق النقد الدولي (١٩٨٥ – ١٩٩٢ ).

🗣 العصدر، للمعيرية العلمة للطيران المعنى

المديرية للعلمة للجمارك (١٩٩٢ - ١٩٩٨).

	الوصول		2.64					
لشركة	المصدر	الومول	الشركة	الوجعة	E BTBI			
	<sub>ا</sub> گرتکا		أولسيك					
شرق الاوسط	ً روما	T-	البويسرية	عملی ده.د.				
سويسرية	! زوريح	.5	التشبكية	رويج	-5 05			
يطاليا	ميلاتو	.5.5.	البطالية	مرا <u>ن</u> د	- <del>7</del> 1-			
11.5	ً مقطا <del>-ديث</del> ق	.7,-2	مقطا	با <u>ل</u> او مالتان	.f fg			
بلبيك	. عبان	-5,66	اولميك		.7,22			
ماليزية	ٔ كوالالمبور-دىي	.3,3.	ار <u>ب</u> التركية	ئ <del>ى</del> با دىدى	-2.5-			
ثردنية	. عمل	٠٤.٧.	الشرق الاوسط	فسطيبول	-2 18			
صر الطيران	الكامرة	11,1	عدن عوست الطابرية		17.41			
تونسية	. <b>تون</b> ی	35,5		للكثمرة	٠٤١٠			
شرق الوسط	eri-	17,-0	الشرق الاوسط	هو طبي	.V 15			
كويتية	الكويت	17.10	الشرق الاوسط	الطمران	.W T.			
ويلن	گرستادار	17,7	تشرق البسط	فكوبث	.4 5.			
	ً أَوْ ظَي - النزين	1E.TE	أتشرق الوسط	نغي	4			
شرق الوسط	: القدل	15.TO	أبو عرفس	مغربسي				
_	. فيينا . فيينا	Ī	التنرق التوسط	لننى	45.7			
۔ قطریة	: — . النونة	15.5	الدرنية	عمال	4.55			
	. مرت الکایت	15,20	للشرق الوسط	بغيس	.4			
	سین ابو ظی	30.00	كريطلبة	لمنين	10.00			
مرن <del>ابر</del> شرق الاوسط	-	12,52	مصر تنطيرن	الخاعرة	15.5.			
حری مرسد کویتیة	ِ نبي ا ارتكا	11.1	التوسية	نوس	<b>;</b> , ,			
المارات" المارات"	-	17.74	كلمتيزية	نجي – ڪولاڻسور	17 6.			
د. ر فرانس	دبي – نبو ظبي . د	14.50	الكوبنية	اربکا اتربکا	15			
-	ياريس دا د	14	] ڪوبل	گ <sub>ر</sub> سي <i>ي</i> ۋ	14.7			
	، <b>باریس</b> اند د	14.56	أشترق الاوسط	جيف	11.70			
	لندن	F+.F3	أقنلبج	النزين - البوءه	3 A T.			
	عبلن اند	51.10	والمعاربة	ري <u>سرت</u> البونة	10.32			
	ز اندن داده :	51.50	أحسوبة	فيية	11.			
	القلهرة	FI.EG.	فنشرق فليسط	النبا	13 14			
	قينا درون	51.20	الكوت:	قور ــ	17.71			
تبرعيه ملج.	ادرنکا 1 ا	11.50	الشرق الوسط	علر	11.7			
	أمسترملم	17.00	الشرق التوسط	النفرة	W L			

(العواميد عفلة التعديز)

مقابل ٤٩٠.٤٠ دولارا اول من امس في نيويورك،

وتراجعت اونصة الفضة ايضا لتقفل في لندن

ب ٥,٥٣٥٠ دولارات في مقابل ٥,٥٣٥٠ دولارات

اول من لمس في نيــويّورك، بعـدمــا ثبـتت ظَمَّـرا

في اسواق الاسمم، اشتدت الضفوط امس على

سائرً البورصات الرئيسية في العالم بعد التوقعات

التشاؤمية التي صدرت عن المطل المالي الشَّمير

رالف اكاتبورا ويرجح فيها هبوط الاسعار بما بين ٥

و١٠ في المئة في وول ستريت لعدم مطابقتها

المعطيات الموضوعية، لا سيما في قطاع التكنولوجيا

المتطورة، ذلك أن الارباح التي حُققتُها شركات

عدة، وان تكن جيدة، لا تتناسب كثيرا مع

المستويات المرتفعة التي بلغتما اسعار اسممه

. وبالفعل، شكات هذه التُوقّعات عاملا محيطا

للمبادرات في سائر البورصات التي يخضع تطورها

عادة المندى الذي تتخذه وول ستريث، فنشطت

عمليات تصقيق الارباح على الاستهم الاوروبية

والآسيوية شأن الأسمم الامبركية. فكان ان أقفل

مُؤْشُرْ "لاكس" في بورصة فُرنْكفورت متراجعاً ٢٠١.٧٧ نقطة على ٤٨٥٠.٦٧ نقطة، وسؤشـر

\*كاك ٠٠٠ في بورصة باريس ١١٥.٥٢ نُقطةً علىّ

٤٠٢٨.٤٩ نقطة، ومؤشر "الفايننشال تايمس" في

ُوتقلب مَّــؤشــر "داو جــونزَ" الصناعي في وول

ستريت بين اعلى على ٩٣٠٥،٠١ نقاط وادنَّى على

٩١٧٢.٤٢ نقطةً قبل ان يسجل منتصف التداول

في الجلسـة المسائية ٩٢١٩٫٢٨ نقطة بخسـادة

التراجع بتأثير من ضعف وول ستريت الذي حمل

المتعاملين على تحقيق الارباح على الاسهم اليابانية،

ايلى قموجي

٣٦.٨٣ نقطة عنه اول من امس.

وكان سبق نلك تعول بورصة

بورصة لندن ٥٥,٠٠ نَقَطَة على ٥٧٧٩,٩٠ تقطة.

التي باتَّت مبالغاً فيها في مواقع عدة.

يـ٥٠٥ دولاراتَ.

#### اتجامات اسواق القطع والاسمم والمعادن أتيج

### سوق بيروت أقفلت في عطلة عيد مار مارون أرقام البطالة في المانيا تَؤثّر على حركة الأورو

توقفت سوق القطع في بيروت عن العمل امس قوة الاقتصاد الاميركي. لمناسبة العطلة الرسمية في عيد مار مارون، علما ان الدولار الاميركي كان قد اقفل الأثنين مُستقرا عَلَى ١٥٠٨,٠٠٠ لَيْرات، شأته منذ منتصف كاتون الاول الماضى وذلك تبعا لإبقاء مصرف لبنان هامش تَدُفُّلُهُ في الاتباهين من دون تفسيسيسر بين ١٥٠٢،٠٠ ليرة شراء و٠٠،٤٠٠ ليرة بيعا، في وقت مضت المصارف في تداوله فعلياً عنَّد المدُّ الاعلى لمــــنا الـهــــامش بما بين ١٥١٢،٥٠

في الخارج، عاد الدولار الى الارتفاع على الاورو أُسواق القطع العالمية وظل متماسكا في مقابل اليِّن اليِّـالِّالِي فيّ تطور يعكس تحـول توقَّـعـات المتعاملين لمصلحته بعد صدور بيانات لحصائية على جانب الاطلسي، لاسيما في المانيا والولايات المتحدة، في وقت يسود نوع من الترقب على صعيد المنحى الذِّي سَتَتَخَذَّه السَّياسَة النقيية في

فمن جهة، اظهر المتعاملون تحفظا عن المضي في نفّع الاورو صعبونا على الدولار بعيد صدور أرقّام البطالةُ في المانيّا التي لم تبدد المخاوف من وقوع اقتصادها في التجاطؤ، اذ تبين ان عدد العاطلين عن العمل قيما غير المعدل موسميا بلغ الشـهـر الماضي، ١١.٥٠ في المئـة في مـقــابل ٠٩٠٠ في المُكْــة في كـــُـاتون الاولُّ ١٩٩٨ ، و٠٠,٦٠ في المئة في مُقابِل ٧٠,٦٠ في المئة الْمعدل موسَّميا في الَّفترة نُفْسها. وجائَّت هذه الارقام، قَبَل التّعديُّل ويعدُّه، لتعكس مُدى تقدم الاقتصاد الاميركي على الاقتصادات الأوروبية حيث معدل البطالة فيةً لم يتجاوز الشهر المأضي نسبة ٤.٢٠ في المئة، الامر الذي ما زال يرجح في نظر الخبراء والمحللين الماليين تحصول خفض مرتقب لمعتدلات الفائدة في المانيا وربما زيادتها في الولايات المتحدة. وقدُّ تعزز ُ هذا اللَّاعتقاد امس بعدُّ اعلان وزارة التجارة الاميركية ان معدل الانتاجية في الولايات المتحدة لرتفع خلال الفصل الرابع من العام الماضي بنسبة ٣٠٠٠ في المئة في مقابل ٠٥٠ في أَنْمَئَةَ فَي الْفصل الثالَث، مما يؤَكد مدى

الشهر المقبل.

وَفِي انتظار صـــدور المزيد من المعطي سوق لندن كالآتي:

امس في نيوپورك.

- ٧٢١٥. مارك الماني في مقابل ٧٢١٥. (.

.1Y.9.E. - ١١٤,٥٠ ينا يابانيا في مقابل ١١٤,٥٥ (.

-- ٥,٨٠٧٥ فـرنكات فرنسيــة في مقــابل – ١.٤١٨٥ فــرنك ســويـســري في مـقــاجل

ومن جهة اخْرِيّ، بقي تراجع مردود السندات بعسما ثبتت بـ ٢٨٧ ، ١٥٠ دولارا قبل الظّهر الساباتية يضفط على الين المصلحة الدولار مع وبـ ٢٨٧٠٠٠ دولارا بعده، استمرار "بنك اليابان" في شراء هذه السندات من السوق في تطور قد لا يستمر اذا اصرت الدكومة السابانية على أصدار مثل هذه السنبات لاعبادة توطين الرساميل اليابانية الموظفة في الخارج قبل قَفَلُ حَسَابَاتَ السَّنَّةِ الْمَالِيَّةُ لَلْيَابَاتِيَّةً فَي نَمَايَةً

> وقي هذا الاطار ينتظر المستثمرون الموقف الذى سيتُخذه "بنك اليابان" في هذا الموضوع خلال لجتماع مجلسه المركزي بعد عُد الجمعةُ لاتخَادَ قرار في شأن معدلات الفلادة المنوي اعتمادها في هذه الفُترة والذي في ضوئه يمكن تُلمس الاتجاه الذي سيتُخذَه اليَّن في اسُواق القطع، علما أن ارتفاعه يسيء كثيرا إلى الصادرات البابائية.

> الاقتصانية الموضوعية في الولايات المتحدة وأوروبا، وكذلك القرار الذي سيتُخذه "بنك اليابان" في شأن مُعدلات الفَّلْادة اليَّابِائِيَّة، حافظُ الدولار عَلَى تُماسِكُهُ ازاه الين واستعاد خسائره ازاه الاورو، ليقفل في - ١٠١٢٩٥ للاورو في مقابل ١٠١٢٩٠ اول من

وتوقفت المعادن الثمينة عن الارتفاع مع ظهور ميلٌ الَّى تحقيق الاربّاح عليما، لا سيما الذَّمبّ بعدما

فأقفل مُؤْسَرُ "نيكاي" متراجعا ٨٩.٨٢ نقطة على تعذر على الأونصة منه البقاء فوق عتبة الـ٠٠٠٠٠ دولارا، بأن اقـفلت في لندن بـ٥٦،٢٨٧ دولارا في

في حضور ممثلي الحكومات العربية الأعضاء

### خطة نقل "اسكوا" للمشرق العربي تشمل الناقورة والعقبة وعمق الخلي

للئقل البري والجوي والبحري تشمل المشرق ألعربي والجزيرة العربية مرورا بالعراق آلى تركيسا وسسوريا ولبنان وصولاً الى الثاقورة. وتودي الفطط والبرآمج المطروحة لما بعد ألسنة ٢٠٠٠ أنها مبنية على توقعات جيوسياسية في المنطقة، مسيرته. ومع أن طبيعة الاوراق التي تعدها منظمآت الامم المتحدة وأجانها تتحاشى الاعتبارأت السياسية، وتتجاوزها احيانا، الا ان القرارات الاستراتيجية في شان خُطط كُمْنه هي قبرارات سياسينة. ولوحظ ان ممُّثلي الدُّول العربيـة الْأعضاءُ في لجنةً

يناقش اعضاء لجنة النقل في اللجنة

الاقتصادية والاجتماعية لغرب أسيا

"اسكوا" في بيسروت خططًا وبرامج

حكوماتهم، لم يينوا أي تعفظ – علني على الاقل – في شأن البرامج والخطط المقترحة الا أذا ما تم استدراك ما في البيان الختامي لاعمال لجنة النقل للمتوقع صدوره اليوم. بدأ اعضاء لجنة النقل، ممثلو الدول الاعضاء في منطقة اللجنة الاقتصادية – الاجتماعيَّة لغرب آسيا "اسكوا"ً في بيروت امس مناقشة أعمال موضوع اللَّاعَلَان عن تَّبني نظام نقل متكاملٌ في المشرق العربي بغينة اعلائه لليوم

النقل في "أسكوا" والذين يمثلون

الاربعــك، في أطَّار الدورة الاولى للجنة الحكومية للنُقل في اللجنة. وافتتح وزير ألنقل نبيب معقات اعمال الدورة وحضر حفل الافتتاح مدير شعبَّة الأحصاء في الـ"اسكوا" الدكتور لبيب عبد النور بصفته القائم باعمال الامين التنفيذي ممثلا الدكتور حازم الببالاوي، وأعضَّا اجتة الثقلُ وممثلو الدول الأعضاء.

بدا القي عبد النور كلمة الببلاوي فعرض لقرار اتخـُنْته "اسكوا" في دورتها التاسعة عشرة سنة 1997 باتُشـــــاء لجنة النقل في "الاسكوا" واعتمده المجلس الاقتصادي والاجتماعي لُلامم المتحدة في ١٨ تموزُ ١٩٩٧. وحدد ماهية القرار بمشاركة اللجنة في وضع الاولويات المتعلقة بسرامج العُّــمَل والذططُّ المتـوسطة الاجلُ فيّ مــــــــّال ُ النقل، ورصــْد التطورات فيَّ مجال الثقل في الدول الاعضّاء فر المنطقة، والتقدمُ المحرز في نشاطاتُ الامائة التنفيذية للأسكوا ومتنابعة المؤتمرات الدولية والاقليمية ومشاركة الدول الاعضاء قيما، وتنسيق الجمود

بين الدول الاعضاء". وقال ميقاتي: "اتنا ندعم جمود اسكُوا المأدفة الى تبنى نظام نقل ىولي واقليمي متكامل وتطويره عبر شبكة النقل الدولية المتكاملة واعداد لطار منهجي موحد وشامل وتنفيذه لتطوير هنأ النظام أتمتكامل وتحليل مشاريعه وسياساته واواوياته وعلى مِذَا الطريقَ بَدَأَتَا الشَّـلَّهُ المنطقَّـةُ التحجارية المحرة بين لبنان وسحوريا والمنطقة التجارية الحرة بين لبنان وَّمصر، ونأمل في ان تعذو حذونا بقية دول اسكوا والدول العربية وان تطبق قَرَّارُ مؤتمرُ الْقَمَةُ العربِيَ المنعقد في القَاهِرةُ عام ١٩٩٦ والمُتعلق بانشأه

منطقة التجارة الحرة العربية .

ورأى "أن البحث عن الوسائل التي تحمّي أقتصادات الدوّل النامية فيّ نطاق العوامة بلت امرا استراتيجيا وضروريا على ابواب ألالفية الثالثة وان ظمـور التكتـلات الاقـتـصـلاية العملاقة المتمثلة بالمجموعة الاوروبية ومجموعة دول لميركا الشمالية (نَفْتاً) ومجموعة دول آسيا والباسيفيك (ابيك) يقرض على دول أسكوا وبقية الدول العربيـة، او البعض منهـا، أن تَوْلُفُ تَكَتَلًا اقْتَصَادِيا مِماثِلًا أو على الاقل سوقا عربية مشتركة".

ولفت الى "ان من اهم العقبات

فأعل، هي تُلك المتعلقة بشبكات النقلُ وحرَّكة البضائع والركاب في المنطقة. فعلا بد لشبكات النقلُّ المتعددة الوسائط من أن تتكامل لتـسـهـيل اتتـقـال الركـاب والسلع بطريقة فاعلة وبكافة لوجستينا منخفضة. وبديمي ان تسميل النقل هو من اهم العوامل التي ستؤدي الى زيادة حجم التجبارة ألبينية لدول اسكوا والتي لا تتجاوز حالياً كمّاً تعلمون الـ ١٠ في المئة من تجارتها الاجمالية مع دول العالم. كما ان تسميل انتقال الركاب والسلع ورفع

كفاية النقل والاتصالات يعزز امكانات

دول المنطقــة وينمي قــدراتـمــا على

المُنافسة في مجالات التجارة والصناعة

ويناقش المجتمعون خطة متوسطة

الاجل لسنوات ۱۹۹۸ – ۲۰۰۰ من

اجل "تعزيز التنمية المستدامة في

المنطقة وتشجيع التعاون وتنسيق

السياسات على الصعيد الاقليم

وزيادة الوعي بالإبصاد الاقسسادية

والاجتماعية والثقافية والتكنولوجية

ويعول البرنامج على الخطة تحقيق

"- جعل اللجنة المصدر الرئيسي

للاحصاءات والمعلومات في المنطقة عبر تطوير قواعد البيانات ونظم

– زيادة تفهم التنمية البشرية

المستدامة عبر تحديد الاولوبات ووضع

تحسين ادارة الموارد الطبيعية

وحملية البيئة وتعزيز التعاون في ما

- تطويـر دور لجنة "اسكـوا" من

خلال مساعدتها الدول الاعضاء على

مواجمة آثار التغييرات الاقليمية

وتتمثل الاهداف في هذه المجالات

بالآتي: "- النقل: تعزيز التعاون في ما تحسير

بين الدول الاعضاء على اساس تتسين

عمليات النقل وسيآسات آلمياكل

الساسية، فضلاً عن مواعمة المعليير واعتماد نظم قانونية لازالة الحواجز

التي تدول دون تبسيط عمليات النقل

وتمريرها عبر الحجود وحركة النقلء

- الصناعـة: تحسين القـدرة على

التنافس بين المناعـات القـائمـة من

خلال تطوير المهارات والسياسات

وتعزيز التنسيق واقامة الشبكات في

مَّا بَيْنُ مؤسَّسَاتَ النَّامِ الوطنيـةُ

والإقليد مية وتمكين الصناعات من

أستجابة متطلبات المعايير والقواعد

الزراعة: تحديد الاستراتيجيات

الزراعيثة المناسبة وتعزيزها لناشية

الادارة الزراعية وحفظ الموارد وبناء

المؤسسات وتصعيد المجالات آلتي

نتطلب مواحمة السياسات والانظمة

والقواعد المتعلقة بالزراعة لتطوير

التكنولوجيا: تعزيز قدرات

الدول الاعضاء في مجال السياسة

المتعلقة بالتكنولوجيا والنقل الفاعل

للتكنواوجيها، وتصريز قدراتها

التكنولوجية، وتشجيع نشاطات البحث

والتطوير وربطما بشبكات واقامة

امسا برنامج عسمل النقل لسنة

٢٠٠٠ - ٢٠٠١ فيعد لذريطة نقلُّ

متكاملة في المشرقُ العربيُ قسمت

على اساس محاور بين الدول المعنية

وقطاعات النقل كالأتي:

صلات بينها وبين قطاعات الانتأج".

الامكانات الزراعية للدول الاعضاء.

والانظمة الاقليمية والدولية.

بين الدول الاعضاء في مجال الطلقةً.

الخطط وتنفيذ النشاطات المتعلق

وُلْبِيئِيةَ لَلْتَنْمِيةً".

المعلومات وشبكأتها.

الامداف الآتية:

بمدا الشأن.

الترانزيت،

خطة لسنوات 5 · · · - 199A

العربية. شرق):

ابو عجرم؛ موط ّ- سفاجا، جده -مكة المكرمة وجنوب الجزيرة العربية.

ودمياط والاسكندرية (مصر).

3- المطارات: وهي ٢٢ مطارآ: البحرين، مص (القّــأُمرة والاسكندرية والاقــمــر)، العـــــراق، الاردن، الكويت، لبنان (بيروت)، عُمان، السلطة الفلسطينية، واليمن (صنعاء وعدن). وصف محاور الطرق:

شمال – جنوب): – مــــــور وادي النيل: ويمر بالإسكندرية -- القامرة -- قنا -- منفذ لركين البري (مصر – السودان). – محور الساحل القربي للبحر الاحمر ويمر بالاسماعيلية – السويس – سفاجاً – منفذ حلایب (مصر –

بالعريش – نظل.

(المتجهة شمال – جنوب): وادى النيل، السلحل الغربي للبحر الاحمر، وسط سيناء، الساحل الشرقي لْلُبِدرُ ٱلمَتُّوسِط، الساحل الشرَّقي للبِّحرَّ الأحمّر، النَّشام والحجاز واليمّن، وسُطّ الجزيرة العجربيسة، خط التنابيب، القامشاًى – القليبة، العراق وابو ظبي. المحاور الرابطة (المتجهة غرب -

البحر المتوسط – شمال العــــرأق، حلب – دير الزور، وسط ٢ – السكك الحديد:

وادى التيل، الشام والدجاز واليمن، وسُط ٱلْجزيرة العربية وسُرق الجزيرة أَلْمُحاور الرابطة (المتجهة غرب –

موانىء البحر الابيض المتوسط وعددها سبعة: اللائقية وطرطُوس (ســوريا)، بيــروت (لبنان)، غــرة (السلطة الفلسطينية)، شرق التغريعة ﻣﻮﺍﻧﻰ؛ ﺍﻟﺒﯩﺪﺭ ﺍﻻﺩﻣﺮ ﻭﻋﺪﯨﻤﺎ ﺗﻤﺎﻧﻴﺔ: العقبة (الاردن)، نويبع والسويس وسفاجا (مصر)، ينبع وجدة الاسلامي (السعودية)، الحديدة والمذا؛ (اليمن). مواتىء الظيج العربي وبحر العرب وعددها سبعة عشر: عدن (اليمن)، مــلالة والسلطان قــابوس (سلطنة عمان)، خورفكان والفجيرة والشارقة وببي (رلشُــد/ جُــبلُ علي) وزايد (الاسارات العربية)، الدوحة (قطر)، سلمان (البحرين)، الدمام والجبيل (السعّودية)، الشّويخ والشعيبّة (الكويت)، أم قصر والبصرة (العراق).

قطر، السعودية، سوريا، الامارات، أ – المحاور الشريانية (المتجمة

الســودان) – منفــذ راس حــدربة

– مــــــور وسط ســيناء ويمر -- محور السادل الشرقي للبحر

شرق):

سوريا، شرق البحر المتوسط – وسط العَـرَاق، الساحلَ الجنوبي للبــــر المتوسط، السلطة الفلسطينيــة، الإردن، العراق، القاهرة، الفردانُ. المحاور الشريانية (المتجهة شمال

شرق البحر المتوسط – العراق، شمال سوريا، بيروت – دمشق، دلتا النيل – السَّاحُلُ الجنوبي البَّـــر المتوسط، الفردان — العقبَّة، تبوك — النَّمَامِ، للمفوِّف – التوحَّة، جده – ۲— المواتىء:

(السودان - مصر).

المتوسط ويمر بكسب — اللانقية — طرطوس – منفذ العبوسية (سوريا – لبنَّانُ) – منفــذ العــبــوديـة (لبنآن – سُــوريا) – طرابلس – بيــروت – التلقورة.

– محور الساحل الشرقي للبحر الاحمر ويمر بمعان – العقبة – منفذً الدرة (الاردن – السعودية) – منفذ الدرة (السعودية – الاردن) – ضياء – ينبع – رابع – جـدة – الدرب – منفد الطوال (السعودية – اليمن) –

منفذ مدى (اليمن – السعودية) – الحديدة – المذاء. -محور الشام والحجاز واليمن ويمر بـ منفُذ عين جلف (تركيبًا -سُوريا) – منفذ باب الموى (سوريا - تركيا) - طب - حمص - دمشق – منفذ تصيب (سوريا) – منقذ جابر (الاردن) – عمّان – معان – منفذ المدورة ( (الاردنّ – السعودية) – منفذ عالة عمار (السعودية - الاردن) - تبوك - القليبة - المدينة المنورة – رابغ – مكة المكرمــة – أبهــا →

منفذ المرسم (السعودية – اليمن) – منفذ باقم (اليمن – السعودية) – صنعاء – عدن. محور وسط الجزيرة العربية ويمر <u> بعمًان – منفذ العمري (الاردن - </u> السعُّونية) – منفذُّ الصَّنيُّة (السعونية - الاردن) - سكاكًـا -بريده – الرياض – الذرج.

– مسحسور خط الانآبيب ويمر بـ الدديثة – عرعر – حقر البلطن – ابو عدريه. --- محور القامشلي - القليبة محور العراق – شرق الجزيرة

العربية – مدور ابو ظبي – مجيس المحاور الرابطة: " محمور شرق البحر المتوسط -شمال العراق. محور حلب – دير الزور. – محور وسط سوريا.

– محور شرق البحر المتوسط· وسط العراق ويمر يبيروت – منفذ المصنع (لبنان – سورياً) – منفذ جديدة يابوس (سـوريا – لبنان) · دمـشق – منفــذ التنف (ســوريا – العـراق) -- منفـد الوليـد (العـراق -ســـوريا) – الرمـــادي – بفـــداد – خَاتُقَيْنٌ – منفذُ (العراّق – ايران) – منفذ (ايران – العراق). – مُحُور الساحلُ الجنوبي للبحر

- محور السلطة الفلسطينيـة · الاردن -- العراق. — محور القامرة — الفردان – محسور وادي النيل <sup>–</sup> شسسال الجزيرة العربية – محور صعيد مصر – السعودية محور يتبع – الكويت – محور جدة – المنامة ~ محور الدرب – الدوحة – محور حرض البطحاء. محور جنوب الجزيرة العربية. وصف محاور السكك العديد: ١ – المحاور الشريانية (المتجهة

شمال -- جنوب) – محور وادي النيل. محور الشآم والحجاز واليمن. محور وسط الجزيرة العربية، ~ محور العراق — شرق الجزيرة العربية،

؟– المحاور الرابطة (المتجمة غرب شرق) – محور شرق البحر المتوسط -العراق. – محور شمال سوریا ویربط بین

لبنان وسسوريا ويمر بطرطوس عكاري – حمص – تدمر – دير الزور ويقترح ان يمتد ايضا من عكاري الى لبئان ويشمل طرابلس وبيروت محور بيروت – دمشق ويربط بين لبنان وسوريا ويشمل بيروت – ىمشق. – محور بلتا النيل – الساحل

الجنوبي للبحر المتوسط – مَحور الْفرنان **–** العقبة. – محور تبوك – ابو عجرم. – محور موط – سفَّاجاً. – محور جده – العملم. – محور الهقوف – الدوحة – محور جدة – مكة مدور جنوب الجزيرة العربية.

النطس ....... ١٤٧٠,٥٠ | ١٤٧٢.٠٠ 549,80 62.442 1547. ... 1547. ... كلون الاول. كالون الاول... الگلومينيوم ....۱۲۲۱،۵۰ ۱۲۲۱،۵۰ 1711. . . --الفضة 1750. القصبير...... ٥٢٨٧,٥٠ ٥٣٤٥,٠٠ النيكل \_\_\_\_\_ ٤٧١٠,٠٠ الاغ أ٠٠,٥٥٧٤ كالون الاول\_\_\_ ١١٦.٢٥ 34,7 الزنك \_\_\_\_\_\_.٠٤٧,٥٠١ أ٥٠٤٧.٥٠١ 31,1 1.15 عبوب الصويا لندن اسعار البن (بـ ٤ الطن) لندن اسعار السكر (بـ ٤ الطن) كلتون الاول\_\_\_ ١٠٢٠٠٠ 1 . Y. A . كانون الثاني\_\_\_ ۲۱۲،۰۰ (۱۲،۰۰ (۲۱۲،۰۰) تُشرين التُلْقِ.... ٢١٠٥ كانون الثاني.... ٢١.٢٩ لند 94,77 04,49 كاتون الاول..... 17F6, . . | 17FA, . . \_\_\_ 11, .A | 09.0-With the cooperation of Merrill Lynch

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

الفرتك البلجيكي

مقفلة

الكويتي

مكسيكي

-, --- 05

1.00103

\*\*\*\*\*\*

·, · · · A7

المولندي

وافلة

درهم الامارات

وتقالة

الريال

كبلو الذمب

عيار ٥٩٩

CUPRENCY CROSS PATES

7777. • 7116. •

99-,55

مؤشر نيكاي الياباني

اقفال اليوم ١٣٩٠٢,٦٦

الاقفال

62 11/16

38 VIa

58 75

35 15/14

34 5/10

32 3/16

145 1/8

100 172

11 148

15 15/16

31 9/16

52.34

11 3125

8 97

1 15291

151

6.52

2,375

5.25

19.5

11 4311

6 995

14.59

530 ICI

6 67

7 87603

996

363

128

664

5.35

8 305

7.81

261

2.385

3,665

85 W/r

33 7/ le

150 1/4

89 13/10

45 13/10

99 1/4

11.3/4

10 1/8

25 [1/]6

131 1/2

12.125

1.3393

2.38

5,27237

8.46189

11.3774

4 07484

7 9225

854|44

3.54528

4.8325

8.67212

26559

4.75

1 40076

244592

الكندي

2.40

السلع الزراعية

الإقفال

الاققال

الاقفال السلبق

Kellogg

Lockheed Martin

Mallinckrodt

Merril Lyn.

Min Mining

Monsanto

Natl Semicon

Morean

Navistar

Pfizer

Centrica

Charter

Cordiant

Diageo

ECC

GKN

Glaxo

Courtailds

General Electic

Granada Gre

Great Univ. Stores

Guard, Ryl. Ex.

HSBC HLDGS

Kingfisher

Lonrbo

Lucas

Land Sec PLC

Marks Spencer

Natiwest

P. and O.

Pilkington

Rank group

Reed Intl.

Reuters

Rio Tinto

Rolls Royce

Royal Sun

Sainsbury

Siebe Pk

T.f. Group.

•,11

Std. Chart. Bank

٣.٠٠٥٠

1,41.

1.90.

التعداد الادلية دالسكة

نیویورك (بـ٤)

Prudential Corp.

Racal Electronic

Pearson Grp.

National Power

Legal Gen. Grp.

Coats Vivella

Commercial Union

Cookson Grp Plc

PG et Corr

Placer Dome

Cadbury Schwennes

Pharmacia Up John

Occ. Petro

Litton

Loews

Merck

Mobil

الكورون

الاسوجي

القطري

الفرنسى

1427. -

الاسبانية

مقفلة

القبرمية

الاوسترالي

الاورو

AGAF, I

1.9004

1977.90

359,34

1,1--0

مؤشر داكس الالمائي

الاقفال السابق ٥٠٥٢,٤٤

52 | 3/16

50.375

40 7/16

20 11/16

10 1/16

36 13/16

2275

113 5/16 Xerox

1.11 Tarmac

اقفال اليوم

Ouaker Oats

Sears Roeb.

Tandy

Texas Instr

Schlumberger

Sony Corp Adr.

Time Warner Inc.

Union Pacific Corp

US Life Inco Fund

Usy Marathon Gro.

Union Carbido

Utd Techno.

Usx Steel Grp.

Warner Lamb.

4.405 Tale and LyleTesco

Unit Biscuits

بورصة طوكيو (ين)

Fuji Photo Film

Honda Motor

Kirin Brewery

NEC Corporal

Nip Steel Corp

Nomura Sees

Sharp Corp

Toshiba Corp

36 50 ; DEUTSCHETELEKON

Degussa AG

Bay Mot Werke

Commerz Bank AG

Dresdner Bank AG

RWE-DEA AG

Schering AG

Siemens AG

Preussag AG

Vebs AG

الانطأل

r. . . . .

T. - 1a .

٠.٩٥٠

TAO.O.

TTT,TO

SSY.YO

شيكاغو (بـ3) الاقفال

Hypovereins Bank

Dt Lulihansa AG

Volkswagen AG Deutsche Bank AG

الفلوران

6,41-

1.90.

Bayer AG

بورصة فرنكفورت (اورو)

ditsubishi Corp

Nihon Kagaku San

Takeda Chem Inds

Toyota Motor Co

اريرة Vodafone Group

4 Akai Electric

Canon Inc

Fuii Bank

Unisys

اليونانية

الكندي

.,0975

1.1045

¥7..043

52 13/16

52,125

73 1/2

30 W (

95 1/4

61 3/8

31 5/16

10 1/8

117 5/8

139

751 4180

130,70

62 IO 53.40

15.05

49.00

EURO

T. - 33 .

T .. 10.

1,40.

TAY. 0

ffA,Yo

الاقفال السابق

اللير الايطالي

ملفلة

الاردني

· 20 - 1 |

العثمأتية

الغرتك

السويسري

1,-DEY

1711.

1.555-

151.,.2

44,44

مقفلة

اليآبأتي

344...

-, -1¥-4 17,4f1

مؤشر فايننشال تايمس البريطاني

الإقفال السابق ٥٨٣٤,٩٠

12 1/4

34 15/16

55 15/16

67 3/8

83 IAI

58 3/4

55 3/16

15 1/36

65 11/16

31.5/8

70 15/16

43 3/16

43 (3/16)

السابق

423.5

63 45

156.3

72.5

40,1

49.6

41 18

62.45

10 32

254

171.5

36.5

97.45

75.8

45.91

1.37

8.23

53465

5 2367

41036

13,5093

85141

3.3

8,57866

8 45752

4.38857

2,41592

8.7

الاقفال

31 J/R

54 3/8

33 9/16

65 15/16

82 3/4

57 1/2

59 W IS

14 1/4

64 1/8

30 (2)

15 1/16

70 3/8

11.4375

\$2.7/16

الاقفال

23.25

85 05

7265

.79.55

1363

26,9

171.9

79,75

31.02

45 91

1.26

8,809

5.1478

7 335

8 21

8 14757

2.265

السويسري

1.ft

47 1/8 | Corning Inc

Csx Corp.

Cyprus Amax Min.

Delta Air Lines

Disney Corp.

Eastm Kodak

Estee Lauder - A-

Genl Dynamics

G.T.E. Corp.

Halliburton

Honeywell

Inco Ltd.

Intl Paper

Nicolas

O.N.A.

Petrofina

Primagaz

Philips Electronic

Pinault-Printemps-R

Procter and Gambi

Rossel-Helai

Royal Dutch

Saint-Gobain

SCOR S.A.

Siemens AG

Skis Rossignol

Sommer-Allibert

Thomson-CSF

Volkswagen AG

Zambia Copper Inves

Worms (CiE)

بورصة لندن (استرليني)

Allied Zurich

Asda Group Plc

Assoc Brit Food

465) Allied Domecu

BAA

Bass

Barclays

Blue Circle

Boc Group

British Petrol

British Telecon

Cable Wireless

T. . . . .

f,97.

لنُدن (بـ\$ الطن)

المعادن غير المديد

Burmah Oil

British Aerospace

Boots

BTR

Total

Valloured

Vivendi

Suez Lyon - Des eaux

162 3/8 Intl Bus

13 17/32 ITT Bus

Gilette

Grace

0444,4.

الالمأتي

āliā.

الفرتك

السويسري

alia.

الايرانية

الخشاري الرخسة

T, EE07

1,2-5)

F.ATIO

مؤشر كاك ٤٠ الفرنسي

اقفال اليوم ٤٠٣٨,٤٩ ﴿ الْاقفال السابق٤٠٢٨,٤٩ ﴿

الفرنسي

مقفلة

مقلاته

التركية

الليرة الانكليزية

بلب اول

ر..فان

الاميركي

7783,1 YOAA,•

1.471

IVIT, TO

11£,¥•

الاميركي

مقفلة

الليرة

السورية

Na L

الشراء المبيع

للشراه

للببيع

الشراء

المبيع

الاورولاند

مؤشر داو جونز الاميركي مؤشر داو سرر القفال اليوم ۹۱۳۳٫۰۶ ک

الاقفال السابق ٩٢٩١,١١

بورصة وول ستريت (\$)

Allied Sign.

Am Express

Asarco Inc.

Atl Richf.

Boring

Avon Prod.

Bankamerica

Boise CASC

Bristol Mv.

Caterpillar

Chevron

Citigroup

Coca Cola

<u>بورصة باريس</u> (اورو)

Barrick gold sico

Anglo Amer. C. S.A

Bayer Aktiengesells

Casino Guichard-Pe

Casino Gui Per Ado

Clob Méditerranée

Crédit Lyonnais

Du Pont Nemours

East Rand Prop

ELF-Aquitaine

Eridanio Beghin

Galeries Lafayette

General Motors

GTM-Entrepose

Hoechst Akt.

IBM Corp

ICI Ltd Plc

Lafarge

Locindus

L'Ortal

LVMH

المبركي

۵۸,3

E.Ay

2,97

2.417

المعادن الثمينة

Metaleurop

Mobil Corp.

Mitsubishi Corp.

ليومين لشهر 11 اشعر

سنة

لـ٥ سنوات

ا. ۱۰ سنوات ا. ۲۰ سنة

لندن (الاونصة بـ 5)

LA Rochette

Legrand ADP

Longometal-Africue

CIE Bancaire

Colgate

AB SKF

Chase Manh.

Burlington Northe

Аппсо

الإقفال

42 5/8

95 15/16

35 1/2

30 5/16

33.1/2

46 (5/16

79 13/16

51 1/16

6| 34

82 7/16

. Ilėšyi

102 BHV

Bic

CFF

DMC

Esso

Eurafrance

Fives-Lille

Bon Marhe

Bouygues

54.15

306,42

90.65

56.3

14.37

1525

39.83

48.11

0 15

72.25

60.35

815

147.5

79.25

42 (3/16

88 5/8

97 1/16

15 3/16

63 13/16

29 15/16

345/16

529/16

617/16

26.78

79.05

104.8

306.42

336.3

વાવ

56.3

14.35

1525

39,85

361

50.3

0.16

105.2

76.55

38.37

1486

7,77

7.30

1123

121.7

4 48

488

33,0

0.21

الاقفال

السابق

A tradition of trust.

125 916 | 122 | 1916

مشروع سري

لأمر واقع استيطاني

في الجولان

صحيفة "ينيعوت اسرونوت" أن علالةً

اسرائيلية انتقلت الاسبوع الماضي لاستيطان

"يبمرود" نقطة الاستيطان الغريبة من مجدل

شمس كبرى بلدات هضبة الجولان السورية

مؤلاء المستوطئين في الشمرين المقبلين

بموجب مشروع سري يهنف الى فرض امر

وُلِقُعُ مَن دونُ التصولُ على تصريح رسعي

ويذكر لن وهدة "الغاهال" في البيش

الاسرائيلي للَّتَي يشارك افرادها أيضا في التنمية الزراعية كانت تحتل مند ١٩ سنة

قاعبة في الموقع نفسه تبعد أربعة

كيلومترات عن مجدل شمس قرب خط

الفصل بين اسرائيل وسوريا، وتخلت عما

وُتَسَيرِ ۗ الْارقامِ الاسرائيلية الى وجود ٢٢

مستوطنة اسرائيلية في مصبة الدولان التي يعيش فيما ١٢٥٠٠ مستوطن الى جلاب

ضابط ترکی کبیر

يزور سوريا

لتقرة - اش ا - نشرت صحيفة

ميلييت؛ التركية أدس ال قائد البيش الثاني

التركى الدنرال ايتاح بالعان سيقوم برياره

لسوريًا في النصف الثاني من شهر شباط هي

الاولى من توعما على منا المنستوى العسكري

السوري. وسيلتقي اللواء عدنان بدر الدي

كان وقع اتفاق اضنة عن الجانب السوري

الرفيع منذ توقيع اتفاق اصنة التركى

السوري في تشرين الاول ١٩٩٨.

١٨ الف سوري رفضوا للننسية الاسرالياب

اخرى تدركما دولعع ليديولوجية م

وقالت ان ما بين لربع وثماني عائلات

لتجديد انتخاب حافظ الأسد

## آلاف الأردنيين تقاطروا إلى قصري رغدان وزهران وقدموا تعازيهم الى الملك عبد الله والملكة نور





الى الجلوس والأسد "في خيمة واحدة"

عمان – من باسل رفايعة: وجد الارىنيون في مشاعر المؤاساة من اتحاء العالم في رحيل الملك حسين، عزاء لهم، وبدت غَالبيتهم لكثر اطمئنانا الىّ مستَقبلُ البلاد في ضوء التعمدات الدولية والعربية للوقوف بكل

في اليوم الثالث لرحيل الحسين ان بلتهم بأت محط انظار العالم وان الملك أفاد شُعبه في مماتّه كما أفّاده في حياته. وقال علي الجبارات وهو يتابع

زيارة الرئيس السوري حافظ الاسد

لعمان ولقاؤه الملك عبدالله بعد جنازة

الملك حُسين الاثنين، الى فتح صفحة

الى الوعد بالتوصل الى اتفاق سلام مع

وقال نتنياهو خلال زيارة لرامات غان

في فواحي ثلَّ ابيب في اطأر حملته الانتخابية: "عد بالتوصل آل لتفاق سلام

جيبُد قيل سُنَّة ٢٠٠٠". وأضاف

أسأكون سعيدا جدا بمعاودة المفاوضات

وفيها لم يوشح مع من ستوقع اسرائيل اتفاق السلام الجديد، افاد احد

مساعديه المقربين انه يتحدث عن

صوري وجس. وفي مقابلة مع شبكة "ان بي سي" الاميركية للتلفزيون رحب رئيس الوزراء

الاسرائيلي بالوحدة التي ظمرت خلال

مراسم تشييع الملك حسين، معتبرا انها

تشكل دلالة على "بداية جنيدة". وقال:

"كنت في خيمة على مسافة امتار قليلة

من حلفظ الأسد رئيس سوريا (الذي

كُانٌ) في خيمة لخرى واعتقد أنه بعد

الانتّخاباًت سنجلسٌ معا بطريقة او بلخرى في خيمة واحدة (...) انه أمل. انه

لا يعتمد على وحدي، ولكن منذ سمعت

ان بعض التعبير عن الأمل جاء من

سوريا فاتا متحمس للرد عليه بالمثل

(...) أعتقد أنه سيكون هناك تحرك حيال الالتزام الفلسطيني. أنا متأكد من

ذلَّك. وسُيكون هنَّاكُّ تلليـا تحـركُ

اسرائيلَى ايضًا لأنَّما صفقة مترَّابطة (...)

حركة على جبهات اخرى ايضا".

عندُماً يُحصل ذلك، اعتقد أثنا سنرى

ونسبت وكالة اليونايتيبرس

الترناشونال" الى النائب العربي

الاسرائيلي في الكنيست صالح طريفً ان الامين العام لـ الجبهة الديموقراطية

لتحرير فلسطين" نايف حواتمة حاول

جمع الاسد والرئيس الاسراكيلي عازر

ونقل طريف عن وأيزمان قوله خُلالً

اجتماعه مع حوأتمة وثلاثة نواب عرب

اسرائيليين في الكنيست في القصر

الملكِّي في عَمانَ: "لين الاسد؟ أرغب في

رؤيته". وقال أنه نهب وحواتمة الى

رر\_\_\_\_ الاسد وابلغ الامين الصام لـ"الججمة

الديموقراطية لتحرير فلسطين اليه ان

الرئيس الاسرائيلي "يريد أن يُفُولُ

ُ وَفِي رَوَايِةَ اخْرِي نَشَرَتُهَا صَحَيِفَةً

هآرتس الاسرائيلية ان الرئيس

الامبركى بيل كلينتون سأل رئيس

الوزرة السرائيلي السّابق شمَّدون بيريس هل التق الاسد، فاجابه: "كلا".

"نعم". وتوجّه كلّلامما الى الزعيم

الفلسطيني ياسر عرفات وطلب منه أن

بتضم اليمماء لكن الاخير اقترح عليهما

أن يذهبا وحدهما الان الاسد سيتعامل

بشكل الطف مع بيريس اذا لم أكن أنا

موجوداً". ثم سار كلينتون وبيريس الى

مكان الاسد، بيد ان احد مستشاري

البيتُ الإبيض مرع الى الرئيس الاميركيّ

قلالا إن خطوة كمنه ستشكل احراجا

المؤسرات تتزايد للتقارب السوري

الوسرائيلي وخصوصاً بعد المقابلة المشتركة ألتي اجرتها شبكة سي أن أن

الاميركية التنفريون مع السفيرين

الاسرائيلي والسوري في واشنطن

وقالت ان السفير السوري وليد المعلم

قَالَ لَهُ يَسَوقَعُ مَعَاوِدَةً الْمُفَاوِطَاتُ

السورية - الاسرافيلية في الاشمر المقبلة مع لي حكومة اسرائيلية تنتخب

الى ذلك بثت الأذَّاعة الاسرأئيلية ان

للاسد فتخلى كلينتون عن الفكرة.

أَلُهُ: "هَلَ تَرِيدُ نَلَكً"! فَأَجَابٍ:

مرمياً، فرد الاسد؛ كلا، ليس آلان".

وايزمان على هامش مراسم التش

سوريا ولبنان.

مع سوريا ولبنان في اي وقت كان".

سوريا ولبنان قبل سنة ٢٠٠٠.

ه في العلاقات بين البلدين، سارع ، الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو

واشنطن والرياض وابو ظبي مساعدة الاردن اقتصانيا. وأشارُ الى أن "العالم حضر الى هنا ليحزن معنا<sub>.</sub> ويدعمنا من اجل خاطرة طيب الله ثراة". ودعا الملك الجديد الى ان "بِحدْو حدْو والده في توثيق علاقاته مع دول العالم ويتطلع الاردنيون الذين يعانون

الاسوأق الخليجية التي طردتهم منهأ حرب النليج ١٩٩٠ - ١٩٩١ عندما ناصرت بلادهم العراق. وتفاعلوا برؤية الزعماء الذليجيين في مراسم تشييع الملك الراحل. وامل محمد التنبطي (٢٢

ديوان رئاسة الوزراء الاسرائيلية ان "لَّا

تغيير في الموقف السوري الداعي الى

معاودة ألمفاوضات من النقطة التي

١٩٩٦. وهذا غير مَقَبولَ لدى لسرائيل۔

نحن مستعدون لمعاودة المفاوضات

ولكن من دون شروط مسبَّـــــــة،

وُسيكونٌ في المكانُ سورياً طرح مطالبها ومواقفها من منتلف القضايا

والمواضيع، وسيكون ذلك من طريق المفاوضات". واوردت تصريحاً لعضو

"مركزُ الدراساتُ الشرق الاوسطية" في

جامعة تلّ ابيب ايالٌ بيترٌ الفبير فيّ الشؤون السورية جا فيه ان "زيارة

الاسد للأردن تعمل رسالة سياسية ومي

عمان وتحسين مكانة سوريا اقليميا على

خلفية أنتقال الحكم الي الملك عبد الله".

وتوقع تحسناً محدوداً في علاقات عمان

نراماتيكي في العلاقات السّورية ُ

دمشق وعمان

دمشق أفادتُ أن حُضُورَ الأسد جنازة

الملك حسين وارجاء الاستفتاء على

تجديد لتتخلبه واعلان الحداد العام ثلاثة

أيام هي "مبادرة الحُوية من سوريا حيال

الاردن تُعبر عن الرغبة في بناء علاقات

طيبة تساهم في تعزيز التضامن

وقَّالَت ان دمشق تجاوزت مسألة

توقيع الاردن سلاماً مُنفرداً مَع اسرائيل

على رغم استمرار معارضتما هذا ألنوء

من الأتفاقات "لأنها لا تريد ان تستقلّ

من المسلك المسلك علاقة الما عمان وبد الموقة وبدريب الملاقات التنائية وبث الفرقة

وكان الاسد عقد الاثنين اول لقاء

والملك عبد الله بعد مشاركته في

تشييع جثمان الملك هسين. وقال بعد

اللقه أن العلاقات السورية – الأردنية

وابرزت المصادر أهمية زيارة الاسد

لعمان والتي اتاحت له لقّاءات ومحادثات

سريعةً بع كل من كلينتون وولي العمد

السعودى النآئب الاول لرئيس مجلس

الوزراء رئيس الحرس الوطني الامير عبد

الله بن عبد العزيز وعدد من الزعماء

الأخرين للبحث في مسيرة السلام في

الاسد لعمان واجتماعه عنفردآ بالملك

عبدالله تخطوة لتعزيز التضلمن العربي

على حساب الثرب". وتحت عُنوان "في

التضامن العربيُ ذلاصُ الامة ُ كُتبتُ صحيفة "البعث في مقالما الافتتامي:

يواصل الرئيس السد من دون ملل أو

كلل جموده الكبيرة والخيرة عن اجل

احيا التضامن العربي وتثبيت أركانه

(...) لقد عمدت سوريا خلال العقود

الثالاثة الماضية الى العمل من اجل

التضامن وتجاوز التناقضات الثانوب

والمامشية، والقزام اسس الممَل

المشترك وثوابته، ورفض أي خروج

على المبادئ الناظمة للمصالح القومية

العلياء وفي مقدمها مواجمة اطمآء

اسرائيل التوسعية ومنعما من تعقيق

وقالت صحيفة "تُشرينٌ" الحكومية

ان أُنتقال الاسد الى عمانَ ولقاءه الملك

عبد الله "لا بد من ان يسفرا عن نتائح

طيبة امصلحة البلدين الشقيقين ولمصلحة التضامن العربي"، لافتة الى ان

'سوريا التي تضع المم القومي فوق

كل همَّ، لا تتمنى اللاردن الشقيق سوى

العز والاستقرار، ومي قوة للاردن وسند

له". " (رويترز، و ص ف، اب، ي ب)

اي مكسب على حساب العرب

ومنع اسرائيل من تعقيق اي مكت

وُرَأْتَ الْصحف السورية في زيارة

"أن شاءً آلله ستكون جيدة"

بين الدول العربية".

لكن مصادر رسمية وديبلوماسية في

رغبة يمشق في فتح صفحة جبيعةً

دمشق متفائلة بالعلاقات مع عمان نتنياهو يتطلع بعد الانتخابات

التعازي

أَمْلُكُ عَبْدَائِلُهُ وَالْاسْرَةَ الْمَأْسُمِيَّةَ فَيَ غياب كلي للعوائق الامنية، اذ سمح للمواطنين بُدخول القصر من غير تفتيش. وللمرة الأولى شومد ألاف الرجال والنسآء

المُلِّك عبدالله بالعائلة الداكمة في دولة الأماراتُّ. بينما طالب بشير عبد أَلرحمن (٤٠ سنة) بـ"زيادة اجوظفي الحكومةُّ النين تأكلت أجورهم، الفِّتا الى أن المساعدات آنية ولا بد ان يكون لنا

فرحها "بعودة الحياة الى مجاريها بين الأردن والكويت"، بعدما شارك ولي العمد الكويتي الشيخ سعد العبدالله في تشييع الملك، وقبل ذلك بدأت اجراءات فتح السفارة الاردنية في الكويت المغلقة منذَّ أب ١٩٩٠، علما أنَّ مسؤولًا كويتبا اعلن قبل اسبوع ان لا مانع من عودة العمالة الاردنية الى الكويت. وقالت: "قد اعود الى عملي هناك واتقاضي راتبا يفوق

لكن مراقبين دعوا الى التريث



بنات العامل الاردني الراحل الملك حسين، من اليسار، الاميرات عليا وهبا وزين وليملن وراية وبنأت النياة تعود الى بعض شوارع

العاصمة عمان والمدن الاخرى، وفتح

بعض المتاجر أبوابه، في حين ظلت

محالات بيع الخمور وامتاكن اللهو

والمسارح مُعْلَقَة، غيرُ أن مظاهر الحداد

مُستمرةً في الرابات السود التي ترتفع

من السيارات والبيوت، واستمر الاعلام

الرسميُّ في بَثُّ آياتٌ من الَّقرآنَ، وتجلّلت الْمحفّ اليومية بالسواد وامتلاّت

فى غـــفـــون نلك، رَفع رؤســـاء

السلطات التنفيذية والاشتراعية

والقضائية وقآئد الجيش ومحير

المخابرات ومدير الامن العام برقيات

مبايعة وتأييد وولاء" الى الملك عبدالله

وولي عمده الامير حمزة، وركزوا على

اتُمَمَّ "يِتْطلِعُون الى مواصلة مسيرة

المسين ويلتفون حول خليفته الشبل

الماشمي" مؤكدين "البيعة والولاء المطلق والسير وراء الراية الماشمية

التي حمل لواعما المعفور له الحسين بن

واعتبرت جماعة "الاخوان المسلمين"

واهزاب أفسرى رهيل أأملك همسين

أخسارة فانحة للاردن"، ودعت الملك

عبداللهُ الى "مواصلةُ النَّهجِ ٱلديموقراطي

واحترام حقوق الانسان وحق المواطنين

منتسبي النقابات الممنية تلقوا بحزنُ بالغ وفاة البلك الانسان".

نجل الزعيم الليبى العقيد معمر القذافي

وكالة الأنباء العراقية أواع أن الملك

عُبدائله اكد لنائبُ الرئيسُ العراقي طه

محيي الدين معروف الذي شاركَ في

جنازة الملك حسين الستعداد الاردن

لأستقرار العلاقات الثنائية بين العراق

🗣 في غسزة، اشساد انبرئيس

في القدس، أعلنت المؤسسة

والاردن وتنميتها وتعزيزها".

واستقبل الملك عبدالله سعد القذافي

🔻 فُي بِـضُـٰداًد (وص ف)، افــادت

م الدجاني ببرقية عزاء الى العامل

طلال رحبه الله".

فَي حَرِيةَ التَّعْبِيرِ".

الذي عزاه باسم والده.

بالعشرات من صفحات النعي.

الخير والبركة"، في اشارة الى التزامات

تَفْشَى البِّطَالَةُ الْيُ ٱلْعُودَةُ لُلْعُملَ فَي

ويستمر العزاء للرجال حتى مساء اليوم في قصر رغدان، وللنساء في قصر رُهُراُن خَيثُ تُسْتَقَعِلُمن المِلكَّة نورُ والملكة المرتقبة رائيا العبدالله وشقيقة الملك الراحل الاميرة بسمة وبناته، والاميرة ثروت زوجة ولي العمد السابق الأمير حسن، آلى والدة الملك عبدالله البريطانية طوني غاردنر الملقبة الاميرة منى منذ زواجها من الملك حسين عام

ومراقبة الإوضاع من دون الافراط كثيرا والرهان الاكبر هو على قندرة الملّك عبدالله على تفعيل عوامل النمو وفتح آفاق اتتاجية جديدة في السوق، واشاروًا الى أن بعض الاردنيين بالغ في ترقب

حسين التي قضت عام ١٩٧٧ في تحطم طائرة مليكوبتر وصادفت أنكرى

عوائد العملية السلمية، ثم أصيب بخيبة امل، اذ جاءت الرياح معلكسة المنياتهم. وواصل امس العلك عبىدائله وارملة ابيه الملكة نور المسين وافراد الاسرة المالكة تقبل العزك بعدما زاروا صباحا الملكة علياء الزوجة الثالتة للملك

الفلسطيني ياسر عرفات بالملك عبدالله وتدفق آلاف الاردنيين من كل مناطق البلاد الى قصر رغدان لتقديم العزاء الى "الذي نُعتّبرُه خير خلف لذير سلف". وقال ان العامل الاردني سيضطلع بدور مممر في عملية السلام وان امامه "عملاً كبيراً ومسؤولية عظيمة". الاسرائيلية الرسمية التى تصدر النقود المعتنية أنمأ ستصدر ميدالية تحمل والاطْفَالُ يَدخَلُونَ وَيَخْرِجُونُ بِسُمُولَةً القَصرِ الأولُ الذي بناه جد العامل الراحل نقشأ للملك حسين على جمة والعلمين الاسرائيلي والفلسطيني على الدهة الملك عبداًلله بن الدسين الذي اغتيل في

## الاخرى مع عبارة "السلام لأبناء أبرعيم".

الأرمني الراحل العلك حسين في عمان. شخصية تلطخت بداها بدم مواطنين

السُلُّم يُصنع بين الاعده وليس بين الاصدقاء مذكرا نتنياهو بأنه وقع اتفاقي الخليل وواي بلانت اينشن مع رئيس السلطة الفلسطينية ياسر عرفات الذي كان هو أيضا عدواً لأسرائيل وشعبهاً. ونقلت الاذاعة عن المدير العام لرئاسة الدولة لربيه شومر أن هذه المصافحة

## اعتقال فار

حصلت مصادفة ولم يكن مخططا لما.

ملزمة تصليمه الى أسرائيل التي تبحث عنه ليصاً. ويعتبر جلد الله مسؤولاً خصوصاً عن و التين من المستوطنين الاسرائيليين في تشرين الاول 199۸ قرب القدس ومجوم برشاش ادى الى جرح تلات اسرائيليات قبل شعر قرب الظيل.

الترب في الكنينت الاسرائيلية مم طلب المآن ومالح طريف وتبد البلك الدهامشة والمستشار السياسي لترفات احمد الطيبي. واضافت الله "تبودل حديث عن ضرورة السلام الشامل". شومر ان حواتمة مد ينده ألى وليزمان قَائِلًا ۗ أَنْتُ رَجَلَ سلام وتعمل من اجل

#### السلام في السرق الاوسط". الطريق للسلام المتوازن، سلام الشرعية الحولية، وهي انسحاب الاحتلال والمستوطنين من الارامى الفلسطينية

عــزة – وص ف – لفــاد لمــس مــصــ رسعي أن الشرطة العلسطينية اعتقلت ناشطاً في حركة المقاومة الإسلامية "حماس" مقعداً بقَّتَل اتنين من الاصرائيليين سبق له أن دُر من سبن نابلس في الضفة الفربية قبل تتو

عارَيُ الْجِبالي للصحافيين في عزة أن جميلً مير جاد الله خليفة اعتقل الاثنين في الخليل في الصفة الفربية. واضاف ان عاد الله "يعتبر غطيرا وسيعتل قريبا أمام معكمة

السرائيلي عازر وإيزمان الأمين العلم لـ "الجبمة الديموقراطية لتحرير فلسطين" نايف حواتمة على هامش جمازة العامل ويثَّت الاذاعة الاسرائيلية أن رئيس الوزرا بنيامين نتنيأهو وجه انتقادا شديدا الى رئيس الدولة أمصافحته

ورد وليزمان على هذا الانتقاد بأن

## ينتمي الي "حماس"

وصرح قائد الشرطة الفلسطينية اللواء

وبذلك لن تكون السلطة الفلسطينية

## مصافحة وايزمان وحواتمه تتفاعل

## نتنياهو ينتقد الرئيس الاسرائيلي و"الديموقراطية" تدلي برواية مختلفة

رواية "الديموقراطية" 🗣 فيّ نمشق: أكُّدُت "البيمة الديموقراطية" انّ "حديثا" جرى بين أمينها التام ووأيزمان، لكنها أدلت برواية مختلفة عن الرواية الاسرائيلية. وقالت في بيان لما ان الرثيس

الْسُرائيلي "بأدر ألى العَلَّهُمْ عَلَى حواتهة" عندما دخل فجأة غرفة جانبية كأن فيها حواتمة مع ثلاثة من النواب وْكَانْتُ الْانْأَعُةُ الْاسْرِائْيلِيةَ نَقَلْتُ عَنْ

المعتلة وعودة اللاجئين والانسحاب من

وكرر حواتمة في حنيث الى الاناعة

الاسرائيلية ما ورد في بيان الجبمة.

وسألته الاناعة مل صافح ايضا عضو

الكنيست وزير الدفاع السابق اسدق

موردخای، فأجاب ان موردخای دخل

بدوره الثِّرفة نفسها وقال ان برنامحه

يقوم على تعقيق سلام على كل

الجيمات. فأجابه أن حكومة تحالف

اليمين برئاسة نتنياهو لا تشير الى

امكان تعقيق فلك وآن التصوية تتكلب

برنامجا آخر يقوم على تنفيذ القرارات

الدولية وان العدوان على جنوب لبنان

والأستيطان لن يقودا آلي سالم. ثم

مُلفح مورنخاي جميع الموجودين في الغرفة. (و ص ف)

البولان وجنوب لبنان".

#### "بلتريوت" في اطار الاستعدادات الدفاعية ثر شن المجوّم الاميركي على العراق. نداء دولي لمساعدة وأوضح بيان الجبمة ان حواتمة مدد في حديثه مع وليزمان شروط "فتح ضحايا الحرب في السودان

الفرطوم – وص ف – وجمت اسى الامم المتحدة ندا دولياً لنقديم ١٩٨.٤ مليون دولار أبساعتة ندو أربعة ملايين من ضحابا الترب والجفاف في السودان. وجاً هذا النبَّا الذِّي وجمته وكالات النمم المنددة العاملة في السودان في مؤتمر صدافي عقده مندوق ألامم المتحدة لتنسيق للشؤون الانسانية في الخرطوم. ولكد المندوق أنه لمكن السيطرة على المجاعة في منطقة بدر الفزال في جنوب السودان الا أنه "ليس من المستبعد" طَعورها مجدداً لذا توقعت المساعدة الدولية للسكان

ويطالب برنامح الغنه العالمي بمبلغ ١٤٢.٢ مليون دولار لتمويل نشاطه ف السودان كما أفاد مصدر في الامم المتحدةً. وقال المصدر إن صندوق الامم المتحدة لَّرَءَابَّةَ لَلطَعُولَةَ "آليونيسيَّف" في حاجة الى ٤٠.٤ مليون دولار أمواصلة ختماتما في مجالت للصحة والغناء وليصال العياه للاطفال الذين يعيشون "في طروف بالغة الصعوبة".

## شرقيون على رأس لائحة "ليكود" | السوريون اليوم الى صناديق الاقتراع للحد من تأثير حزب الوسط

وفي الوقت نفسه وجمت اللجئة أمِّن تكتل "ليكود" لنفسه ورقة رابحة في الانتخابات العامة المقبلة في المركزية للتكتل صفعة الى وزيري الدفّاع والخارجية موشي ارينز وأرييلُ أسرائيل بوضعه على رأس لأئحتم يهوداً شرقيين "سفارديم" شبادا شارون عندما وضعتهما في مرتبة ونوي شعبية. وقد اختارت اللجنة متدنية نسبيا على لائحة المرشدين. أمركزية لـ ليكود الذي يتزعمه وبعد تصويت اللبنة، ادرج اسم أرينز فَّى المرتبةُ السادسة والعشرين في بنيامين تنيامو اربعة يمود شرقيين اللائحة بينما احتل شارون، الذي ليكونوا بين أول ستة مرشحين في يعتبر الرجل القوي في الحزب، المرتبة خَـابُـات في ١٧ أيـار، ومم ٱلْتَامَنَة. وَقَالَت الصَّحَفُّ ان أَدراج اسم بالتسلسل وزير آلعلوم سيلفان ارينز في هذه المرتبة يمكن أن يؤثر شالوم ووزير السياحة موشي كتساف والنائبان مثير شتريت وجيديون عزرا. على تعيينه وزيرا للدفاع في حكومة يمينية جنيدة مُحتملة، لكنه سيكون اقل تأثيراً على شارون الذي حصل الفريق يهدف الى الحد من الجانبية التي يمكن ان يمارسها على اليهود على تعمد خطي من نتنياهو أن يتولى حقّبة الخارجية. الشرقيين حزب الوسط الجنيد الذي يرأسه وزير الدفاع السابق اسحق

مُوردخايُّ الَّذِي يتَحدر من العراق". واضافت ان "ليكود" الذي يشكل

اليمود الشرقيون غالبية نلخبيه يحاول

انَّ يُعزز "صُورتُه الأَجْتَماعَيةَ" فَي

مواجهة حزبي الوسط والعمل اللذين

يشددان في حملتهما الانتخابية على

لَرتفاع نُسبَّة البطالة (٨.٥ في المئةُ

كنلك يفترض ان يأخذ "ليكود"

في الاعتبار الشُّعبية المتزايدة لحرّب

اليمود الشرقيين المتشدد "شاس"

الَّذِي حقق تُقَدَّما منملا خلال ١٤

سنَّة ليشُّفل عشرة من مقَّاعد

الكنيست الإسرائيلية الد١٤٠ ف.

مقابل اربعة مقاعد في الماضي، بعدماً

وفي ما عدا شتريت الذي اضطلع

بدور وسيط مع الفلسطينيين، لآ

تَتَّمُّفُ أي من مِنْه الشَّخْصَيَات

بالاعتدال، لكن أياً منها لا ينتمي الى

الجناح المتشدد للحزب وتؤكد جميعها

ان اتَّفاق اوسلو مع الفُلسطينيين لا

أجرى وزير النفاع البريطاني

جورج روبرتسون امس محادثات في

الريآض مع الفائب الثنائي لرئيسُ

مجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران

المفتش العام في المملكة الامير

سلطان بن عبد العزيز تناولت "الوضع

فى النليج ورفض العراق تطبيق

استفزازات النظام العراقي المتعلقة

بتحليق الطائرات البريطانية والاميركية

فوق منطقتي حظر الطيران في شمال

عالم امیرکی:

المصنع السوداني

لا ينتج اسلحة كيميائية

تيوپورك ~ أ ب ~ نقلت محيفة

-"تيسويسورك تنايمس" عن عسالم

كيميائي أميركي أن التحاليل المذبرية

نى اجريت على عينات مستخرجة من

ركام مُصَنع "دار الشفاء" في السودان

أذي دمرته صواريح اميركية في آب

لماضي لم تتوصل الى أثبات كون

المصنع يستفعمل لانتاج اسلمة

وَقَالَ رئيس قسم الكيمياء في

جامعة بوسطن توماس توليوس، الذي كلفه محامو مالك المصنع اجراء

التحاليل، إن فحوصاً اجريت على

عينات مستخرجة من التربة ومن ركام المصنع لم تظهر وجود مانتي "امبتا"

أو "أمِّيا" الْلُمِّينَ تُعْنِي الْمُحُومَة

الأميركية أن المصنع كأن ينتجمما

وهما تبخلان في صناعة الاسلحة

الكيميائية وأهاف أتقد جمعنا عبنات

من مواقع مختلفة وعمدنا فيما الى

اسرائيل: "باتريوت"

دمر طائرة من دون طيار

التلفزيون الاسرافيلية الثانية ان الدفاع

الْجوي الأسرائيلي اطلق امس، صاروهاً من

طرارٌ "باتريوت" على طائرة من دون طيار

لدى تعليقها فوق منطقة تل ابيب فنمرها.

واضاف أن هذا الاطلاق يرمي ألى لمنتبار

قُدرات بطاريات صواريخ "باتريـوت"

الاميركية الصنع في مواجهة للطائرات العموة

"الامور سارت كما كان متوقعاً ودمر العدف

لكن التلفزيون أوضح أن الجيش

الاسرائيلي لا يعتزم الاستعرار في استخدام

مواريخ "باتريوث" لتصبر مواريخ ارض -

لُتِي اطلقها العراق علم ١٩٩١ على اسراطيلًا

خلال درب الغليج، وذكر ان صاروخ "ديتز

(السَّمْمُ) الذي طُورَتِهِ أَسَرَائِيلُ وَالوائِياتُ

المتحدة يرمي ألى التصني لمواريخ "سكود" على ان يصير عملانيا في نماية السنة المارية، وفي كالون الاول الماضي نشر

النيش الاسرائيلي بطاريات مواريح

وقال منابط في الدفاعات الجوية ان

التي قد تلقي قنابل كيميائية او جرثومية.

في هذا العمل .

وأفاد مصدر ديبلوماسي

قرارات الامم المتحدة".

تجميد صفقة سلاح بين المملكة وجنوب أفريقيا

محادثات بريطانية - سعودية عن العراق

جذب تاخبين لحزب تتنياهو.

من القوة العاملة).

وكان نتنيامو قدم هذين الوزيرين في كاتون الثاني الماضي على انهما عضُّوا لَجِنَّةُ ثَلَاثِيةٌ يتولَى رَّئُلستِها. والقشل الاخر الذي واجمه رئيس الوزراء هو ان بعض الوزراء والتواب النبن لم يترددوا في انتقاده مثيرين غَضْبُهُ، الرَّجْتُ أَسمَّاؤُهُم في مرَّاكَزُّ متقدمة على اللائحة للتأكد من

الا أن نتنياهو قال بعد التصويت ان "النتائج تسرني. لدينا فريق من الرابدين"، ولكنه أكَّد انه في حال فوز اليمين في الانتخابات سيكون حراً في تعيين الوزراء النين يختارهم. وقد شارك ٨٩ في المئة من أصل ٢٧٠٠ من اعضاء اللجنة المركزية النين اجتمعوا في حديقة المعارض في تل ابيب في التّصويت لاختيار المرشَّدين. ُوْفِي ٱلانتخابات الآخيرةُ التي أجريت في أيار 1997 على اساس النسبية الكاملة، حصلت لائحة "ليكود" على ٣٢ مقعداً. واختارت قاعدة الحزب نتنياهو في ٥٦ كاتُون الثاني ليرأس

العراق وجنوبه"، مـؤكـداً ان بـلاده

"مصممة على فرض احترام منطقتي

العظر ومنع النظام العراقي من تمديد

جيرانه"، وتشمد هاتان المنطقتان

اللتان اقامتهما واشنطن ولندن عمليات

قصف ومواجهات منتظمة منذ عملية

"ثعلب الصدراء" التي استمدفت العراق

ونقل المصدر عن الامير سلطان ان

الرياض "تؤيد الجمود المادفة الى رفع

موضحاً أنَّ الْزَعْمَا السعونيين

"يعارضون" الذيار العسكري لاجبار

العراق على تطبيق قرارات الامم

المتحدة. ويُحِثُ الوزيرانِ أَسَضاً في

غياب العامل الاردني الراحل الملك

حسين. ويتوجه الوزير البريطاني لاحقا

الى البحرين المحطة الرابعة في جولته

لندن حيال العراق، وكان قدّ زار أيضا

تجميد التسلح

الافريقي الجنوبي جو موديّرُ أن عقداً ضخما لبيع السعودية أسلحة افريقية

جنوبيـة قد جمد سنتين بسهب

المصاعب المالية التي تعانيها المملكة.

ولاحظ في مؤتمر صحافي أن عملية "عاصفة الصحراء" التي قلم بما الحلفاء

علم ١٩٩١ ضُد العُراق كان لما

أتعكاس سلبي جداً على السعودية

التى باثث مدينة "بندو سبعة مليارات

دولَّار ُلعدد منَّ الدُولُ تَطْالَب بِلْيُفَّاءُ"

ديبلوماسية ان الجانبين تفاوضا على

عقد قيمته مليار ونصف مليار دولار

تشتري السعودية بموجبه من جنوب افريقيا مدافع "ج ١" الضخمة وصواريخ مضادة للطالأرات. وقد تكون

لُتجميُّنَّه عواقب كارثية علَى شركَّةٌ

مناعة الاسلحة الحكومية الافريقية

وأشارت ألى ان اعتبارات سياسية

ناتٌ صلةً باستمرار الوجود الاميركي

في الخليج يمكن أن تدفع السعوديين

الى شراء اسلحة مماتلة من حليفتهم

وكان تأثب الرئيس الافريقي

البنوبي تَابو مبيكي زار السعودية في

تشرين الثاني المأض بعد سنة على

زيارة الرئيس ناسون ماتديلا لما

وتوقيع اتفاق مبدئي لتطوير التعاون

أسعار النفط

الى ذلك، برز تفاؤل اسيسركي

وسعودي بتحسنُ أسعارُ النفطَ وتُوقَعُ وزيـر الطاقــة الامـيــركـي بـيــل

ريتشاردسون ان يرتفع سعر برميل

أَتَفَطَ الْمَرِجِعِي فِي الْوَلَايِاتِ الْمَتَدِدَةُ الْلَ 10 دولارا في نـمـايـة سـنـة 1999،

و ربعا الى ٢٠ دولارا سنية ٢٠٠٠.

ويبلغ سعر برميل أوست تكساس

أُنْتُرمْ يدييتُ ۗ حالياً نحو ١٢ دولاراً البرميلِ. وأسعار برميل نفط التليج هي

كذلك أشأر مسؤول ثقطى سعودي

للى ان بلاده تتوقع تدسن اسعارً

النفط خلال الاشهر المقبلة وأن المملكة

ستبحث في امكان التوصل الى حل

وسط في مسألة التزام أيران خفوضات

الانتاج المُتفق عليها. وقال "من المنتظر

ان ينتعش الطلب في آسيا مرة اخرى

ويتراجع المعروض. أستنادا ألى هذَّه

العوامل، فإن السعودية تتوقع انتعاش

الشيخ زايد

استقبل نواز شريف

ابوظبي – وص ف – افايت وكالة اتباء

الامسارات "وام" ان رئيس دولـة الامسارات

العربية المتحدة الشيح زايد بن سلطان أل

نمينان استقبل أمس رئيس الوزرة

ولومع أن الرجلين تطرقا الى "القصايا

التربية والاسلامية والافليمية، وخصوصاً

التطورات في منطقة الذليع". وكان شريف

وسل أمس ألى ابوظبي في زيارة تستفرق بومين يرافقه وزير الظربية سرتاج عزيز.

الباكستاني نواز شرف الذي يزور البلاد.

(و ص ف، رویترز)

الاسعار خلال أشمر قليلة".

غالبا أقل بدولارين.

الجنوبية "دينيل".

بين البادين.

القوية الولايات المتحدة.

من جمة أخرى، أعلن وزير الدفاع

الكويت وقطر.

الدصار المفروض على الشعب العراقي"

من ١٦ كاتون الاولّ الي ١٩ منه.

والرسمية التي تشمدها سوريا مئذ مُنتَّصفُ الشَّمَّرِ الماضي في مُناسبة تَعِديد انتخاب الرئيس حافظ الاسد لولاية خامسة منتمآ سبع سنوات والذي يجرى عليه استفتآء شعبي اليوم، نَظراً ألى المداد الرسمي الذي اعلنته دمشق الاحد الماضي على العامل الاردني الراحل الملك حسين. وتبدو سشق اذا نظرت اليما من حلُّ قاسُبون كأنَّها كتلة من نور بعدماً اضيئت كلُّ شوارعها بالزينة وباللافتات الحُديثة" وتعدد انجازات الرئيس.

خفتت الاحتفالات الشعبية

تلامذة سوريون يحملون عورآ للرئيس الاسد في ممشق لمس.

التي "تجدد البيعة الى الابد لباني سوريا واقامت مؤسسات القطآع العام مضَّافات زارهاً المسؤولون الكبار في الدكومة والجيش والامن. ومثلها فعل القطاع الخاص. واستقطبت هذه المضافأت جممورا غفيرا اجتنبته العروض الفاصة التي قدمتهاء كمعارض السيارات القديمة وحلقات الرقص والسيف والترس والخيول وحفلات الغناء والطرب التي أحياها مطريون من لبنان وسوريا مثل رامي عياش ونور مهنا. وركزت شاشات

ملاقة في بعض الأماكن لتمكين المشود منّ مشاهّدة هذه العروضّ. وبدا مبنى آلاذاعة والتلفزيون ملتمبا بأضواء من كل جانب ورفعت عليه صورة عملاقة للرئيس الاسد، وارتدى منيعون ومنيعات قمصانا بيضأ تدمل صورة ملونة للركيس، وكذلك فعل شبان وشأبات اعتلوا سيارات جابت شوارع العاصمة وهم يمتفون بحياة الرئيس. وانطلقتُ مسيراتُ حاشدة في دمشق والمحافظات الاخرى. ونظم استنة الجامعات مسيرة سيارة كبيرة في دمشق. واستضافت العاصمة ايضا حآقات وندوات ثقافية شارك فيمأ

بينهم الكَاتَبُ البريطاني باتريك سيل ووزير الاعلام محمد سلمان ووزير الْذَارَجْية فاروق الشرع. ومن العقرر ان يبدأ صباح اليوم الاستفتاك على تجديد انتخاب الرئيس مساء الصناديق التي يتجاوز عددها داخل البلاد وخارج

مثقفون ومحافيون وسياسيون

السوري، على أن تغلق الساعة العاشرة وسيعلن وزير الناخلية محمد حربا ٱلتَتَائِج صَبَاحُ غُد في مؤتمر صحافي.

شهراً من انتهاء ولايته.

بكافحة بشاطلت "حرب العمال الكردب واشارت الصديفة الى أن منادثات بالأمار مع نظرانه العسوريين سنشركر على سير تنفيذ البنود الواردة في الاتفاق. وقالت أر الزيارة تجرى في وقت تشير الدلائل آلى آن في شأن التعاون التمنّي لمكافحةٌ نَسَاط الثوار الكراد.

## اخارع فالقدون في الماد

بلعيد يحض الجيش على الحياد في الانتخابات الجزائر - رويترز - حض رئيس الوزراء الجزائري السابق والعرشع الانتخابات الرئاسية بلعيد عبد السلام جنرالات الجيش النين يتمتعون بنفوذ كبير على

الإيتعاد عن السياسة. وقال في حديث نشرته امس صحيفة "اليوم" التي تصدر بالعربية أن الجيش مؤسّسة ممّمة لكنه ليس مؤسسة سياسية وان مممته هي حماية وحدة البلاب وأَضَافَ انه انا انزلق الجيش الى اللعبة السياسية فان الوَّفع سيمَّير حطيراً بالنسبة الى الجيش وبالنسبة الى الامة بأسرها. وجاءت تصريحات عبد السلام الذي تولى رئاسة الوزراء بين ١٩٩٢ و١٩٩٣ وبيات مرابع المالية من دعم البيش لوزير الفارجية السابق عبد العزيز بوتخليقة لخلافة الرئيس الجزائري اليمين زروال الني سيتندى قبل ١٩

## ويُعتزَم اكثر مُنْ ٢٠ سياسيا بينهم عدد من النسؤولين السابقين خوض الانتخابات الرئاسية العقررة في نيسان.

عودة العلاقات بين مصر وايران "أقرب" القاهرة — و ص ف — قال وزير الخارجية الايراني كمال خرازي ان مصر وايران "مما الآن أقرب" من معاودة العلاقات الديبلوماسية المقطوعة بينهما منذ

وقال في مقابلة مع صحيفة "الامرام" ردا على سؤال عن العلاقات مع مصر: "أننا نتمرك بشكل ليجابي جداً ولو قارنا الوضع الآن بما كان يحدث منذ علمين أو ثلاثة لوجدنا الامر مختلفاً بوضوح ". وإضاف: "اعتقد اننا الآن الآرب كثيراً إلى هذه النقطة (معاودة العلاقات)" وأوضع أن "أقلمة علاقات بين أي دولتين يتطلب أن يكون القرار من الجانبين معا وارآدة سياسية من الطرفين . ورأى أن "المنطقة في حاجة الى مزيد من التعاون بين ايران ومصر الانهما دولتان مممتان وقويتان ومؤثرتان ومذا يضع عليمما قدرا كبيرا من المسؤوليات للتحرك معا لدعم اللين والسُّلام في المنطقة ولدعم التنمية الاقتصادية".

وكانت ألعلاقات قطعت بين القاهرة وطهران عقب الثورة الاسلامية في ليران وقام البلدان في الاشمر الاخيرة بمبادرات عدة احدمها حيال الآذر سعياً الى علاقات طبيعية بينهما. وتبادل رجال الاعمال الايرانيون والمصربون الزيارات العلم

### محاكمة خاطفي الاجانب في اليمن

عدن – وص ف – طلب ممامو الدفاع عن خمسة بريطةيين وجزائري يحاكمون في اليمن بتمعة الارهاب امس من المحكمة لاقرار ببراءة التعمين. مشيرين ألى وجود خطأ في الاجراءات. مسيرين على وجود على التي بدأت في ٢٧ كالون الثاني النامي في عدن، دعا المحامون المدكمة التي بدأت في ١٤٠ كالون الثانية واحراءات المبط والتفتيش وبراءة المتممين، لأن "اجراءات المبط والتفتيش باطلة". وكان الرجال الستة قد اوقفوا في كانون الاول ١٩٩٨ ولتعموا بالتعطيط وسس مرجى المسلح الميركية وبريطانية في عدن. وهم يؤكنون براحمم ويقولون ان اعترافاتهم انتزعت منهم بالتعنيب واعترفت النيابة بأن قوى الامن فوجئت عند اكتشاف اسلحة ماحل السيارة التي استخدمها المتممون، قَائِلة انه "قد تكون أجراءات اتخنت بشكل سريع"، وعلقت البلسة حتى اليوم، للاستماع الى رد النيابة على الدفاع.

### طرابلس: تقدم "ملحوظ" في قضية لوكربي

تونس – وص ف – تحدث أمين المكتب الشعبي للجنة الشعبية العامة يونس – وس – المساون الدولي الليبي عمر المستصر أمس عن "تقدم ملدوظ" في الطريق الى تسوية قضية لوكربي ونفى أن تكون بلاده تدعم الإرماب

واعلن في غيّام زيارة استمرت يومين لتونس أن "الامور تتطور بشكل ورسى في المرافق عمل ولا سيماً حول مسالة الضمانات التي طلبتها ليبياً ليجابي. أن تقدماً ملحوظاً حصل ولا سيماً حول مسالة الضمانات التي طلبتها ليبياً المحاكمة الليبيين المشتبه فيمما". غير أنه أضاف أن "مواضيع عدة" لم يحديها ينبغي توضيدها قبل مداكمة الليبيين المتعمين بالضلوع في انفجار طائرة "بان يبحي المسلم عن مقتل ٢٧٠ شخماً عام ١٩٩٨ في تعجب طعره بين ليبركان الذي اسفر عن مقتل ٢٧٠ شخماً عام ١٩٩٨ في لوكرين. وقد وافقت طرابلس على اجراء المحاكمة في مولندا الا تما لا تزقل تشترط في حال أدانتهما أن ينفذ المتهمان عقوبتهما في سجن هولندي وليس في استوتلندا.

----

#### طهران تعيد جدولة ملياري دولار من الديون

## وزير الاستخبارات الايراني قدم استقالته وشخصيات معتدلة أعلنت تأسيس حزب



اليراني المستسقيل قبربان علي دري نبث

بعد أربعة أسابيع من إعتراف وزارة الاستخبارات الايرانية

بتورط بعض موظفيها في موجة الاغتيالات التي طاولت عدماً

من المتقفين والمعارضين في الاونة الاخيـرة، قـدم وزير

قبلُّمًا. وبثت الاذَاعة الايرانيَّة انَّ خاتَمي طلب من الوزيرّ

وقال دري نجف أبادي في كتاب الاستقالة، له يترك منصبه "لابجاد المناخ المؤلّي والظروف المناسبة لوزارته

ويذكر ان المعتدلين القريبين من خاتمي الدوا على عزل

دري نجف ابادي، منذ اعترفت وزارة الاستخبارات في كانون

الثَّأْنِي بأن بعضٌ عملائها "المأرقين" إضطلعُوا بُّدور فيَّ

وكشفت صحف أيّراتية بينّها "ايران دايلي" التي تصدر

عن وكالة الجممورية السلامية ثلاثباً "ارنااً الإيرأتية، ان

الاصابة الأولى لايران

في المرمى الاميركي

القظت خامنئي

طهران \_ رويترز – قال مرشد الجمهورية الاسلامية

في ايراُنْ آيةُ أَلَّلُهُ عَلَي خَـامَنتُي اتَّهُ لَمَ "يَفَ مِض لَّهُ جَفَنْ"، بعد الاصابة الأولى لايران في مباراتها مع

الولايات المتحدة الد اعدائها في نهائيات كأس العللم

الـُـــُّ لَـ لَكرة القَدم الصيف الماضيَّ. ونقلت عنه صحيفة "القدس" الاثنين: "معلوملتي عن

كرة القدم ضعيفة، ولم أكنَّ اخطط أمشاهدة المبِّلراة،

لانما كانت ستبث في وقت متأخر من آليل عندما

يحين موعد نومي (...) ولكن عندماً ادرت التلفزيون

وشاهدت السيد (حميد) استيلي وهو يسجل الاصلبة

الأولى طار النوم من عيني وشنامدت المباراة حبتى

وكافأ خامنئي استيلي في ما بعد بقبلة طبعها على جبينه. وفلزت أيران أنذاك على الولايات المتحدة ٢-١

في المبارلة التي أقيمت في ٢٦ حُزيران. وكانت اول لقاء رياضي للبندين منذ قطعا العلاقات الديبلوماسية

بينهما عقب الثورة الإسلامية عام ١٩٧٩ التي اطاحت

الاستمرار في مسؤولياته آلي حين تعيين خُلف له.

القوية كي تؤدي مهماتها".

اغتيالً أربعة معارضين ومثقفين.

\_\_ ..

. . -

. -

---

متـشدداً آخر هو علي يونسي سيـخلف دري نجف ابادي. ويرأس يونسي المحاكم العسكرية. كما يرأس لبنة رئاسية تُحَقِّقَ فَي الاغتبالاتِ الاخيرة. الاستخبارات قربان على دري نيف أبادي الذي ينتمي الى التيار المتشدد، إستقالته الى الرئيس محمد خاتمي الذي في هذه الاثناء أعلنت شخصيات قريبة من خاتم

الاعضاء في جناح اليسار الراديكالي في مجلس الشورى وهو تيار صغير قريب من أوساط العمال. ويؤذن تأسيس الدزب بتجدد التعبئة السياسية مع

جللدارزاده النائب عن طهران وعبد الرهمن تاج الدين النائب عن اصفهان.

آلعامُ الْمَاضِي إِنْشَاءُ حَزِب شَياسِي بأسمُّ "حزبُ المَشَاركةُ لايران الاسلامية " دعماً لرئيس النولة، وضم وزر4 سابقين ومسؤولين حكوميين وشخصيآت سياسية ودينية وجامعية تُنتَمِي أَلَى التِيارِ النَّسَلَامِي الراديكالِي الذي سيطر على الدياة السياسية في ايران بين عامي ١٩٨٠ و١٩٨٩.

جدولة ملياري دولار من الدين الخارجي وحصل على ١٠٢ مليار دولار منَّ القروض الجديدة. ونقلَّت الصحف الإيرانية عن ماكم المصرف مُحسن نوربُخش أن "شركاعنا التجاريين من المصرف المستحقاق تسديد ملياري دولار من المراد من المراد من القدوض القصيرة الاجل التي باتت تألياً قروضاً طويلة الامد يمكن تسديمها خلال ٣٣ شهراً".

(رویترز، و ص ف، أ ب)

شبان ايرائيون يشاهدون العاباً نارية غوق حديقة في طعران خلال الاحتفالات بذكرى الثورة

تأسيَّسُ حزب يرمي الى "تشجيعٌ مشاركة القوى العاملة في الحياة السياسية". وقالت "ارنا" ان الحزب الجديد الذي اطَّلق عليه "حَرَّبَ العملُ الاسلاميِّ" أُسْسِهُ عدد من النوابُّ

لقتراب موعد الانتخابات البلدية المقرر اجراؤها في ٢٦ شباط، وهي الاولى من نوعها منذ قيام الجمهورية الاسلامية قبلُ ٢٠ سنةُ وتُعتبر اختباراً ديَّموقُراطياً واخْتبار

قوة بين تيارات النظام. وأفادت "ارنا" ان مؤسسي "حزب العمل الاسلامي" هم علي رضا محجوب الامين العام لـ"بيت العمال"، وسميلة

وقَالَ عَضُو اَخْرُ فَي "الحزب هو عبد القاسم سرهادي --زاده، النائب ووزير العـمل في الثـمانينات، ان هذا الحـزب يمدف الي "تشجيع مشاركة أكبر للقوى للعاملة في الحياة

وسبق لمقربين من خاتمي ان أعلنوا في كانون الاول من

من جهة أخرى، أعلن المصرف المركزي الايرائي انه أعاد

وقـاِل صـرلقـون أمس ان الريال الايراني الذي سـجل تراجعاً ازاء الدولار في الاسابيع الاخيرة، حسَّن موقعه في السوق الموازية في طهران. وبلغ سُعر الدولار الاثنين ٧٢٥٠ ريالاً في مقابل ٨٤٠٠ ريال منتصف الاسبوع

فيدرين وكوك ينضمان الى اجتماعات رامبوييه

أكد الوسيط الاميركي لكوسوفو كريستوفر ميل ان مفاوضات السّلام في رامبوييه تحقق تقدمًا، لكنه أقر بآن الفسريقين المتنازعين، المسرب والبَّانِ كُونَّسُوفُو، يحاوُلانُ حرفها عن مسارها بتقديم مطالب جديدة.

شاه ايران الموالي للولايات المتحدة.

ولًا تزال المفاوضات في يومـمـا الثالَث تُواَّجه العقّبات نفسُّماً ومى،

كوسوفو بالحدود الحالية لجمهورية



أوسيط الأميركي لكوسوفو كريستوفر هيل — الى اليمين — والوسيط الروسي بوريس مايورسكي يتمامسان قبل المؤتمر الصحافي في رلمبوييه أمس. (رويترز تيليفوتو)

#### الصحف الروسية تسخر من يلتسين: شارك في الجنازة لإحياء نفسه

داوم البرئيس البروسي بوريس يلتسين امس في مكتبه في الكرملين، واكد الطباؤة اته في صحة جيدة على رغم عودته السريعة من عمان بعدما شارك في مراسم تشييع ألعامل الاردني الراحل الملك حسين بن طلال. وهي المرة الثالثة يحضر يلتسين الى الكُرملين هذه السنة. وقد رأس سلسلة من الإجتماعات مع مساعديه الكبار وعاد الى مصح بآرفني خارج موسكو ُ حيث يتعلق من قرحته في

ومسرح مستير انارة المراسم في الكرملين فلاديمير شيفتشينكو في حديث الى صحيفة "كومسومولسكايا برافدا" أن الرئيس للذي خالف نصائح أطِّيلتُه بعدم ألسَّفْرِ إلى الاردن، يعتزم القينام بزيارات خارجينة عندة هذه السنة والسنة المقبلة تشمل جولات في افريقيا واميركا الجنوبية، مشيرا الى ان الزيارة التألية ستكون لغرنسا واضاف، "ينبغي أن تلتـرم كلمتنا مع للفرنسيين وان تقوم بالزيارة المتفق عليــهــا منذ زمن بعــيــد (...) وهناك

وكان يلتسين بدا شاديا في العاصمة الأربنية وتحرك ببط، مع أن مساعديه نُفُوا شَائعات عن تلقيه علاجا طاركا خلال الزيارة، وانتقنت للصحف الروسية الرئيس

الروسي على تصدي نصَائح الأطبأ

الْسُتُور بِحِيثُ ثَنْتُخَبُ الرَّيْسِ جَمِعْيَةً تَمْثُلُ الْمِيْئَاتِ الْتَمْثِيلِيةِ الْمُحْتَلَفَةُ فِي البيلاد عوض الانتخابات بالاقتراء الشعبي العام، وبرر اقتراحه بضرورةً توفير التكاليف التي تتطلبها الانتخابات العامة فضلا عن الطاط على استقرار البلاد، وقال أن "الرئيس ومجلسي الدوما انتخبهم المواطنون (...) وكانت النتيجة أن اجمزة الحكم

والسفر الى عمان. وتسائلت صحيفة

"سفافيسيمايا غازيتا" عن السبب

الـذى دفع الـرئـيـس المريـض الـى

المغامرة والسفر الى عمان، وسخرت

من سعیه کی احیاء بوریس پلتسین

سياسيا في جنازة الملّك حسين في الاردن". وقـــالت أنه فـــعل نلك لأن

زمَّام ۗ الحكِّم بدأ يفلت من يده وقرر

أتتهاز فرصة قد تكون الإخيارة

بالنسبة اليه لاعادة تأميل نفسه

ولاحظت صحيفة أموسكوفيسكي

كوّمسومولتسّ ان "ألامر لم ينتةً

بياتسينَ في القير لكنه كان قاب قوسين او اذنيّ.

زيوغانوف

الروسي غينادي زيوغانوف تعبنيل

واقترح زعيم الخزب الشيوعي

تُتَصَارُع منذ سبع سنوات ومَّي غيرُ قـادرة على ان تتــفق على مـســالة (أ ب، و ص ف، رويترز)

لإنهاء الجمود بين الصرب وألبان كوسوفو الاطلسي التسوية التي قد يتومل اليـما الفريقـان في نمـاية المرحلة

يوغُوسُلافيا الاتحادية، ومن جمة أخرى أُمُرِارُ الْوَقْدِ الإلباني عَلَى سُلِسَلَةً مُنَ المطالب منها اجراء استفتاء على وقـال الديبلوماسي الاميـركي الذي يضطلع بدور الوسيط في المفاوضات مستقبل الاقليم الصربي ني الغالبية ٱلَّتِي تَجَّرِي فِي قَاعَاتُ مُنفَعِلُهُ فِي الالبانية وان يوقع الصرب اعلاناً رسمياً القصر التاريخي قرب باريس: "ندن لوقف النار وان يضمن حلف شمال تتقدم في أرض بالغة الصعبوبة". وأوضح "ان الضريقين قدما مطالب اضافية وعرضا عدداً من الافكار

وغُلِيتُها. كُنا واضَحين من الاساس. لُديناً محمة علينا القيبام بها ولا نستطيع القفز فوقما (...) ما نريده هو العمل على تسوية سياسية". وفي كـوسـوفـو، اشـتـرط الممـثل لسياسي لأجيش تدرير كوسوفوا آدم ديماكي توقيع اعلان رسمي لوقف النار بين الصرب والبان كوسوفو للمضى قدما في المفاوضات المادفة الى المسله النزاع في الاقليم. وفي اشارة سيئة اخري، نقلت محيفة "كوسوفو سوت" عن أحد القادة الانفُصالَيينَ البارُزين ويُدعى ريمي ان المقاتلين الالبان لن "يقبلوا مطلقا" المقترحات الدولية لأنمآء النزاع، وقال: "كما فهمت حتى الان فان المقترحات

الجديدة. من المفيد غالبا تُشجيعُ

اغراق المفاوضات وحرفها عن مسارها

التي عـرضت علينا في رامبوييه لا تلفظ امكان تغيير الحدود الدالية وتاليا تدرمنا مطلب الاستقلال. وأذا صح نلك فان معثلي جيش تصرير كوسوفو سيرفضون حتّما هُنّهُ المقترحات. وحيبال حبال المراوحية هذه، النهم

وزير الذارجية الفرنسي أوبير فيدرين ونظيــره البــريطاني روبي كــوك الى المفساوضين والوسطاء الدوليين في رامبوييه لأعطاء ثقل لمداولات التوصل أَلَّى تُسُوية. وسيتولى الوزيران رئاسة الاجتماعات بالتناوب وهما لم يخفيا صعوبة مهمة الوسطاء الدوليين في التوصل الى اتفاق في مملة الاسبوعينُ المصددة لهم وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية البريطانية تشارلز هاى عُنْ الشَــــُـرَاكَ كَــوَكَ وَفــيــدرينَ في المفاوضات ان "زيارتمما تؤكد الثقل في مؤلاءً وفي ألامهم". السياسي الكامل الذي يضعه الراعيان ومثل فابيوس وليرفيه ودوفوا خلف هذه المفاوضات".

(و ص ف، رویترز، أ ب)

أمامُ ١٥ قَاضِياً فَي قَاعَةَ خُصِمت 🕭 في واشتطن، أعلن الناطق باسم وزارة الخارجية الآميركية جيمس روين أن وزيرة الخارجية مادلين اولبرايت أبلغت آلى الرئيس المقدوني كيسرو غليفوروف أن التركييز الصالي على مشكلة لقليم كوسوفو أن يطلق يد الرئيس اليــُوغــُوســـلافي سلوبودان ميلوسيـفيتش للعبث في البلقان. وأكبتُ في اتصال هاتفي تأييسها لقوة الوقاية للتابعة للامم المتحدة وهي قوةً سَلَامٍ في مقدونيا تعمل على منع اتساع نطاق الصراع في المنطقة. منهم ٥٠٠ ألفٌ فرتكُ.

### الاستطلاعات لاتزال تؤيد أداء الرئيس مجلس الشيوخ يصوت غدأ على التهمتين الموجهتين الى كلينتون

واشتطن – من وفيق رمضان: مع عـودة الرئيس الأميـركي بيل وبدا الجمهوريون، وخصوصا هيئة كلينتون من الاردن فيجر امس وظمــوره في التلفــزيـون ينزل سلم الادعاء، قدريين بالنسبة الى النتيجة المحتومة التي تتجه اليما المحاكمة، اي عدم عزل الرئيس، وتحدث هايد عن الطائرة بملابس بسيطة ومن حبوله الرؤساء السابقون حورج بوش وجيمي المرارة التي يشعر بما حيال وسائل كلرتر وجيرالد فورد، والارهاق بأد الاعلام والبريد المعارض للعزل الذي عليهم، اشارت استطلاعات الرأي العــامُ الامــــركي الى تزايد تقــديرٌ مواطنيه لادائه الرئاسي، وخـصـومــا يصل اليه، والشتائم العلنية التي كان بعد صورة التمثيل الاميركي المؤثر في مسأتم العسامل الاردني الراحل الملك هبئة الادعاء. حسين الاثنين. وهذا يُجعل المحاكمة التي يتعرض لها كلينتون في مجلس

الشيوخ تبدو اكثر عبثية. ولإن المحاكمة تدور حول نفسها منذ ايام، اعلن زعيم الفالبية الجمهورية في مجلس الشيوخ ترنت لوت أن الشيوخ سيقترعون على لتـهـمتين الموجـهتين الى الرئيس الخميس. وبذلك تنتهي المداكمة التي کان لوت قد وعد بأنمائما فی ۲٪ \_\_\_اط. وتوحي كل الدلائل ان كلينتون لن يعزل وآنه باق في البيت

وجه تصریح لوت بعد دقائق من ائتماء الادعاء من تقديم ادلته على ان الرئيس كذب تحت القسم القانوني وانه عرقل سير العدالة.

وقالً رَئيسٌ اللبنة القضائية في مجلسٌ التوابُ منريُ مايد الذي يتوليُّ رئاســة ميـئـة الأدعــك في كلمــتــه الُختامية، أن محامي الرئيسُّ لجأوا الى مسرحيات من التضليل والتشويش وانهم أوحوا بأن "الاعتقاد السائد مو أن كل السياسات وكل السياسيين مم اشرار وفاسدون تعريفا".

لم تشرر ولتسون عرب المالية ال ليس على ما يَقوله الْأَدْعاء أو الْدَفَّاعُ بلُ "على أصوات أكثر بلاغة من أيّ ولمسد بيننا هنا، مسوت الشسعب الأميركي والاباء المؤسسين للولايات المتحدة وواضعي دستورما".

وعبثية هذه المحاكمة التاريخية، تكمن في ان نتيجة الدكم فبهما معروفة سلّفا، وما دام الجمهوريون الـ00 سيمـوتون على عزل الرئيس والديموقـراطيــون الـ ٤٥ على عــدم عزله، ومهما حصلٌ من خلط للاصوات، فان الادعاء لن يجمع اطلاقا تلثي الاصّوات المطلوّبة بسّتـوريا لعـزلّ

الرئيس وهي١٧ صوتا. والواقع أن الادعاء والدفساع لم يقدماً، خَلَالُ تُسلسل المِحاكمة، سُوي لَفظيات يعاد تسخينها مرة بعد مرة، من دون حصول اي تغيير جذري في المواقف في قاعمة مجلس الشيـوخُ. وكلاهما أبديا امس صراحة شعورا

يسمعها والتخويف والتمديد بالقتل ٱللنين كــأنا يصَّـلان الى زمَّـلانُه في وتشير استطلاعات الرأي، المتتالية واليـومـيــة، الى ان اكـثــر من نصف الامبركيين يعتقدون ان كلينتون 

عرقلة سيـر العـدالة، ومع هَذا فـهم يتمنون الا يعزل. وبدأ اعضاء مجلس الشيوخ، مع انتماء عمل الادعاء والدفاع، التشاور فيبدي كل منهم رأيه في كل مـّا سمع من الطرفين منذ بدء المداكمة حتى الان. وهذه المرحلة الجديدة من المحاكمة، وهي المرحلة النهائية، تتميز بتخصيص ٥٠ دقيقة لكل سناتور، يمكنه فيها ان يلمح بصورة ما الى

نُحو ١٥٠٠ قَتيل وثلاثة ألَّاف جريح شكل اقتراعه؛ مع العزل او ضد في صفوف الفرقتين الـ ٢٠ والـ ٢٤ في الجيش الأنيوبي. وأكسنت أن وسعى الجمموريون، للمفاجأة ربماء المجوم الواسع الذي شنته القوات الى جعل مناقشات الشيوخ وخطبهم الاثيـوبيــة على الجــبــمــتين الوسطى سرية، لكنهم لم يفلنسوا. وهم والقربية "فشل". وأضافت أن جبهة يقصدون الحيلولة دون الديموقراطيين بادمى الغربية شهدت معارك مواقع واستخدامهم المحاكمة لانتقاد هيئة وأن الاثيوبيين "لم يتجرأوا على الادعاء، وهي من الجسم وريين، المغامرة بالخروج من خنادقهم بعدماً والتممتين الموجمتين الى الرئيس فقدوا أربعة أَلُونِه في ثلاثة أيام من

وفي ظَل الفشل الذي يخيم على الجسمة مؤلاء على لفسمم في ما يتعلق بسرية أو عدم سرية الشيوخ، ثم انقسموا حول ضرورة تقصير الوقت المخصص لكل سناتور الى خمس او عشر ىقــائق. وسبق للجمهوريين أن فشلوا مرتين في جعل بعض المناقشات السابقة للشيوخ سرية، خلال مجرى المحاكمة. ومن المرجح ان يتــوصل الدــزبان الجمهوري والديموقراطي الى اتفاق او توافق علَّى توجيه توبيّخ مشترك الى الركيس، خصوصًا لن الديموقراطيين نددوا علنا بالأجماع بممارسات كلينتون، لذلك فان الصراع بينهما انحصر بتفسير الدستور الذي يتحدث

عن عَـزل الرئيس بتـهم اكبـر من التُممتين الموجمتين اليه. وتحسّبا لما قد يظمر على كلينتون ومعاونيه بعد تماية المحاكمة، مما قد يستفز الجمهوريين، قال الناطق باسم الرئاسة الإمبركية جو لوكهارت ان الشُعور الوُحيدُ في البيّت الأبيضُ سيكون شعورا بالارتياح لانتهاء المحاكمة.

### فرنسا: محاكمة فابيوس ووزيرين سابقين في قضية الدم الملوّث بفيروس السيدا



رئيس الجمعية الوطنية رئيس الوزراء السابق لوران فابيوس لدى وصوله الى مركز المؤتمرات الدولية في باريس حيث تجرى المحاكمة.

بدأت في فرنسا أمس محاكمة رئيس الوزراء السابق لوران فابيوس ووزيري ألصحة والشؤون الاجتماعية السابقين إدمون ايرفيه وجورجينا دوفوا بتممة التسبب بموت عدد من المرضى أعطوا بين عـــامي ١٩٨٤ و٥ ٩٨٥ كـمـيات من الدم الملوث

فيُرُوس ٌُالسَّيدا ُّ، مع أَن اختباراً أمِيركياً كان متوافراً قبل ذلك

للمحاكمة في مركز المؤتمرات الدولية في باريس، ونفى الثلاثة مسؤوليتُمم عن إصابة مئات المرضى بغيروس السيدا، علما أن ندو ١٠٠ شخص قضوا بسببه قبل بدء الاختبارات الالزامية لعينات الدم في آب ١٩٨٥. وأنا ثبتت تجمتا "غير المتعمد" وً الاضرار بسلمة الأشخاص" على أثيلاثة فقد يحكم عليهم بالسجن ثلاثاً إلى خمس سنوات ويغرم كل

بفيـروس مـرض العــوز المناعي المكتسب "السيدا".

وتسعى محكمة العدل الجمهورية التي اتشئت لمحاكمة المسؤولين السّياسيين، إلى معرفة مُدّي مسؤُّولية ٱلثَّلاثة عن تأخير فرضٌ تعييــــر التــــعليلَ الإلزامي للُدم المستعمل للعلاج حتى أب ١٩٨٥ من أجل تسويق اختبار فرنسي أنتجه معمد باستور الذي يرأسه البروفسور لوك مونتاتيية مكتشف

وتمنَّى فابيوس (٥٢ عاماً) الرئيس الحالى للجمعية الوطنية ورئيس الحكومة الاشتراكية في عمد الرئيس الراحل فرنسوا ميتران بين ٩٨٤ [ و١٩٨٦ أن "تخلص هذه المحاكمة الضرورية إلى أئنا تصرفنا بضمير وفقاً لما كنَّا نعرفه". وأكد أنه يفكر أفي جسيع الذين عانوا وأصابهم القيروس قيما كاتوا يظنون أنهم يتلقون العلاج الشافي. ولم يمر يوم واحد في السنوات الأخيرة إلا فكرت

وقال ايرفيه قبل بدء البلسة أنه سيشبت براعته وبراءة المتحمين

الآذرين قيما أكدت دوفوا أن أحداً "لم تكن لديه أدنى نيــة لإيذا أي

وفي قاعة المحكمة صاحت أنييس كـوُشَّـان التي توفي ابنمـا ومو في الخامسة بعد تَلقيه عَام ١٩٨٥ كميّة من الدم الملوث أثر إصابته بالبرقان، في المتحمين: "ألَّا تخطون من أتفسكم؟ انتظرت سنوات لأتمكن من التحدث معكم".

وقال ايف أوبيك (٤١ عاماً) الذي صيب بالفيروس بعد تلقيه دماً ملوثاً اثر حادثُ تزَّلجُ: "مذه المحاكمة مُــَهـزلةً لا تليق بُبلّد ديموقــراطي". ولفت إلى أن بعض القضاة أصدقاء

ويذكر أن هذه المحكمة الضاصة التي تلتئم للمرة الأولى منذ إنشائها عام ١٩٩٢ تضم سنّة نوابٌ وستة من أعضاء مجلس الشيوخ وثلاثة

(أب، رويترز، وصف)

#### طائرة داليما تضررت في موسكو

ــوسكو – وص ف – افـــانت

وكللة "ايتار- تأس" الروسية الرسمية ان طائرة رئيس الوزراء ألايطالي ماسيمو داليما اصيبت أمس بأضراراً في حادث اصطنام مع طائرةً رئاسية روسية في مطار "فنُوكوفو وقسال مسصدر ايطالي أن مناورة خاطئة انت الى ارتطام نَّيلَ الطائرَّة

الإيطاليـــة من طراز "دي سي ٩

بالطائرة الرئاسية الروسية التى أستخدمها الرئيس بوريس يلتسين في رحلته إلى الاردن. ونُقلت الوكالة عن المسؤول في الكرملين بافسيل بورودين ان الميكانيكيين في فنوكوفو يعملون حاليا على اصلاح الاضرار. واضاف أن روسيا على استعداد لوضع احدى طَأْئراتُها في تصرف باليما اذا اقتضى

## أسمرة تعلن فشل الهجوم الأثيوبي وأديس أبابا تؤكد السيطرة على موقعين



عاد التوتر إلى أشده في منطقة

القرن الافريقي مع تدمور الوضع العسكري في مناطق حدودية بين اليوبيا وأريتريا وتدخل الطيران في

وقالت وزارة الخارجية الاريترية أن

المعطرك آلتي بدأت الاثنين حسول

تســورونا في القطاع الاوسط من

الجبمة الاثيوبية – الارتتربة أوقعت

أماً أديس أبابا، فقالت انها كبدت

الاريتريين خسائر فاسحة على جبهتى

بادمي وتسورونا الاثنين وأن القوات

الاثيـّوبيـة أحكمت سـيطرتمـا على

موقعين عسكريين اريتريين على

جبهـة تسـورونا. وجـاء في بيـان

حكومي ان "قَوَاتُ النَّفَاعُ الأثَّيُّوبِيَّةً

سيطرت على موقعي كونين وكونيتو

الاريتريين والمناطق المحيطة بمما

وأن "الطيران الاثيوبي شارك بقوة

في العمليات الهجومية المضادة" التي

وأفادت مصادر ديبلوماسية في

اديس ابابا ان المعارك أمتدت الى

جبهة ثالثة على الحدود الشرقية

للبلدين شمال مرفأ عصب الاريتري. في غـضون ذلك، أغـارت طائرة

اتيوبية فجرا على قرية لأيلي ديدا

الأريتـرية الصغـيـرة قـرب العـدود

المتنازع عليها فقتل خمسة من عائلة

واحدةً بينهم رضيع وامرأتانً. وفي

القرية مخيم يعيش فيه نحو ٥٠٠

اريتــري رحّلوا من اثيــوبيـــا العــام

الماضي، وبينما كآن أقارب الضحايا

يدفنون جثثهم، شنت طائرة اثيوبية

من طراز "ميغ" غارة أخرى على موقع

إلى ذلك، اعتبرت وزارة الخارجية

الاثيوبية السفير الاريتري في أديس

أبابا جيرما اسمرون شخصا غير

مرغوب فيه وطلبت منه مغادرة البلاد

في غــضــون ٢٤ ســاعــة نظرآ الى

"سُلوكــه الذِّي لا يتــفق وصــفـتــه

وكنان السفير الاثيوبي لدي

اربتريا غادر اسمرة بعث تجدد

القَتَـالُ، علما أن البلدين لم يقطعا

العلاقات الديبلوماسية منذ بداية

النزاع الصدودي بينهــمــا في أيـّار

دعوات إلى التمدئة

دعت منظمة الوحدة الافريقية

الطرفين إلى وقف القسنسال فسوراً

والسُعيُّ إِلَٰى حلُّ سلمي. وأيدى الأميْنُ

العام للمنظمة سالم أحمد سالم

أسفه للتصعيد وحض مسؤولي

البلدين على "بذَّل مَّا فيَّ وسـعَـهم

لتجنب مزيد من التصعيد في الصراع الذي لن يسفر إلا عن متزيد من المعلقة والقتل وتعمير الممتلكات

والبنى التحتية". ورأى أن التسوية

ألتي اقترحتها المنظمة وقبلتها أديس

على صعيَّد الجُهُود الديبلوماسية،

يبعد كيلومترين تقريباً.

الحيبلوماسية".

قآمت بها القوات الاثيوبية.

صالحاً لاتفاق سلام. وفى القسامرة أصدرت وزارة الخَارُجِيَّة المصريةَ بياناً دعتَ فيهُ إِلَى

وقف فبوري للنار وأكبدت دعيمها لجمود منظمة الوحدة الافريقية. البلدين تدعبوهمنا الى "وضع حبد الخارجية الفرنسية الفرنسيين بعدم التوجه الى اثيوبيا. وصرح مساعد الناطق باسم الوزارة فسرنسوا ريفاسو: "تنصح رعايانا بالاحجام حتى إشعار أُخر عن التوجه الى اثيوبيا ما لم تكن ثمة ضرورة قصوى". ولفت

ألسلام الذي اقترحته منظمة الوحدة (و ص ف، رویترز)

إلى ان "عـودة المواجـمـات المسلحـة

على الصدود مع اريتريا تجعل من

المستحيل عمليا الوصول الى عدد

وأضاف أن باريس التي "تأسف"

لعبودة العبمليبات العبسكرية بين

فوري لها والى معاودة جمودهما

الدّيبُلُوماسيةُ لأيجاد حل الازمّة كي

يصير في الامكان تنفيذ اتفاقً

كبير من الأماكن السياحية".

#### ايطاليا تشرع أوضاع ٢٥٠ ألف مهاجر

روما - و ص ف - أفادت وكالة الانباء الايطالية "انسا" أن الدكومة الْيُطَّلَيةَ وافَقتَ امس على مرسُوم يقضي بتشريع أوضاع نحو ٢٥٠ أَلْفُ مهاجر غير قانوني قدموا طلبات للحصول على اجازات اقامة أواخر عام ١٩٩٨. وصُرحَتَ وزيرةً الداخلية الايطالية روزا روسو جيرفولينو في مؤتمر صحافي، بانُ ٢٠٨ اللَّفُ شخص قَدموا طلَّباتُ لُتَشُرِيعُ أُوضَاعُهُمْ بينٌ تَشْرِينِ الثانِّي و١٥ كانون الاول في أطار عملية اطلقتها الحكومة أمنح ٢٨ الف اجازة أقامة. وينبغي أن تتوافر لدى المماجرين غير القانونيين المعايير الاتية، أن يكون لديهم عَمل ومسكن ولم يصدر عليهم أي حكم وان يتمكنوا من اثبات وجُودِهُم في أَبِطالِيا قَبِلُ ٢٧ اذار أَ٩٩٨ ، تاريخ دُخُولٌ قانون جُديد عن

وكانت روسو جيرفولينو قالت مراراً العام الماضي، ان الاشخاص الذين تتوافر فيمم هذه الشروط، سيستفيدون من اجراءات تشريع مقبلة غير تلكُ التي تشمل حصة الـ ٣٨ الف طلب. لكنما حذرت امس من أن المماجرين الذَّين لا يستوفون الشروط المطلوبة سيطردون.

#### حاكرتا: اعتقال ٤٠ طالباً في تظاهرة

جاكرتا – و ص ف، رويترز – إعتقلت قوى الامن الاندونيسية امس، ندو ٤٠ شخصاً شاركوا في أُولَ تظامَّرة تظمماً الطلابُ منذ مُطَّاع السنة الجاريةُ في جاكرتا ضد حكومة الرئيس بدار الدين يوسف حبيبي.

وطالب المتظاهرون وعددهم نحو مئة النين تجمعوا في احد الشوارع الرئيسيـة للعـاصـمـّة، حيث توقـفت حـركـة ۖ المرور، بأن تُكشف الحكوّمـةٌ المُسَاعدات الدولية التي قدمت ألى الدونيسيا وتعرضت للإختلاس على حد قولهم. كذلك طَالَبُوا بِأَن تُواصِل السلطاتُ تَدَقيَقَاتُهَا في الفسادُ في عُمِد الرئيس السابق سومارتو وممارسات الجيش. وأعتقل رجَّال الشرطة وجنود نحو ٤٠ منهم، واقتادوهم في شاحنات الى مكان لم يعرف. ويذكر ان الطلاب تظاهروا خلال الاشهر الستة الأخيرة من العام الماض

بشكل شبه يومي في شوارع جاكرتا، للمطالبة خصوصاً بمواصلة التحقيق الذي بدأ في ثرا سوهارتو وعائلته. من جهةأذري، نظم اكثر من ثمانية الاف عامل تظاهرات في مدينة سورابايا ثانية كبرى المدن الاندونيسية، مطالبين بتحسين الاجور وظروف العمل.

برلمان الباسك يرحب بـ "البرلمان الكردى" فيتوريا (اسبانيا) - و ص ف، أ ب - قال مصدر براماتي ان برامان الباسك سمح أمس، لـ"البرامان الكردي في المنفى" بعقد جلسة فِّي بَلَادُ البَّاسك في

وقد تبنى برلمان الباسك الذي يسيطر عليه القوميون المعتدلون ودعاة الاستقلالُ "هيري باتاسونا" القريبون من منظمة "ايتا" المسلحة، قراراً بهذا المعنى على رغم معارضة الكتلتين البرلمانيتين المحافظة والاشتراكية. وكان رئيس البرامان خوان ماريا اتوتكسا استقبل منتصف كانون ألثانى الماضي، السَّفير التَّركي لدى اسبانيا، وأبلغ اليه ان النَّواب الباسك "يُتَمتَّعون بالسيادة" لتقرير استقبال "البرامان الكردي" أو عدمه.

 في اثينا طالب نواب من كل الإحزاب اليونانية باستثناء الحزب الشيوعي بان تمنح اليونان زعيم "حزب العمال الكردستاني" عبدالله أوجَّ ألان اللَّجُوَّ

في نيقوسيا تظاهر نحو ١٥٠ كردياً وهم يغنون ويرقصون امام السفارة الاميركية، مطالبين واشنطن بالتدخل لانماء المشكلة الكردية في

مفكرين ويميل فيه المثقفون ندو اليمين؟ مل هناك

ارتباك فكري؟ يستنتح كاتب المقال جان كلود جيلبو

أنَّ الأمر يتعدى ذلك، أنه الانصار أو الربن الأُخر فما

مو اكيد بدسب ميلتر، إن صورة العثقف المنفرط

بالضرورة في اليسار لم تعد موجودة. وهي برأيه لم

تَعْرِفُ لَا فَي نُمَايَةً مَرَحَاةً تَأْرِيْفَيَةً مُحَنَّدَةً فَي

الخميسنات، وتلكياً فلن الصورة الحالية السائدة هي

الوضعية الععروفة تقليديا للمثقف الثي يحدد نغسه

خارج الدقل السياسي، ويرى كاتب العقال أن الكثير

من المتقفين ارتاحوا الأختفاء النموذج السارتري للمثقف المناصل والذي ينال شرعيت، الفكرية ايضاً،

من الخراطة السياسي" أما ادغار موران فعو لا يسي

يّ أسفَ على الموتّ الجميل لمَّذا "اليّسارُ الفكريُّ

للذي شكل كينونة ميتافيزيقية لا حساسية لليما

للوَّقَائِع وَلَا لَلْأَحَدَاثُ، وَمَنَا نَجِد انْ مُوقَّفُ مُورَانَ

يتمايز بنَّقَد فشل السيار في رؤية الواقع والتعاملُ

معه بلدساس حي. ومكنا نبد أن اغتفه المثقف المناصل لم يثر

أسفُ أحد بل على العكس من ذلك، أثار بعض الرئياح وكأن مماً مُتَقَلَّا قد انزاح عن الصدور، من

هنا نجد ان بورديو يسبح عكس التيار منا يوجد هذه

المقاومة صده. أنه لا يزال ينتمي للى مرحلة ماضية،

ولقد عبر بيار نافيل عن مميزات ثلك العرجلة احسن

تعبير في كتيب صغير مو عبارة عن مجلَّة عند حملًا

hiers du centre d'études socialistes مستو في

العلم ١٩٦٢ وشارك في العدد ادغار موران نُفسةً

وكان عنوان الكتيب: "الماركسية والسوسيولوجيا".

يتسائل نافيل هل يمكن اعتبار علم الاحتماء، والذي

هو بتعبير آخر دراسة المجتمعات، كعلم يساري

بالضرورة، كـما يبـدو انه يمكن قـول ذلَّك عُرَّ

الماركسية؟ ويتابع، هل نملك الدق في أن نقول أنه لا

يمكن وجود سوسيولوجيا او تأويل للمجتمع الا

متوجهة نحو ما نسعيه اليوم المفعوم اليساري، ما

يعنى مفهوما مرتبطا بالفعل وبالمستقبل وتفكرة

الطبقات البروليتارية. يرى ان منه المسألة مطروحة

المنقاش من جانب علمه الاجتماع الرسيبير، أي من

يريدون ممارسة علم يطلق عليه عفة "آسُوتوعية"

أَى قُمُم لا يُسْخُذُونَ لَى مَوْقَفَ مِنْ الصَرَاعَاتُ

الاجتماعية التي يدرسونها ويحاولون تعسيرها وبعكر

ويعفل منا النقاش في مسالة المرسوعية

أمطروحة تقليديد ويعتقد نافيل بانتفاء علم الاجتماع

التقليدي والمطفظ وبرور علم الاجتماع البعيني. ويرى

ان السوسيولوجها والدراسات السوسيولوجية

الموجودة في الجليعة هي شورة باجنة عما كانتُ تُقيم

بنقاشه المركة الاشتراكية سابقأ مثل الامتماء

بمواصيع: معنى الصراعات ووجود الطبقات الاحتماعية

واشكال النزاءات انه النفاش الني يستعيد نفسه

ومكنا أناً بحاول بوربيو العنوية الى المكان

نفسه الذي جهد المُتقَفَّوْن للشَّروح منه. متّمماً ميّ انه نامب الى المكان الذي لم ينتم البت اعماً

(الدهاب الى الحج والنَّاس رأجعةً). العودة الى عبرة

رُمِسَةُ بِصِفُهَا الْبِعِضِ بِأَنْهِا لِمِ تَتَعِدُ لِمِلاً مِرِحِيَّةٍ

قُصِّرةً لم تتجاوز فترة الصينات، في تناس غير

يري، لبيان زولاً في قضية دريفوس ألني سُكنت

فأتتة لنموذج ألبثقف الني غطى سحابة ثلثي الفرن

شغة للى أخرى كما من العادة في التعبير! ولماذا لا يستطيع البادث أن يكون مناصلاً مل

لأن الموضة التي يتبعها معظم المتقفين الآن مي غيرً

نلك؟ ماذا لو أن مواقفه الجديدة مده ولدت موت

جديدة او لنما لستعادت واحده فديدة؟ سوف نرى

الى اين سوف تؤدي المواجمة بين بوربيو "للمقلق"

ومخاصيه ألمرتاحين الى وسعياتهم المطمئة، في خضم التغيرات العالمية والعنوان السيد الذي تحمله

ما المشكلة في ان يغير بورديو رايه ويستقل من

تورياً، لا شيء جبيداً على منا الصعيب

تَلَاياً أَنْ تَوْثُرُ عَلَى الْتَعْلِيلُ نَفْسَهُ.

ماضيا وحاضرا.

ينسب احد الصحافيين - الادباء المعروفين الى سعيد عقل "قوله" مرة له: اتطون سعاده (مؤسس الحزب السوري القومي) كان على حق. غير ان ما سماه سوريا كان يُجب ان يسميه

هذا المزاح الجاد المنسوب – شفهيا – الى الشاعر سعيد عقل، قد يصلح للتداول في السياق الدالي للعلاقات اللبنائية – السورية والالتباسات السجالية التي تثيرها في بعض الأوساط اللبنانية. وهي علاقات، غير الملتبس فيهاء انها نتاج مرحلة المرجعية السورية للدولة اللبنانية، اي بكلام آخر، ولو مكرر، الادارة السورية للصيغة السيآسية التي تمسك الدولة اللبنانية بعد اتفاق

لا يزال اللبنانيون – كتابة – يجهدون في توصيف نمطية هذه العلاقات، وهي لا شك صيغة استثنائية على

غير أن "استقرار" هذه الصيغة خلال كل التسعينات التي تشارف نهايتها، والمدى المفتوح لاستمرار النمط السِّياسي للادارة السورية للوضع اللبناني، أديا ويؤديان، في احدّي نتائجه المثيرة، اليّ قيام توزيع "وظيفي لدوري العاصمتين دمشق وبيروت، لم يتبلور سابقا، كما تبلور اليوم. وهو توزيع يجعل "المنظومة" السورية التي تحتوي لبنان منظومة من عاصمتين:

١- عاصمة سياسية صرف هي دمشق.

في عالم اليوم الكثير من البلدان المختلفة الاحجام والامكانات والاهمية، حيث تتعايش داخل الدولة الواحدة عاصمتان: عاصمة سياسية لصناعة القرار السياسي، وعاصمة اخرى لديما سلطاتها الحقيقية في المجالات الاقتصادية والثقافية والاعلامية وما يتصل بها من

عدة يتيح وزنه وحجمه وجود عوا

تكنولوجية، هوليوود – لوس انجلس – عاصمة فنية

في آسيا هناك عدد من النماذج لـ"بلد العاصمتين" مثل تركيا حيث انقره مركز الإجمزة العسكرية والادارية والسياسية للدولة، واسطنبول مدينة الاستقطاب الاقتصادي الثقافي الاعلامي بلا منازع في تركيا. في باكستان، اسلام آباد هي المدينة السياسية،

وكرآتشي هي المرفأ - العاصمة الاقتصادية (كاتت كراتشي عند تأسيس الدولة هى العاصمة السياسية).

الهند، وهي اقرب إلى الولايات المتحدة من حيث تعدد العواصم، الا ان العاصمة السياسية فيماً ممثلة بنيودلهي منذ الاستقلال عن بريطانيا (وكانت مركز الداكم البريطاني) والعاصمة المالية – الاقتصادحة ممثلة ببومباي (وهناك "صعود" لمدينة حيدر آباد كعاصمة لبرامج التكنولوجيا العالية).

.. في الصين الدديثة، صين الانفتاح الاقتصادي، بدأت تنشأ ظاهرة "انفصال" العاصمة الاقتصادية عن العاصمة السياسية، مع بروز دور مدن الساحل التي اختارها دنغ هيسياو بنغ للسير في برنامج اقتصاد السوق وأبرزها شنغماي. غير أن عودة اتضمام هونغ كونغ ألى السيادة الصينية، جعل منها العاصمة الاقتصادية الاولى للصين بدون منازع، بسبب الحجم المهم (في الاقتصاد الأسيوي كما العالمي) لهذه الجزيرة.

... يثير اللبنانيون (يعني بعضهم) مسألة غياب "القرار السياسي" بين وقت وآذرً. وتأتي بعض الاحداث – مثل ضعف التمثيل اللبناني في مأتم ملك الاردن – لتذكّر في الشكل بهذا المعطى، مع انه في الحالة التي نذكرها، يتحمل المسؤولون اللبنانيون وحدهم مسؤولية المبالغة في التخوف من تمثيل لبناني رفيع المستوى في عمّان.

وجاءت هذه الهفوة الشكلية الفائحة بعد تصريحات حولُ "السيادة" فتحت سجالاً على المستوى اللبناني حول بعض مفاهيم العلاقات اللبنانية – السورية.

وهذا سجال مستمر ومألوف. ولكن في الوقائع لبنان وسوريا اليوم داخل منظومة واحدة ذأت عاصمتين: عاصمة سياسية هي دمشق، وعاصمة اقتصادية ثقافية

ولكل من العاصمتين سلطات حقيقية في المجالات المتعلقة بهما، سلطة دمشق السياسية على الوضع اللبناني لا شك بقدرتها على الدسم في المسائل التي تعتبرهاً – مي – اساسية. و"سلطة" بيروت الاقتصادية الثقافية الاعلامية سلطة حقيقية ايضاً.

كأنما هو الموت الراهن للبنان السياسي، يقابله النبض الدائم للعاصمة الحية بيروت...

فى المجال الدولي كنانت شخصية الملك حسين

وقدرت على المناورة السياسية مي من تكثر العوامل التي قدمت للاردن الدعم الدولي في الفترات العصيبة التي مرت بما البلاد، فقد قفز من الولاء لبريطانيا في

الوقت المناسب الى الولايات المتحدة دون أن يفقد موصف معنصب من موديث المحتجة دون أن يعقد قدرته الفائقة على تثبيت الكيان الأردني. يترك أملك الأردن والبلاد في منت اقتصادي من جمة، وفي متسع من الديموقراطية النسبية من جمة النسبية من الديموقراطية النسبية من جمة

التراَّفي لتجعل من الاردن ممرا جديدا لاضطرابٌ عربي

العرب جميعا — خصوصا دول الجوار الاردنى -

مطالبون بالدفاط على الاستَقرار في الاردن، وقد تُعي

هذا أأمطلب بعض الدول التي تفكر ببند استراتيجي

مثل المملكة العربية السعونية وسوريا. ولكن مناك

في الجوار الاردني من يرى في عدم الاستقرار"، الذي قد ينتح بعد الملك، فرصة لتصفية حسابات قديمة أو

تعقيق أرباح سياسية، فاسرائيل لم تتخل عن الكثير

من ممارساتها عن فكرة "الوطن البديل" والقّائلة لن

من المرسط من من الرين اكثر من أي مكان أخر، من أي مكان أخر، لذا الله وجب أن يكون الأرين هو الدولة الفلسطينية

المطالب بها، وهي أستراتيجيا تعقق الكثير لاسرائيل والفكر السيامي السائد فيها. كما أن النظام العراقي له مصلحة خاصة في تدريك

الاصطراب السياسي في الاردن، وله مواقع تُؤمله لن

مَن الخطأ الفادح امله سياسة عدم الاستقرار في

سياسة وخطورتماء ولكن بسبب تتبحة واضحة مي

لن كُل النَّدِن لَعَبُوا لَعِبَةً عَدِم الاستقرار في المنطقة

ند دفعوا هم لا غيرهم ثمنا بلعظا لهذه اللعبة

النظرة، ومن الاولى أن يجد الاردن مسائدة عربية في

هذه المرحلة الخطرة من تاريخه بدلا من ان يبحث

عنما خارج الافق، أو إنّ تبدّو اسرائيل وكأنما هي

الملك حسين كان له اصدقه كما كان له اعناء،

ورغم كل الجمد السياسي الذي بذله بدأ أن الاردن في بعض الاوقات افتقد خط الوسط ليميل عن اقتناع

أو غيره الى الشاذ من السياسات. ويرحيلُ الرجّل تبدأُ

فترة جبيدة من تأريح الردن المديّد، مَصُوصًا لن

طاقم ألحكم المحيد الملك الجديد وولي عمده

يستطيع أن يقول الجبيع أنه لا يتحمل تبعلت بعض

السياسات المُلَّقِّة خاصة العربية، خصوصا منذ

اسرائيلياً اللعب الآن بالمعاهدة الاسرائيلية ،

الارنثية سوف يسبب للحكم الجديد مصاعب جمة،

مرحب سرب ... ننلك لا اعتقد أن النكم الجديد في الاردن ستختلف

- في العدي القصير على الأقل - سياسته عما تم في

العاضي، وقد تتطور إن أصبحت مناك حكومة معتبلة

عربيا هناك تعضيد من دول عربية كبيرة على

رأسما مصر والمملكة العربية السعودية ودول اخرى

من أجل الدَّفْأَظ على الاستقرار والنَّظَام في الاردن،

ولكن أبضا على الأردن إن يتنلى عن الدور الكبير

فَي الْعَبِياسَةِ لَلْعَرِيثَ الَّذِي قَامَ بِهُ نَمِتُ الْقَيَادُةُ

التَّاريفية للملك هسين. وعلى سياسيي الاردن ان

يدسبوا خطواتهم العربية بحساب لكثر نخة وروية

إن تم في السياسة الخارجية الرينية في المستقبل.

فلم بعد الملك موجودا لشرح التنبنب وعدم الوصوح

يمر ألرين بمرعلة عصيبة تعتاج ألى الكثير من

العكُّمةُ وبعد النظر، ولكنه يحتاج أبضًا — في هذه

الفترة بألنات -لتفهم اكثر وتعضيد عربي أكبر،

فللدفأظ على الاردن مستقلا وسيدا هو الدفاط على

العن العربي الذي كثيرا ما انتمكت امنه سياسات

في تَلُ لِسِب بعد الانتخابات المقالة.

التسعينات: ويبدأ في شكل طازج سياسة جديدة.

أثتن تقدم هذه المساندة.

الاردن، للبلد العربي الصغير، لا بسبب عقم هذه

جهاد الزين

## عاشتبيروت

... لا تجوز النسبة الشفهية للكاتب. فالكاتب "بكتب" ولا "يقول". كيف اذن حين ينسب الكلام الشفهي الي كبار الكتاب، وسعيد عقل في لفتنا العربية هو احدهم

المستوى السياسي.

 ٦- وعاصمة ثقافية، اقتصادية، اعلامية مى بيروت. لبنان وسوريا دولتان، طبعا، كأملتاً المواصفات القانونية. لكن كونهما حاليا داخل "منظومة" سياسية واحدة ومسيجة بدفاعات قوية، يسمح بمقارنة وظيفتي العاصمتين دمشق وبيروت مع حالات دول معاصرة

المثال الابرز والشائع هو المثال الاميركي: فلئن تكن واشنطن العاصمة السياسية، فإن نيويورك هي العاصمة الثقافية والمالية. وفي الحالة الاميركية يمكن القول: اذا كانت واشنطن عاصمة العالم السياسية فإن نيويورك مي عاصمة العالم المائية والثقافية. [في بلد، كالولايات بوسطن عاصمة تربوية. "سيليكون فاليه" - عاصمة

#### منی فیاض

يعتبر بيار بوربيو عالم الاجتماع الفرنب (بِالاضافة الى دريدا) أحد المثقفين الفرنسيين الأكثر تأثيراً في الذارع، مع ذلك نجد أنه يثير الكثير من التقاش في فرنساً. وهذا لا يعني لته غير معترف به فيها فقد منحه الـ CNRS" ميداليته النهبية في العام ١٩٩٣، المكافأة العلمية نات الإعتبار والتر ِنادراً ما تمنح في العلوم الانسانية (بحسب مجلة "النوفيل لوبسّرفةّور") أما مداضراته في الكوليج دو فرانس فيتأبعها اسبوعيا، ومنذ لكثر من عقد ونحف، مئات المستمعين.

يثير بورديو هذا الكثير من الجدل في الاوساط الثقلفية الفرنسية، ويزعم كارهوه انه يحاول ملَّ الفراغ الذي تركه على السلحة الفكرية الفرنسية غيلب الاسمة الكبيرة من امثال سارتر وأرون وكلافيل وفوكو... مع أن كتبه فرضته في الْفارع (الذي يعني الولايات المتحدة في شكل أسلسي) كأحد أمم أوجه الانتليجنسيا الغرنسية

لا أحد تحتل مكانة أحد، وقد لا يفكر بورنيو نفسه بمدَّه الطريقة، أي يظن نفسه الامتداد العضوى للارث الثقافي الذي شكل أيار ٦٨ دروته مع ذلك نلاحظ أن بورندو، المعتبرف به كمفكر وكملدب لتناج علمي مقيم ومحترم من جاتب زملائه، غير مريح أو بالاحرى مزعج بالنسبة الى الاوساط التُقَافِيَّةُ ٱلفَّرنسيةَ حالياً. ذلك لن صاحب كرسي السوسيولوجيًا في "الكوليح دو فَرِاسَ" يتصرفَ بطريقة متمردة ومفارقة تبعله عصبأ على التصنيف وعلى استعداد دائم لإثارة الدرائق الصغيرة منأ

ومكذا نجد لن مؤلف "الورثة" و"اعادة الانتاج" و"قسان الاكلايميّا"، الذي يعري أواليات السلطّة التي ينقل المسيطرون عبرها امتيازات الوضعية التى يتمتعون بها عبر الأجيال، ليس اقل المستفيدين منَّ حسنات نظلم هو أحد أهم معثليه. هل هو احد الذين يبصقون في الصحن الذي يأكلون عنه؟ هذه احدى التمامات التَّى يوجمها الَّيه برنارد هنري ليفي (أحد الأوجه التلفزيونية البارزة) مستغرباً أن يطلق بورديو الذِّي يملك تَفُونه في "الكوليخ دو فرانس" وفي مجلات عنة ودور نشر وتأثيراً في الخارج ايضاً،

شعاراته النضالية. لاً شك في أن هذا المفكر الذي يتجاهله اليمين، ولأسماب مبررة، لم يتوصل الى ارضاء اليسار. بورديو، وفي عمر التامنة والستين ليس في وارد التخلي عن سُلاحه أو عن النضال: "كُلَّمَا مرَّمَتُ أَكْثَر، كلما شُعرت بنفسي مندفعاً نحو البريمة"، يُطلق قولُه هذا مسروراً في أحدى مقابلاته على القناة الفرنسية

بورديو ظاهرة مديرة، فمن ناحية نجد ان عمله شبه الموسوعي يمثل تدبيا للتقسيمات الطالية التى يعرفها عالم التبتماع ولانعاط التفكير الشائعة، بتجلُّ هذا التحدي في انّ عمله شديد التنوع ولا يحترم المدود الفائمة بين الميادين المعرفية، فمو يسَقل من دراسة الفلادين الجزائريين الى دراسة الفن والبطالة والمدرسة وقائون العلم والاب وتعلمل القرابة والنين والسياسة والرياضة وأللفة والسكن والمثقفين والبولة والتلفزيون، أضافة ألى أُخرّ الفاته بعنوان "السيطرة الذكرية". ومن تاحية احرى يعتلك القدرة على حشد قلامة واسعة من أساليب ألعمل السّوسيولوجي من الوّصف الدّقيق الَّى الاستدلالات النظرية والفلسفية الاشد تجريداً مروراً

هذاً بالاضافة للي ان كتابات بورديو انتظمت حتى الآن خارج فرنسا حول تلاثة مراكز اساسية تأثر كل منما بوأمد من كتبه الرئيسية الثلاثة؛ التنخصصون

## شرق أوسط "أردني"

على الساحة العالمية، والوضع الاردني الداخلي ليس ميناً. هناك معارضة يلخلية شديدة التأثير ومنظمة،

خُصوصا في موضّوع التمثيل في البرامان، والانتخابات الخَيْرة قَلْطُعَمًا أَعْدِيد مِنْ الْتَنظَيُماتُ الْسِياسِية الاردنية، كل لاسبابه الناصة، ومناك وضع اقتصادي

يتُجه للى الأنكماش بسرعة مماً جنل لُلدينار الاردنيُّ يقع تعت ضفوط شديدة تؤتر مباشرة على المواطن

وفّي العجال العربي فـان الملك يـتـرك المساحـة والاردن ليس في لفضل حالاته في العلاقات العربية —

العربية، فمو من جانب ليس على علاقة سياسية طبرة

مع سورياً حيث يختلف البلدان في تقويم مسيرة السلام وكل له تقويمه الخالف لمذه العلاقة مع

أسرائيلٌ. كما ان الأردن ليس في أفصل علاقة مع بغداد بعدما تبين الأخيرة ان السياسة الاردنية لم تعد

تابعة لكل أمواء للنظام العراقي رغم التدخَّل الكبير من

جانب ذلك النظام في الشؤونُ الداخلية الأردنيةُ كماً

أن العلاقة مع اسرائيل في السنوات الثلاث الاخيرة،

وهي فترة حكم ببيامين نتياهو، لم تكن في احسَن الاحوال مريحة للاردن لا سياسياً ولا اقتصادياً ولم

تعد كما كآتت عند توقيع منامدة وأدى عربة الارئية

#### محمد الرميحي

الملك حسين هو أطول للحكام زمناً في السلطة في تاريخ العلام المعلصر بعد الملكة اليزابيت اللهاتية ملكة بريطانيا الطلية، ولن يعود الاردن بعد وفأة الملك حسين الذي كان يتاديه الرينيون بلقب أسينا " هو نفسه قبله فلأ الاردن ولا أمنطقة العربية كانا على استعداد لفقد الملك في هذه اللحظة التأريخية الدرجة، ولم يكن أحد يتوقع أنَّ ينمب الى الدار الأَخرة بُمُنه سرعة، فقد تعمور وضعه الصمي بسرعة كل درجة أفقدته عنصر الوقت الذي يريده ويحتاج اليه لترتيب البيت الاردني، والذي كان كثيراً ما يصفُّه بأنه متعدد

النبت والعرق. للتابا يحتفي الملك عن السادة وولي عمده البديد جديد في كل شيء، جديد في وقت تسلمه السلطة جديد في كار شيء، حديد في وقت تسلمه السلطة فالزمن قصير بين التنصيب كولي عمد واعتلاء سدة الحكّم كملكُ سيّد. وجنيد في خبرته السياسية المباشرة أيضا. وجنيد على الساحة العربية. وجنيد

رئيس المجلس الاعلى للتقلفة في الكويت

فى المكتبات مذكرات الدكتور عصمت عبد المجيد الأمين العدام لجاسعية للاول الصربيية زمن الانكسار والانتصار ربن الاثكمنار والأنتصار

#### لغرى، ومَّى توليقة تنعو ألَّى الاضطراب لا الاستقرار. فقد ربّى الملك في الاردن "طبقة سياسية" أن مح التعبير كان ما يجمعها في الكثير من الاوقات الولاء التعبير كان ما يجمعها في الكثير من الاوقات الولاء ال"سيدنا"، ولكن لها بعد ذلك لقتماعات كثيرة خارجية عربية خصوصًا، وقد تستيقظ هذه الولاءات في فَتَرَّة

من الاقتناعات المستقرة لدى الشارع المصري: ن ما يكتبه رؤساء تدرير الصحف شبه الرسمية "الامرام" و"الأخبار" و"الجمعورية" – المسَّماة في مصر بالصحف القومية، يعكس لعتمام او رفش مؤسسة الرناسة في القضية المكتوبة... وربم يتعدى الامر مجرد الامتماء والرضى في حالات

بعينها، فتكون الكتابة تكليفا رئاسيا عباشراً. بالتواريخ والاحنات التاريخية أنا لزم الامر.

الواقعة غير مسبوقة لا من حيث الحدة ولا من الهجوم على عمرو يوسى.

القاهرة -- عمرو ناصف

وهذا الاقتناع تولد بعد ثورة ثموز ١٩٥٢ نظرا الى لُجوءُ الرؤساءُ لكُبارِ الصحافيينِ لكُتَابِةِ خَطَابِاتِهِم،

يوجه فيما محوما عنيفا على وزير الخارجية عمرو مُوسى صاحب الشعبية العريضة، الذي جعل من منصب وزير الدارعية منصبا حماميريا. فأغمق عليه

أسرائيل - معما اختلعت الاسباب والمنطلقات - فيّ

فتمدونهم بالافكار الاساسية لصوفها وتدعيمها لُذَلُكُ تَمُلَكَت الناسُ في مصر دُعُشةَ كبيرة وهم يقرأون افتتاحية لرئيس تعرير "اخبار اليوم" ابرهيم ستدة متضمنة نصا حرفيا لرسالة لادد البادئين

المصريون اوصاف "الافضل" "الأحسن" "الاكتر

حيث حساسية المنصب الذي يشغله المسؤول الدوجه آليه الانتقاد. كما ان الرّسالة لم تنسر ۖ في صفحة الرأي ولا في زاوية بريد القراء، وانعا في مدر المفدة الاولى في جريدة "الشعب" التي تعسر عن عزب العمل الذي يعبر عن فكر صلحب الرسالة وتوجهاته، وفي حريدة "العربي" لسان الحزب العربي الديموقراطي الناصري. و"الاسبوع" الصنيطة المستقلة، لكن الجميع رفضها النشر السباب عدة، قاسمها المشترك كان عنم لياقة الاشتراك مع

صاحب الرسالة النكتور رفعت سيد احمه بدا شديد الانزعاج مما وصفة بألائبمار الطفولي غير المفهوم من جانب بعض المثقفين والسياسيين المصريين والعرب ومنهم – على حد تعبيره – "اسلاميون شنينو التماس" بسياسات عمرو موسى، وبُخَاصة حيال العدو الاسرائيلي... ويضيف أتراهم يبتسمون كالأطفال كلما القى وزير الذارجية تصريحات كأنه انبز بتصريحه هنأ أندازا تاريخيا استطاع به مثلا ان يعقف بناءً "عف والحد" من جدار مستوطنة لسرائينَّة، او لفرج بهُ عن معتقلُ فلسطيني ولحد في سجون أسرائيل أو "السلطة" او هيى بتصريحه هذا سفيره في تل أبيب من غواتي

ويقول رفعت سبد ادعد: "ان عمرو موس موظف – كبير نسبيا لكنه موظف – في آلة سياسية جبارة اسمما آلة التطبيع مع اسرائيل والعلاقات الخاصة مع الولايات السنية، وهي أَكَّ لَهَا قواتينها وسباقها الصارم المحدد عنذ سنوات، ولا يجرؤ ولا يستطيع عمرد حوسى او اي عمرو آخر في مَيكُلُ النظام المصريُ انَ يقَترَبُ مَنها بُتعندِلُ جنري او فعلي على الرضِّ". ويغيف: "ان الرجلُ

ان طبع العقُول او ۗ الافئنَّة على مُوفَّف واحد أ اسرائيل والى علاقة طموحة مع الولايات المتحدة، ستحيل، والاختلاف في التقديرات والتقويمات، كان مستبعدا من حساباته كل المسابات العربية والارتباطات القّومية حيث ان فلسفة أنور السأدلُّت وكائن وسيكون، ويبقى لأصحاب المواقف الايجابية كانت ترى أن مصر بقطاء عقائدي متمثل في والسلبية مبرراتهم، أو وجملت نظرهم، لكن أشارات النظر التي تستدعيماً معاولة – على سبيل المثال – لاجراء عملية تجبيل قسرية لشخص معان ومرفوض "الوطنية المصرية" يمكن ان ترتقي بفكرة "مصر الدولة" على حساب مشروع "مصر قدور". شعبيا، تعادل في جومرها او ربعا في أمناقما معاولة عكسية لتشويه رمز يلقى كل هذا القبول

عمرو موسى: الديبلوماسي ذو الشعبية

بورديو أو المثقف المزعج:

لاذا لا يكون الباحث مناضلاً؟

التدنيف العمري.

الانتاج: عناصر من أجَّل نظرية في نظَّام التعليم"؛ أما

الاناسيون فيركزون امتمامهم على دراسة الاتنوغرافية

في الْجُزَّائِرُ وَعَلَى العرض الذي قدمه عن نظرية

السَّمتُ (Habirus) والرأسمالُ الرمزي في كتابه،

مُدخل الى نظرية في الممارسة"؛ بينما بلتقي

الممتمون بعلم لجتماع أفثقافة والجماليات والطبقات

الاجتماعيَّةُ حولُ كتابُ: "التمييّز؛ النَّقَد الاجتماعي

الحكم". وتبقى الكتب الاخرى مجمولة من طرف كلُّ

جماعة، ما عدا بعض البلحثين القلائل النين استطاعوا

بدسب عبد الجليل الكور الذي ترجم أحد كتبه الى

العربية) أن يتبيّنوا العلاقة العضوية والنظرية

والتُجْرِينِيةُ التِّي تَربُط بين أبداتُ بورديو في هَذُه

خصصت مجلة "L/evenement de jeudi" حبيثاً،

ملفاً خاصاً عن بورديو تحت عنوان "جدل حول المثقف

جُلَيْنِ فُرِدِيِّسٌ – لُورِو ۖ الْمَتَّفَصِّمَةً فَي الْعَقَمِ التقلقي الفرنسيِّ كما تعرفها المجلة، أمنت عطلتها

الميفية المنصرمة في تأليف كتابها "العالم

والسياسة عن بورديو مستعينة عنوان كتاب ملكس

فَيبر الشهير، ومَي تَوْرد في حديثمًا للى المجلة للما عند قراحَما كتاب بورديو "La Misere du monde"

الذي اصدره في العام ١٩٩٦ حيث يكتب بورديو عن

كيفية متابعة الحوارات "Entretiens"، والتي صودف

انها تقوم بها أيضاً، بنا لها الأمر فضائحياً واغرقها

في "الغضب الشديد"، مكنا حرفياً! وترى أنه أثار

بسائل اساسية للنقاش يعرفها كل مطرس فعلي

لُلعملُ السِدائي، لكن الأَمرُ أن كتابه هذا هو نقلَ

لوقائع العيش الصغيرة التي يعيشها المواطنون في

حيواتهم الصغيرة والمامشية، أي البشر الذينُ

عاتون من صعوبات في العيش ويبقون منفيين خارج

الأطر الرسمية وخارج استطلاعات الرأى منغلقين

داخلُ بؤُسهم. ربمًا هُذًا أكثر ما يثير الأنزعاج عند

بورديو أذ من اللَّفت ان اعتراض جانين فرديس -

لورو لا يطاول فقط كتابة بورنيو بل يتعدى ذلك

لى رؤيته الذاتية حيال العالم ومشاعره حيال تجربته

كطفل في الجنوب الغربي لفرنسا، حيث يورد فقرة

عن المدرسة يتحدث فيما عن الكولوثيالية والعرقية

الاجتماعية وعن الجروح، تكتب أنها بأريسية لُكن لها

الكثير من الزملاءُ من الشمال والجنوب ولكن ليس

وكأن ما قد يجرح طفل ما يجب أن يجرح

الضرورة جاره في السكن. وتصف ذلك كلُّه

بالكاريكاتوري ما يزعج السيدة ايضاً قه لم يأخذ

في الاعتبار التغيرات التي حدثت في المجتمع (دون ان

تَشْير الى ماميتُما متناسبة التظامرة الطالبية بالألاف

وغير السلمية دائماً وعلى فترات متقاربة منذ منتصف

الثمانينات وحتى الآن، صد البطالة والخوف من

المستقبلُ والتمديشُ). وتجد تالياً أن بورديُو ليس من يعكن اعتباره رافصاً أو ثافراً بل قه "ضد" ويطريقة

حقودة، فهو مع "يسار على اليسار". وتتابع انها تجد

عند بورديو اوجهاً من اليسار – المتطرف كما بعض

الرحمية في تعلقه بالقيم الفلاحية وعدم ثقته بالقيم

المدينية. مكذا بورديو المزعج الذي لا يمكن تدديد

عويتُهُ بسمولة لكي يوضع في خانة تصنيفية تسبب

الراحة لهوأة التصنيف والتُعليق. من الانتقادات

المُوجِمة البُّه ايضاً أنَّه بعنما لاحظ أن الدولة تتخلى

يدخل الانزعاج من موقف بورديو هذا المتصالح مع

نور الدولة القومية، في صلب النقاش الدائر في الكُثير من المجتمعات والَّتي بدأ مع التاتشرية التيّ

لطلقتُ برنَّامِجِمَا الشميرَ في تَقليصَ دور الدولة على

مستوى الضمقات الصحية والاجتماعية وحديث

الخصخصة هو جزء من هنا الجدل العام الذي تثيره

مسألة العوَّامةُ والتِّي تصب مباشرة في تحديد

وتقليص دور النولة لمصالح الشركات المالية العالمية ومؤسسات النقد الدولية آلتي تشع شروطا قغسية

مصر على تحرف احدى صحفه القومية...؟

لتمرو موسى دون غيره منه الشعبية؟

الامدية نفسما عن السبب او الاسباب التي افرنت

الاغيّر، تَبْدأ منّ قاعدة المجوم نَفسها التي اختارُها

الدكتور رفعت سيد احمد وهي الدارة العلاقة مع

اسرائیل و تعنی فی دروب عدة وتعود مرة افری وبالداح الی القاعدة نفسها.

ومحاولة رصد بدايات هذه الشعبية لا تتمسك

بتلابيب السنوات الاولى التي تلت تسلم عمرو

موسى دقيبة الخَارجية مَنَّ (٩٩٩ – ١٩٩٢ وُلا فَتَرْةٌ

عمله كرئيس لوفد مصر في الامم المتحدة، وذلكُ

على رغم ان ملف طوال هذه الفتيرة ملي؛

بالتصريحات والمواقف المادة ضد اسرائيال

وسياساتُماً. فمو عَامَب الكلمة الشهيرة التي أدلى

بها لملم مجلس الامن علم ١٩٩٠ عن الانتقاضة

الفلسطينية وقال فيهاً: "إن الشعب الفلسطيني لن

يكون اقل من الشعوب الآخرى التي ناضلت، وقد

أثبتت الانتفاضة اتها أن تذعن لجبروث المنتل ممما

اشتد". بل أنه كان دائم التعذير قبل ذلك بكثير

من مدف أسرائيل الساعي الى الْعَيْمَةُ على المُحَاقَةُ. وصرح العام ١٩٨٢ بصفته الرئيس المناوب لوفد

مُصرُ فَي الأمم المتحدة بأن "الوصول الي مشارف

بقداد لضرب المفاعل النووي وغزو ليتلن وإبادة

الفلسطينيين في صبرا وشاتيلا وضم الجولان

والقدس كلما دلائل على استراتيجها الهيمنة

ولكن هذه التصريحات رغم حدتها وانسجامها مع

التوجهات المصرية العلمة، ما كان يمكن ان تؤخذً

في حينما في معزل عن السياق العام، والشعور

العارم الذي كان يؤلم المصريين لكون الموقف

الدصري الرسمي مَنَّا ذُرا ينسبُ مِتَفَاوِتَهُ عَنْ بُقِيةَ المواقف العربية أنذاك، فضلا عن طبيعة العلاقات

وكُلْنَ لِلْبِرَاقِبُونَ السِياسِيونَ مَمَ الْأَقْدَرَ عَلَى رَصَدَ

دايات لأكثر من تدول فتعريدات الثلث الاول من التمانينات كانت بالدسابات السياسية الدقيقة

أَيْصُرِيةَ الرَّسِيةُ أَنْفَاكُ مِعَ اسْرِائِيلَ.

السرائيلية".

والغريب أن الإجابة المباشرة عن ذلك السؤال

عن دورها جعل ينافع عنها واكتشف مزاياها.

لنيمم الاحساس بأنهم عانوا من جروحا

الاكثر سطوة في فرنسا – بورديو المفكر الغريد".

الميادين وفي غيرها من المجالات.

من اجل تنفيذ قروضها ومشاريعما. واليسار او من

يقوم مقلمه يدعو ألَّان الى استعادة الدولة دورها في حماية الطبقات الإجتماعية الضعيفة مقابل البطالة

المتفشية في معظم المجتمعات المتقدمة منها وغير

المتقدمة. لله ضد العولمة فوق ذلك كله، احد أوجه

سبعت مستوي ما هو الفزعج ايضاً في ظلهرة بيار بورديو؟ يوضح باتريك جيرار قلني اجرى المقابلة مع جاتين فرديس – لورو الدساسية التي يثيرها سلوك

بورديـو (وقوفه الى جاتب المضربينَ من عمال سكك

الصنيد عام ١٩٩٢، وفي عام ١٩٩٥ مع النين لا

يملكون اوراقاً شرعية للأقامة على الاراضي الفرنسية

ومواقفُ اخْرَى مملِّلةً)، فمِو يكتب بوضوحُ أن بورنيو

يَشُق طريقاً سوسيولوجياً ثالثاً بين الطريق التقليدي

الذي يعبر عن نفسه كفيزيه للواقع السوسيولوجيةً

حيثٌ الْفَرَد ليس سوى طَلَعَرة من حَمن مجموع البني

الاجتماعية، وبين اكتروبولوجيا حيث الفرد وحده يعطي

معنى الاجتماعي. وبما ان المجتمع بحسب بورديو ليس شفافاً

بمقطر ما مو معتقد، فهو يحدده ثلقياً كسيرورة

تُمايزيَّة وتمبيزية تعتمد في شكل خاص على النظَّام

المدرسي والجامعي. فالافراد يتميزون في المجتمع

لتطلاقاً مِّن رأسمالُهم الاقتصاديّ والثقافي الخاضع فر

الوقت نفسه للرأسمال الفوقي أو العالمي. ان وضعية

الفرد في السلّم الاجتماعي هي ما يساعده على بلورة

وضعيته في المجتمع وتبرير مواقفه، وهو ما يطلق

عليه المجتماعي بمعنى العالم الاجتماعي بمعنى

ان الاخبر يسجل او يُحفر ماركته في الجسد بالنات.

من منا نبد لن بورديو يتخرط في دراسة العلاقات

بين المسيطرين والمسيطر عليهم ووجمة نظره هي

في أن دور عالم الإجتماع يتعدى نظمار البنى

الاجْتَمَاتِيةً وَتَمَثَلَتُ الْأَفْرِكِ لَمَّا آلَى الفَعَلِ وَالتَأْثَيرِ عَلَى

هنه التمثلات كي يتم تغيير المجتمع والدولة التي

تديرها طبقة من النبلاء التكنوقراط البنشفلة بالمفاع

يستنتج بأتريك جيرار ان قيام بورديو بفضح

واقع القمع ادى الى جعل فكره اكثر راديكالية، (هذاً

هو الاتمام الاساسي) خلال السنوات الثمانين وادت

الَّى قيامه بعملية نقَّلَة بين المعرفي والاجتماعي معرفاً

نفسه كمناضل علمي ومستخدما السلطة التي يعطيه

لياها رأسمالها العُالمي، ما جعله يعتقد بأن دور

المثقف مو أن يكون صوت الضعفاء والمنافع عنهم.

كما ينكر بأتريك جيرار ان مواقف بورديو كانت

نتسم في السنوات ٥٠ و١٠ و٢٠ عكس مبايليه،

بينما يرى اوليفيه مونفان ان "سوسيولوجيا

الفضح لا يمكن آلا أن تؤدي الى مقال شعبوي

باستخدام اسلوب كتأبى شديد الفذلكة والتعقيد اما

برنارد هنري ليفي فينهب الى التجريح العباشر ويجد

ان يورديو الباقي Survivant من جيل المعلمين الكبار

لا يعرف سوى إن يتأر لنفسه من التمميش الذي

عاتى منه من قِبَلُ أمثال فوكو ولأكلن وبارت الذينُ

مناً اذاً يكمن سوء التفاهم مع بورديو، لته يتعلق

بدورُ المثقفُ في المجتمع الرامن وفي الاختلاف الجدري

في وجملت النظر بينه وبين المتقفين والنين يبدو

أَتَّمُم يَخْتَطُونَ لِاتَّفْسُهُم أَدُواراً مَخْتَلَفَةٌ عَنْ تَلَكُ ٱلْتَيَّ

ُ في لَحَدُ اعْدَادُ مُجِلَةً "النَّوفيلُ اوبسرفاتور" في

اواخر العلم ١٩٩٢، كان عنوان ملف العند هو الفكر

فَى عَامَ ١٩٩٦" وغطى غَلَافٌ العبد وجوه المجتمع

الفُّرنسى الثقافيةُ والفكرية من امثالَ جيل دولوز

وليوتارد وكوستأريانيس ولفيناس ودريدا ورجيس

دوبريه وفرنان وتورين وبورديو وأخرون. وكان

التساؤل كيف استطاع المثقفون البقاء بعد موت الايديولُوجيات؟ وفي وقت إمحتُ فيه المداور التّي تشكل مرجعيات تقليدية، بينما اليسار يبحث عن

يمارسها بورديو، كيف دُلك؟

متمرد". مع أن بورديو متمم في الوقت نفسًا

عن مصالحها وبمحلولة زيادة امتيازاتها.

التحول الآخر الممم هو الذي صاحب العودة التدريجية أمصر الى الصف العربي وانماه القطيعة، وقد أستحونت هذه العودة على الجانب الاكبر من على المستويين العلم والذاص. وفي رسالة الدكتور حركة عمرو موسى واداله، وهنا يقول عميد كليةً رفعت سيد ادعد التي "تصع أما عدر" "أذبار الأقتصاد والعلوم السياسية الدكتور على الدين اليوم" يتطور الامر من مجرد طرح لرؤية خاصة الى حد توجيه أقسى درجات اللوم والعتاب للمثقفين هلال: إن التوجه العربي في السياسة الخارجية المصرية في عهد الرئيس حسني مبارك، كان لا بد له من ديبلوماسي تتوافر فيه الدنكة والقدرة والقبول، وهذه الشروط اكتمات في شخص الوزير والسياسيين المصريين والعرب لاعجابهم بالوزير عدرو موسى، وقد يقود ذلك البعض الى التساؤل عن التوقيت الذي نشرت فيه الرسالة، ربما عن عمرو موسى الذي أستطاع ان يتَّفذ السياسة المصرية باقتدار. لُكن سؤالًا جوهريا آخر يطرح تفسه وبدرجة

المعربه باعتدر. وعلى رغم هذه الايجابيات فإن الشارع المصري ومعه المثقفين كانوا يضعون في الصدارة مسألة "العلاقة مع اسرائيل" لذلك بداوا يولون عمرو موسى لمتملَّمهم منذ اللحظات الاولى الَّتي تأكدتُ فيما أنبه لفطراب العلاقات البصرية - الاسرائيلية. والغريب ان لقطة تلفزيونية مصورة أنذاك (منتصف التسعينات) كان لها فعل السحر على الناس الذين كاتوا على وشكَّ التسليم بأن القوَّة المطلَّقة منَّ نَصِيْبِ الْطُرِفِ الإسرائيليِّ في معادلة العلاقة مع مصرء فجذب انتباههم بقوة مشهد لوزير الفارجية المصرية يضع ساقا على ساق في شكلٌ لأفت التَطّر رافعاً مذاكم في وجه نظيره الاسرائيلي الجالس معم كانت اللقطة لا تحتمل من وجهة نظر المراقبين اكثر من تعليق ساخر أذا أنستدعي الامر، بينُما كان الوضع عند العوام من المضريين يحتمل تفسيرات اخرى اشتمر من بينما قول: "كُانَ قاعدً وحاططٌ الجزمةَ في وشه والغريب لن هذه الجملة فُرضت نَغُسُما أَلَى الحد الذي اضطر العديد من الباحثين الى توظيفها واستخدامها والتعليق عليها. الْعَلَاقَاتَ الْمَصْرِيةُ = الإنسرائيلية أَنْذَكَ كَاتَتَ باللعل تتظى تدريجا عن ودما السلبق، وكان عبرو مُوسَى لَطِيعَةً مُوقَعَهُ الْوَحَيِدُ الَّذِي يَعَكُنُهُ لِأَتَعَالَى فَي

شكل متواصل ومكثف مع اللشعب لنقل تفاصيل هناً الاضطراب خلال التصريحات والمقابلات الاعلامية والمؤتمرات الصحافية، في وقت لم تعد المواقف الْعَرِينَةَ الْأَخْرَى عَلَى الْعَرَجَةَ تَعْسَمَا فِي الْنَشْدِد هِالْ اسراليل، فبدا التوقف العصري عند كثيرين متقدماً، ثم زُلد في تقدمه تسجيل مرولات عربية في اتماه اسرائيل، فلم ينس المصريون أن مصطلح "مرولة" مسجل في هذا المجال باسم عمرو موسى الذي بدأ يكلف رسميا بافشال مساعي الشرق الوسطية الاسرائيلية وقد تجح تعلما في للجاز مهمته.

لقد وجد عمرو موسی نفصه – جتی دون لرایته · مادة حَيَّة لاستَفتاء شعبي غير مباشر على العلاقة مع اسرائيل، ولأن تتيجة الاستفتاه كانت محسومة سُلْفا بِالْرِفْضَ، أو حتى التحفظ، كان من البديمي أن يربط الرافقون والمتحفظون بين مشاعرهم ومن

كيف تسمح صحيفة قومية بمهاجمته؟ كلُّف رسمياً بالعواجمة... وهنا لم ينسُّ أحد أو يتغافل عن حقيقة أن عدرو موسى "موظف" ولكنه البت أنه ليس ترسا في ملكينة السياسة. وأنما احد المسؤولين عن ادارة هذه الآلةً. أن كل من يغلفر - رغم العثقات مع اسرالامل

واستمرار اتفاق السلام – بأن الرئيس مبارك يرفض زيارة اسرائيل ، نئك الدوقف الذي لكد عليه الخيراً في لقائه مع زعمه الجالية البموسة في فَرَنْسَا (َالْتَلَثُّةُ ٢/٢/٩٩٩) بِقَوْلُهُ لَنْ يَغُفُرُ لَيُّ الشعب المصري زيارة اسرائيل في وبود شخص عثل نتنياهو... مؤلاء مم قاعدة شعبية عمرو موسى النِّين يتعفِّظون له سبق التبشير بأن العلَّافاتُ مع اسرائيل ليست على ما يرام، ويتوقّعون مع كلُّ تصريح جنيد له أن يعنهم بأنباء عن المزيد من التوتر، ويعتزون كتيرا بالتصريدات الاسرالداية الرسينة والاعلامية التي تصنف غمرو عوسى بالعدو الرُّقم واحد في مُصر السرائيل، بلُّ المَّم يَرون انْ مثل هنه التصريحات نغرب وزير الطرجية منهم لكثر، وربعا تقريمم هم مند

لُقَدُ سَأَلَتَ عَمْرُو مُوسى نَاتَ مَرَدُ عَمَا لَنَا كَانَ يزعجه أو يرصيد انتبار أسرائيل له أنه العدو الأول. ونكرته بما كانت عنديفة "مارتس" الاسرائيلية تُكْتَبِهُ فِي ١٩٩٦/١٢/١٠ مِنْ لِمَّه يِغْفِ فِي وَلَجِمَة الناضرية البحدة التي تسعى الى توديد العالم ألعربي وتقزيم فسرائيل بنزع تفوقها العسكري فأجلني بأن مسالة تقويمه كعدو او صديق لا تمهه أو تعنيه، كما لا يممه أو يعنيه ما فلَّه بعص الأسرائيليين من قه مو السبب في برود السلام المصري - الاسرائيلي وكان مناك سكّم دارد او سائن... فالأصل في ألفضيةٌ هو الني ملتزم بعطُّ سياسي يخنم المصلحة المصاينة والمربية، وما تتصوره اسرائيل من أن مهمة جميع الاطراف في سُنْيَةً السلام هي التأثير على الموقف الفلسطيني عنى تحقق لسرائيل معفما نصور "لا بعكن مصر ال تستبيب له ولا يمكن ان اقوم به .

هناً لا ينكر عمرو موسى أنه منفد <u>السياسة</u>، ولكنه يحتفظ لنفسه كدلك بما تنفره فليبعة التظلم المصري، وثاليا وزارة الخارجية من أن الترام الوزير بسياسة نظَّامه لا تُعرِمه حق التعبير عن موافقه. أقد سبق أن سع المصريون في معظمهم ديمم

وتأييدهم لوزير دلخلية مو ظلوك أدعد رشدي لأته اتبت جنارة وجرأة في مولحمة تجار المتنزات واستعاد للشارع النصري في عمده الانصاط. وبعد أَنْ تَرِكَ لِلْوِزْلِرَةُ تَعِلْهُ الْنَلْدِيوْنِ اللَّي عَضُوبِيةً الْبِرِلْمَانِ، ومًا زَالَ النَّاسَ يَدَكُرُونَهُ إِلَى آلَانَ بِالنَّبِرِ وَالْوَاهِ تُمَّ ها هم يعندون عمرو موسى وزير الغارمية هيمم وتأبيعهم له بصفته لعد رموز مرحلة التوتر مع فسرائيل، وينظرون اليه ناعتباره العاطق الرصمي لانارة العلاقة. دون أن يحل سمعةه الأخرى وعلى وأنسطا لمتعلمه ألكفريكي أأنني أتبث استبعجا تلبآ لُبيوبة العلاقة مع القَلْرَةُ السوناء...

أن المنزعجين من الرسطة ومكان نشرها 🍍 وتوقيقه، برون أها تعادلت مع عمرو موسى كموظف، واكنها حاسبته مطبر تفوق صلاسات وزير الظرجية في أي بلد في العالب

. .

**-**- -

\_\_\_\_\_

\_ \_ -

.<del>...</del> .. ,

\_\_ -

.---

الاقل أنا فعلت ذلك. طبعاً لم اخطط قط لاجعل

منها مهنة؛ لكن أتجرفت اليها تدريجاً لأنني كنت

احب ما لقوم به وولَّظبت في يبسأطَّة على القيام

ولنت في الضرطوم في النسودان، ولم تكن السودان في الاربعينات بلد الصرب الامليـة او

المجاعَة مثلمًا من في نظر الكثيرين اليوم، بلُ

كانت ارض الفرض، وخصوصاً للعرب المنَّقَفين

القلامينُ من مصر أو سورياً الكبرى او غيرهماً،

والساعين الَّى ايجادُ وظيفَةً في ما كانت يومها

الراض الواقعة تحت سيطرة بريطانيا. كان والدي وعم شارل عيساوي متازمين، شأتمما شأن

كثيرين من اعضاء العائلات المسيحية او المسلمة

او الدرزية، مثل عائلات كـفوري، ليكو، معلوف، خياز، مرمج، حجار، توتنبي، عطية، بيطار، قرنفل، قطان، سلمان وغيرها. انسحرت عروس والدي

الشابة، وهي أمي المستقبلية، بجمال تُلك الرضّ

ونظام ادارتها، بدياة الذرطوم الاجتماعية

للكوزموبوليتانية والانيقة، بنزاهة شعبها وتسآمح

جماعة ما النسبيّ (وهو امر اشاد به كذلك فيّ

مُذَكَراتُهُ الْكَاتَبُ لَلْلِبُنَاتِي ادُوار عطيةَ الذي خُدُمُ كموظف في قطاع العلاقات العلمة في حكومة

السُونَان ولأَحقاً كُسكرتير في المكتب العربي في

أكن تلاراً مـا كـان يتم تصاوز الصدود بين

احن نعرا منا حتى يما مجاور احتجود التركيب الجاليات الاجنبية المختلفة. على ضفتي نمر النيل في ضواحي سوق الفرطوم كانت تنتشر الفيلات والمنازل الجميلة التي تعود لاصحاب المراكز العليا

فَّى الأَسْارة المدنية البريطانية، وفندق الـ"غراند

اوتيل" الذي كان يرسي سفينة على الشاطئ

وتصل بالماكع عبدالله

الحدى النزعات الاكاديمية الجديدة في فروع

التاريخ والانتروبولوجيا والقد الثقافي تقضي أن "يجرز" المؤلف في كتاباتم لكنني لم اختر إن يكون خطابي يحمل طفع السيرة الذاتية كي اقلد النزعة السائدة في الوقت الماضر، فأنا مؤرخة

تستمتع بكتابة التّاريخ القصصي، وسبق ليّ ان

الحديث بقدر النظرية. لذا أود أن لحكي قصة قد تتــضــمن بعض الدروس لمــؤاك العامــك الذين

سعون للى التحرر من القيود التي تفرضها يسعون الى التحرر من القيود التي تفرضها المعايير السلوكية في المجتمعات الشرق الاوسطية والقواعد الاكاديمية الغربية على حد سواء في

عالبنا هذا، عالم ما بعد الحداثة وما بعد التنظيم

وما بعد الاستعمار، تزعزع كل يقين، وقد تكون

القصة الشكل الوحيد من التاريخ الذي بمكتنا

أذا كان هنالكُ درس ما يمكن استخلاصه من

حياتي المهنية هذه، فُهو أن يُصفي المرِّ لنداًّ

قلبه، أن يفوص في موضوع ما وأن يقتنص

الفرص بقدفاع مستكشف، من دون منح اي

ليضع عقود خلت، عندما كنت اراقب الرجل الذي

اصبح زوجي في ما بعد يبرع في رياضة كرةً

المضرب – وهي هوايته عندماً لا يكونَ مستغرقاً

المضرب — وهي هوابنه عدم د يمون مسسر— في مونة التعريب الطبي التي تستنفده بدورها الى حدّ بعيد — وعيت حقيقة أولية وأساسية هي الآلية: اذا كنت تعب حقاً العمل الذي تقوم به:

لدًا وظفت طاقتك القصوى في مجال واحد انت

شغوف به، سوف تزداد مرونتك وثقتك بنفسك

في مواجمة التحديات التي تتـراكم عليك في

مُجَالَاتُ لَخْرَى مِنْ حَيَاتُكَ، وسُيساعَنكُ هِذَا الْأَمْرِ

على النجاح، المهم هو اثناء في أحد المجالات، نفعلُ

ما نفعله باندفاع وفرح، مهما كان الوقت الذي

يقولون أن العلوم النسانية والاجتماعية لم

تعد من المهن "المضمونة". يقولون ان "العالمي" اهم من "المطي". يقولون ان "النظرية" أمم من "القصة". او أيسموا يدعون بذلك الى تذبيوية

جديدة ترتكر على ميولهم الثقلفية الخاصة؟ لم

أترك الانحياز والتعصب اللنين طبعا الاجواء التي

ندا القلب وندرس ما نحبه ندن كي نبرع فيه، لا

ما يظنه الأخرون جحيراً بالامتمام في الوقت

الحاضر، وكي يتمكن هذا الدقل من الصمود أمام

هجوماُت الأقلية التي تصدر الاحكام قلالة، علىٰ سبيل المثال، ان العالي لكبر وافضل وان المعلى سطحي وتافع، يجب ان تتاح الفرصة لعلمالاه

الشباب أن يكونوا شغوفين بمجالات دراستهم.

يجبُ أَن يُحبُوا مُذًا الحقلُ بِٱلْأَسَالِيبِ المختَلفة التي تسمح لممربان يبرعوا فيه، ومتّى يفعلون ذلكَّ،

يضعون حداً لكل هذه الاحاديث التي تنبئ بنماية

الدراسات المطية – ومن لحانيث تنور حَصَراً فَي

خياراته التقافية الخاصة في أخر المطاف – او على

استادة في جامعة "تافتس" الأميركية

نَمْضِيهُ عَلَى هِذَهُ ٱلْأَرْضُ قَصِيراً.

اعتبار اما هو "مفيد" او "مضمون" او "ضروري

التواصل معه بشيءً ما من النفوذ.

أعلنت أنَّ القَصَة لا تُزْلَلُ قيمة وصَّديْدة فَى أ

#### روحعمان

قيل الكثير في تفسير التظاهرة الدولية التي رافقت الملك الاردن وخصوصيته. ويبقى القليل...

تشييع الْقُرَن. مَظَاهِر بدأت منذ وقت غَير قليل، وتتسارع مع كل

الخَمْسيّنات، يجسّد مَذا القرن بين الاحياء؟ كان اصطفاف الرؤساء الاميركيين الاربعة امام نعش الملك خير معبّر عمّن يودع من. لقد اتاح الملك للعالم رمزاً يجسد عنده وداع

وفي وداع العالم الذي يمضي استعرض العالم الجديد نفسه. اذ ما الذي يدفع الرئيس الروسي بوريس يلتسين الى التحامل على

العالم قرر أن يستعرض نفسه ولم يشأ يلتسين أن تكون روسيا غائبة عن الصورة، فكان حضوره المترنح محاولة الجواب عن

السَّابقة، لا يسَّعها الا تعَّبَّر في نهاية التسعينات عن موقع دولي حققته في وجه كل المعطيات.

التداعي فيظهر موقع سوريا فيه.

في عمَّان تشييع الملك ظهر ان احجام الادوار لا تحتَّمها احجام البلدان. ومهما قيل عن الموقع الحساس للاردن فإن ذلك لا يجعل من نقاط التقاطع التاريخية والبغرافية مصنعاً الادوار.

والعالم العربى خير مثال على لمكانات ومسلحات ومواقع بُدَّدت لصدف شخصية فيما ضيق المساحة او شحّ الموارد او المامشية الجغرافية النسبية لم تمنع صدفاً شخصية اخرى من استثمار ما يصعب استثماره في بناء ادوار تتجاوز مجرد الاقليم الى العالم. واليوم يعود الاردن الى حجمه. ومع ان العراضة الدولية تبرر القول انها كانت لتحذير من يهمهم الامر من التعرض للكيان

الماشمي لكن المعطيات تقول ان لا خطر لا عربياً ولا أسرائيلياً عليه. لقد تجاوز هذا الكيان منذ امد بعيد دائرة هذه الاخطار. الخطر داخلي حصراً والفتيل اقتصادي، من هنا حلجة هذا الكيان الى عراضة القتصادية حقيقية لا استراتيجيا وهمية.

يبقى ان المناسبة شهدت كلاماً اسرائيلياً وآخر عربياً لا يعوّل

عن فتح صفحة جديدة في العلاقات العربية – العربية.

المالية والبشرية، تنحصر في مشاريع ذات طابع اعلامي ومساهمات مجانية، وبعد ست سنوات لا تزال وزارة الثقافة تفتقد الي "رؤية" تحدد

دورها، وللي هيكلية تحدُّد صلاتها وتنظُّم عملها،

والَّى خَطُّهُ تُسعى ألى أقامة مراكز وصروح، في

العاصمة والمناطق، تسلهم في أطلاق مواهبً ونشاطات الخريجين من مختلف المعلمد.

بالطبع نحن لا ننتظر ان يكون اللوزارة دور

بطعبع عنى مستمر من يسون حوربر- رر مباشر في انتاج "الثقافي"، ولكن لمدى مممات هذه الوزارة الرئيسية أن تعمل على توفير الشروط الملائمة لتطوير هذا الانتاج في اطار

سيسه المحيد المحرصة. وقد أدت وزارات الثقافة في اكثر من دولة دوراً بلزراً في تحويل "الثقافي" ظاهرة علمة أدت الى مزيد من فرص العمل والى قيام مؤسسات

التلجية في عدد من المجالات (ما قامت به وزارة التقافة في مصر مع الوزير السابق ثروت عكاشة ومع وزيرها الدالي فاروق حسني، وما

قلمت به مع ميلينا ميركوري في اليونأن ومع

جاك لالغ في فرنسات). وأنّ غياب منا الدور الذي يبدو أكثر العاماً في ألواقع اللبناني (خلال

سنوات المرب وبعدها) سوف يختصر عمل

الوزارة في المناسبات وثقافة البريستيج ...

الكبرى. ومكنا قفز عدد السكان من: ستة

ملايين الى ضعف ذاك وهم يتوزعون كما

صرب (ارثوذوکس) ۲۲۵۰۰۰۰ نفس.

كروات (كاتوليك) ۲۵۰۰۰۰۰ نفس.

سُلُوفَاكُ (كَاتُولِيكُ) ١٠٠٠٠٠ نفسّ.

بوسنيون (مسلّمون) ١٥٠٠٠٠٠ نفّس

القومية بين العناصر التي تُؤلف يوغوسلُافيا. فالدولة البديدة لا تخلف كثيراً — من وجمة

التشكيل الوطني – عن تشكوسًلوفاكيّاً. وبذل الملك اسكندر جموداً جبارة لدمج

العنصريات المختلفة في بوتقة القوسة ولكنّ

جـمـودَّه لم تـكلل بالنَّجـأحُ، لأن المُقـَّاوضَـاتُ

الطلاقية زأدت في حدة العصبيّات القومية، فقد شات الصدف أن يكون جميع الصرب أرثونكساً وجميع الكروات كالوليكا، ومكدًا

لُحتُمعت المِنَافَسَات الْعَنْصرية وَالْمَدْمِية في

معيد ولدد، وظل الذلاف بيتمال ...).

ويتبين من هذا الجدول ضعف الروابط

وهي ثقافة بلا مخيئة!

قبل ستين عاماً

۱۰ شیاط ۱۹۲۹

سباسة إتمائية مُفترضة.

حسين الى مثواه الاخير. قيل الكثير في الشخص وصفاته، وفي فالتشييع غير المألوف يندرج ربما في مظاهر الدنين التي ترافق

يوم يمر من هذه السنة. ومَنْ أَفْسِضَل من الملك حسسين الذي بدأ ملكه في مطلع

نفسه آيكون حاضراً بين المودعين؟ ولا علاقات خاصة معروفة بين الملك الراحل والرئيس الروسي تبرر هذا الاصرار؟

الحضور الاميركي الرباعي. وقيل الكثير في تفسير حضور الرئيس السوري حافظ الاسد، ومعظمه ركّز على المعاني الاردنية والاسرائيلية للحضورهع ان ألمعانى الدولية ربما هي الأصل في التفسير. فسوريا التي عززت وجودها الدولي منذ مطَّلعِ التسعينَات، على رغم انهيار الانقسامات

وعندما قرر العالم ان يحضر في عمّان كان طبيعياً ان يحصل

عليه وان انتماءه الى الماضي لن يحتاج اثباته الى وقت طويل. لم يصدّق احد بنيامين تتنياهو وهو يعلن انه مستعد لفتح صفحة جديدة للسلام في المنطقة بعد الاجواء التي رافقت تشييع الملك، وخصوصاً على المسار السوري – الاسرائيلي. ولا شيء يدعو الى تصديق الاعلانات العربية ألمتعددة المصدر

الصفحات العربية الجديدة سيرعان ما تُطوى، وان كنا على اعتاب عصر جديد. والصفحة الاسرائيلية التي يمثلها نتنياهو يأمل

محمد ابرهيم

معترضات في غياب دور لوزارة الثقافة:

### المناسبات وثقافة "البريستيج"

حمزة غبوت

في الوقت الذي كـان يـدور السـجـال حـول فكرة استحداث وزارة للثقافة والتعليم العالي، كانت الدركة الثقَّافية في لبنان تشهد ازمَّة تتعدى هوأجس المعارضين ألمتعلقة بالدريات من جهـة ونيات المؤيدين المعلنة لاستعادة هذه

الدركة من جمة اخرى. وقد بدا تلجميع ان استحداث هذه الوزارة يرتبط بـ "تصوّر سَياسَى" تدمله السلطة العَلَادَّة بُعَـدُ سُنُواتَ الْحُربُ ولا يُبَـعَى تَجِـلُهُلهُ فَي هَذَا السجالُ. إلا أن أَلُواقُع الْقَرِيْبِ (بعد أقلُّ من سنة على تشكيّل الدكومـة) سُوف يكشفُ أن استحداث هذه الوزارة لا يتعدى اتساع التمثيل السياسي الذي تفترضه التوازنات المستجدة بعد الحرب. فَمِدَهُ ٱلْوَرَارَةُ، بعد سَت سنوات وتعلقب ثلاثة وزراء، لم تتمكن من استطلاع دورها في سياساتُ التنمية المزعومة. بل هي لم تتمكن منَّ وضع ميكلية لتحديد صلاتها الوظيفية على أكثر

خلال سنوات كان عمل الوزارة المستحدثة يقتصر على نشاطات سطّحيــة تتــسم بالاستعراض وتّطمير الواجمات السّياسية في مناسبات تكاد لا تتعدى مساحة بيانات اأرعاية وحدود شاشات التلفزة. وإن المهمّات الجُزئية التي قامت بها الوزارة اخيراً لم تحدّ من الطَّفِّع الاستعراضي الذي يحكم عملها وفق سياساً البريستيج المتبعة في سائر المجالات.

فالبساعيات الجرزية ألانية والميئات التقافية ولعدد من الكتَّاب، ومشاركتها في تتظيم الندوات والمعارض والممرجانات الفنية،

هل تمبح يوغوسلاقيا

دولة التلافية"

كقت استقالة الوزارة اليوغوسلافية يوم

السبت الماضي مفاجَّأةً غيَّرٌ مُنْتَظَرَةً، فَقُدُ

أجرى رئيسها المسيو ستويلاينوفتش

التخابات نيليية جديدة في أواخر كانون الاول اسفرت عن فوزه بأكثرية سادقة تضمن له

البـقـاء في الحكم مـدة طويلة. ولكن وحي

العرش الأمير بول شعر بالنظر ألذي يمُددُ

كسيسان البسلاد وومستمسا أذا بقى

ستبويادينوفتش في الدكم، فبأوعز أليبة

قابت الدّولة اليوغّوسلافية عقب الحرب

على انقاض صريباً، فُقد مُم الدلفاء ألى

صربيا لمارة للجبل ألاسود ومقلطعتي البوسنة

والمُرَسكُ وقسماً من شواطئ طماسيا وبعض

مقاطعات ألمجر الجنوبية ومقلطعة كرواتيا

بالاستقلاة، ومكنا كان (...)

حكبت الزين

رمضان الببارك الى خصوصية المذهب الجعفرى فر تعند المرجعية ومراكز النفوذ لنيه فحسب، ولا فقد الى طبيعة النظام السياس والتكوين المتتمعي البنان الاقلي التركيب، المتعدد، لأذي ليس فيه سلطةٌ دينيــة واحدة للنولة كـمـا ميّ العــادة في مجتمعات الاكثرية النبنية، بل ايضًا الى المسِّن اللنين تعملهما السلطات النينية الشيعية، الرسمية منَمَـاً (المجلس الاسلامي الشّيعي الاعلَى)، وغيّر الرسمية (السيد محمد حسين فَضَل الله و"حزّب الله"). فظاهرة التعدد هذه لم تظهر ملامحها لدى السنة على رغم وجود تنوع فقمي وتوزع مراكز نفوذ ديني مشابهُ، سُلطةً دينية – رسَّميةً (دَارُ الأَفْتَاءُ)، وسلطات دينية غير رسمية (الجماعة السلامية والادباش)، ربنا بسبب ارث العلاقة بسلطة دينيةً-

من شــوال ١٤/٩هـ) يوم الثلثــة الواقع فــيــه مدارا مدمد الله) الجلما متفردا يصر على التمليز عن "الجماع".

سيس) وسد حصد مسيح سمس هدين و هزب الله ، في حين أن قلتي، متمثلا برأي السيد فضل الله، عكس هم اعتماد المعايير العلمية التحديثية في الفقه الاسلامي، ومنها مسألة رؤية المكل)، (فقد ابلغته مراصد فلكية مختلفة في دول اسلامية وغير أسلامية أن أمكان رؤية الملال ليل التثنين غير وارد). التباين ادأ حول اعلان العيد يتخطى موضوع العيد بذاته، ويتصل كُلُ الاتصالُ بدواع كُلُ مَن ٱلشيغ

ً لقد بدأ الأتجاه "الثلقي" الذي ارتأى العيد (الاول

ثقافتنا، علينا أن نقرا هذا التبغين المشروع فرِّ وجمات النظر في أتجاهيه وفي ابعاده المتصلة بموقع اُلشيعة ودورهم في محيطهم. ان هذين المحين يعكسان رغبتين لدى الشيعة في علاقتهم بالمديط. الولى، توافق مع المشروع الديني للاكترية دون النوبان فيمه، واثناني المسلمسة في تصديث هذا المشروع ليكون للتعدد والذموصيات فيه موالع

أسلامية متعددة

"الأول" مع دول لخرى كما أسلفنا، مما يدل على عدم التصال المسألة بالأبعاد المذهبية بتلقا. قد يعزو البعض تفسير الاختلاف بين السيد فضل الله وَالْشيخ شَمِس النَّيْنِ الى اسبابُ سياسية او اجتماعات فقَّمية، لكن لهم ما ينطوي عليه هذا لا يعود تعند الآراء اخيرا حول تقويم شهر التباين في الأراء في مسألة تحديد يوم العيد مو في همين جوهريين يحملهما العشروع النيني الشيعي اجمَّالا: الأولُّ، مَمَّ العلاقة بالمحيط (عبر توحيد يومّ العيد) وقد عكسه الشيخ شمس الدين و"حزب

سياسية مركزية في العنطقة.

١٩٩٩/١/١٩ (شكَّله السيد محمد حسين فضل فعلا لقد كان الرأى الفقيس للسيد فضل الله متمايزا في منطقة المشرق العربي، محاصرا باعلان كل من السعودية ومصر وايران يوم الاثنين الوآقع فيله ١٩٩٩/١/١٨ م يوم عيد الفطر. في حين لن الشيخ محمد مهدي شمس الدين و"حزب الله" استدركاً وجوب الالتحاق باعلان الدول الاسلامية الثلاث للوملة الُّوْلُى ظَهر المشهد التَّمَلُيزَ في لِنَانَ شيعيا أَقَيا (السيد فضل الله منفردا)، في حين أن عددا من البلدان (منها ليس حصرا تونس والعفرب وسلطنة عَمَانَ وَتُركيا وَالبَّاكِسِتَانَ وَالْمِنْدُ) أَعَلَنَ الْعَبِّد نَمَارٍ، الثلثاء، أَضَافَة الَّى أن أيران دُولة الشيعة، تبنت الرأى

عن البعد المالي بل توازيه.

رأى ان مناك عوامل اجتماعية اخرى لا تقل اممية

وحدد هذه العوامل بالخدمات الاجتماعية وطرق الدكم والنظام القضائي والبيئة والطرق والطاقة

ورأى انه مع الامتناع عن أخذ هذه العناصر في الاعتبار فإن التنبجة ستكون سلبية، ولن يمكن ......ر \_رن \_\_.. توفير الثقة اللازمة، واذ تناول الوضع في روسيا و"القَّرْارات التي ْتَنَخَّدْ في سُرعةٌ وُّتَتَرَّكُ نُدُولًا ضخمة" رأى لن الطول في هذه الدولة الكبرى

بسبعة عشر مليوناً من المواطنين الى الشارع للجأتا الى تعديل في السياسة الاقتصادية المعتمدة. ويشير آآى أن التركيز على الانظمة الرسميا وَالْامِدَافُ الْآجِيْمَاعِيةَ السَلِيمَةِ، مع وجود نماذج فُسلد معروفة، لا يُعود اليِّنا، اي لا يمُكتَنا فرضَّ ذلك، فمو، الى حد بعيد مرتبط بثقافة اجتماعياً معينة. بالطبع مناك طرق عمل عدة، ففي بعض المجتمعات تؤدي العلاقات الاجتماعية دوراً اساسياً. واذ عاد الَّى ٱلتأكيد على "لا مسؤولية" المصرف للدولي في الإنظمة التي تعتمد الفساد طريقة حكم (واعَمَّى مُثالاً الرئيسُ سومارتو في اندونيسيا)

ويقول أن كل الإجراءات الخاصة بالفساد كانت تعبود ألى وزراء المالينة (وفق مبؤتمر المصرف

أنّ خطورة دلالات المسألة الرمضائية التي تتكرر

سنويا تجعلنا نطرح اسئلة تتصل بمشروع التقريب

بين البناهب ومحاولة توحيد الشعائر من جمَّة،

ومشروع تصديث الفقه من جهة اخرى، لا يبدوان

لُلومِلةُ الْأُولِي مُشروعين متولِّريين لا يلتُقَّيان الا "بافَّنْه

تعالى". فمل ان توحيد الشعائر والاتجامات الاسلامية

لا يعكن أن يتم في البشرق العربي الا على اسس

غير حبيثة في المدى المنظور؟ ومِلْ أَن تحبيث الفقه

يعني بالضرورة اتجاما اقليا حتى داخل الاقلية نفسما

لميانا؟ ماذا سيكون انا موقع الشيعة وغيرهم من

الاقليات الاسلامية وحتى غير الأسلامية في علاقة مبنية

مع أتَّجَاهَات مَصِّطَةُ مَمْسَكَةً بِ"الْمُورُوثُ "الْدَيْنِي (عُنَا

اناً اعتبرنا إن الاصرار على رؤية للشَّمُود ملالٌ شُوال

بالعين المجردة وعنم اعتماد المراصد دليل على

التمسك بالموروث دون الاخذ بمقاصده وتدبيثه)؟

ومل ان الاتجاه المعلكس لَقْكُرة التوهيد الذي لا

يتماشى مع المحيط يكرس ولاات القطع؟ الا يعزز

مِذَا الْاتِدَاهُ فَكَرَةً ۖ الْفَارِجِ ۖ لَدَى الْاكْثَرِيةَ عَنِ الْاقْلَيْةُ؛

ويعزز الحكارا مسبقة وتعاميم تعضر لكراهية لا يمكن ردعها لانها تستند لحيانا الى حجح "موروثة"؛ ما

شمقة الارتمان اذا الى مشروع اكترى لا تكون

العلاقة فيه بين الافراد والجماعات مشة على اسس

المسلولة أملم للقواتين الحامية الإفراد والجماعات

رغم انثا تطرقنا باختصار الى بعد المسألة

الرمضانية عبر التباين الشيعي في تحديد يوم العيد،

الاً أن المسألة المطرّوحة حـُولٌ جدايـة التــقـريب

والتحديث مسألة تواجمها المجتمعات الاسلاسة كلفة

في الدين وحتى في السياسة، وهي ليست مسألة

عَلَاقَةَ الْقَلْيَةُ بِأَكْثَرِيَّةً عَلَى الْأَطْلَاقِ، أَنَّمَا مَسَأَلَةً مَقْدَمَةً

الى ادخال الفقه والمجتمع الى الصحائة (الن الدين

مكون اساسي سيكولوبي وليتماعي وسياسي) والى اعادة النظر في موضع لولوياتنا الفقمية، فمل ان

التقريب بين المنارس الاسلامية- وإن كان على

اسس غير حَديثة – قيمة بغاته، ام أنَّ التحديثُ

شرط يسبق التقريب، لا بل قيمة مستقلة عنه؟

سؤُلانُ تودعُمما للشيفين ولفيرهما من المهتمين.

وعلى فقه متسلمح مجدد؟

الدولي عام ١٩٩٧). اما اليوم فقد تغير الوضع ويمكن الاستعانة بالرأى العام لقلب الوضع القاك على الفساد، وهذه قَفْرَة نوعية مهمة. المصرف كمصرف الى الاطار الاوسع الذي يشمل الثقافة الاجتماعية، أي تخطّي عُللم البيرُوقراطيةٌ والتحرك خارج خططً المشاريع الكبري بحيث

المفتربات الاثيقات يعرضن الفسلتين بمدف بيعما

وجمع الاموال للعمال الخيرية من حين الى أُخر،

كان اللباليون والسوريون يسافرون أأى القامرة

بالسفينة أو بالقطار لتمضية عطلتهم في فندق الـ

عندماً كُنتُ طُفُلة كُانتُ لدي المنية كبيرة بان

يظنني الناس سودانية. وعندمًا تمُّ ارسأتناً ندنٌ

الولاد بعد بضعة أعوام الى لبنان للافادة من مدارسه، وذلك رغماً عنا وبنه على رغبة والدينا،

قلت للجميع أني سودانية لا ابنانية. وبالنسبة الي

طفلة من والدين لبناتيين ولدت ونشـــــات في المخطوع والدين لبناتيين ولدت ونشـــــات في الخرطوم وانتقلت الى حي الاشرفية الشرقي القديم الطراز في بيروت، وبصفتي طفلة من طائفة الروم الرومكس المضت العواممة الاولى برفقة المسلمين،

لم تكن مدّرسة بيروتُ الكاثولُيكيةُ الصارمة ملائمةً لي. كنت مصدر يأس راهبات الناصرية، وكان

مشهد علاتي يضعك الاقرباء، اذ كنت أسلّي مثلماً

كَانَ الاسْخَاص النين احببتهم يصلون في

السودان، جاثمة على ركبتي، رأسي يلامس الارض ويدي معدودتين للصلاة. معلنة أن الله عظيم

ورحوم وان محمد رسول الله. مكذا تتكون

ورصوع وم مصد رصون الطبقات الأولى من شخصياتنا المتقدة، في سن

مبكَّرة جداً، أذَّ نحَّاول، رغم كل شيَّ احيـأَتاً، أنَّ

نكون من نرغب في أن نكون، وليسٌ فــقط مـــاً

صحفٌ أنَّ ندن عليه. لا أعلم كيف استطعت الصمود أمام قيود

الراهبات ذوات النوايا المسنة، ربمًا جزئياً لأنَّهُن

طردتني في سن الثالثة عشرة من ديرهن المسيح

بجدرانُ في تلالُ الاشرفية، وقلنُ لوالْنتي لن تَجَّدُ

أي مدرسة تتلاعم اكثر مع طبعي - معما كان ذلك

"اوك شيبرد لوتيل" قبل ان يحرق.

هذا لا يُعنى الدخول في عملية تحديد اسباب استنزافها وبالمسؤولين عن هذا الاستنفراف لذلك

هُو موضّع شك - وقد الظّمر عالم التُجْتَمَاعُ سَمِير خلف أن الروابط العائلية الوثيقة والحياة التقليدية استمرت رغم ظمور الدياة المدينية الدديثة – لكن هذه أُلْمَنطُقةً كَانَتُ الجَرَّّ الْأَرقَّى مَن الْمَدِينة التي كانت اكثر المدن العربية توجها نحو التجارة والغرب من الخمسينات وحتى أوائل السبعينات. أنها المنطقة التى كانت تنمركز فيها معظم القنصليات والسفارات والمدارس الاجنبية، بما فيما الجامعة الأميركية الشميرة التي تبعد بضعة شوارع نزولاً عن الحمراء، شارع التسوّق الانيق والناشطّ الَّذِّي يِخْتَلُط فَيه المواطَّنُون والْآجَانَب الْأَثْرِيا ۖ في المحَّلَتُ والمقامي ودور السَّيْماً. ساهمت بساطة الحياة اليومية وخلوها من

يعني، كنت اعرف تماماً إنه ليس مديحاً، في تلك

الْفَتْرَة، كنا نعيش في رأس بيروت، لي في الجهة الغربية من المدينة المعروفة بدنيويتما وبتعايش

مزيج من الاديان والجنسيات المنتلفة فيما. الى

اي مدى كانت رأس بيروت حقاً كورموبوليتانية

المفاجآت، وخصوصاً الدرية التي مُنحنا إياها والداناً، في حملية حرية فكرنا واستقلاليته في مجتمع يتحكم فيه الذوف من القيل والقال – الثرثرات - بالسلوك ولا يترك مساحة كافية لتُمرد الشباب كم كنت أحب المبنى الذي نسكن فيه والذي كــان يضمُّ في كل طابق مــّجـمــوعـّـة من الْاقْرَبُّهُ والْأَصْدَقَاءُ. عندما كأن يرفض احدهم الاستجابة لطلب ما، ما كان عليناً الا أن تُلتجي الى آخر، الى ان نجد أخيراً من هو مستعد للقبول. بهذَّه الطَّريَّقَةُ تَعَلَّمَنَا أَن نَنْآلُ مَا نَرِيدَ مِن دونَ أَن تَقيدنا التَقاليد الاجتَماعية، لذَّ حررتنا عَلَا واصدقاؤنا وجيراننا من التقاليد نفسماً التى كانوا

مكنتنا محاربة التقاليد بأساليب بسيطة من محاربتها بأساليب اهم مع مرور الوقت. ورغم انه كان مقبولاً تماماً، بل مستحسناً ان تتمتع المرأة الشَّابة بُدْرِجة من التَّقَافة، الا انه كان علَّيها الا تصمم على متابعة دراستما بعد الخطوبة او الزواج – ما حاجتها الى الحصول على اكثر من هذًا؟ حُبُّ الدراسة، لكلا نقول الطموح، من جانبنا كان يزعج الناس، ممما كانوا مثقفين، الجيران الندن كانوا يستطيعون رؤية داخل غرفة نومنا، ورؤيتي مندنية لُساعاتُ طُوالُ على مكتبيّ، قلقُوا منْ أنّ يُضرّ منّا

الافراط في القراءة والكتابة يبصري. رغم دعم عسائلتنا ودعم عسائلات ازولجنا في وقتُ لأحق، استمرتُ هذه التحفظات، في كليةً الدراسات العليا استغرب بعض اصدقائنا ألشبان من أثنا نكرس، رغم زواجنا، قسَّماً كبيراً من وقتناً للدراسة. وانكر أننا قلنا لاحدهم مرة، أنا وأحدى صديقاتي، أنه قد يجد تمضيتنا النهار كله في العب الورق أو التسوق أمراً طبيعياً جداً، لكنه يعتبر في المقابل أختيارنا تمضية وقننا في المكتبات ۗ فكرة مُحزنة. وقُد فضت العُدالة بأنَّ تزوج هذا الشاب في آخر المطاف من امرأة كانت تظمر في غاية الانوثة والرقة ولكن تبين لاحقأ اتها مُلتزَّمة تملماً عملها خارج المنزلُ ومثابِّرة على بنك حياة مهنية لنفسها رغم زواج سعيد ولمومة

ترجمة جمانة حداد

تتبع حلقة ثانية

### رئيس المصرف الدولي: مؤشرات اجتماعية وقانونية لتحديد الثقة الاقتصادية بأي بلد

سيرة ذاتية مهنية:

الشغف الخاص في مواجهة النزعات الأكاديمية السائدة

ويستخدمها كمبنى اضافى عندما كان يفتقر الى

غَرف شاغرة. في الجوار، لكن ليس في محاذاة

النمّر، كانت الشوارع التي يعيش فيما موظفو

الادارة المدنية البريطانية الادنى مرتبة الى جانب

رجال الاعتمال والمعلمين والموظفين الحكوميين

السونةيين واللبنةيين والسوريين والمصريين

والارمن. في مناطق اخرى كانت تعيش الجاليات الاجنبية المختلفة حياة منعزلة، وكان السودانيون

يعيشون في شكل رئيسي في أم درمان، كانت المنازل في جوار النمر مؤلفة من طابق واحد.

وتضم مسلطت مخصصة للجلوس وتناول الطعام، ومطبحاً وحمِلماً ومرحاضاً خارجياً كان يتولى تنظيفه

مُشْرِفُ يَأْتِي فَي مَنتَصفُ اللَّيلَ عَلَى ظُهْرٍ حَمَّارٍ لتفيير السطول الممثلُ نصفها بالرمل. كانت

المراوح تبرّد للمُنازل اثناء النمار" وفي الليل كان الناس يأكلون وينامون في المحيقة انا كات

لنيهم ولحدة، أو على السطح في حسال عسم

تولقرهاً. وكان العليب يوضع على جانب سرير

والَّديُّ، لانَ المرأة التي توزَّعه كانت تعبر سياجً الحديقة تماماً من المكان الذي كانوا ينامون فيه.

كُلَنت المياة الاجتماعية نأشطة لمن ينتمون الى

منزلة رفيعة. وكانت كل جانية تملك ناتيما

الاجتماعيّ الخاصّ -- وكانُ الأنكليّز طبعاً يملكُون

النوادي الاعظم: نَاد خَاصَ لَلمقيمين في المدينة

مِن البنتمين إلى الطبقتين الوسطى والسفَّلي، وناد

آخر رفيع المستوى تعتبير الدعوة اليه من

الامتيازات. الجميع كانوا يتشوقون الى تمضيةً

السمرات في النوادي الليلية، وخصوصاً عندما

كانت الراقصة البصرية الشميرة تعية كاريوكا

تؤدى احد عروضها، او عندما كانت السيدات

أجرت اسبوعية "بيزنس ويك" (١٩٩٩/٢/٨) تراثية... وسواها (مما كانت تقوم به ادارات صغيرة وأقل كلفة في السابق)، بانت اكثر حواراً سريعاً مع رئيس المصرف الدولي جيمس ولْفُنْسُونَ، اعتبَّرُ أَنْ ٱلتركيْـزُ في ٱلمَّاضيُ على وستحوره مسجر مسوطين المساعي على المتعالم المتعالم المتعالمة والمحكليات السائدة في المجتمعات العساعدة الدولية المتعارف الدولية الدولية المتعارف الدولية ومنظمات المساعدة الدولية المتعارف المتعارف الدولية المتعارف المتعارف المتعارف المتعارف المتعارف المتعارف الدولية المتعارف المتعارف الدولية المتعارف الدولية المتعارف الدولية المتعارف المتعارف المتعارف الدولية المتعارف المتعارف المتعارف المتعارف المتعارف الدولية المتعارف المت خضوعاً للتجلابات السياسية وتأثير اصداب ان وزارة الثقافية في اوضاعها الرامنة مي الددى النماذج المعبّرة عن سياسة السلطة (التي أنشئت في عمدها) وقراحها "المخلاعة" للواقع القروض والمسأعدات في تجاوز واضح لنواح أُخْرَى اللبناني. فبعد ست سنوات لا تزال التوظيفات،

سيمضي المصرف الدوليّ في اعتمادها. وهنا معظم ما جاء في حديث رئيس المصرف الدولي: قال ويلغنسون: الطريقة التقليدية لتحليل وخطط الاتقاد كأنت اساساً مالية. نحن ننظر الى لُحصاطت حصة الفرد في التاتج البطيِّ القائم أوَّ وضع المديونية. والتّقارّير التيّ نشرتٌ وتناولتُ حَالُ الرَّمَةُ تُوقِفَتُ عند مَقْيَاسٌ ما اذا كانُ ميزَان المنفوعات يمكنه تعمل القروض وخدمة النَّدِن.ُ ولذ رأى ضرورة تطوير العوسسات العالية،

يغترض لن تشمّل الميلاين الثقافية والاجتماعية وطّبيعي لن تتم معالجة الاوضاع تدريجاً الا ان مواجَّمة ألبلاد لزمة كبرى جعل التركيز يتناول الازمة المالية وطريقة الفروج منها. بالطبع لو كنا

شيخان وقمر:

جدلية التقريب والتحديث

شمس النين والسيد فضل الله ووظيفتمما

وبلوليتهما في حركتهما الدينية والسياسية. إن ما

ورد حول الممين لا يعني بالضرورة ان السيد فطل

الله غير معني بعوضوع توحيد النفاسبات الاسلامية

الجامعة، أو أن الشيخ شمس الدين غير مكترث

لعسألة التُحُدِثُ الْفَقِّمِي (فَقَدُ اصْدِرْتُ الْأُوَّةُ الْتَبِلُّيُّةِ

النيني في العجَّاس الاسلامي الشيعيِّ الاعلى كراساً

في مُحاوِلُة لِأَبَاتُ الْمِلَالِ مُسِ فِيهُ الشَيْخِ شَمِس

النَّذِن عَن لَمَكَانَ النَّحَدُ برأَي عَلَمَاهُ ٱلفَلْكَ، مَعَّ تَركيزُ

الكرأس على فكرة لجماع علماء الدين، والاجماع هنا لأ

يستند للى رَأي علمي بالضرورة بل الى ثبوت شهادة

رجلين عَبْلُينْسُ)، فكل منهما سعى في اتجاهات

مَحْتَلَفُهُ لَلَى التّحديث الفقمي واقلمة الصّائت مع فرق

فبعيدا عن نظريات المؤاسرات المشبعة في

أُعُتِبِرُ ۚ إِنْ مِمَارِبَةُ ٱلفِّسَادِ فِي فُضِّتِهِ وَفِّي اتَادَةً المجال آسام الأخرين لكشف وقنائعه واظمنار حشاته... نعلم أن اعطه الأولية احل الأزمة المالية سيدفع

يسلط المصرف للدولي، وفق المنَّم جيـة الجديدة أهتمامه على الشعب. العلة. فالشعوب المعنية ادرى من الآخرين بعملية

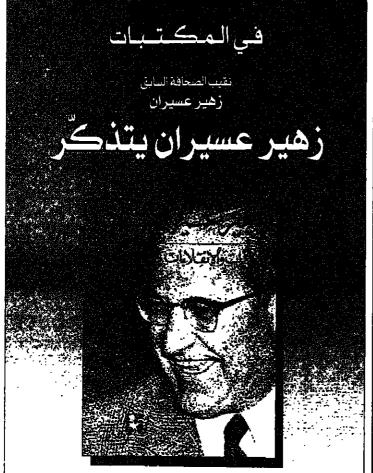
يهمنا ايجاد مراجع اساسية في هذا العجال الامر الذي دفعنا الى العمل ويسرية مع المنظمات غيرً الحكُّوميــة. وَهَنَاك، عَلَى سَـبِيلٌ المثــال بعضُ وفي تركير رئيس المصرف الدولي على النظام المجموعات الديئية التي لديما افضل انظمة المعلومات في هذاً الشأن. المللي وللنظام القَصَائي (وعاد الى اعطاء روسيــا وأعتبر أن اللجوء الى الرساميل الخاصة فشل كمثآل على ذلك حيث يُفترض ان يتمتعا بصدقية تساعد في حسن اختيار الطول للخروج من لان هذه كلُّت تسعى الى الارباح الضورية، في حين لن المصارف التجارية التي قدمت القروض لم المصاعب) اعلن عن محاولة للخروج من اطار تسبق خطوتها هنه حسابات مالية بقيقة لنا عادت بخفي حنين وبمزيد من الديون.

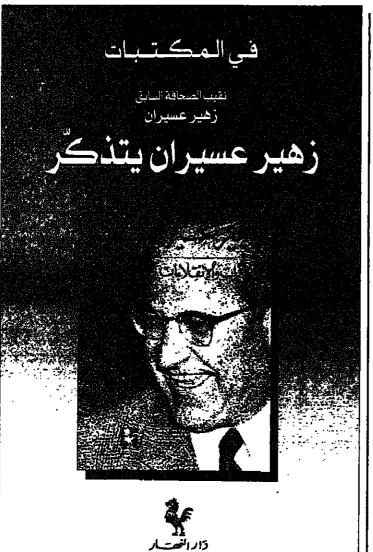
6861

ويرى ألَّجميع اليوم ضرورة العودة الى المصرف 

"البيزنس ويك"

(1999/5/4)





#### ◄ الحص عاد مستبشراً بتجاوب سعودي

الله بن عبـد السزيز اعـرب للنص – تتمة المنشور في الصفحة ( <del>–</del> خلال لقائهما عن تشجيعه له لعقد المجلس مع هذاً التَّـــمني "لأن لا لقاءات مع هذه التؤسيسات، وبدا مصلحة الطلاقًا لأي جمة في استعجال واضداً ان ثمة ايعازاً رسمياً لهذه تشكيل المجلس الوطني قبل بلورة المؤسسات للتجاوب مع المشاريع مويته وما ينتظر منه". وقال: اللبنانية ودعمها، وهي كما اوضح "سَنتتظرٍ أَن تَتَقَدم الْحكومة بمشروع الدص لـ"النمار" تتركز في معظمماً قاتون أُخْر لتعديل المادة ١٧ من على المياه وبعض الطرق الديوية في قلتون البث الاناعي والتلفزيوني الا الداخل. واشار الى ان "العياه تشكلُّ اذا كانت نمة عجلةً قصوى فلا مانع قَضَيَةً رئيسية للبنان في هذه انذاك من مناقشة الأراء المقترحة، المرحلة من الشمال الى الجنوب مروراً علما ان مَذا الامر لا يمكن ان يحصل ببيروت والبقاع والجبل الا بالتــعــاون بين مــجلس الوزراء وقعد لفعتت اوسساط العص الى

ومجلس النواب". مظاُهر التكريم التي لقيما في زيارته بدءً بارسال طائرة ملكية خاصة الى في غــضــون ذلك عــاد رئيس الوزرًّا؛ سليمٌ الحص من زيارته بيـروت ووصولاً الى تضمين بيــان مجلس الوزراء السعودي اشارة الى للمملكة العربية السعودية، وابدى ارتياحا ظاُهُرا الى اللقَــاءاتُ التي الزيارة علَّمًا أن محالتات العص عقدها مع المسؤولين السعوديين تَنَاوِلْتُ فِي شَقَمًا السِيلِسِي الاحتلالُ الكبار ووصَّفها بأنَّها كَانِت "دَافِئَةً الاسرائيلي للبنان وتعشر عملية ومشجعة"، موضحاً أنه لمس "الفتاحاً السلام، وهو لاحظ أهتماماً سعودياً مُطلقاً على لبنان ومزيداً من الدعم له سياسياً واقتصادياً خلافاً لما بالارين في مرحلة ما بعد وفاة العلك اشيع عشية الزيارة". وبدوره عاد رئيس الوزراء السابق

وفهم ان التنائج العملية للزيارة ستشرجم بمباشرة المؤسسات السعودية درس مشاريع ملصة حملها معه العص الى الرياض ثم ستوفد هذه المؤسسات ممثلين عنها الى لبنان لاعلان المشاريع التي تقرر

والمؤسسات المعنينة بذلك هي الصندوق السعودي للتنمية والبنك الاسلامي وغرفة التجارة السعودية.

ويدا المص مستبشرآ بتجاوب هذه المؤسسات مع لبنان وخصوصاً ان ولي العمد السعودي الأمير عبد

#### ◄ عبدالله وتماسك العائلة الهاشمية

وبالطبع سيكون الملك عبدالله

معنيا يبلورة شخصيته المستقلة في

حياة شعبه، بعد ان يمضم الثقافةً

السياسية التي تأقَّاها من والده.

ويتوقع مراقبون أن يبدأ في الايام

المقبلة التصدي لجملة اصلاحات

تشكل عنوانا لمرحلة جديدة. وقد

بات امام أستحقاق دستوري هو

تغيير حكومة الدكتور فأيز الطراونة،

لانما مكلفة من ملك سابق، وتعيين

رئيس جديد للعيوان الملكي بدلا من

الدكتور جواد العناني. وهذًا المنصب

يتعدى الصَّفة البروتوكولية الى

التعبير عن شكل العلاقة بين القمر

وللشعب من جمة والمجتمع الدولي

كختك فأن حل مجلس التواب

المنتخب في الرّابع من تشريّن الثّاني 199٧ والذي قاطعت عصاعة

"الاخوانُ المُسلمينُ" الاكتبر فاعليـة

وحضورا في الحيـاة السيـاسيـة

الاردنية، ومعها احزاب المعارضة

الأُخرى، والدعوة الى انتخابات نيابية

مبكرة خطوة من شأتما ازالة اسباب

الاحتقان وتعقيق نهوض سياسي

تسلهم فيه قوى المجتمع كافة. كمّاً

ان اعادة النظر في قواتين الانتخاب والاحزاب والصحافة وتخفيف القبضة

الاهنية على الاحزاب والنقابات وسائر

مؤسسات المجتمع المدنى ستبدو

كأنما عملية تغيير جنرية تجد

متحمسين لاستيعاب مستجداتها في

الدولة الَّتَّى اخْسَفْتُ في جسمعٌ

الديُّموقـراطَّيـة والسلام في السنواتَ

التي تلت توقيع المعساهدة مع

أما اصلاح الاقتصاد الموجه منذ

اسرائيل علم ١٩٩٤.

من جهة اخرى.

او استفزازا جماعيا.

الشارع الاردني يثير حساسية طبقية خسس سنوات الى القطاع الضاص فيلزمه ناتج محلى مطرد تنمو استثماراته عبر تشريعات دبيثة تضبط شُركة الْحكومة مع المؤسسات الاملية في عملية التخصيصية لئللا تتّخلَّى الدُّولة سَريعا عن مهماتها التقليدية في تشفيل الايدي العاملة، وتفقد تاليا خيوطها مع قاعدتها

وتدسين مستوى المعيشة وخفض نسبة البطالة تحديان اساسيان، يمكن الاستفادة في مواجمتهما من تعمدات الدعم الاميركي والنليجي، وتحقيق استقرار سعر صرف الدينار الاردنيء وتنفيذ مشاريع تجسد البعثد الاجتماعي للتنمية وتمتص البطالة من ســوق الّعــمل. على ان بـقــاء المملكة دولة ربعية تتكل على العون الخارجي ليس حلا في المدى البعيد، ولا بد من البحث عنّ وسائل ناتية لمواجمة التغيرات السياسية التي تقطع المساعدات اكثر مما تواصلها.

ولا يُنسى ان العـاهل الراحل ترك شبكة واسعة من العلاقات الدولية وخصوصا مع الولايات المتحدة واوروبا، وظهرت متانتها وعمقها في حضور أبرز زعماء العالم تشييعه. لكنّ استمرارها يعني مزيدا من الوسطية والاعتدال، والنظّر الى الاردن بواقعية كُدولة تامية لا كثقلُ سكاتي واقتصادي.

ومن شَأن التوازن المحكم في هذه السياسة اصْفاءُ صُورة ايجابيةً على العهد الجديد في علاقاته مع دائرته الاقليمية، وعدم تقويض منجزات الحكمِ السلبق في المسألة الاسرائيلية – الفُلسطينيَّةُ والإضافة اليـمَـا في وشلاج متينة من التواصل مع الجوار

شقة للايجار ٢ نوم صالون وسفرة

مع مـوقفَ سَـيـارَةُ الطَرِيْفُ شَـارٌعُ

الأستنقلال. التلفيون بعد الظمر

للايجار شقة ٣ نوم صالونان سفرة ٤

حمَّامًات وغرفَّةُ خادُّمةٌ ١٠ أُمِم

الحازمية مار تقلا مع فرش او بدون

A louer appt. à Kfarhabab lux-

ueux meublé 360m2 - vue pano-

سيارات

SEALED BID

SALE

American Embassy,

Awkar-Metn.

Ext: 265

Tel: 04/402200.

ramique. T&I.: 03/935305

044001/1· - 40·441/1·

.T/45YEFF

 تتمة المنشور في الصفحة ( – تجاوز قلة الخبرة السياسية وبلوغ النضج في وقت قصير، اعتماداً على تجارب المصيطين به من الاسرة الماشمية، وخصوصاً عمه ولي العمد السابق الامير حسن بن طلآل الذي صقله اكثر من ٢٤ سنة من المراسّ السياسي. ويؤكد قريبون منه انه "سيبقى في المملكة ويتعلمل بواقعية مع العــهــُد الجــديد ويـســاهم في تعَّــزيزه وسيكون المرجع الاولُّ للملك في الشــــؤون الدوليـــة، والاسرائيلية على وجه التحديد". كذلك فان فريقا من المستشارين من رؤســـاء الوزارات الســـابقين والاقتصاديين المذضرمين الى ضباط الجيش الكبآر المتقاعدين سيجعل

مهمته اكثر يسرا. والى جانبة ايضا ارملة وللده الملكة نور التي عاشت مع ألملك الراحل ٢٠ سنة، وياتت ركنا أساسيا في القصر بعد تعيين ولدها الامير حمرة وليا للعمد الاثنين الماضي، ومعروف أن علاقتما بالعاهل الجحيد طيب وستبدي كثيرا من الحرص على لُحمة العائلة لضمان مستقبل ابنها ومكاتته في غيابه خارج البلاد لمتابعة دراسته لعــسكرية في اكــاديميــة ســاند ميرست البريطانية، ومن ثم علومه

الاكانيمية في الولايات المتّحدة. والصفاظ على تماسك العائلة وتوزيع الادوار بين افرادها مسألة في غَلْية الاهمية لمنع الخلافات، لم يفنفلمنا الملك حسين مدى عقود حكمه، وكان البيت الهاشمي قويا في علاقاته، وكان حريضًا على أبعادً شجونه وأسراره عن فضول العامة. ولم يكن ظهـور الماشـميين في

تعلن شركة تراست ترايدنغ كومباني طرابلس لبنان عن هــاجــــّــــــــــا الى

محاسب/سكرتيرة (الافطليا

للانسات) حائز عَلَى شُمادة محاسبة

وخبرة ٣ سنُوات على الاقل وتجيـد

الكومبيوتر و(Microsoft office)

الراتب حسب المؤهلات والخيرة المراجعة السيدة امال. التلفون

٧٢٦٠٠٢/٢٠ - ١٥١٥١٢/٢٠ من

Demandons des Jeunes Uni-

Quark and illustrator is a Must.

مطلوب مستندس بيكور لفساليسري

دحدح اخوان المكلّس، دوّاما كاملًا. تُ

التترانكن

Gestionnaire trilingue longue

exp. finance, admin., com-

عقارات

للبيع شقة جديدة - ٢٥مم ساقية

راس بيـروت جل البـحـر ٥٠٠مـم او

٠٠٠ (م.م دوبلکس مطل علی البحر

والجيل على بعد مائةً متر من كورنيشٌ

للبيع صالة عرض الرملة البيضاء

مساحة ١٥٠مم + مستودع مساحة ١٠٠مم متصل او منفصل عن الصالة ١٠٠٢/٢٢٢٨٠ – ١/٨١١٠١٥

بناية قيد الانشاء الروشة عناظر بدر

الطَّابِقَ ٢٣٥م.م ١٠ طوابق تسليم

بند سنتین. التلفون ۱۳٬۲۲۲۸۰. ۱/۸۱۱۰۱۵

للبيع ارض عدد ٢ على اوتوستراد

الدام ور ۲٬۲۷۹۹۸۰ و ۲٬۲۷۹۹۸۸ ت

المنزير طابق ٧ التلف

.T/10.TEV

· T/ TT T TA .

-1/411-10

03/927525 - 10 am à 5 pm.

jurid. étranger et Liban

• ]/ ] A ] [ 4 ] / }

مباها حتى ١١ ق.ظ.

Čali 03/652895 - 01/482220

٩--٣ بعد الظهر.



from the creator of: mc gyver & robocop



A vendre action Yarzé Country Club "A" 16500\$ "B" 10000\$ cash 01/259265

رفيق التبريري امس الى بيبروت

بعدما التقى الرئيس المصري حسني ميارك في شُرم الشيخ واوضح لـ"النهار" أن اللقاء "تركز على اوضاع

المنطقة ومآ ألت اليه مسيرة السلام

كها تناول التطورات الساصلة في

التردن في ضوء غياب الملك حسينُ

وقد اتصل الدريري بالعص مهنثآ

بعودته من السعودية، وهو سيسافر

اليوم الى عمان لتعزية الملك عبدُ

الله بوفاة والده، ثم يعود مساء الى

دمشق للقاء نائب الرئيس السوري

عبد ألطيم خدام ووزير الخارجية

فاروق الشرع.

فقد جواز سفر لبنائي ناسم عامر احمد زين الدين عمن يجده الاتصال بالرقم ۰۲/٤٦١٢٠٢

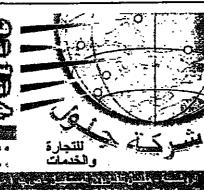
فقد جواز نسفر باسم عبد الكريم حرب من بلتة المنصوري سجله ٢٨ لمن يجده. الاتصال ٢/٧٢٦٠٨٥

فقد اللبناني عبد المنعم محسن بوعي جواز سنفره والذي ينسعل رسمته وتاريح صدوره في مدينة نيويورك فقنت وثيقة سفر فلسطينية صادرة في بيروَتَ باسم رَفيدة مُحمد أَبُو سيوده معن يجسدها الاتصمال ١٠/٤٩٧٩٥

مفقود بطاقة هوية وبطاقة دخول واقامة وبطاقة انتخابية باسم السورى غبندالله حناسم الاصمند التلفون ·T/AYTTC ·

A vendre action D.E.K.C.C.

At Ascot, we Require



الله الله المدينة المنتس المدينة المدي E-mail:ajalloui@dm.net.lb "ADIR"

#### LIFE UNDERWRITER

- Holding a University Degree.
- Fluent in Arabic, English and French.
- in Life Underwriting.

call 01-25 62 90 for interview before February 16th, 1999.

C.V.'s will be treated confidentially.

#### متفرقات

8000\$ entretien payé. Tél.: 01/ 335143 - 03/274487

You remain absolutely free to deal with other brokers.

Call Ascot now!

Real Estate & Business Brokers 961.1.326000



#### **INSURANCE COMPANY** requires:

- Having a minimum of 4 years experience

Please fax your C.V to: 01-25 62 93 or

No Exclusivity.

**SEALED** BIDSALE of used office and household furniture and furnishings and a 1992 Nissan Patrol vehicle, shall take place on February 20 & 27, 1999. The items may be seen on above dates from 09:00 to 15:00 hrs. For more information, please call above

#### مفروشات

number.

لاجل السفر فرش مصري ستيل مودرن دبلوماسي تحف وثريآت ذهب ولوحات وبياتو انكليزي بأي ثمن كُـُورنيش المَرَرعُـة ٠ [ ١٨٠ ٣ / ١٠ - -

للبيع بياتو Demi queue قخم جدا المزرعة طلعة محمصة الحلبي محل عَجُورَ للبِياتُو تَ ١/٢٠٧٢٢٢٠

STEEL STATE

Office 300m2 complete floor Jounieh main street Fouad Chehab. ave. Tél.: 04/530022/3

للبيع شقة ١٢٠ م.م. مكيفة ؟ نوم وصالون وسفرة وحمامان كركول الدروز بدال ممتازة التلفون · T/7100T9

للبيع ارض ٦٠٠ م.م. في منطقــة مريا الكسليك قرب فيليبس ويرلبول التلفيسون ٥٢٠٥٥٩ - -

-1/T9-TAT

للبيع شــقــة دولوكس ٢٢٠ م.م. الظريف طابق رابع وتاسع المراجعة المـــــــــــاتـف ١١/١٠٢٢٩ -.1/420095

شقة في سميلة ٣ نوم ابتداء من ٦٥ الفك موقع مطل على البحر وألجيل تقسيط أمدة ٤ سنوات. التلفون -9/9275--

مستودع ٥٠٠ مم للبيع او للايجار في وسُطَّ شارع مار الياسَ الَّمصيَّطبةُ ت ١/٣١٤٧٩٠ - ١/٣١٤٧٩٠ -

محل ومستودع صناعي للبيع او الايجار منطقة بعيدات الصناعية التلفون .T/ [1EFFA للبيع او للايجار بداعي السفر شقة سوبردولوکس ۲۰۰ م.م. نیو جونیه تجاه علمایا ت ۰۲/۲۶٤٦۲۳

شقة الايجار مساحة ٢٢٥ م.م. شارع شوران كُورنيش البحر التلفون ۱۹۲ - ۱۲/۲۱۹۲ - ۰۱/۷٤۱۱۹۲ للايجار مكتب في الصيفي، شارع الارز فسوق بنك Blom ايجسار سنوي \$\$2.77/294AA مصلح

لشركة مالية، بدرية او تأمين الايجار شقة ٤٠مهم. مغروشة وشقة ١٤٠مم. مـفـروشـة خلف حـديقـة الصنائع. التلغون ٢٢/٢٢٤٥٠

حارة صخر – اوتوستراد المعاملتين كليمنصو راس بيروت طابق اول وثان مكتب او عسيسادة للايجسار. ت ٩/٩٢٤٩٦١ نهارا ٦٢ (٩/٢١١) ليلا (١٠٤مم مناظر بحر وقبالة السفارة الفرنسية سأبقا ١٠١٨١١٠١٠ -للإيجار شقة ٢٥٠م.م في الصنائع

طابق ۱۱ ۵۱۸٬۰۰۰ سنویاً. التلفون .T/10.TEY للايجسار

سادة صفسرة (بدون خلو) شـــارع المــعمــاري. بنايــةالاســود. الجامعة الاميركية) للمراجعة.

تلفون: ۱-۱/۳٤۰۱۳۰

للبييع ارض ٢٠٠٠٠مم. في كفرنبيان، الطريق العام ٥٢٠ سعر م.م. ت ٢/٢٧٩٩٨٨. اعلان اجبراء مباراة عامنة لينعص الوطائف في ملاك مصلحة استتمار للبيع شقة فخمة في الرابية/ المطيلب مرفأ طرابلس. . CA مهم. ودویلکس ۸۵۰مهم. مناظر

طرابلس اعتسارا من يوم الاثنين خلابة. ت ۸۸۹۹۷۱/۲۰ الواقع في ٩٩/٢/١٥، مباراة علمة للبيع مستودع مفروز في آخر العكلس لبعض الوظائف في ملاك مصلمة اولُ المنصورية السُعر ٧٠ كم.م. تُ استثمار مرفأ طرابلس. يمكن الاطلاع على شـ . 7/T . 15 . Y

المباراة وبرنامهما في مينى المصلّحة للبيع بناءً عناعي مفروز في المكلس. ت ٢٠١٢٠٧، في المرفسة خسلال اوقسات الدوام للبيع دوبلكس مفروز في موقع عميز في المنصورية مع نظارة لا تصــبُ

السندر ٤٠٠٥مم. بلا وسيط ت ·7/T·11·Y للبيع بالتقسيط ١٥ سنة شقة فی ۵/۱/۶۹. منير مملعة استثمار مرفأ طرابلس ٠٢/٢٠٥٠٠ عجلتون ٢/٢٢٠٥٠٠ للمهندس محمد خالد سفر

أعلان بيغ صلار عن مائرة تنفيذ العثن بالبعلملة الرقم (دد/٩٧ facilitées de paiement - Dora. Tél.: 01/241335 A vendre appt: Super de luxe à Horch Tabet 315m<sup>2</sup> prix 375000S, Tél.: 03/606770 ادما للبيع عقار ١٠٠٥م، تجاه قصر

تقسيط لمدة ٤ سنوات. التلفون عشرون ظفا ولربعملية وسبعة

وظائف versitaires pour un travail de relations publiques et de pro-motion Tél.: 05/466138 - 03/ مطلوب مندوبة نشيطة لبيع كتب . راتب + عمولة + تنقلات. التلفون 711743

مطلوب سكرتيرة تجيد المصاسبة Midest Book & Art Club offre والكوَّمبيوتر للاتصال • ٨.٣ – ٥ ت ٨٦٢٢٢٩ – ٨٦٢٢٢٩ à Dames Messieurs Activités promoteurs culturels-Temps li-Female Creative Graphic Debre - Base comission - Assurons séminaire recyclage signer needed for modern Tél.: 09/210666 -9:00 à 15:00h printing press. Experience and knowledge of photoshop,

شركة تأمين بحاجة لموظفين في كافة الاختصاصات التلفـون ٩٩٩٩ (٢ – T30999

مطلوب مسساعت طيناخ حسائز على .1/229.9. - .1/22250. مدرسة خاصة في البحرين بحاجة الى

معلمات لغة انكليزي دملة بكالوريوس وخبرة راتب مغر تذكرة سفر وسكن مجاني. أرسال السيرة الذاتية على فاكس ٤/٤١٥٢٥٢ .

Make \$350 to \$500 a day! Become an Internationally Cer-tified ISO lead Assessor Call: 9.217318/323

يلزمنا شنخص متؤمل للعبمل علي الكومبيوتر على نظام Non Linear Ēditing مع خبرة سنتين على الاقل. 

مطعم لاعب هاوس يطلب مسوظفين للصالة. العضور شخصياً. الاتصال ٧٤١٧٠١/٢/٢

تعلن شركة تراست ترايدنغ كومباتى طرابلس لبنان عن حاجَتَماً الى أمينً مستودع حائز على بكالوريا قسم ثان مستودة عائز على بكالوريا قسم ثان

مَّعَ اجُادَةَ اللَّغُـةَ الْانْكَلِيزِيَّةَ وَخَبِرَةً ٢ سنوات على الأهل خامين مسمودع – الراتب حسسب الضبيرة والمؤهلات للجراجعة السييدة امال، التلفون ٢/٦٠٠٣٦٧ - من ٩--٦ بعد الظمر.

تطن شركة تراست ترايدنغ كومبانى طرابلس لبنان عن حاجتها الى فني كمريائي حائز على بكالوريا فنية مع خبرة في تصليح التلفزيون والمكيف. والبسراد والفسسالة لا تقل عن ٣ سنوات الراتب حسسب النجسرة والمؤُملات للمراجعة السيدة امال. تُ ۲/۱۰۱۵۸ - ۱/۲۰۰۲۲۷ من

٩–٢ بعد الظمر.

تعلن شركة تراست ترايدنغ كومبائي طرابلس لبنان عن حاجتما آلي مندوب مبيعات عدد ٢ خائز على بكالوريا قسم ثان واجادة الانكليزية وخبرة ٢ سنوات في المبيعات التمر من ٢٥\_ سوت ي حب ٢٠ سنة رخصة قيادة مع سيارة. راتب + عمولة بيع وتعويض تنقلات للمراجعة السيدة أمال ت ٦/٦١٥١٥٨ - ١٦/٦٠٠٣٦٧ من ٩–٢ بند الظهر.

شركة مفروشات كبرى في المكلس في حاجة لقدريب شبهان آفي قسم الدهان على مهنة تلبيس ورق النهب والتعتيق. ألخبرة غير ضرورية. للاتصال 80/۲۹۲ – £0/۲۹۲ مطلوب أنسات للعمل في باتيسري

ضمن جونيه – الخبرة ضرورية. تُــــ ٩/٢١٥٧٠٣/٧٠٥

مطلوب مسؤول مبيعات

للعمل لدى شركة متخصصة في بيع العدد الكمربائية **Power Tools** فبرة لا تقل عن شمس سنوات في م<del>ب</del>ال

عمل مماثل/المام باللغة الاتكليزية راتب شمری + بدل نقل + عمولة على البيع

للاتصال تلفون ١/٧٠١٧١٠



\*مطلوب\* لشركة مطاعم عالمية كبري مساعدي مدراء مطاعم

وسانقوا دراجة مع دراجاتهم لمنطقة أنطلياس العمر بين ٢٣ و ٣٠ سنة. اجادة اللغة الإنكليزيّة. الأفضلية لذوى الخبرة في مجال المطاعم. للاتصال من ٩ صباحاً ولغاية ٥ مساءً على الأرقام -4 / 3743-Y - 3743-F - AFTTIA

Lebanese firm seeking young female university graduate with major in accounting plus 2 years experience. Computer literacy and good English preferred Candidates having above qualifications need apply only.

Interested persons should fax CV to: 01/601548 Or E-Mail: ftc@flouty.com

#### An International Private Bank **Requires The Following Positions:**

#### Secretary

- Minimum 2 Years Experience.
- Computer Literate.
- ... Good Command of English, French & Arabic.

#### Financial Consultant

- ... Young, Dynamic, Good Communication Skills. . : Computer Literate.
- .. University Graduate with Good Knowledge on the Financial Markets.
- = English Is a must, French Is a plus.

For Interview, Please Send Your C.V. To The Following Fax Number 04 - 530313

LIBAN

Filiale du Groupe France Télécom Mobile International

### cherche

#### **Ingénieur Projet**

- Ingénieur en Informatique plus 3 ans d'expérience dans le domaine.
- Connaissances appréciées : Interfaces physiques et protocoles de communication : X.25, TCP/IP, etc... Systèmes informatiques : DOS, UNIX VMS. Réseaux locaux informatiques : LAN, WAN. Routers. Ponts, etc... Languages de programmation: JAVA, HTML, Développement en environnement Client-Serveur, etc...
- Trilingue.

Merci d'envoyer un C.V. à FTML, Palm Center, Furn el Chebbak, 5 ème étage, Direction des Ressources Humaines, ou par fax au 03-391509 et ce avant le Lundi 15 Février 1999.

c e l l 🛈 s

غطرح هده النظارة للمره الاولى البيع بالفزاد العلبي السيارة دأت الرقم /١٩٣٢-١٢/ ليش عمومية ماركة فورد طرار ١٥٠ أه/ عنع 1973 مسطة بشاريع 4/4، 48 حاصة البنفذ عليه روكس موسى كرم فعلمة عسان أبرهيم سهوان بعلُّغُ عشرة ألاف تولَّز أميركي مَعَ الرسوم والعصاريف وقد ثث السيارة سلع طيوني كبرة لطلية والنومة خلاتة عشر مليون ليرة لبنانيسة، تعين يوم الاثبين في ١٩٩٩/٢/٨ الساعة الرفعة عشر صوضنا للبيع في مكان وجبود السيارة مستبنا كاراح عبدو رعبب فعلى الرائب بالشرآء الصور في للعوعد المعدد مصحوبا بقيمة ألأطرح للسبارة واللوحة والتلالة دالا وعليه حأمور السفيد

دولس عقل أعلان أصدر هضرة أأفاض النفرة المدني في تعنبي الناطر بقسميا الاحوأل الشحصية غرارا شاريع ٩٨/١٢/١١ بحيمل الرقم ٧٥١٠ فتنى فودينه تصنيح شندرة السندي على مدمد عبد الكريم/ رشناف العسجل ٢٥ واعشب ارجا 'عسبان' بدلا من عمد الكريم على آر بنست هنا التمنيع على ولنا القامر حسن.

معنه الاعتراض

١٦٤/الاشرفية بكافة عناسرهما المادية والمعنوية باستشاء الاسم ىورسالىنو ۷۲. ثمن مبيع المصتين، عشرة آلاف وستماية د.ا. تاريخ العقد. ٩٨/٨/٦. تاريع التسبيل ١٢/١١ ٩٨.

26-1-1

أمين السجل التجاري غي بيروت رياض توتيو اعلان

ملتر عن بالرة تنفيد بعبدا الظر مــوجــه الى يوسـف على الموسوسي العجمول محل المقلم. ئنذرك مده العلارة ب لاحتكام المانتين ٨٠٤ و٩٠3 أعهم بزجوب للتصور لليما لقسلم الانتار الموجسه البك بالمعساملة ٩٩/٥٦ المتكونة بينك وبين المنفذ مكرم جميل كنح وملك خلال و؟ يوما على النشر واتخاد معل ثقانية فمن نطاق الدائرة والاعد قامها مقاماً مغَمَارًا لِكَ تَبِلَغُ بواسطته الاوراق النوجسمسة البك بمسند

أعلان بيع سيارة طلعليلة الرقم ١٧٥/٨٥ صندوق للذرينة او احد المصارف المقبولة قيمة الطرح او ان يقدم البالغة /١٢٠٠/ سهما في العقار كفالة مصرفية معادلة وانتفاذ مدل اقامة ضمن نطاق داثرة تنغيث المشتمل على بنا؛ مؤلف من خمسة المتن اذا لم يكن له مقلم فيه والا اعتبر قلمها مقاما مختارا له وعلى المشستسري خسلال ثلاثة أبام ثلي الاحللة ايناع كامل الثمن والايعد ناكلا وتعاد العزايدة حكما بزيادة العشر. واذا لم يتقدم لحد للشراء وجبت أعادة العزايدة فورا على أطابق الاول ست فسرف عمدته فيضمن النقص ولا يستفيد

رفيس دائرة تتفيد المتن لدى

من الزيادة وعليه خلال عشرين يوما بتسنيد الثمن ويتوجب على الشباري رسم الدلالة ٥٪ ورسم رئيس قلم بظرة تنفيذ المتن اميل معوض

اعلان عقد تثارُل – نُشرة ثانية البائع، جميل سمادة، شارع التمرة – ملك صوراتي. الشاري: فاركاس سمير سعادة بيروت – آنمر4 ملك موراتي. موضوع البيع، حصة ٠٤٠/٠ من مؤسسة بورسالينو ٧٢ الرقم ٨٤٤٢٨/ خاص كائنة في العقار: ۱۸۵/رأس بيسروت وحـــ

لمناعة التريكو والملبوسات الرقم

٨٩٢٥/خـأص كالنة في المـقـارُ

٠/٠٤٠ من مسؤسست

وتسعون دولارا لميركيا والفوائد واللواحق. المطروح: ــــــ الرقم /5104/ برج هـــمــود طوابق، الارضي والاول والثاني معدة مدرسة والثالث والرابع غرف سكنية

ومنافع وهذه الطوابق تدتوي على: ١ – الطابق الارضي ملجاً ومحول الى غرف طعام وحمامات وامامه ملعب للاولاد. للتدريس والادارة ومنلقع. ٣- الطابق اللباني ست غـرف للتدريس ومنافع. ٤– الطابقين الثالث والرابع كل

منمما مؤلف من ست غرف ومنافع منصمة للسكن. تاریخ م<u>د حض</u>ر الوصف، ۹۸/۱/۱۱ وسبل بتساریخ 37/1/48. فيمة التخين، /١٠٢٠٠٠/ ماً. منه وثلاثهٔ الاف دولارا امیرکیا، قيمة الطرح، /٦١٨٠٠/داً. واحد وستون الغآ وثمقماية دولارا

الناشرة امأم حضرة رقيس داثرة

فسملى راغب الشسراء وقسل

المباشرة بالعزايدة لن يودع باسم

التنفيذ في محكبة جديدة المتن.

البزايدة: ستجرى البزايدة نمار المعاملات: تقرر الحجز شاريح البصعة في ٩٩/٢/٢٦ الساعة

تفسم الطلبات في النائرة الادارية في المصلحسة في مسملة اقتصاما بوم الربصاء الولقع في .44/1/1 تعلن النتائح على باب البصلدة في مملة اقملماً يوم الاثنين الواقع

تجري معلمة استثمار مرفأ

المنعذ، حسان علي الفول وكيله لمطميان حليم الفول وعصري سفر السَفَدَ عَلَيهُ، محمد لطفي يتيم راس النسيع – خلف الطبيـة -

94/11/1 وسـ -97/11/15 السند التغيذي تمانية عشر غد دين بمبلغ /٢٠٤٩٧/داً.

كبه منظر خالاب ۶۲۹۹،۰۰۰ ت · r/rarry · شقة في سميلة ٢ نوم ابتدا من ٥٦ الف5 مُوقع مطل على البحر والجيل

Bureau de 120m² avec parking

الدورات الدولية في كرة المضرب

دبي: الفوز الاول لهنمان

البريطاني تيم هنمان في مبطراته

حقق البريطاني تيم هنمان المصنف

ثالثاً فُوزه ُ اللهِلِّ في ثلاث مُشاركات له في دورة دبي الأماراتية الدولية

المفتوَّحةُ لُكرة المضرب البالفة قيمة

جُوائزُها ١،١٥ مليون دولار، وتغلب

في الدور الاول على الزيمبابوياتي

واين بلاك ٦-٠٠ ٦-٤ وتأمل للدور

وصرح منمان المصنف ثامنا في

العالم: "أنا سعيد لأني فزت. كانّ

الامر مزعجا في السنتين السابقتين ان

مع رسب سري سيد . وفاز الاسباني كارلوس مويا المصنف ثانيا على الاسوجي ماغنوس نـــورمــــــان ١-٦، ١-٦، ١-٤،

والبريطاني غريغ روسيدسكى المصنف

رابعاً على المولندي سينغ شالكن ٦-

عُّ، ٢–٤، والأسبانَّي فَليْكس مانتيلا المصنف سابعا على مواطنه فرناندو

<u>فيتشنتي</u> ٧-٦ (٧-٢)، ٦-٤.

والنمسوي توماس موستر على

الفرنسي ستيفان اويه ٦–٤، ٦–٢.

والأسباتي فرأتشيسكو كلافيت على

نيكولاس كيفر على الفرنسي نيكولا اسكوديه ٢-٢، ٢-٢، والسلوفاكي كلرول كوشيرا المصنف خلمسا على

الاسباني البرت بيراستيفوي ٦-٠،

١-٦، والبلجيكي يومان فان ميرك

على الهندي لياتّدر بايس ٦-٤، ٦-

٢، والاسوجّي يوناس بيوركمان على

دورة بطرسبرج

🤻 فــي الــدور الاول مــن دورة

بطرسبرج الروسية الدولية المفتوحة

للرجال ألبالغة قيمة جوائزها ٢٢٥ الفُّ دُولار، فـاز الاسـوجي فريـدريـك

يونسون على السَلُوْساكُي يَان

کــروســـــلاك ٦-١، ٧-٦ (٧-٦)،

والروسي أيغور كورنيينكو على

الايطالي لورنس تيليمان ٦-٢، ٣-١

ثمُّ بالأنُّسُحَابُ، وَالأسوَّجِي ميكايل

تيلُلستروم علَى الرُوسِّي أندرية تشيركاسوف ٢-٦، ١-٤، ١-٤،

والمولندى يان سيميرينك المصنف

أول على الالماني ميكايـل كولمان ٦-

٢ُ، آ –٤، والروسي مـارات سـافين المصنف رابعا على الرجنتيني غييرمو

كاناس ٢-١، ٢-١، والأسوب ماغنوس غوستافسون المصنف ثالثا

الالمائي بوريس بيكر آ – ٢، ٦ – ٤.

تأتي وتلعب بطريقة سيئة".

والزيمبابويائي واين بلاك في دورة دبي.

على الروسي ايغور كونيتسين ٦–١،

٣-٦، ٧-٥، والسلوفاكي دُومينيك

هرباتي المصنف سادسا على ألروماني

الريان فوينيا ٦-٦، ٦-١، ٦-٦،

والألماني مأرك – كيفن غولنر علي

الْايطاليَّ دافَيدي ساتْغينيتيُّ المُصنفُ ثامنا ٦-٢، ٢-٦ (٧-٥)، والفرنسي

سيباستيان غروجان على التشيكي مسارتسن دام ٢-٧ (٦-٧)، ١-٧ (١٠-٨)، ١-٦، والالمائي ديفيد

برينوسيل على الإيطالي جيانلوكا بوتزي ٢-٤، ٣-١، ٢-٢.

دورة سان خوسيه

احتفظ الإميركي أندريه أغاسي

المصنف ثانياً بسُجَّله نُظِّيفاً منْ

الخسارة امام الاوستحرالي تود

ووببريدج الاختصاصي في مباريات الزوجي، وفاز عليه ١-٢٠١١ في

سـمـولـة في الـدور الاول من دورةً

سان خُوسية، كاليفورنيا الاميركية

الدولية البالغة قيمة جوائزها ٢٢٥

الف دولار، وتأهل للدور الثاني،وهذا

الفوز السادس لاغاسي (٢٨ عاماً)

على وودبريدج في ست مباريات

وسقط مصنفان في اليوم الاول من

الدورة بخسارة الارجنتيني مأريانو بويرتا المصنف خامساً امام النروجي

گریستیان رود ۱-۲، ۱-٤، ۲-۲،

والأرجنتيني ماريانو زاباليتا المصنف

سابعا أمام الكندي سيباستيان لارو

وفـاز الامــِـركي مـايـكـل تـــــانـغ المصنف رابعاً على البرازيلي فرناندو

ميليغيني ٦-٣، ٦-٢، وآلاميركي

كريس وودروف على المايتي رونالد

اجينور ٢-٢، ٢-٢، ٢-٢، وآلاميركي

بول غولدستاين على الأسبانيّ

كارلوس كوستا ٤٦٠، ٦-٤، ١-٤،

والارجنتيني فرانكو سكيلاري على

الاسباني البرت بورتاس ٦-١، ٢-١،

دورة بروستييوف

🗣 حققت الفرنسية اميلي كوشتو

مـفـاجـأة في الُّـدورَ الأولَّ مِّن ُدورةٌ بروسـتيـيـوف التشيكيـة الدوليـة

للسيدات دأخل قاعة مقفلة والبالغة

قيمة جوائزها ١١٢,٥٠٠ دولار،

بفوزها على مواطنتما ناتالى توزيا

والى توزيا، سقطت الاسبائية ماريا

انطونيا سانشيز لورنزو المصنفة

سادسة بخسارتها أمام التشيكية

وفازت الفرنسية الكسندرا فوزاي

المصنفة خنامنسة على أولغنا

بارابنشيكوفا من روسيا البيضاء ٤-٦،

دراغومير المصنفة سأبعأ على

التُشيكية كُفيتوسلافا مرىليكوفا ٦-

٢، ٦ُ-٦، ٦-٢، والفرنسية ناتالي

دوشي المصنفة ثأمنة على التشيكيةُ

میکآیلا باستیکوفا آ–۱،۱–۳،

والتشيكية بنيسا تشلابكوفا على

الالماتية أيليناً فاغنر ٦-١، ١-٠٠

والفرنسية اليكسيا دوشوم – بالوريه

على الرومانية كاتالينا كريستيا ٦-٦٠،

٤-٦، ٦-٦، والايطالية لُورا غولرسا

على الفرنسية أن – غايل سيدو ٤–

٦، ٦-٤، ٦-٢، والاميركية ميفان

شوغنيسى على الألمانية مارلين

وسجل ريجي ميلر ٢٨ نقطة منها

عُشر في الرّبع الثّالث وعشر في الربع الرابع، وكريس مولين ٢٢

نقطة لانديانا بايسرز، وشون كمب

وفي تشارلوت، فاز تُشَارلوت

هورنتس على ميامي هيت ٩٤ ــ ٩٩

محققا فوزه الاول هذا الموسم

ومتحاشيا ثلاث خسارات متوالية في

بُدَّ الموسم في اربع سُنوات. وسجلً جرد ريد 19 نقطة، منها اربع من

السُّتُ الاخيرة للفائز، وديفيد ويزلي

٢٦ نقطة لكليفلاند كافالييرز.

فاينفارتر ٥-٧، ٢-٤، ٢-٢.

لبنكا نسكوفا ٠-٦، ٥-٧.

المِصْنَفة اولَى ٦ ۗ ٠٠، ٧ –٦ (٧ ۗ ٥). ۗ

جمعتهما منذ احتراقهما.

#### المانيا في مباراتها الثانية في أميركا تعادلت وكولومبيا ٣-٣

## الفرنسيون يتطلعون مساء اليوم الى فوز أول في "ويمبلي

في العالم.

بيروت، تقام على ملعب "ويمبلي" في

لندن المباراة الدولية الودية المرتقبة

بين منتخبي اتكلترا وفرنسا حاملة

كأس العالم لكرة القدم، في اطار

استعداد الفريقين لتصفيات بطولة

الامم الاوروبية الداآا التي تُستضيفها

هولندا وبلجيكا معا ادوارها النمائية

ويتطلع الخرنسيـون، الذيـن لم يخسروا قط منذ ستة اشهر ولحرزوا

كأس العالم الـ١١ بفورَهم على

البرازيل ٣-٠ في المباراة النَّمَالَية في ١٢ تموز ١٩٩٨ قيل ان يعتزل

مدربهم أيميه جاكيه ويخلفه روجيه

لومير ُ الذي لم يحسرُ الفريقُ في

عمده في خُمس مباريات – يتطلعونَ

الى فوز أول لهم على ملعب "ويميليّ"،

مع العلم أنهم تغلبوا على انكلترا ست

مرات خارجه. اما أنكلترا ففارت في



## 'هيونداي" بدل "جنرال موتورز"

القدم "الُقيفا" السويسري جوزفُ بلاتر امس دعوته الى تنظيم كأس العالَم مرة كل سنتين بدلاً من اربع نافياً بشُدة أن يكون الفرض من الفكرة الكسب المالي ومضاعفة واردات الاتحاد الدولي.

وقـال في مـؤتمر صحـافي قبل مغادرته عمان التي زارما ثلاثة أيأم وحضر خلالها مباراة سلوفينيا ومنتخب كُ عمان الاولمبي (٧-٠) ضمن الدورة الدولية الأودية التي ينظمها الاتحاد العمَّاتِي، انَّ مُداخِيلَ "الَّفيفَا" اكثر في الوقت الحاضر منها في حال اقامةً نهْلئيات كأس العالم مرةً كل سنتين، مشيرا الى انّ تنظيم النمائيات كلّ سنتين يناسب العصر والتطور. واضافُ: "لدى ملف كامل عن الفكرة الجندينة، وَلا يمكن كَنشَف كلُّ التخاصيل في الوقت العاضر لأن المكتب التنفيذي للفيفا سيتاقشها خـلال اجـتـمـاعـّه في (١ و١٢ آذار

للمشروع الجديد".

الدوري الأرجئتيني لكرّة القدم اليّ الاضراب احتجاجاً على قرار اتخذه

القاضي فيكتور بيروتا في كانون

الاول الماضي بتعليق مباريات الدرجات

الادنى باستثناء للدورات المهمة بسبب

الشفب في الملاعب حيث لا يتوافر

رجال الشرطة بعبد كاف خألال

وقال بيروتا أن مباريات الدرجات

الادنى قد تُعاود الاسبوع المقبل اذا

اتخذت محكمة الاستئناف قراراً بذلك.

ولن يؤثر الاضراب على مباريات

المنتخب ولقاء فيليز سارسفياد وريفر

بلايت الارجنتينيين في تصفيات كَأْسُ

النوادى الاميسركآيسة الجنوبيسة

"ليبرتآدورس"، مع العلم أن المباراة

الوبية بين ريفربلايت ومواطنه بوكا

أرى هان مدربآ

لياوك سالونيك

عقد هَانَ ١٨ شهّراً يتقاضي خلالها

(٢ الف دولار شمرياً وسبق له ان

الملوكات بعد الاستهلاك

محسنون ۱۹۹۸/۱۲/۲۱

حابات دائنـــة

الراسمال مدفوع بكاملته

أرباح سنة ١٩٩٨ للتوزيع

أريساح مسدورة محسررة للتوزيع

بفوضو المراقبة : حاك كرم

حسابات الاحتباطي

احتياطسي قانونسي

ايلي حاوي

جان مجبر

نىيم مجبر

حسبابات محدينة

المطلوبات

الصندوق والبنوك

جونيورز المقررة اليو الفيت.

مباريات هذه الدرجات.

=

Margara

LIFE

919-12

(2.4)

 $d_{\Delta_{\rm ALL}}$ 

10.25

 $X_{i_1,\ldots,i_{m+1},\ldots}$ 

وبعدها يمكن اعلان التفاصيل الكاملة

وسئَّل عن خلافاته مع الاتصاد الاوروبي "الويف"، فأجباب ان لا

#### راعياً للاتحاد الدولي لكرة القدم خلافات واتما لختلاف في وجهلت النظر جند رئيس الاتماد النولي لكرة

مع بعض الاتدادات، وأنَّه سيسعى فيُّ للَّفترة المقبلة إلى "تقريبُ وجهاتً النظر بين الفيفاً والويفا أكان في الموضوع الجديد لم في غيره".

من جهة اخرى، اختيرت شركة "هيونداي" الكورية لصناعة السيارات امسٌ راعيًا رسمياً للاتحاد الدوليّ لكرة

وصُرح احد المسؤولين في الشركة "ان ميونداي موتورز لُنْتيرت لتكون الراعي الرسمي للاتعاد الدولي. لقد كأنت شركة جنرال موتورز تقوم بالمهمة منذ فترة، والآن جاء دورنا". واوضح ان "الاتفاق النمائي سيوقع في اذار بين الفيفا وميونداي التي اختيرت من بين ١١ شركة عالمياً اخرى. اعتباراً من نيسان المقبل ستكون شركتنا الراعي الرسمي لكل مسابقات الاتداد الدولي حتى سنة ٢٠٠٢". ونكر انها المرة الاولى تفوز شركة كورية جنوبية لصناعة السيلرات بمثل هذه أأمناقصة مع

الاتحاد الدولي. أخبار دولية قصيرة في كرة القدم

#### درب باوك سالونيك عام ١٩٩٤ حيث اضراب للاعبي

حَفَق معه في ٣٩ مبارأة في الدوري ٢٢ فوزآ وسبعة تعادلات وعشر الدوري الارجنتيني دعت رابطة لاعبي الدرجة الاولى في

تصفيات بطولة الامم الاوروبية

تقام اليوم مباراتان في تصفيات بطولة الامم الاوروبية الــــ(( لكرة القَدْم التي تنظّم بلجيكا ومولندا ادوارها النهائية سنة ٢٠٠٠.

في فاليتا، تدل يوغوسلافيا التي

غازتٌ في مباراتها الاولى في تصفياتُ المجموعة الثامنه على ليرتندا ١-٠٠ على مالطا في مباراة يتوقع ان تكون بمثابة تدريب للمنتخب اليوغوسلافي المدعو لمقابلة نظيره الكرواتي في "لقَّاءُ القَمَةُ" في ٢٧ أَذَارٍ. وُيُفُتِّقَدِّ الفريق الضيفُّ ثلاثة مَن لَاعبيه المذهرمين السباب مختلفة وهم ــراغان ستويكوفيتش الذي يلعب في الدوري الياباتي، وديان سآفيسيفيتش من تشرفيناً زفيزدا (النجم الاحمر سابقاً)، وفلاديمير يوغوفينش من ريال مدريد الاسبأني.

٠-(، المركــز الاخــِــر من دون اي

بالإف ل.ل.

1 EYP 91E

1-1707

۸۵ ۹۳٥

1.1 071

1 770 .77

بالإف ل.ل.

377 401

**AV 189** 

ለገ. . . .

Y-9 797

00 V).

245 091

(اضافی)

1 770 .77

وفي ليماسول، تستقبل قبرص وقع المولندي أري هان عقدآ سان مارينو في المجموعة السادسة. لتدريب باوك سالونيك رابع الدوري وتحتّل قَبرصَ المركز الثاني في اليوناني لكرة القدم خلفاً لليوناني المجموعة خلف النمسأ بعد قوزها اتبيلوس الستازيادس الذي اقيل من سبب المفاجئ على اسبانيا ٢-٢، في حين منصبه بعد سلسلة من النتأكج المذيبة تدتل سان مارينو آلتي خسرت ذهابآ للفريق ولخلافه مع اتارة الناتي. مدة

الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ١٩٩٨/١٢/٣١

لشركة وذرمايت شمل

: رئيس مجلس الادارة

ريمون خ. كرم

المدير العام

حقق تشارلتون اثلثيك اول فوز له

عاما) الذي سجل أصابته الـ٠٠٠ في

لقاء مانشستر يونايتد ونوتنفها

فوريست ٨-١ في الدوري السبت

الماضي والـ١٧ في كُل المُسْلِّبَقَاتُ مَذَا

الموسّم. ولكنّ يتـوقع لن يبـداً

ويلكينسون المباراة بالمماجمين مايكل

اوين وألان شيرر الذي سجل ٢٢ اصابة في ٤٦ مباراة دولية منما اصابة

الفوز ١-٠ على فرنسا في مونبلييه

يحتمل ان يمثل انكلترا: ديفيد

سيم أنّ – ليّ ديكسون، طوتي ادامس، مارتن كيون، غريام لوسو،

ىيفيد بيكام، بول اينس، حاجي

ردناب، دارن اندرتون، الان شيرر،

ويحتمل أن يمثل فرنسا: بارتيز –

تـورام، دوسـايي، بلان، ليـزارازو –

ديِّشُان (كَابَتُن)، بُوتي، زيدان،

🗣 على ملعب "غاريبالدي" في بيزاء

تستضيّف ايطاليا نروج في مباراة

وقد استدعى مدرب المنتث

الايطالي دينو زوف لاعبا جديدا واحدآ

هو سـّاعـد دفـاع باري جـيـاتـلوكــا

زامبـروتـا، في حين عّـاد آلمهــاجم

كريستيان فييري الذي غاب عن

المباريات الثلاث الاخيرة بسبب الاصابة.

دجوركاييف -- أتيلكا، دوغاري.

مُلِحَل اوين.

دولية ودية.

ويمبلدون ٢-٠ على ملعب "فالي" في مباراة متأخرة من المرحلة الـ٥٠، وسجل الاسوجي مارتن برينغل، المعار من بنفيكا البرتغالي، الاصابة الاولى لتشارلتون، الذي لم يفز في مبارياته الـ 10 السابقة، عندما الطلق بالكرة مسافة ٥٠ مترا وتخطى ثلاثة لاعبين حاولوا اعاقته واودعها لأمرمى في الْدُقُيِّقَة ٢٧. وأضَّاف دين بلَاكَويلَ الاصابة الثانية في الدقيقة ٢٩ خطأ

في مرمى فريقه بعدما ارتطمت الكرة بكُّعبُه ۖ اثر ۗ أصطَّدامه بالحارس نيلُ سوليفان. واستمر ويمبلدون ثامنا برصيد ٣٥ نقطة، فيما صار تشارلتون ثامن عشر

برميد ٢٠ نقطة. من جـهــة اخـرى، وقع مــهـاجم نیوکاسل یونایتد جون بارنز (۲۵ علما) عقدا حتى نهاية الموسم الحالي مع تشارلتون. ويذكر أن بارنز، الذي خَّاض ۲۹ مباراة دولية، لم يشارك في أي مباراة منذ تولى المولندي رود غُولپت تدریب نیوکآسل، وستکون مبارأته الاولى مع تشارلتون السبت ضد ليفربول آلذي لعب بارنز في صفوفه ٤٠٧ مباريات في عشر سنين

اليونان تعادل اولمبيلكوس بيرايوس، بطل

واحرز معه بطولة الدوري مرتين عامي

١٩٨٨ و١٩٩٠ وكأس أتكلترا عام

آلامية في الدقيقة ٧٦ عندما أرسل

الموسم الماطي ومتصدر لأكحة الدوري اسكوتلندا اليوناني هذا الموسم، وضيفه ابولون سَلْبًا في احدى مباراتين متأخرتين من المرحلة الـ١٨، وسيطر اولمبياكوس على المباراة منذ البداية وحاصر ضيفه داخًل منطقته، لكن الطرس كوستاس هالكياس تألق في الذود عن مرماه وحول في النقيقة ٥٤ كرة خطرة ضربة ركنية بطريقة استعراضية. وكاد لبولون يخطف أصلبة خلافا لمجريات

تيودوروس بابا ديميتريوس آلكرة سأقطة "لوب" من قوق الحارس ديميتريس ايليفتيريو بوئس لكنما استقرت فوق العارضة. وانذر الحكم سبعةً لاعبيّنَ من أبولون ولاعبا من

اولمبياكوس بيرليوس. وفاز ایك اثینا على بانیونیوس ٣-سجلها داتيال باتيستا وديبيس نيكولويديس والليبيري كريستوفر

وبات ترتيب فرق الطليعة كالآتي (– اولمبياكوس بيرايوس (3 نقطة من ۱۸ مباراة (۲۱–۱۳). ۲- بآتائینایکوس ۵۰ (۲۰-۲۰). ۲- ایك اتینا ۲۹ (۵۰-۱۵).

في مباراة متقدمة من المرحلة جي، سي. كيركراد على أن. إي، سي. نيماغن ٥-١ أمام ١٠٠٠ متفرج. سَجِل للَّفَائِز سَتِيفَأَن فَان در هايدُنَّ وبيتبر فان هوت (١) ومارك لويبرز ومارك نيفارد في التقلاق ٢ و٤ و٨١ وُ٩ أُ ولاُّهُ، وللنَّفاسر أتطون يانسن وُديفنيت سأينوفسكي في النقيقتين

وصعد رودا جي. سي. کيرکراد الی المركز الرابع برصيد 22 نقطة من 9 أُ مِبْراةً، بِينَما لحتَّفظ أن. إي. سي. نيماغن بالمركز العاشر وله 1⁄4 نقطة

من الدرجة الأولى وروسي كاونتي من

الدولية، وكانت اقسى خسَّارة لفرنسا

امام اتكلترا ٠-٥ على ملعب "ويمبلي"

عام ١٩٦٩ . باجيو للمرة الاولى منذ فوز ايطاليا وتعمد كابتن المنتذب الفرئسي ديدييه ديشان، الذي سيخوض مباراته الدولية الـ٨٢ معادلا بذلك الرقم القياسي لمانويل اموروس، فك الندس بانتصار لأفت على اتكلترا والتأر للْخُسارة • - ٢ في "ويمبلي" في شُعلُط ١٩٩٢ عندما كان ضمن المنتخب الذي كان يدربه عامذاك ميشال بلاتيني، مشيرا ألى أن تلك الخسارة كانت الاولى في ٢١ مباراة. وأكد مدرب المنتخب الفرنسي

سيشارك في بعض مراحل المباراة الى جانب لاعبي تشلسي اللندني فرانك لوبوف ومأرسيل دوسايي، وصَاتع الالعاب زين الدين زيدان افضل لاعب في المقابل، يخوض الانكليز، النين فسرُّوا لمام اسوج ١–؟ ووتعادلوا وبلغاريًا سلباً وفازواً على اللوكسمبور آ-، في تُصَفِيات بَطُولُة الأَمْمُ، مباراتهم الودية الاولى على ملعب "ويمبلي" منذ فوزهم على الجمهورية التشيكية ؟-- قبل ثلاثة اشهر. وهم سيفتقدون بسبب للمرض او آلاصَّابةُ سول كأمبل وغاريت ساوثغايت ودارن اندرتون. ورأى مدرب المنتخب موارد وبلكينسون ان مشكلته الكُبري هي أنه لم يعايش اللاعبين كفاية كمًّا فعل عُلين مودل الذي اقيل من منصبه. وقال أنه استدعى لي ديكسون (٣٤ عاما)، الذي خاص مباراته الدولية الـ ( ؟ الاخيّرة ضدّ سان مارينو في تشرين الثاني ١٩٩٢ ، ليكونَ بديلا من غَارَي فيفيلَ الاربعة حتى الأن. المصاب، والمهاجم اندي كول (٢٧

البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

منذ تشرين ُالاوُلِّ الملضي في الدُّوري الانكليزي لكرة القدم اذ تقلب على

٥- كزائتي ٢٢ (٢٠–١٥). هولندا

صعد نندي يونايند من الدرجة الممتازة الى ألدور الرابع من كأس اسكوتلندا بفوزه مساء أمس على كوينز بارك من الدرجة الثالثة، (--في مباراة معادة من الدور الثالث. ويلعب دندي يونايتد في الدور الرابع ضد الفائز من المباراة بين كلايد بنك

٢٢ مباراة كانت آخرها ١-٠ في حزيران ١٩٩٧ ضمن دورة فرنسا فرُّنسا وأسفرت مباراتهما عن فوزُّ

على ويلز أ- و في تصفيات بطولة الامع، يعدما تألق في المباريات الاخيرة مع فريقه انترناسيونالي ميلانو الحوري الأيطالي. في الدوري الأيطالي. اما المنتخب النروجي فيحوده لومير أن لاعبيه لن يشعروا بالضغط الأدم ليطة "

تعادل كولومبيا والمانيا في ميامي، فلوريدا وأمام ١٤٥٦٢ متفرجاً، تعادلت كولومبيا

بريتسُ (٢) وماركو بوته في النقائق ۲۲ و٥٦ و٧٤.

♣ ّ في برّوكسيل وأمام ثمانية آلاف متفرج، خُسُرت بِلْجِيكًا أمام الجمهورية التشيِّكية • - ( (الشوط الأول • - • ) سجلها يَان كولر في للَّحقيقةُ ٧٣. \* • في حيفا وأمام ٧٥٠٠ متفرج، فازت أسّراثيل على روسيا البيضاً · 1-1 (الشـوط الأول 1-1). سـجل للفائز آفي نيمني في الدقيقتين ٢٠

و٥١، وللَّمَاسر فَاسْيِلي باراتوف في

#### الدقيقة ٦٨. وكان الفريقان التقيا في الدور الثاني

3- بـّاوك نسالـونيـك ٢٦ (٢٦-

٤٤ و٢٤. من ( ؟ مباراة.

الدّرجة الثالثة.

المملجم اولي غونار سواسكيار الذي سجل لربع اصابات في الدقائق العشر الأخيرة من مباراة فريقه مانشستر

ايطاليا (--- سجلها فييرى نفسه.

كناك استدعى زوف المهلجم روبرتو

يونايتـد ونوتنفهام فـوريست في الدوري التنكليـزي السبت الماضيَّ، وسنشارك اساسنا للمرة الاولى منذ المباراة الودية مع السعودية قبل نهاليات كأس العالم. ومنح مدرب لأنهم ابطال العالم فحسب، بل لأن المنتخب ليلز سيمب حارس مرمى ثمة لأعبين فرنسيين دوليين يلعبون افرتون الاتكليزي توماس مير فرصة الوقوف بين الذهبات الثلاث بدلاً من في انكلتراً. واضاف أنّ الأولوية بالنسبة اليه هي اللعب ثم ربِّما الفُّوز لأن من الحارس المخضرم فروده غروداس. الممم أن يواصل لاعبوه الفوز. ونكر ان ثلاثي الأرسنال الانكليزي أيماتُويلُ بوتي وباتريك فيبرا ونيكولا انبلكا

هولندا – البرتغال

البارك دي برنس" البارك دي برنس" في باريس، تلتقي مولندا والبرتغال. وقَّد أَخَتَّار فراتُّك رَايكارُد مُدرب المنتخب المولندي بودوان زندن (۲۲ عاما)، الذي لم يكن لاعبا اساسيا مع برشلونة الأسبائي هذا الموسم، ليحل محل جناح الارستال الانكليزي مارك اوفرمارس المصاب بالانفتونزاء ومماجم الرينجرز الاسكوتلندي جيوفاني فان برونكمُ ورست ألمصاب في ساقة، ووصل لاعبسون هولنديون الى امستردام متأخرين بسبب الثلوج التي انت ألى عرقلة السير والغاء تتريب بعد ظُمر الاثنين الماضي، قبل ان يطير المنتخب امسّ الى بأريس حيثٌ خسر لمام كرواتيا ١-٢ على المركز الصيفُّ الماضَى في فُـرنساً. اما البرتغاليون ففضلوا باريس مكانا

للمباراة لوجود جالية برتفالية كبيرة فيها. ويشار الى الهم فازوا على المولنديين في ثلاثة من لقَّا المم 🕏 في سبليت تلتقي كرواتيا ☀ في دبلن تستضيف ابرلندا

🗣 في فرصوفيا، تستقبل بولونيا 🕏 في تـونس، تـلعب تونس مع

🖣 في مسقط، تلتـقي عمـان المتحدة، تلتقي الارجنتين المُكسيك.

وألمانيــا ٣–٣ (الشـوط الأول (أ–﴿ ). سُجل للأولى فأوستينو أسبريلا (٢) والثانية من ضربة جزاء "بنالتي" وإيفان راميرو كوردوبا في الدقائق ٢٦ و٦٨ و٠٨، وللثنائينة ميكايل

#### دوري الولايات المتحدة لكرة السلة فوز ثالث لديترويت بيستونز

بات دیترویت بیستونز اول فریق في دوري الولايات المتحدة لكرة ليسلةُ للمُحترفُينَ "ان بي آي" يحقق ثلاثة انتصارات على التوالى بفوزه على ضيفه وأشنطن ويزاردز ١٠٦ أــ ١٠٣ في اوبيرن هيلز. وسجل غرانت ميل ٤٦ نقطة، وهو رقم قياسي له، منها رمية حرة قبل انتماء ألمباراة بـ١٢ ثانية. وقد عادل هيل، الذي كان رقمه القياسي السَّابق ٣٨ نقطَّةُ في المباراة مع انديانا بايسرز ١٢٤–١٢٠ في ٢٠ نيسان ١٩٩٧)، رقم شاكيل أونيل لأعب اللايكرز على ملعب "بالأس في اوبيـرن هيلز في ديـتـرويـت. كننك صنع هيل سبع تمريرات حاسمة وتسع كرات مرتدة وكرثين

لواشنطن ويزاردز.

روكتس على دئفر ناغتس ٩٩–٨٠.

وسجل سكوتي بيبن ٢٤ نقطة و١٢

كرة مرتدة وتشارلز باركلي ١٥

نقُطة و١٩ كُـرة مُـرَّتَـدةً وحَّكيم اولاجوون ١٤ نقطة و١٣ كرة مرتدة

لْلْفَأَثْرُ، في حين سجل كل من

اتطونيو ماكتيس وكوري الكسندر

٤٤ نقطة للخاسر. وهي المباراة

الاولى لبيبن في ميوستن منذ انتقاله

الى هيوستن روكتس من شيكاغو

وفي سان انطونيـو، فـاز لوس

أنبلس لايكرز على سان أنطونيو

سبرز، الذي مني بخسارته الاولى

على ارضـه هـذا آاموسـم، ٨٠–٧٥

بعد لقَّه تَأْلُق فيهُ نَدِمُ اللَّابِكُرِزُ

شلكيل اونيل، آلذي سجل ٢٦ نقطة

و١٢ كرة مرتدة وهد من خطورة

نجم سان انطونيو سبرز ديفيد

روبنسون فاكتفى الأخير بـ ١١ نقطة.

كنلك سجل الي جونز ٢١ نقطة

وكوبي بريانت ١٩ لُلاُبكرز الذي

تَفُوقَ عَلَى مَضَيِفَهُ فِي الْكَراتَ

المرتَّدة ٥١ -٣٨، بينما سجل تيم

ىنگان ٢١ نقطة و١٥ كرة مرتدة

لسان انطونيو سبرز الذي كان فاز

في مباراتيه الاوليين.وفي كليفلاند،

أوهادو، فاز انصانا بأنسرز على

مَضِيفَهُ كَلِيفُلُانِدِ كَافَالِيبِرْزِ ٩٥–٨٩.

١٨ نقطة و١٢ تمريرة. وفاز اورلاندو مأجيك على بوسطن سلتكس ١٠٧ أ-٩٠ منها ١٨ نقطة لبينى هاردواي و٦٦ لنيك اندرسون، وبورتالاند ترايل بالايزرز على فانكوفر غريزليس ٩٥-٧٦ منما "بلوك" وْكرتّْين "ستيّل". وْسُجْلّ ١٤ نقطة لارفيداس سابونيس. ميتش ريتشموند ٢٦ نقطة وفي هيــوسـتن، فــاز هيــوسـتن

على صعيد آخر ، غرم تشارلز باري نجم هيوستن روكتس خمسة الاف دولار لتوجيمه كلاما بنيئا الى المتفرجين خلال المباراة مع اللايكرز الجمعة الماضي، وستيف سميث من اتلانتا هوكس وكندال جيل من نيوجيرزي نتس ٢٥٠٠ دولار بسبب مشادة بينهما بعد لقاء الفريقين

السبت. وهذا ترتيب الفرق، البنطقة الشرقية: – مجموعة الاطلَّسيَ: 1– فيلادلفيا سفئتي سيكسرز

۱-۱ اورلاندو ماجیك ۱-۱ ٣- نيوجيرسي نتس ١-١ المجموعة الوسطى: ۱ دیترویت بیستونز ۳-۰ ۱- میلووکی باکز ۱-۰ آ– اثلاثنا مُوكس آ– أ

🗣 المنطقة الغربية، مجموعة الغرب الاوسط: ۱ – یوتاه جاز ۲ –۰ ؟– سان انطونيو سبرز ؟–١ ۳– میوستن روکتس ۴–۱ مجموعة الهادىء؛ ۱– فینیکس صنز ۲–۰ ۲- سیاتل سوبر سونیکس ۲-

آ– لوس الجلس الایکرز ۱–۱.

الاولمبي الضيف لتصفيات الالعاب وسركيس عبجيان (المومنمن) الأوَّامَبُّيـة سَـيـدنـي – ٢٠٠٠ في مجموعة تضم ايضا بلجيكا وليتوانيا وكيفورك قره بتيان (الانصار) وزامر العنداري (الأخاء الأهلي عاليه) وفؤاد حجازي (الحكمة). ووصّل الفّريقُ الضيّف الَّى بيروت ليل الاثنين جوا، على ان تعود بعثته وتضم البعثة ٤٤ شخصا بينهم ١٨ لاعبا متوسط اعمارهم ٢١ سنة وهم: اریش برابیك، نوماس دوزیك، مارك

وتدرب الفريق الضيف مساء امس على الملعب البلدي وسيخوض قبل ظمر اليوم الاربعاء مراته الأخير على ملعب مدينة كميل شمعون الرياضية. بينما تدرب المنتخب الوطني اول من أمس على الملعب البلدي، وأمس في المدينة الرياضية. ورشح ألمدير الفني للمنتخب الزائر كارل بركينر اللاعبين الـ(١ الأتية اسماؤهم للدفاع عن الألوان التشيكية،

تــومـــاس ولــوكـــاس دوزيــك

10

اللوكسبورجي مارك جيرارىيللي الذي

احرز ١٣ ميدالية متنوعة بين عامي

وسجل آموت ۱٬۱٤٬۱۸ دقیقة

في الانددار + ١٫٢٨,٩١ دقيقة في

التَّعرج = ٢٠٤٢٠٠٩ دقيقتين. وتلاه

کیـوس ۱٬۲۹٬۲۷ +۱٬۱۲٬۹۸ (=

۲٬۲۵٬۲۵ مم السويسري بول اكولا ۱۱۵٬۲۸ (+ ۲٬۲۹۶ = ۲۲٬۲۹۶).

ومي المرة الاولى في البطولة لا

يحتل المتزلجون النمسويون احد

المراكز الثلاثة الأولى وكنان أقربهم

كريستيان ملير الذّي احتل المُركزُ الرابع بفارق ٢٠,٠ ثانية عن اكولا،

(النجمة) وشادي كرنيب واحمد

النعماني ونبيه الجردي ودانيال الاعور

(الصفاء) وعلي متيرك وغسان شويخ

(البسرج) ووآرطان غسازاريان وتسرو

كميايان والحارس احمد خليفة

(الهومنتمن) والحارس احمد صقر

19979 1980

بطولة العالم للتزلج الألبى على الثلج

النروجي آموت احتفظ بـ"الكومبينيه"

تعادلا عام ۱۹۹۷ فی برج حمود ۳-۳

اليوم المنتخب الوطنى والتشيكي الاولمبي

احتفظ النروجي كييتل اندريه

اموت بلقبه السَّالمي في سباق

"الكُومبينيه" (انحدار + تعرج) في

اليوم التاسع من بطولة العالم للتزلج

الألبى على النَّثلج التي تقام في فايل،

وهذه الميدالية النمسة الثانية

لتروح في بطولة العالم بعد فور لاسه

مروع في سباق التعرج السوبر كيوس في سباق التعرج السوبر الطويل مشاركة مع النمسوي مرمان

مايرً، والميدالية الثانية لأموت في

البطولة وبما ارتفع رصيده من

المُسِدَّاليَّات في بطُّولات العالم والدورات الاولمبية الى ١٢ معادلا رقم

كتب على حميدي صقر: يلتقي الساعة السادسة مساء

اليوم على الملعب البلدي منتخب لبنان

الوطني وضيفه المنتخب التشيكي

الأولمبي في اطار استعداد المنتخب الوطني لأسيا – ٢٠٠٠ والمنتخب

واسكوتلندا والبوسنة واستونبا

صباح غد الخميس الى بلادها.

جانكيلوفسكي، رومان لانڊييل، ميلان

باكاندا، لوكّاس بليسكو، لومير

سىلاسىك، ينترش سكاسل، يأن

فوریل، لوکاس دوزیك، مارك هاینز،

جيري ياروزيك، مارسيل ليكا، آدمُ

بتروس، مارتن راسكا، ليبورسيونكو،

توماس ايشفالوزي ويان سيماك

ويُقود هؤلا مدير فني تشيكي هو

رن بريار. اما المنتخب اللبنائي فهذه مباراته

الثامنة عشرة بقيانة المدير الغني

المصري محمود سعد (فَأَرْ ثَلاثُ

مرات، وتعادل خمس مرات وخسر

تسع مرات وسجل لاعبوه ٢١ اصابة

في مقابل ٢٥ اصابة تلقتما

شبّاكمم)، وقد ارتفعت وتيرة ادائه

تدريجاً. ومنا اللاعبون الـ ١٦ النين

استدعوا للدفاع عن التلوان الوطنية

قبل نحو اسبوع: كابتن المنتخب حمال

طه (الانصار) وميثم زين وفيصل عنتر

ورضا عنتر (التضامن صور) وموسى

كارل بريكنر.

كولورادو في الولايات المتحدةً.

وجانكيلوفسكي ولانجيل وبليسكو وسكاسل وياروزيك وليكا وبتروس وسيونكو وأيشفالوري. وَيُذِكُرُ أَن المِنْتُكْبِ التشيكي الاولْمُبِي زاْر لَّبِنَان قبل نحو سنَّتينُّ والنَّقَى المنتخب الوطئي في برج حمود الاربعاء ١٩٧/٢/٢٦ واشفر لقاؤهما النّى قاده الدكم الدولي عمار عمار يعاونه الدوليان طالب رمضان ومصباح رميتي عن النّعادل الايجابي ٢-٢ (الشوط الأول ١–١). سجل للمنتخب ألضيف ميشأل نيمودا وباتريك سيغل (٢) في العقائق لا و٢٥ و٧٩، وسجل للبنان ترو كميايان ووارطان غَارَارِيان وزامر العنداري برأسه في الدقائق ٢٢ و٨٥ و٨٨. وكفة

يطورلته دوراته أشار مطلبة تصررت

#### بطولة كرة السلة

في بطولة لبنان في كرة السلة، تقام مساء اليوم المباريات الآتية: 🗣 بطولة الرجال للدرجة الممتازة: الساعة ٧,٠٠ انيبال زحلة – الشائفيل على ملعب مدرسة القلبين الاقدسين زحلة. الساعة ٨٠٠٠ الرياضي بيت مري الحكمة بيروت على ملعب الانطوني بعبدا، الساعة ٩.٤٥ التضامن الزوق – الكهرباء الزوق على ملعب مجمع فواد شهاب الرياضيّ في جونيه. • بطولة الناشئين: الساعة ٦,٠٠

قنوبين بشري — بيبلوس على ملعب مجمع فؤاد شماب الرياضي في جونيه، الرياضي بيروت – التضامن الزوق على ملعب الانطوني بعبدا. ومساء امس فاز على ملعب التعاضد في بطولة الدرجة الاولى للرجال احياء الرّباضة على بيبلوس ٩٠–٧٧ (الشوّط الأول ٢٩-٢٦). قاد المباراة الحكمان

الدولي جورج درغام والاتصادي مروان وفي بطولة الناشئين فلز ابناء الذليح جونيته على شبيبة مزيارة ٥٦–٥٣ (الشوط الأول ٢٨-٢٢). قاد المباراة الحكمان الدولي مروان ايغو والاتحادي عادل خويري.

#### بطولة الكرة الطائرة

تقام مساء اليوم مباراتان في بطولة لبنان في الكرة الطائرة للدرجـة الممتازة: مُنيبعل نمر ابرهيم – ابولو البتـرون على ملعب الانطوني بعبداً السـاعـة ٦.٢٠، والثـقـافي المينه – الرسل جونيه على ملعب الآخير الساعة

ومنسناء لمس فناز في المرحلة السادسة من البطولة على ملعب مون لاسال، الرياضي القَلمون على العاصفة جل العيب ٢-٠ (١٨-٢٦، ١٥-١٩. ٠٠٠). قاد المباراة الحكمان الدولي أميل جبور والاتعادي بسام الجميّل. وفاز الشبيبة البوشرية على الانعاش الاجتماعي قنات ٢-٠ (٢٥)-١٥ (١٥)-١٥ - ٢٥ – ١٥). قاد المباراة الحكمان الدولي غسان قزيحة والاتعادي شربل

الريس. وعلى ملعب الانطوني بعبدا فاز الشباب البترون على الأنطوني ٣-٢ (07-41, 03-41, 81-07, 41-٢٩، ١٥–١٦) ومو فـوزه الاول. قـاد المباراة الحكمان الدولي شبل ضرغام والإتدادي ابلي وهنه.

#### دورة المدربين

افتتحت اللجنة الاولمبية اللبنانية بالتعاون مع اللجنة الاولمبية الدولية، بعد ظُمَّر امْس. في قاعة المحاضرات لمعمد مون لأسالٌ في عين سعادة، دورة صقل واعداد للمدربين اللبنانيين تستمر الى السبت ١٣ شباط ويحاضر فيها المحاضر الاولمبي الفيليبيني سالسو

#### اتحاد الرماية والصيد

أعلن أمين السر العام للاتصاد اللبناتي للرّماية والصيد ان باب الترشيح لعضوية اللجنة الأدارية للاتماد اقفل على تسعة مرشمين قدموا طلبات مستوفية الشروط هم فوزى النحاس، محمود اليمن، ستاليو الرُومَي، نسيم ايوب، بطرس جلخ، شوقي حرب، سامي ساسين زيأد

ريشا وعبده الابيض. وبما أن عدد أعضاء اللحنة تسعة فانَّ المرشَّدين يكونون قد فازوا بالتزكية. وستعقد الجمعية العمومية للاتداد جلسة الساعة الثالثة بعد ظمر غد الخميس في مكتب اللجنة الاولمبيةً في الحازمية لتثبيت الانتخاب.

#### اتداد الشطرنج

قبرت المبئة الادارية للاتصاد اللبنائي للشطرنح اخذ العلم من الاتحاد المصري للشطرنج بتأجيل بطولة النواديّ العربيـة الى ١٠ نيـسـان ومسابقة كليوباترا الدولية ألى ٦٦

واقرت روزنامة نشاطات الاتصاد لشُمري شبلطُ وآذار كالآتي: ٧ شباط دورة شُّمر التسوق السنويَّة – عاليه، الدورة التدريبية للمدربين في اشراف اللَّبُنَّة الأولَّمْبِيَّة اللَّبِغُانِيَّة فِي مُون لاسال، ٢١ شباط بطولة لبنان الثلثية للمكفوفين، ٢١ شباط دورة نادي عركة العملُ – انطلياس، ٢٨ شباطُ دورة الناشئين الثانية دون ١٨ سنة - مدرسة الجمهور، ٢٨ شباط دورة كان الدولية المفتوَّحة، ٧ أَذَار بطوِّلُة نوادي لبنان – شطرنج سريع، ١٤ آذار بطولة المناطق الفردية – شطرنح سريع، (٢ أذار نَمائي بطولة لبنانُ الفردية – شطرنج سريع. وقررت الزام الدكام استعمال الكومبيوتر في كل الدورات

#### الفنون القتالية الصينية

والبطولات، واصدار تصنيف وطني

للاعبين كل ثلاثة اشمر،

تفتتح اكاديمية آبا للفنون القتالية الصينية معمدها الجديد في برج حمود مركز "ماستر مول" في حضّور الرئيس الفخري للاكانيمية سلطان اكرم العجة، الساعة السابعة مساء اليوم

### تتؤرن البك والتاس

نسيم فيليب حلو رزق السيد فيليب حلوٌ وقرينته لسيدة ايزابيل المولودة اده مولوداً نكراً سمياه نسيم مو الناسي لمما بعد سليم ويمنى وميشال وياسمين (مستشفى كآنتونال – جنيف). 14 \_

#### ◄ ادرجها مجلس النواب في جدول اعماله اليوم

– تتمة المنشور في الصفحة 0 **–** سى الموضوع. وقسل ان تعسود الى الجنماع مجندا عقدت ميئة تدسث القوانين واشتراعها لقاء مع رئيس لينة الادارة والعدل النائب شأكر ابو سليمان ومُقرر اللجنة النائب احمدُ سـويد في ١٩٩٧/٤/١ للوقـوف على ما لديهما من قرارات خرجا بها من عند بري. وتبين ان في توجيمات الاخير تشديد على اولوية ان يصار الى بَتُ اقتراحُ المِلكِيةُ الْفُنِيةِ وَالْإِدبِيةُ الذي بات جامزا لطرحه على الميكة التـــآمـة لمجلس النواب. وفي ١٤ ايلر ارجات لبنة التربية متابعة موضوع الدلكية، الى ان عقدت جلسة في ٢١ تموز بعسما كسرر رئيس المجلس بطُّالِبِتَهُ الحريريِّ بَالْمُضِيِّ فِي درسَ الاقتراح ملمحاً، في حال عدم استجابتها، الى انه سيعرض الاقتراح على الميئة العامة للمجلس من خارج جـدول آلاعـمـال. وقــالت آلحـريـري لـ "النمار" أنذاك ان الاقتراح "جاهز لاقــرارهُ ولا شيءُ يحــول دُون نَلك". وعــزت تأخــر اللجنة في الجــازه الى تخلف وزير الاقتصاد عن حضور الجلسات، لأسباب مختلفة، ولم يكن مكنا المضي في بعض التعديلات في غيابه". في ١٩٩٧/٧/٢٩ اجتمعت لجنة التربية لتنابع البحث في الاقتراح ـــرتـه في جلسا ٨/١/٩٩٧ معتبلاً. وعبقب ذلك تالت الدريري ان "النقطة لاعالية برجعية هذًا الموضوع، وما دام العُردود تجاريا، فيجبُ أنَّ يكون تابعاً اعصَلَمَة واحدة لثلًا تكون تعددية في النرجعيةً. فازيلت هذه النقطة وتقررً ان تكون الاقتصاد المرجعية على ان نودع نسخ من ا<del>لاقسيراح لدى</del> وزارة

وادى الاختلاف في هذه النقطة بين اللجنتين الى السير بالاقتراح الى لجان البال والموازنة، الأدارة والعدل، التربية الوطنية والثلقافية وشيؤون التعليم الممنى والتقني والتخطيط والانماء الى جلسة مستركة في ١٩٩٧/١٠/٢ ترأسها الفرزلي، رغم تفاؤل بري خيرا ن "لقاء الأربعاء" النيسابي في ١٩٩٧/١٠/٢٢ عندما توقع أملم النواب اقبرار الاقتبراح بعيماً انهت اللجان النيابية درسه. وتوصل النواب في الجلسة المشتركة الى انجازه، بعد درس معمق ومناقشة مستغيضَة، الـ، الفُصَّل بينَّ المُواد التي تتعلقُ بحمايةً الملكية الادبية والفنية وتلك التي لها علاقة بمسألة العاسب الالكتروني او الكومبيوتر. الا انهم لم يطووا الملف نمائيا، وارجأوا البحث فيه اسبوعين ريثما تنتمي هيئة تحديث القواتين من وْضْع فصل مستقل عن الكومبيوتر يتضمن نصا خاصا بالاسعار وتأمين اسعار تشجيعية بفية ان يدخل الكومبيوتر وبرامجه الجامعات والمعاهد التربوية. ولم تنجح تلك اللجان التي عقدت جلستما المشتركة في ١٩٩٧/١٠/٢٣ في التــــومــل اليَّ نتيجة في اقرار الأقتراح، فصادقت على ٢٠ مَادة منه وطار النصاب بعدما كأن جدل دول الألكترونيات وبرامج

اللجان النيابية بذلك الاقتراح معدلا الى مضادرة السوق اللبنانية او الى شفهيا!، مطمئنة ايضا، على الهيئة العامة أمحلس النواب

> 19AV/)1/۲۱ وانتسدیت المحسامی وليسد عبيد الله ناصر ليستلما في اجتماعات اللجان النيابية المشتركة وارتأت تكليفه صوع فصل خاص في ما يتعلق بحماية برآمج الكومبيوتر بما يجيز لوزير الاقتصاد والتجارة تحديد اللبناتي والاميركي. أسعار تعليمية للكومبيوتر. وتبين لباخوس "ان وضع نص قانوني يجيز تصديد استعبار برامج الصاسب الآلي التعليمية قد الدق ضررا بالمصالح الدولية للبنان، ونذشى ان يؤدي ذلك الى عدم قبول طلب لبنان الانضمام الى منظمة التجارة العالمية، أذ أنه من المعلوم ان احد شروط الانضمام الى هذه المنظمة هو التزأم الحكومة طالبة الانضمام نصوص متعاهنة برن ونصـــوص TRIPS وهي تصـــوص تفرض حماية برنامج الحاسوب الآلي ولا تجيز تحديد اسعارها. ونحن نرتأي

> > الاقتراح الذي اعدته الهيئة بالطريقة التي پرونها". وانشفلت البلاد حينها بالانتخابات الرئاسية وتشكيل الدكومة، فغرق الاقتراح في سبلت طويل في ادراج اللجان النتَّابِية المشتِّركة، إلى أنَّ القظتة دعوة مفاجئة توجه بها رئيس مجلس النواب الى اللجان النيابية المشتركة للانعقاد باعتبار ان المجلس بات ملزما لقرار الاقتراح "نزولا عند ضفوط يمارسها المجتمع الدولى على لبنان، الانضمام الى اتضّاق الجوانب المتصلة بالتجارة من حقوق الملكية الفردية "تريبس"، وتاليا ألى منظمة التجارة العالمية مع ما يوجب ذلك من تطبيق للإتفاقات الدولية المتعلقة بها". ألا أن السبب المباشر لتلك العجلة نصيحة اميركية عمرها من عمر ولاية السفير الأميركي السابق في بيروت ريتشارد جونز الذى كان أخذ على عاتقه اقتاع لبنان بتوقيع الاقتراح. فأسرع مجلس النواب في اقرار الاقتراح في الجلسة التي عقدتماً اللجان النيابية المشتركة النميس ١٢ كانون الثاني ١٩٩٨ مستبقة بذلك جولة وزير التجارة الاميركي وليم ديلي في المنطقـة. واقــرت اللجــان الموآد من ۲۰ الی (۱۰ التی بنص عَلَيْهَا الْأَقْتَراحَ فَي نَصَفَ سَاعَةً مِن دون جدل، وخرج ألفرزلي ليقول "ان اللجان شعرت باطمئنان الى مسألة اسعار برامج الكومبيوتر المخصصة للقضأيا الاكاديمية والمدارس، حيث ان الشركات وقعت بروتوكولا مع وزارة الاقتصاد تتعمد بموجبه بيع المواد بسعر ارخص من سعر السوق

بنسبة ٩٠ في المئة، أي يترتب على

المدارس فقط نسبة ١٠ في المئة س

سعر هذه البرامح (...)". واحالت

ان يتضمن قانون حماية حقوق المؤلف

فصلا خاصا ببرامج الحاسوب الآلي على

الا يجيئز الفصل المذكور برامج

الحاسوب الآلي التعليمية. اما اذا لصر

النواب على مبوقيفهم رغم الاخطار

المشار البهاء فبمكنهم تعجبل

وبعد هذه النكسية، عادت هيئية تحديث القوانين واشتراعها الى الاجـــتــمــاع برثانســة باخــوس في ناشطون في المسيرة... لم ينطلق الاقتراح يتيما في الميغة التي ورد فيها في مجلس النواب من دوَّنِ أَن بِلقِّي الدَّم الذي يحتاج اليه من بعض الناشطين لدى الطرفين وفي التحركات التي سجلت في اطار السعي الى اقرار الاقتراح كماً وردُ في المَّادة ٤٤ منه، الزيارة التي قام بما القائم بالأعمال الاميركي السابق رون شلايكر للرئيس السابق للمكومسة رفسيق المسريري في

موشن بيكتشرز اسوسييشن اوف من جراء خسارته الاستثمارات وفرص س جر العمل. وان عدم تطبيق قانون حماية

عدم دخولما بتأتأ وكرت سبحة اللقاءات في شأن منا الموضوع، ونظمت وزارة اللَّقتصادُ والتجارة والمنظمة العالمية للملكية الفكرية "وايبو"ندوة عن الملكيــة

> ۱۹۹۵/۸/۲۸ پرافـقـه وفــد يمثل اميركاً" التي تضم ٨ شركات انتاج تلفزيوني في الولايات المتحدة. وقال شلایکر حینما ان من امداف الولایات المتحدة الامبركية جمانة حقوق الملكية الثقافية (مع للعلم ان في لبنان قانوناً يرعى هذه الحماية منذ ١٩٢٤)، وان الدماية الناجمة لحقوق الملكية الثقافية والسينمائية هي اهم الاسس لتطوير اقتصاد اي بلد وفي اي وقت، أملا فُيّ ان تكون الحقوق الاميركية في هذا ال تحول المستوى المنان". وبدث وزير القطاع محمية في لبنان". وبدث وزير الاقستسمساد الذاك جسابر في ١٩٩٦/٨/١٥ مع القنصل والملحقة التجارية في السفارة الأميركية في لبنان الآنسة لارا فريدمان ترافقها مسؤولة القسم الاقتصادي رنا العمري في الفلاقات التجارية والاقتصادية بين البلدين. وقالت فريدمان ان بلادها تعير حماية الملكية "اهتماما خاصا وتعتبره من المواضيع المهمة على الصعيد الأقتيصاديُّ". وفي الاطار نفسه، ولر السفير الأميركي السابق وزير الدولة السابق لشؤون الصناعة نُديَّمُ سَــالَم في ١٩٩٧/٢/٢٤ وربط فِي حديثه بينَ ما حصل في مَوْتُمر 'اصدقاء لَبنان وطريقة توزيع المساعدات على مُختلف القطاعات في ثبنان والملكية مشيرا الى ان هذا الامر مهم للبنان والمنطقة ويشجع التبادل التكنولوجي بين البلدان المتطورة والنامية ويسهل تدحيث القطاعات الصناعية ويعيد اعمار لبنان اقتصاديا. وباشر الناشطون التجاريون ليضا في أقامة الندوات ألتي تعرف باهمية اقرار حماية الملكية، وكأن لبنان بعيد عنما، ورعى الرئيس السابق للحكومة الذي مثله جابر مؤتمر "المستجدات في قوانين حماية الملكية الفكرية" الذي نظمته الغرفة التجارية العربية الفرنسية ومجموعة مجلة "الاقتصاد والاعمال" في فندق "بريستول" مدى یــومــین فــی ۲۵ و۲۹۲/۲/۲۹۱. وكان لدونز في المؤتمر موقف لافت جا فيه ان "اي خيار للبنان في تجاهل تطبيق قوانين حماية الملكية الفكرية للافادة من سلع باسعار مخفوضة متأتية من القرصّنة سيجعله يدفع ثمنا

الفكرية في لبنتان في ٢٤ و١٩٩٧/٦/٢٥٥ في مـركــز بيــروت للمعارض في رعاية جابر وحضوره اضافة الَّى الْقَائِمِ باعمالُ السفارة الامياركية شلايكر والمستشارة التجارية في السفارة فريدمان. ونبه جـــابر في الندوة "ونحن على ابواب الحماية البدية لبرامج الكومبيوتر وانظمتها، إلى المشكلات الشائكة التي قد تواجهنا في ارتفاع كلفة نقل التكنولوجسيسا الضسرورية وامكان الممارسات الاحتكارية من الشركات

اعفاء اجهزة الكومبيوتر ولجهزة

الاتصالات المتعلقة بما والبرامج من

الجـمــارك واي رســوم اخــُرى بـحــيثــُ

تخفف كلفتها لتكون في متناول اكبر

عدد من المواطنين. ودعا المؤسسات

الكبرى والشركات والبنوك للى تقديم

التسميلات المالية للمواطنين وزبائنهم

لاقتناء الاجهزة المتطورة وتجديدها

دوريا وذلك للآباء والابناء على

السواء". وفي اطار الحملة نفسماً،

استقبل جابر في ١٩٩٧/١٢/١٥

المدير العام للمبيّعات في شركة

"مايكروسوفت" امنطقة الشرق

الاوسط بمدام مهذبي والمدير العام

للمُنطقة وتركيا في الشركة امري بيركين، وقال انهم "كانوا متجاوبين

معنا بتوفير برامج تربوية خاصة

بالقطاع التربوي بشكل عام باسعار

مخفوضة جحا تنافس الاسعار

الموجـــــودة المقلدة في لبنان. ان

المطُّلُوب أيجاد البديل. نُحن ضد ان

تتجر الشركات وتربح من خلال

القرصنة لان مناك مسؤولية اجتماعية

وهناك شياب ظروفهم المعيشية لا

تسمح لهم بشراء البرامج بأسعار

باهظة. لذا. يتوجب مساعدتهم، وندن

مسرورون من تجاوب الشركات وعلى

الاخص من شركة "مايكروسوفت"

وسعيها الى أيجاد البديل وتأمين

البرامح باسعار مخفوضة". وكان الوفد

نفسه التقي النائب مصد عبد الصيد

بيضون الذَّميس ١٩٩٨/١٢/١٠ في

مجلس النواب وقال مصنبي عقب

اللقاء "إننا أنتمينا من تشكيلٌ فريق

العمل الذي سيعمل في مكاتب

"مليكروسوفُت" في بيروت، ولا ننتظر

سوى الاجراءات القَّانُونَيَّةُ الاخْيَرةِ (...)

ندن على أتم الاستعداد للاستثمار في

السوق اللبنانية".

واغستنم هذه المناس بنلتم وها لوقف محنت الوطنية، الضخمة التي قد تستفيد من الحماية وبالمساعدات ألتي قدمتها المملكة و**لا** من دون تأمين الخدمات نفسها التي تزال تقدمها له، وهو يعيد بنه تقدمها في بلدان اخرى للصياثة نفُسه، سائلاً الله تعالى أن يمتعكم وتطوير البرأمج حسب الأصول. لذلك بالصحة ويأخذ بيدكم لتواصلوا عملكم أحدد الدعوة آلى الشركات الكبرى في تحقيق نمضة المملكة الشُقيقة في هذا المجال الى التنبيه الى هذه وتعميم أزدهارها وفي رعاية قضايا المشكلة حفاظا على مصالحهم ومصالح الامة العربية والاسلامية زيلئتمم، وخصوصا اننا لا نزال نحاول اللحاق بالتطور للذي حصل بعدما كُنا غارقين في سُبات عميق دام فترة طويلة". واقترح على مجلس الوزراء

 - ثتمة المنشور في الصفحة ٢ – وكان الحص غَادر في الثامنة صباحاً الرياض وودعه في المطَّار وزير الدولة السعودي مساعد العيبان والمسؤولون الكبار في المراسم. ولدى مغادرة الطلارة الاجهاء السعودية بعث الدص بالبرقية الآتية عبد الرحمن الجريصي ان زيارة الحص

الى الملك فهد: "يشرفني وأنا اغادر والوفد المرافق النيار السعودية المقدسة أن اتقدم من دلالتكم بأُعمَّق مشاعر الشكر والامتنان على الحفاوة الاخوية الكريمة التي لقيناها مدة اقامتنا في المملكة العربية السعودية الشقيقة بما اشعرنا أننا في بلدنا وبين اهلتا وعشيرتنا. بالمواقف النبيلة لجلالتكم تجاه لبنأن وشعبه، وبالمساعي المخلصة التى

كما أبرق للغاية نفسها الى كل من ولي العمد الامير عبدالله، وامير الرياض سلمان، ووزير النفاع الأمير سلطان، ووزير الظرجية سعود الفيصل.

حوار غرفة التجارة ووزع امس نص العوار الذي جرى بين رئيس الوزراء ورجال الاعمال ولاسيما ما يتعلق منما بتنفيذ السموديين خلال زيارته الاثنين المشاريع على كل المستويات". الماضى لفَرِفَةَ ٱلتجارة في الرياض. سياسة العهد الجنيد في بداية اللقه أكد رئيس الفرفة

"تعطي الدلالة على عــمق العــلاقــة

الممييزة بين المملكة ولبنان قيادة

وردّ العص بكلمــة شكر فـــــهـــا

الفرفة على اتاحتما له الفرصة للقاء

رجال الاعمال مشندا على العلاقة

الطيبة الدائمة بين البلدين واشاد بما

قدمته السعودية من "دعم للبنان في

الملمات التي أصابته منذ مؤتمر القمة

المصغر الذِّي عقد في الرِّياضُ عام ١٩٧٦ إلى مساهمة المملكة بكتيبة

لما في قـوات الردع العـربيــة لدي

اتشائمًا؛ ومشاركتها في اللجنة

الرباعية التي كانت تقدم العون للبنان

لاتحاد الحلول لمشاكله، وتورها في

مؤتمر وزراء الخارجية العرب النَّي عقد

عَـــام ١٩٧٨ في بيت الدين، الى

كونما كانت ركناً اساسياً في آركان

اللجنة العربية الثلاثية العليا التي

المعروف بوثيقة الوفاق الوطني". واكد ان لبنان "يفتح اليوم ذراعية

واكَّـد المطَّرانُ الْمَّاسُمِ في عظة له

اجتماعنا اليوم لنصلي ونزيح صورة ابينا

ومؤسسناً مار مارون من اجل وحدة

لبنان وآمال شعبه وبخاصة سكان هذه

المنطقة من ابناء المرمل والقاع والرأس

وكل سهل البقاع، صلاتنا توسل ألى

الله تعللي لتكون العلاقة بين البلدين

الشقيقين لينان وسوريا التي نشأت

فيها المارونية وانتقلت آلى لبنان

علاقات على مستوى الاخوة والاحترام

المتسيادل والسيادة بين البلدين

ولُملُ في ان يُأتي اليوم القريب

لنعيد الى هذا المكان حضوره الروحي

وان لا تكون الصلاة متوقفة فقط علاً،

الزياح بل اعادة الحياة الروحية الحقيقية

فيصبح مركزا للنح والزيارات لكل

الموارنة وتزدهر هذه المنطقة على كل

الصعد السيامية والاقتصائية

وكأن المطران الهاشم ترأس قداسا

في كنيسة مار مارون في القاع وآخر

فيَّ كنيسة دير الاحمر وركز في عظتيه

على حياة مار مارون وصفاته ونكر

يكلمة البطريرك صفير عن "التعلق

بالحرية لنعيش الايمان والمعتقدات من

دون اضطهاد وان يعيش كل اللبناتيين

وفي زحلة ("النَّمار") ولعناسية عيد

القديس مارون، ترأس راعي ابرشية

يعاونه لفيف من الكمنة قداسا احتفاليا

فّي كنيسة مآر مارون في كسارةً. وشُـلِوكَ في القَـداسُ رَاعي ابرشـيـة الفرزل وزحلة للروم الكاتوليك المطران

أندره حسداد، وحسفسره نائب رئيس

مجلس النواب أيلي الفرزلي والنواب الياس سكاف ونقولا فتوش ومحمود ابو حـمـدان وفـيـصل الداود، وخليل

المراوي وجورج قصارجي وروبير غاتم،

ومحمد على الميس وسامي النطيب ومحافظ البقاع ميلاد القارح، وقائد

منطقة البقاع العسكرية العميد سيف

الدين فممي، وقائد منطقة البقاء

الاقليمية في قوى الامن الداخلي العقيد

جرجي ندافَّ، ومنير جماز امنَ الدولة

في البقاع العقيد بيار متى ورئيس فرع

البقاع في جماز أمن الدولة العقيد

سمعان حبيقة ورئيس بلئية زحلة — معلقة اسعد زغيب ورئيس غرفة التجارة والمناعة والتجارة في زحلة

والبقاعُ المُون جريصاتي، وحشَّدُ من رؤساء البنديات وشخصيات دينية

وبعد الانبيل المقدس ألقى المطران اسكندر عظة لفت فيما الى أنها المرة

الاولى تعتفل الابرشية بعيد مار مارون

في هذه الكنيسة الرعائية الموقَّتة التِّي

الكاتدرائيـة بعـد اكـمـال الكرسي الإبرشي، ثم تددث عن قضايا روحية الآب السـمـاوي على غـرار القـديس

.رن وأضاف: "ان ابناء الكنيسة المارونية

يعتبرون انفسهم مميزين بانتمائهم أآى

القديس مارون، مميزين بان لهم هوية معينة وطابعا خاصا ولكنهم يعتبرون

كذلك أن من يعيشون معهم على ارضٌ ولحدة مم ليضا أبناء الله، وبما ان

للجميع ابا واحدا فهم اذآ جميعاً اخوة متنوع ون في عائلة واسدة ( ـــ ) في

مطلعُ العُـمـد الجديد على لبنان نرفع

الدعاء الى الله بشفاعة مار مارون لكيّ

يهب اللَّبنانيين أن يدركـــــوا، على

في عاثلة لبنانية واحدة، وان يعيشوا

تضامنهم ومحبتهم وشمانتهم على افضل وجه، ملتفين حول حكامهم

ورئيسهم للمحبوب العماد اميل لدود ولا يسعنا الا ان نتطلع الى اشقائنا عبر

ألحدود وان نشعير معهم في ماً يعيشون الآن وما اليه يطمحون، تُرافق أَذُوتَنَا فَي سُورِيا ونَفرح لفرحهم في تجديد ولائهم للقائد الكبير السيد

ونكسر المطران السكندر في صالاته

وبعد القندآس تقبل المطران اسكندر

وكمُّنة الابرشيَّة التماني بالَّفيد فيّ

صالون المطرانية. واقيمت للمناسبة مأديةً عُداءُ في فندق ابارك اوتيل في

وفي الشـــوف (ْ"النمـــار")، وفي

المناسبة احيت المنطقة العبد، حيث

اقيم قداس في كنيسة سيدة الثلة في

دير القمر تراّسه الاب مارون مدّور الذي ألقى عظة تسعث فسينصا عن

القديس مارون، ومعاني المناسبة التي

هي "دعوة ألى التأمل في سيرة حياته وفعائله ونهجه النسكي". وقال: "يمثل

القديس مارون دور المسيحي الصادق مع نفسه والمخلص ببيئته والمتفائي

فرسالَّتنا العَلْرونية في الشُّرق هي مسيرة مستمرة الفنها اباؤنا واجعادنا

الرئيس حافظ الاسد".

وشعب العراقء

وعسكرية ورسمية ومصلون.

معا دون سيطرة لَحدُّ.

ميأت ورعتُ لقاء النواب اللبنانيين فيّ

وخليك معنا منبقى هون

ومن قلبك زودنا العون

ت نَعطي صور للكونَ

كيف المحبة بتكون

صلي معنا يا مارون

وسماسة الحكومة على الصعيدين الاتمائي والاقتصادي مؤكدا أأن ـة الاقتصادية في لبنان مسة على ثوابت من ضــمنهــا الدــرية الاقتصاددة التابة والمبادرة الفردية ، مشيراً آلي "ان اللبناني يعامل كما يعلمل العربي والاجنبي في الاعمال ألتى يقومون بهاء كما تأتزم حرية النقد وثمة حرية مطلقة لتحويل النقد وكخلك حربة اقتبقبال الأمبوال وُالرساميل" وقَالَ "ان الدرية في لبنان مضمونة إلى ما شاء الله، وكذلك يلتزم بلدنا ألسرية المصرفية التى أعتمدت علم ١٩٥٦ ولا تزال مطبقة كليا حتى هذه اللحظة".

'الثوايت'' الاقتنصادية والانمائية بين الدكومة الصالية والحكومات السنابقة لكن الحكومات قد تعتمد سياسات مختلفة بالنسبة الى ادارة السياسة الاقتصادية العامة والسياسة الانمائية". وشدد

على علققها بأن ينقلوها الى اجيناهم الطالعـة نحـو عيش الانجيل ببـسـاطة

واخلاص، تغير وجه الشرق بالمعبة

والايمان والاقتناع والسلام الداخلي،

اللَّهُمُّ اذَا بُقِي الموارِّنَةُ واعينُ لوجودهُم على ارضهم المقدسة ولمنك لمقاصد الله

وكتب مراسل "النهار" في عيدا "ان

الطَّائِفة المارونية في المدينة ومنطقتها

حتفلت بالعيد ورأس راعي الابرشية

المطران طائيسوس الخسوري سلسلة

احتفالات في ميدا وعين الدلب وبيصور

ليلة العبد وصباح لمس. وعلون الذوري في قداس صيدا الاب

الياس الاسمر ومضره النائب الاسقفي

للابرشيية الموتسنييور يوحنا الحلو

وفاعليات صداوية وأبناء الرعية وألقى

النوري عظة ركنز فيها على حياة

القسيس مسارون الذي سسمع كلمسة

النسيح ولباماً وحمل مليب الخلاص.

فخلص تفسه والكثيرين وانضوى تدت

لوائه وحمل اسمه الكثيرون دون سائر

الذوري كاهن الرعية الاب سأمر ناصيف

وحضر القداس السيد محمد بياب

مُعَللاً رَئيس مجلس النواب نبيه بري

ميشال موسى والنلابان سمير عازار

وتمنى الخورى بشفاعة مأر مأرون

َّانَ يرسَّحُ فَيُ قَلُوبِنَا الايمان بهُ ويعيَّنَا على الكفر بالنات وعلى توثيق المدبـة

فيّ ما بيننا واضعينُ نصبُ اعيّننا قول

السِّيد المسيح؛ من آدب نفسه فقدماً".

ووزير العمل والشؤون الاجتماعي

وسليمان كنعان وأبناء البلدة والجوار.

وفي بلدة عين الدلب عاون المطران

القديسين ( ...).

◄ الحص: لمسنا استعداداً سعودياً لاخوته العرب جميعاً على كل الصعد وفي مـقـدمـهم أبناء المملكة، وندن نَيـلُوك الصركـة العصريـة في لبنان

وشرح سياسة العمد الجنيد بعد انتخاب رئيس الجمهورية أميل لدود

واوضح ان "لا خَـلاف على الثـوابت

على أن الادارة السياسية والاقتصادية التي تنتهجما الحكومة "هي سياسة ترشيد الانفاق والتقشف والشفافية ومُكافَحة المعرّ في الانفاق العام"، وأن المم الاول مو "تخصيف وطأة عـجرّ الموازنة باساليب مختلفة منها ضغط الانفاق العام، وتعزيز موارد الدولة عن طريق تفعيل جباية الرسوم والضرائب القائمة وربما ادخال رسوم وضرائب جمعيدة هي قيد النرس الان في معرض البحث في موازنة ١٩٩٩ أ.

واوضح ان المكومـة "تعــــزم ان تسلك طريق النصخصة أنما بمنمجية وشفافية، وهي في صدد وضع عشروع قانون لتنظيم عملية النصخصة سيحال على مجلس النواب و"نعن نعتبر از الفصفصة هي السبيل الاهم لكُسر الطقة المفرغة في العجز". كما اعلن النا في مسدد وضع خطة لخسمس سنوات للتخفيف من وطأة عبجـز وتُمنى على العسرب ان يوجسمسوا

ستثماراتهم نحو ابنأن أذن سيه الكثير من المناخات الملائمة للاستثمار وخصوصاً لنه يعتمد نظاما صريبيا معتدلاً جداً ولا تتجاوز الضربية على ارباح الشركات العشرة في النئة". ورد العص على استئلَّة عسد من المـــفور الَّتي تَركــزت على ســبل الاستثمار في لبنان.

الرعية الاب يوسف ابو كسم.

التاج ومصلون.

وارتفعت صلوات.

وفي بلدة علمان (اقليم الضروب)

مور وفي صور ("النمار") لمتفلت الطائفة

المارُّ وتَيْهُ بِالْعِيْدِ، وتراسُ المطران مارون

صادرٌ قداساً في كاتدرائية سيدة البحار

وعاونُه النائب ألاسقغيّ الْمونسنيور نبيلُ

وألقى المطران مسادر عظة تدسدث

فيماً عن معاني العيد داعياً الى التمسك

بالوحدة الوطنية والعيش المشترك

جزين ومن جزين كتبت مراسلة "النهاء"

احتَّفَلَتَ مَدَيْنَةَ جَزَينِ بَعْيدِ شَفِيعُهَا القَّدِيسِ مَارُونِ فَأَقْبِهِتَ فَدَانِيسِ

وفي كنيسة مار مارون في المدينة

ترأس كامن الرعية الأب ريمون عيد القداس الاحتفالي في العاشرة صباحاً

وعاونه لفيف من الكمنة. وادت المدمة

جوقة الكنيسة بقيادة الأنسة صونيا

عازار. وحضر حشد كبير من أناه

المدينة يتقدعهم النائب السابق أدمون

وفي بنت حبيل ("النَّمار")، احتما.

كهنة الرعايا في قرى المنطقة الديويية

بعيد مار مارون. وفي كنيسة السيدة

في عين ابل تيراس المونسنيسور ايلى

بركات قداسأ احتفاليا وبقد ألأنجبل

أُلُقَى عظة دعا فيما الموارنة الى العودة

الى الرب من طريق الصَّلاة والمسبَّـة

لَقِيامُ دولة القانون والمؤسسات.

اقيم قيداس تراسد الاب عبيدة أبو

#### ◄ لينان والموارنة احيوا عيد مار مارون بقداديس وصلوات

قيهم (...)

– تتمة المنشور في الصفحة ٤ – يريعنا كبارا، علينا ان تخرج من الخجل عندما ينتمك الانسان والارض والانظمة، نعم خجل للبنان، ونخجل من كل واحد سيتوحد لبنان ويتحول جنة".

وفي كثيسة مار شربل في عنايا، ترأس الرئيس العام للرمبانية اللبنانية المُارِونيــُةُ الأَبْاتي اتْنَاسَــيــُوس البَلْخ قداس العيد وعاونه لفيف من الرهبان. وحضر القداس النائبان اميل نوفل ومحمود عواد والسيد ناظم الخوري. وبعد الانجيل القي عظة قال فيها:

أن نحتفل بعيد القديس مارون، لا تكفى الخطابات والكلمسات، عليناً ان لتبعةً. أن نعيش بصدق ملتزمين روح الانجيل. وان نتحد، مجتمعين تحت راية خليفة مأرون، غبطة السيد البطريرك، مز وحدة الكنيسة المارونية، الانطاكية،

أيمــا الأخْــوات والنخــوة، ان وطننا البوم، مو اموج ما يكون الى عيش سِنى على خلقية راقية تنطلق من روحية سأمية، وان ما نَتَخْبط فيه من فُساد وتقانف اتمامات.

الموارنة ولا موارنة الا بوجود لبنان حر سيدً، يعيش فيه ابناؤه قيمهم، على تعدد أمشاريهم، في تناغم وانفتاح، مبني على مصرفة النات اولا، وعلى احترام حقوق الآذر

قــدُادُيسُ لقــيــمت في كُّل الكنائُسُ المارونيــة ورفـعت الصلوات والادعـيــة كُّل الكنائس لسلام لبنان والموارنة واللبنانيين. ففي زغرتا استفل كهنة الرعية

الُاستُقلال وأُلتقدمُ والرَّقِي. وفي زغرتا ايضاً، اقيم قداس في المكان الذي تشاد فيه كاتدرائية مار الصلوات على نيــة لبنان. وتضَّــمنت الشكر للمغترب الزغرتاوي ميشال الصايغ الذي تبسرع بتكاليف بناء

وفي البشرون، لم المؤمنون كنائس القضاء ساحلاً ووسطاً وجرداً واقيمت عظات الكهنة على مسيرة هياة اب الطائفة المارونية داعيية المؤمنين الي عيش الفضائل والتقوى والمدبة والآيمان

بالله لأن في ذلك وُحده الْايمان الحقيقي وامس زارت المطرانية المارونية في إباس شخصيات سياسية وقيادية مريس \_\_\_\_ ونقياسة قدمت التيماني إلى المطران

نقولا غمن، وفليز غمن، زوجة الوزير سليمان فرندية السيدة ماريان، نقيب العرب المحامي حسن المرعبي، نقيب الاطباء في طرأبلس نبيل فتال، النائبان مؤسسة عصام فارس"، وقد س معيد شلق، مسؤولون من أحزاب البعث و حـزب الله" و"الاشــتـراكي العــري"، و"التنظيم القـومي الناصري"، و"النؤتمر الشعبي اللبنائي"، والتقيب الســابق جلن حرب والشيح روبير بولس، والسيد

عيد مار مارون في بعلبك اتَّفْ هذه السنة شكلا حديدا للمرة الاولى مئذ اكتر من ٢٠ عاماً فترأس راني أبرشية بعلبك ودير الاحمر للموارنة المطران بولس مُبجّد الماشم زياما في المواء الطلق املم مفارة الراهب الاثرية على صفة نمر العاشي فرب نبع الزرقا المعروضة بدير مار مارون في هضور وأسأه بلديات ومخاتير وكهنة وراهبات مُوَّارِيةَ وَكَاتُولِيكُ. وَعُاوِّنَ الْمَطَرَّانُ فِي القداس كامن القاع الاب اليان نصرالله وردد المشاركون بصوت واحد ترتيلة سلي عنايا ســارون° وفي بعض

ياً دير القاعي التاكي مجد كنيسة انطاكي

ينتسمك الارض والانسسان والنظام ويستعبد لفير الربآ ورغم ذلك

لان الكنيسسة مي علامة الوجود والأستمر ارية، لا لمسيحيي لبنان فقط وأتما لمسيميي الشرق كافة.

لبنان والموارنة صنوان، لا لبنان بلا

بالقداديس في كنائس المدينة التُدلات مار يوحنا ومار يوسف وسيدة زغرتا، وكانت عظات ركزت على حياة القديس مرون الناسك وايمانه القوى بالله. ودعا الكُمْنَة المؤمنين جميعاً الى "الْعيش على صورة القَديس الناسك ومشاله في الفضَّاتُل والتقُّويُّ والايمان لَّأَن في ذلكُّ خلاصاً لُجميع المؤمنين"، وشددت العظات على الدور الذي يجب أن يقوم به كل مؤمن لمساعدة أبنان ولتجاوز اللبنانيين المدن التي يمرون بها مذكرة بما كــان للآبه والاجّـداد من تضـــــــات ومولقف في سبيل وصول لبنان الى

الكاتدرائية الجديدة.

القداديس في مناسبة العيد وركزت البعيد كُل ألبعد عن البظامر والغش

يوحنا فؤاد الداج بالعيد. ومن المهنئين النواب صالح الخير، المصامين في طرابلس رشيب درباس والامين العام المساعد لاتحاد للمحامين السابقان لسعد مرموش وحسن عز

وكتب مراسل "النمار" في بعلبك:

مارون ع جبینك تاکّی

wednesday 8:30p.m.

الملكية الفكرية سيدفع الشركات اما



BC International



الأن في المكتبات

قـديمة وناطقـة بالوحدة. لا تنتـمي

الى العالم الزاهي الذّي يعج بالحياةً، بل هي من خوابي الذكريات، وربما

الواقع الذي يبتني الدنسول في

الذَّاكِرَّةِ. امَّا ٱلْاعمالُ الباقيةُ فهيَّ

وإن تمتع بعضما بمهنية جيدةً،

فبعضها الآخر يخرج عما هو عادي

ومألوف، او مستّمد من الكتبّ

\$ 5 J

لور غریب

الفنية القديمة والدديثة.

فنانون تشكيليون سوريون معاصرون في شتوره

معرض متفاوت المستوى

لوحة للوي الكيالي.

الطبيعية.

الجسم، وطبعاً بالالوان الباهتة، التي

تقترب من الباستيل احياناً وكأنماً

خارجة من حلم فيه الاشكال تبدو

ضبابية تشبه الملبس والحلويات

الطفولية. وخلف الشخصيات

والتجمعات البشرية تبقى اللوحة

مجردة. بالاضافة الى هذه التماذج

هناك بعض اللوحيات ذات المناظر

لؤي الكيالي

لوحــة واحــدة ثلؤي الكيــالي،

فوزي محيدلي في مجموعته الشعرية "فيء لأشياء الحياة"

"بيان من اجل العقل... ام بيان من اجل الفعل؟" دراسة لتسركي علي

. الربيعو، في العدد الاخير مُن مجلّة "البحرين الثقافية"، يعرض فيما

لدعوتي النظاب العربي المعاصر في

نمــانة قــرننا هذا، الاولى وهي تعــظى

بزخم اعسلامي وايديولوجي وفكري

بُـفُادها، ان نُقَـد العَـقل هو جـزَّ

ساسي واولي من كل مسروع

نمضوي. ويفرى اصحاب هذا الاتحاة،

بحسب الربيعوا تعثر النهضة العربية

يقّام في غاليـري غرافيتي في

شتوره معرض للفنانين

السوريين المعساصسرين لؤي

الكيالي، فأتح المدرس، الياس

الزيات، نصيـر شوره، صفوان

رامول، عمود شتون، محمد

المعرض (الذي يستمر حتى ٢٨ شـــاط) يجمع الاساليب الفنيــة

المختلفة. وقد تم تعليق الاعمال بطريقة مقبولة واصطف بعضها

قرب البعض وسجل تحت كل لوحة موقعها وعنوانها وقياساتها وثمنها.

ومن اللوحيات اللافسية اثنتيان من

الرسم على الزجاج التي اشتمر بما الفنان الشعبي أبو صبحي التيناوي

وهي من الفن الســـاذج حـــيتُ

للشخصيات التاريخية الملحمية

الحضور الاساسي كعبلة وعئترة.

وتطغى أعمال فاتع المدرس على ما

تبـقى من المعـروضات. ويشـعـر

المتلقي كأنه الفارس الوحيـد في

السائحة نظراً لتنفوقه الفنى

ومشاركته الفخُّمة، فاعماله لا تزالُّ

تتبع ألاسلوب التشخيصي للانسان

مع تلخيص وتقصير للقامات،

وتَّهميشَ ٱلاطِّراف، والتَّأكيد على

شقة العيون والثغور، واللجوء الى

المربعات والمستطيلات للدلالة على

لشعر وهو القريب من الشعراء

هنا ايضا يبقى مديدلي هادئا في

عبثيته التي بالاحرى تشبه التأقلم اکــــُــر منه الرفض. يرى الشــاعـــر

وينقل الصورة الوجيزة والمقيقة

ليبقى داخل المشهد متفرجا بين

الغفوة والممس. وقد تشيه قصائده

ذلك التعب المزمن الذي يجعل المرء

يتكلم خارج القيبود المياتية

الضاغطة، فيفلت الكلام من ثقل

الالم، فــلا ييــاًس ولا يغــُضب، انما

يتابع سيره الاعتيادي بين شوارع

المدينة ليـؤكـد ان لا شي، سـوى

الفراغ. الغيساب التقريبي عن اوج

الدياة، او عن جوفها، ليس سوى

التعبير الاصدق عن الفياب الاكبر،

الاساسي للحقيقة، وأعني بها ما

يتعطق بالمعنى الذي يبحث عنه

الانسان ولا يجده. وأذا كان لا

يبحث عنه كنمنا هي الصال لدي

محيدلي، فلأن الشاعر يعرف سلفا

أن لَا جُدوى من كل هذا. ولأنه في أي حال فقد كل ما يمت بصلة الى

المعاني الكبري وحتى الصغرى منهاء

فضل الكاتب المرور، فقط المرور

على الهامش. "هذا المسك لن اجلس

على الشرفة، كائن يدعوني من غرفة الجلوس، صديقتي الكنبة"،

كلام محيدلي هذا يدل علَّى الانميار

الكلِّي للاشيَّاء وكأن لم يبق امام

الانسَّان سـُوى مُـنـاَّطبةُ الَّذَاتِ في

اضيق الأمكنةُ، في اصغرها واكثرهاً

رتابةً. وهذا يبدأ مع تضييق الدركة

وحسصرها ضيمن اطار يميل الى

السبات والجمود، ومن تهميش

الدركة الى ازالة الاجاسيس. فتلاحظ

كيف تنطفئ الرغبة وتذتفي الرموز

الخارجية والداخلية كي لا يبقى الا

القليلُ مَن مُحتويات الحياة. لا يريد

شيئا محيدلي ولا يعدو وراء سرآب

ماً، لنه فقط يتفرج على العالم

المنمار، العالم الذي يستـمـر في

غياب المدف. وعندماً لا يعرف المرَّءُ

الَّى ابِن مو ذاهُب ولا مــاذاً يفـعلْ

بيومه الطويل، يتحول كائناً مجرداً

من المشاعر وحتى من التفكير

وتستحيل الكلمة الضئيلة بحجمها

وابعادها صوتا يكلم ذاته ويرجع

صداه اليه بعد ان يكون ارتطم

بمساحة صغيرة من المكان الرتيب

لَكن معيدلي لاَ يتوقف عند هذه

المناطق ذات الأتجاهات الكلامية

العبثية والتي تعمل في طباتما

الكثير من ملامح كتابات العقدين

الذي يصفه الشاعر.

شبيب وابو صبحي التيناوي.

### السوبرانو غادة غانم حنجرة تحتضن نداء الشرق

تتكلم غنادة غنام عن مسارها في الفناء الاوبرالي، وتتكلم عن مويتما اللبنانية التي ليقظت فيها تطويع وستم من موييب مسيد على النقم الشرقي، وعلى على على الشرقي، وعلى خلفية اللقاء، يصدح صُوتها غرّيدا، سلساً، جارّحاً، يتوقد عنانا، فتخاله حرا من الجسد، مرتبطا بأنفُاس

ايلما قليلة قبل برنامجها الموسيقي المعد ليوم الخميس المقبل، اعود فَاتَذَكر الصبية التي انشدت منذ زمن في بداية مسارها الغنائي ولم تكن اختبرت بعد التحديات الكبرى التي تعدرض طريق الفنان وتمثه على النضال من أجل الوصول الى رحابة الاحتراف وتقدير الأُخرين له. تجاربها، انتصاراتها، فضولها، بدءاً من الكونسرفاتوار اللبناني ووصولا آلى نيويورك بعدما توقفت في محطات مهمة في ميوستن والنمساء لم تعدف من عينيها عنوبة حنونة، ومن مُلامحمًا ذلك الصفاء الذي يؤمنه الاعتماد على الذات دونما خوف او ملل.

الاسطوانة C.D الَّتي سُبِقَتَهَا الينا تقدمها مغنية سوبراتو وحولها اميلي اولين على البيلنو وسيمون شـاهين على العـود وبسـّام سـابا على القلوت. واللاكمـّة ادوار متعددة الموية، عربية واميركية وكالسيكية. وفي كُلُّ نُمط نتلقى النَّبْرَة المَّارقة دَاتَمَا، تتَّفلفل في النَّعْم كونيا كان او من الجنور، فيحصل بين الصوت واللَّحن ماً هنا حديث معها:

في باحة مسرح بيروت حيث عقدت لقاعها الصحافي، (ميشال عليغ)

> # غـادة غــاتم، أماذا جــئت الى الفتاء، لقــد قلت في مؤتمرك الصحافي لنك تقنين منذ الثالثة من عمرك؟ – الفناء حقيقة. الفناء بوح واعترافات ولعظات من صفاء. 🗣 في هذا العالم المفتون بالصّخب والضجيح، المصاب

بالتلوث السمعي والبصري والشمي، كيفٌ عساناً نعثر على الحقيقة سوى في الإنغماس في اعماق الذات؟ اغني فينتابني شعور باني جميلة، بائي حكيمة وصادقة. احببت الفناء صغيرة لكنني درست الحقوق حتى 🕏 حيازتي الاجازة في هذه المادة. وكنت الثناءها اتعلم البياتو

ُوفَنُ الَّفَتَاءُ الْكَلِاسَيْكِي واقَالِن بِينَ فَن المَحَامَاةَ وَفُنَ الْفَتَاءُ والمَسَافَةَ هَلاَلَةَ بِينَ مَنَا وَنَاكِ.

دور اوبرائي عالمي ﴿ لَمِن كَنْتَ تَغْنِينَ فِي البدايات؟

 لقيروز طبعا وبرباره سترايسند وإديث بياف وجاك بريل. وكَنْتُ أميل جَداً ألَّى الفناءُ المسرحيَّ، المعد للأوبريت، وان يكون ذا خلفية درامية، وفي المعمد الوطني للموسيقي كُلُنَّتُ مُعَلَّمَتي بديعًة حُداد تصَّقَلُ اوتاري بخبرتُها الطويِّلةَ. وكم افتقدتها وأنا اواصل تدربي في الوَّلايات المتحدة. لقد وضعت القواعد الاساسية وفتحت الدرب لمامي، الى حين وصات الى ميوستن حيث ألامر مختلف عن لبنان وعدد الطلاب اكبر والامكانات تتطلب جمودا مائلة. في ميوستن وصلت الى أعلِّي السلم بشهادة مأجيِّستير وعبوراً الى الاوبراّ حُيث اوكل اليَّ بأدوار في الاوبرا العالمية. ُ ُ ُ ُ ُ ُ ُ بَعْدِاتِ ﴿ فَيَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

معروفات في العالم؟ – ما زلتُ مقتنعة بأن اكل صوت فرديته وشخصيته ومزاياه، حتى يعدو من الأفضل عدم مقارنته بأصوات اخرى. بيد اتي حين صعدت على المسارح وغنيت لدوارا تناسب خامة صُوتِي ولونه ثمة من قارن هُدَّه الخامة بِمارِيا كالاس. لكن المقارنات لا تغيـر شيـئا ولا تولد في ادعـاء. فـمن المساحة التي فردت لصوتي اتفاعل واجتمد حتى لا يسبقني

ً ♦ كانت لك تجربة كبرى في "غراتس"، فكيف عشتها؟ - المدرسة النمسوية مختلَّفة عن المدرسة الاميركية. النظام يضع المغنى داخل اطار يحدد مساحة صوته حسب مقاييسه الجسديَّة. فلو كنت سمينة لأعطوني حتما أدوارا مَن الَّغَنَا؛ السُّوبِراتُو الدِّاماتيكي. الاَّ اتَمَم حَدَدُوا صُوتِي بين س الميزوسـوبرانو والسـوبرانو، أما الادوار التي اعطيت لي فشخصية كيروبينو واوكتافيان، ورغم أدائي الطيع لما كنت اشعر بقدرات أوسع منها.

تصنيف ♣ وكيف صنفت في اميركا؟ رحيد المسامية المركبة المريد والمراد والمراد

يقول للمترجم يغسين للحاج صالح

في مقدمة الكتَّابُ: يساعد تشومسكي على النجاة من المذهبية أمران في ما

نرى: أولهما استناده الى القيم الانسانية

الأعم، كالدرية والعبالة والمقيقة،

والأَخْرِ تَوْتَعِفُّهُ الْمُكِنْفُ لَكُلُ مَا يَقُولُ

(ص٩)... نستطيع تعلم الكثير منه أن

شــنّنا، ولكن ليس بالتطفل على ثقـده

"لأعدائنا المميمين"ا (ص ١٠) نعم.

نستطيع بشيء من العنر، وبكثير من

المســوُوليــة أقـراق هذا الكتناب، ومــا

بكل أنواع الشرور، فما علتته وتعانيه

بلداننا مُنها فوق ما يطيق انسان حر...

واما كثير المسوولية فمو قراءة افكار

تشومسكى ونقدها، فأفكاره تزيل

الدذر من تفكيرنا تماماً، فالرجل بحمل

فكرة الساتية بكل معنى الكلمة،

ويتنكب متطوعا لنكه جرحنا وجرحه

وَيَعيدنا لنميزُ بوضوح بين الصهيونية واليمونية، ويبنل جمداً نلجزاً لإزالة

النداع البصري، فيتصدى للمبراطوريات

المال، والأعلام الذائم لما، في مداولة

جريئة وواعية معا لتبصير فاقدى

قب ميثرة في فهم ما ورا الجنان الموعودة لرأسمالية السوق.

نعوم تشومسكي كاتب أميركر

اشتُمرُ كعالم لسائيات في الفرب قبلُ ان يشتمر كمناطل وناقد لا يكلُ

للسياسات الأميركية المطية والخارجية

(ص٧). لكنه في العالم العربي مشهور

كُنْ أَقَد ومناضلٌ، وقلَّةُ مِنْ ٱلْمِثْ قَفِينَ

يعرفونه كعالم لسانيات أنأه فجوهر

كتابات تشومسكي واعجابنا بأفكاره

ليس ميرد انتقاده للسياسة الأميركية

وتابعتما "اسرائيل"، بل لأنه – وبحياد

مثير للاهشة ً - يقيم لجمهور أحيركي أو غربي مطلّع – فرضاً – على أحداث

سلتفة، ويزيدهم بالتحليل الوافي

والحيباد للعلمى النافيذ إدراكيا لما ورأة

الحوادث، حين يضع الواقعةٌ في مقامَّها

التساريخي، ويربطهسا بما يوازي أو

يعاكس حركتها من وقائع تأرينية

اقتصانية أو سياسية، ويوضح بفكره

الموسوعي تعليلاً مبسطاً – وإن بلغة معقدة أحياناً – مسارات السياسة

الاميركية بذرالميتما الجلفَّة، ويلتقلَّاباتها

3

رفليباا روء

خامتي حتى لا اكسر اوتاري. الكن في النمسا ثمة ما يقربك من موزار وشوبير

وسير. – في غراتس كان همي ان ادرس ذاتي خلال صوتي. وحالفتني المصادفة اذ وقعت على استاذ الماني يتكب على نفسية المغني واطواره، ينقب في اعماقه ليدله الى مخزونه. هذا الاستاذُ كان فنانا ممرجاً ومسرحه في فيينا هو الشارع، يتكوم حوله الناس ويرشفون الاعيبه التحقت بفرقته فعظيت على كرة حمرا على انفي، ترشبني حسب قُولُه الى معاني الحَياة والامثولة التي يجب أن نستشفها منها. كان يقول الحياة ليست جدية فلنأخذها اناً بسكينة

كرة حمرا> ووصفات درس للذات. ماذا حفظت منها،

- اتذكر اقواله: غادة المهم عندما تستيقظي بلكرا أن تنظري الى ذاتك في المرأة. اسأليسها أي اغنيـة تفـرق مبلحك اولا، فتكون قدرك. اسأليسها أي اغنيـة تفـرق مبلحك اولا، فتكون قدرك. ادركت ان الغنه حياة تتفطى 💂 واذا بالاغتية العربية تتخطى الدرب المرسومة...

 - حين قررت الانتقال من النمسا الى نيويورك شعرت بالمفامرة نحو المجمول. لم أكن اعرف لحداً. جئت اليما لأغنى وتساءلت اين هم المستمعون. في نيويورك سبع ملايين ُ نسمة، يغنون جميعا، سجلت اُسمي فوراً على لوائح الامتحانات والتمارين، استانتي في التكساس كانت تلقنني الدروس على الهاتَّفُّ. ثم قصَّدت أوبرا متروبوليتان وطلبتُّ موعدا. كان صف المغنين طويلا، وحصلت على الموعد. غنيت فَقَرة من دور "لوشياً دي الميرمور" حين انتميت كانت الممتَّدنة تَّرمقَنَي بدَهشَة. قَالت: أنْتُ مَن فَيِينا؟ قَلْت بل من لبنان. تعجّبت، قالت: هذا ليس صوتٌ من الشرق. دعتني الى صفها حيث امتئات لدروسها بمعدل خمس ساعات فيّ الاسبوع، كنت مغمورة بالفرح.

• ومانا كانت النّتيجة؟ – قُدمتني الى ا**لا**متُدان الكبير للمتروبوليتان اوبرا. وفز*ت* بالمرتبة الاوِّلَى. حين اعلنوا النَّتَافَع الدَّقُوا أسمَّي بُعْبارة من لبنان. شعرت بتمييزي عن سلار أأمفنيات، وحتى أؤكد ذلك قررت ان اتعلم الفناءُ العربي فتكون لي هوية. مرتان قالوا لبناتية... لبناتية... فدخلت الكلمة في ضاّوعي. هلجسي اليوم بعدما قررت العودة نمائيا الى لبنان ان التقي اكثر فأكثر مع ملحنينٌ من ارضنا، فنجعل ميزاناً في الوسط الموسيقي

ومل أبيات الولايات المتحدة هذه النافذة على العالم

- بل ارى بيروت نافذة على العالم. ولعلي في عـمق ذاتي اطمح الى تأسيس مسرح غنائي.

#### نعوم تشومسكي في كتابه "قوى وآفاق" الرأسمالية تأكل أبناءها



على قواعد وقوانين سنَّتُها هي نفسها.

يواجه القارئُ العربي من صعوبات في التاريخ او الاعلام، كذلك الايضاحات الكثيرة في المثن – ومي ضرورية -فشومُ سكّي كاتب غُزير العلومات، ويجمع من شتاتها كثيراً، ناهيك عن أبُـما، فـألاقـواس المتـوسطة [ ] التي وضعما المترجم تشكل حلا نابحا لصعوبة نقل روح العبارة أتتشومسكية حين تعسر، أو لإعادة أب الواقعة ألَّى نُمَّنَّ الْقَارَىٰ عُندُما يلجأ الْمؤلف الى المعترضات، وهي كثيرة في (٢٦٠) صفحةٌ من القطع الكبير، حيث يعرض المؤلف في مقالات لا يربط بينما -شكُلاً – أي رابط، على حين يوحــدها سقف ولحَّد، كما تُتحد غُرفُ البيت التعددةً والمختلفة، فمن سلام الشرق

اللائمسائيسة أأتي يتسعسرض لمسا الفلسطينيون على يدي السرائيل . في موضع آخر من الكتاب يتعرض تشومسكي لكشف أفنعة – ما يسمى خطأً -- النَّظلم العالمي الجديد، فيعرَّى يعين الناقد العارف مثالب نظام السوق واسأليبه النفعية، ففيما (ستفتقد الاشكال الديموف راطيسة أي مستسوى حقيقي، وأن يعمل الناس "بحرية

وهذا ظرف "غير كريم وغير أخلاقي . وفي نظام اقتصاد السوق لبست

وذكاء، بلُّ كُرمَى للأجر الذي يِنالونهُ

عجيبة وفق ما تمليه المصلحة القومية. ثمة مسائل لا نستطيع طرحها في موامش وما أغنى الكتــاب حــقــاً موامش عجالة، يسوقها تشومسكي بتكثيف شعيد، كأنما ينبّه اليها، او بعد بمزيد من التفصيل في شأتما، فالكتاب يضم مقالات فقط وهذه المسائل وخاصة ما المترجم، التي عالجت كثيراً مما قد سلسُّلَّة "كتـأب العـقـول الحـرة"، ترجمة محمد الناجي. يتعلق منها بالأسانيات تتطلب بحوثاً. وتشومسكي صاحب اللسأنيات الديكارتيــة" ومـؤسس قــواعـد النـدـو

التوليديُّ، يتأمُّل في مُوضوعات مبجلةً حسب تُعبيره او تُعبيرُ المُترجمِ الحاج صالح، ففي الفصلين السابع والثـاءن يتطرق لمسائل في اللفية والفكر والطبيعة، وقد ارتأى المترجم ان ينقل أفكار الكاتب وكلماته حرفيناً، فمو (الكاتَب) يتحدث عن دقائق اللفة الانكليزية وخصلاصها.

ومن الانصاف الاشادة بجمد المترجم ياسِّينَّ الحاج صالح، الذي أَضْفَى كثَّيراً من الاممينة على الكتباب، من خبلال هوامشه التي نورد منها مثالاً لا بخلو من مشكلة راهنة؛ فموامشه جاءت موازية لافكار الكاتب دون تكلف او مبالفة "هنالك ما يمكن ان نسميه لينيولوجيا لغوية عربية كأملة تنسب الى العربية ضمان وجود الأمة وبقاعها... أليس هذا عجيباً؟ نَكُلُ ضمانُ وجوننا ال ما لا نضون شيئًا، ما يحتاج وو ذاته الى ضمانًا ولعل هذه ألنظرةٌ هي العائق الامم في وُجِه حل مشاكلنًا (اللغسوية) ص71 عند مذه الفكرة

يفسد الود قضة.

يدرينا ان هذه آلاشياء ليست ضدية

"إنسان مفرط في انسائيته" الكتّـاب الذي وضعته فـريدريك نيتشه، لمناسبة النكرى المدوية الاولى لوفاة فولتبر (٣٠ أيار ١٧٧٨ )، صدر حبيثاً عن "افريقياً الشرق – المغرب – لبنانً"، مفتتحاً

ومو "حوار داخلي" رأى النور اثنا<sup>ء</sup> اقامة الفيلسوف الأماني الشتوية في Sorrente (۱۸۷۷ - ۱۸۷٦)، حين اثارت فيه المناسبة، كما يصرح: "رغبة قوية في أن أقدم تدييّة شخصية؛ لواحد من اكبر محرري

يبدأ نيتشه؛ "دائماً أندهش في شكل كبير حين يبلغني ان اعمالي كلما فيما شيء مشترك ومميز، منذّ "ميلاد التراميسيا" حتى أخر ما نشرت؛ "مقدمة لفلسفة المستقبل"، قیل لی إنما كلها تموی بحیرات وأحابيل لاصطياد الطيور المتغافلة، وشبه تمريض، خفي لَكنه مستمر، على قلب التنقيديرات المعتبادة والعادات المقدرة، ثم ماذا؟ ألن يُكون كل شيء سُــوىٰ... انســانُ مفرط في انسائيته؟ بهذه التفهدة سيخرج المرء من اعمالي، بل ويتوع من الرعب والريبة بخصوص الأخلاق، بل قد يتم إغراؤه وتشجيعه، في نُفتح بلب المناقشة، ولعل ما يأتي لا شكل مقبول، على ان ينافع، ولو

لمرة واحدة، عن اسوأ الإشياء: وما

#### ترشيحات الأوسكار

تصدر الفيلم الكوميدي "شكسبير العاشق" للمخرج جون مادين قائمة الترشيحات لجوائز الاوسكار الـ(٧)، متقدما على "اتقاذ الجندي ريان" لستيفن سبيلبرغ، الذي حصل على ١١ ترشيدا. ورشح أعضاً "اكاديمية الفنون والعلوم السينمائية" النين أعلنت قراراًتُهم المس الثلثاء، في مقر الأكانيمية في بيقرل هيلز، ثلاثة افلام ادرى في سبع فئات: "اليزابيت" للمذرج شيكار كبمور، "الخيط الاحمر الرفَيع" لَتيرينس ماليك، و"الحياة حلوة" الايطاليُ روبرتُو بينيني. والاخيرُ يعتبر من اكبر الفائزين في هذه الترشيحات كونه اول فيلم تلطق بلفة غير الانكليزية يحصل على هذا العدد من الترشيحات، وهو الفيلم الاول مَنْذُ فيلمَ "ُزْدَ" لَكوسَـتاً غَافراسِ(١٩٧٠) الذِّي يرشُحُ في أَنْ ولَمَّدٌ

لَجَلَارَتِينَ الْفَضُلَ فِيلَمُ وافضَل فِيلَمُ أَجْنَبِي. وخَلافًا لِلتَوقَعَاتَ لَم يحصل فيلم "استعراض ترومان" سوى على ثلاثة ترشيدات، من بينها لفضل اخراج وافضل دور ثاني للمعثل ايد هاريس. وفي فئة افضل فيلم اجنبي رشحت الاكاديميَّة "ستترالُ دو بُرازيلُ' لمُخْرج والتر سَالِيسُ (البَّرازيل)، و"الصيَّاةُ حلوة" لُروبرتُو بَيْنَيْنِي (أيطالياً)، وُ"تانغُو" لكارلوس ساوراً (الارجنتين)، و"ليل اديولو" للمخرج ذُوسيه أويس غارسي (أسبانيا)، و"ابن الفردوس" للمفرج الايراني مجيدً

ويتنافس على "اوسكار" افــضل ممثل كل من توم هانكس (انقــاذ الجندي ريانً)، روبرتو بينيني (الحياة حلوة)، يأن ماكلين (آلمة ووحوش)، نيك نُولتي (احباط)، ادوارد نورتون (تاريخ اميركا السري).

اما افضل ممثلة فتتنافس على هذه الجائزة كيت بلانشيت (اليزابيت)، فرناندا مونتینیغرو (سنترال دو برازیل)، غوینیت بالترو (شکسبیر العاشق)، مُيريلُ سُتُريب (شيَّ وَاحْد حَقَيقي)، وَايمِيلي واشُون (ميلاريُّ

وسُتَعلن الجوائز في ٢١ آنار المقبل.

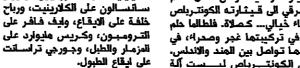
## في ختام مهرجان الجاز الشرقي

#### رينو غارسيا فونس وفرقته

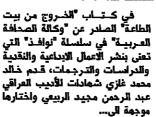


رينو غارسيا فونس الشرقي الى قيثارته الكونترباص كفناءُ خُيِالي... كَصَلاة. فَلَطَّالُهَا حَلْم بألة في تُركّبيتها غجر وصحرا؛ في نفمها تواصل بين الهند والأندلس. لكن الكونتــرباص ليـــست آلة

على أربعة اسابيع، سيقدم رينو غارسيا فونس وفرقته السباعية في 11 و11 تُشــبُــاط الجـــاري فيّ الاسـامبلي مول مـزيجــا من الجــاز والشرق يُشارك فيه، جان لوي ماتينييه على الاكورديون، وبرونو رينو غارسيا فونس أدخل النغم



## الخروج من بيت الطاعة



"ابنه جيل الستينات العربي الرائع..." اعترافا بدورهم في تجديدُ البنا العربي..." وتلك كلمات من مقدمة مقالة بعنوان "نقطة ضوء" في ندوة "الكتابة القصصية عند الإدباء العرب الشبان" الذي عقد في تونس عَـاُم ١٩٧٧ وتوجهٌ فـيـه ألربيَـعيَ بشهادة حية من تجربته الكتابيةً، كما اختار خالد مدمد غازي مجموعة مقالات للربيعي تتمحور حول ظروف

كتابته للقصة والرواية وحول تجربته من فـهــرس المحتـويات عناوين موضوعات متنوعة ابرزها: "مدخل لاذَّتيارُ شخصياتُ قصصيٌّ، "حكايتي مع القمر والاسوار"، "الحرية في الأبداع، للحرية في الحياة"، "مموم



تقليمية، ولا وتراً شرقياً، بيد اله

في مساحة صوتها ونظامها أكان في

الأوتار او في القــوس، وجــد رينو

غارسيا فونس روابط اخوية مع

هذه الروابط، هذا الحب الـذي

رشفه من هذه الموسيقى دلته على

لُدرب في تأليفه كُما في ارتجالاته. وفي ختام مهرجان الجاز الشرقي

آذي دعت اليه مؤسسة اوريزون

بعض آلات الشرق.

روائسة مستحاخلة"، "الوشي لمانا؟ وكيف كتبت هنا؟"، "المحظور والمستمتوح في الابداع العبربي" "مواجس الاضافة ومشاغل البواكير". "ابواب المتخيل المشرعة"... و"محاولة للخُروج من بيت الطاعة" التي اختير منها عنوانُ الكتاب. وفي مقدَّمة خالد غازي تسليط للضوء على كتابات عبد آلرحمن مجيد الربيعي القصصية

اقسسان منقسرط

في انســـائيـــّـــه



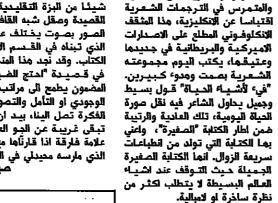
## انسان مفرط في انسانيته



افتراء كبير؛ لقد وضعوا أعمالي في مدرسة الشك، بل اكثر من ذلك، في بمدرسة الازدراء، كما وصَّفوها، لدسن الحظ، بمدرسة الشجاعة، بل بِمِدرسَّة الجسارة. في الحقيقة، التي اعتَّقد أنه لا أحد نظر الى العالم بشك في عمق شكي، وُليس فـقطُ كمحامى الشيطان، عند الاقتضاء، بل

كذلك، وحتى أتّكلم مثل الفقهاء، كعدو الإله ومتهمه أ. بحتوى الكتاب على تسعة فصول: عن المبادئ والفايات، خدمة أتأريخ الاحاسيس الأخلاقية، الحياة الدينية، عن روح الفنانين والكتّاب، خصائص الدَّضُارُةُ الراضيَّة والحضارة الدنيا، الأنسان في المجتمع، المرأة والطفل، نظرة على الدول، والانسان وحيداً مع نفسه.

(٢٥٢ صفحة من القطع الوسط).







## من أجل العقل - الفعل



الى عجزها عن القيام بمراجعة نقُدية شاملة للعقل ألعربيء أما الدعوة الثانية فمفادها أن "نقد العقل" مو الباب الذي يتعين علينا الولوج منه لاعادة تشكيل حياتنا المعاصرة وتوجيه مصيرنًا، فالعقل من وجمةً النَظَرُ هَذه ليس اكثر من اداة ابستمولوجية، ولم يكن في يوم من الايام غاية. يتنضمن العدد: "عبد العنزيز الشملان استعادة لبدايات التنوير في البحرين لخالد البسام، "البروفسور غلوبٌ والبـــدايات الأولي ٌ لُفلمنّغُ مويلون، "بناة المدن العبنياقية في

المغرب والاندلس" لمحمد المطالسي، "فتى طرابلس الغرب اليوناني" لعبد الكريم عامر الطويل، "حداثق المتنبي حرائق البياتي العبدالله السمطي "اسطورة طرفــة" لمسيى الدين اللاذقاني، "النبر في اللغبة العربية لعلي حسن مزيان، "العودة الَّى طه

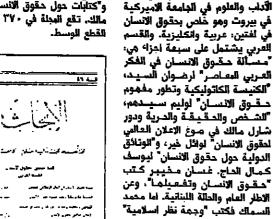
### "الأبحاث": "حقوق الانسان"

الدادي والعشرين أبيري أوكونيل، و"كتابّات حول حقوق الانسّان" لشاّرل مالك. تقع المجلة في ٢٧٠ صَفحة من القطع الوسط.



و"منظمة العفو الدولية؛ مفكرة للقرن السنوية "الابحاث" الصادرة عن كلية الأداب والعلوم في الجامعة الاميركية في بيروت وهو خَاص بحقوق الانسان فيُّ لَفْتَيْنَ: عُربِيةً وانْكَلِيزِيةً. والقسم العربي يشتمل على سبعة احزّاء هي: مُسُلَّلَةً حَدُّوقَ الانسان في الفُكَّر العربي المعاصر" لرضوان السيد، الكنيسة الكاثوليكية وتطور مفهوم حقوق الانسان" لوليم سيندهم، الشخص والمقيقة والدرية ودور شارل مالُّكُ في مُـوعَ الأعلانُ العالميُّ لحقوق الانسانِ" لوائل خير، و"الوثائق الدولية حول حقوق الانسان ليوسف كمال الداج. غسان مخيبر كتب

> في الموضوع نقسة. ب سرسي القسم الانكليزي اشتمل على المقسالات الأتيسة: "علم اللاهوت البروتستانتي وحقوق الانسان" لجورج مُبَّرًا، و"حَقَّوْق الْأنسان في تعاليم يوحنا بولس التاني" لجورجيو فيليبك،





# ابراج (ت: ۲۹۲۱۹۲):

**قويت وجيزون روبارىس).** 

٠ ( – عُدِهُ البلاد (المحلي الاسود ويل هدف

برى المطاردة المسعورين من أجمزة المذايرات

الأميركية في شريط مروب وتشويق لاهث

للمخرج طوني سكوت، مع جين ماكمان وجون

آنور الموقدة" (عشق معنب في

المُكاترا القرن الفائت بين الذائمة الجميلة،

عوفي مارسو، وسيدها الاريستوقراطي،

٣ – "الرجل المقصس" (الضاحك إدي مورقى

مقصوف أقديس في خدمة الترويح

٤ - "سحر عملي" (كومينيا عواطف

وسائدرا بولوك، اخراح غريفن دونً).

ومعشقطت خرافية مع نيكول كسيمان

٥ – "ساعة المحوم" (عنف شاحك مع حاكى

1 - "رونن" (القتلة الأشناء يملأون باريس

ونيس عنفاً ومطاردات شائقة التنفيذ في

إدارة المخرج جون ضرائكتمايمر، مع روبرت

-ريرد وجس رياد و-رس). ٢ – "فع الوالدين" (كومينيا علالية ناعمة مع نفيس كـويد وناتاشنا ريتـشـاردســون

والصغيرة اللطيفة لينصي لومان إخراج

في خدمة السينما حيث المحول منا الى عالم

النَّمَلِ المنظم والطريَّف، لجمَّهور صَّفيـر

المافييا سيوى الاسم لأنه ياروديا مسلية

ساخرة من رُجال الدريمة المنظمة، مع لويد

- 1 - "مولان" (مغامرة جبيعة بندعة بالرسوم

١- "لا أزال أعرف ماذا فعلتم الصيف

الفائت" (جـز، آخـر من سلسلة الرعب

التشويقي، والعنوان اطول من القيمة، اخراح

٢- "زوجة الأب" (دراسا عائلية مــؤثرة

للمخرج كريس كولومبوس، مع سوزان

١ – "زوجة الآب" (راجع برنامح أتلانتيس).

٢- "ثمة امر في شأن ماري" (كومينيا مازلة

وذكية في الأجواء العاطفية، مع بن ستيار

اجوه الممامرين في الولايات المتحدة، مع

كلير دنيز ولينا أولن وغبريال بورن، إذراج

للشميرة في اقتباس حرّ غنيّ مشُمدياً، مع

درو باريمور وأتعليكا هيوستون، إخراج آندي

د - ألا أذلل اعرف ماذا فعلتم الصيف

٢- "دائماً بعد اليوم" (رآجع برنامج إسباس).

٣- "لا أزال اعرف ماذاً فعلتم الصيف

الفلات" (رابع برنامح أتلانتيس). ٤- منهم ظلماً" (ياروديا ضاحكة مع ليزلي

€ امّیاساد (ت: ۱۰۲/۲۲۸۸):

١- "ساعة للهجوم" (راجع برنامح أبراج).

؟ - "قواد محروس بناع الوزير" (كومينيا

عمر إمم المست. ٢ – "مدينة العلائكة" (نيكولاس كيـدج

علال إمام المديدة).

ملاك ينسقط في خالم البشر

۵ امبیر (ت: ۲۲۸۸۰۳):

اریسکو بالاس

(ت: ۲/۲۰۹۰۹۷):

علدل إمام وكمال الأشناوي.

(ت: ١٢٦٢/٩٠):

بلانیت – الزوق

مع مغُ رايان، إخراج برك سيلبرلينغ).

١- "رُوجَةُ اللَّبِ" (راجع برنامج أتلانتيس

٢ – "زفلف بولوني" (راجع برتامج إسباس).

اللواد محروس بتاع الوزير"، بطولة

أ - "عدوً البلاد" (راجع برنامج أبراج).

٥ – "مولان" (رلجع برنامج أبراج). ٦ - "نور للموقدة" (راجع برنامح أبراج).

الانيت – طرابلس

(-: ( V3733\T · ):

برتاءح أعباساد).

٧ – "سحر عملي" (راجع برنامج أبراج).

٢ - "نور الموقدة" (راجع برنامج أبراج).

ع - "عدوً البلاد" (راجع برنامج أبراج).

4 سارولا (ت: ۲۵۰۰۱۷):

للقَائِت" (راجع برنامج أتلانتيس).

ستار غیث، زحلة

إذراج سحوت هيكس).

(ت:7\i\197(\lambda\lambda\lambda\):

عع محمد متيدي. اخراج وحيد حامد).

"ساعة المجوم" (رلجع برنامح أبراج).

٣ – "الوك مستمروس بتساع الوزير" (راجع

"صعيديّ في الجامعة الاميركية" (كوسيديا

• سان أيلي (ت: ٢٠٦٢٠٦): ١ – متمم ظامة (راجع برنامج إيليت).

٢ – "زوجة اللب" (راجع برنامج أتلانتيس).

آلا أزال اعرف ماذا فعلتم الصيف

١ – "الواد محروس بناع الوزير" (راجع

برنامج أسلماد). ٢ – "دائما بعد اليــوم" (راجع برنامح

٢ – "ساعة المجوم" (راجع برنامج أبراج).

3 - "لمعان" (السيرة للواقعية المؤدرة

لعازف البياتو الاوسترالي، مع جيفري راش،

هُ سُوديگو سُگوير (ت: ٦١٦٧٠٧): ١ – "متمم طاماً" (راجع برنامج اتائتيس).

٢ - "غرب بيروت" (اللبنائي زياد دويري

يستعيد نواس من السيرة الذاتية في

الترب، مع مجموعة من الممثلين اللبنانيين،

في شريط مصد التقدير والموائز في

٣- "تمة امر في شأن ماري" (راجع برنامع

٥ = أَلَا أَرْثَلُ أَخْرَفُ مَاذَا فَعَلَتُم الصيف

١ - "فح الوالدين" (رلجع برنامج أدراج).

٢ - "عدو البلاد" (راجع برنامج أبراح).

٢ – "عدو البلاد" (راجع برنلمج أبراج).

٣ - "ساعة المجوم" (رلجع برنامح أبراج).

و کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۲):

١ - "الرجل المقدس" (ولجع برنامج أبراح).

• کونکورد (ت: ۱/۷۲۸۶۳۹):

٢ - "قرجل المقصدس" (راجع برنامج

٣ - " فَحُ الوالدين" (راجع برنامح أبراج).

ع - "موادن" (راجع برنامج أبراج).
 ٥ - "دور الموقدة" (راجع برنامج أبراج).

7 - "سانة المجوم" (راجع برنامج أبراج)،

٧ - سدر تبلي (راجع برنامج ادراج).

١ - "عدو البلاد" (راحع برنامج أبراج).

٢ - "رويْن" (رانج برنامح أبراج).

٢ - نمل (راجع برنامج ابراح).

2 – "الولد مستروس بناع الوزير" (رلتع

**4** فريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠):

١ - "مولان" (رلجع برنامح أبراح).

برنامح أماساد).

الفائت" (راجع برنامح أتلانتيس).

فائدوم (ت: ٤٤٢٩٩٢)؛

وعدة الله" (راجع برنامج أثلاثيس).

۲ – "رونن" (راجع برنامج ابراج). ۲ – "فخ الوالدين" (راجع برنامج ابراج). ٤ - "مافيا" (رابع برنامع أبراج).

"زوجة الله" (راجع برنامج أتلانتيس).

قفلات" (رائع برنامج أتلانتيس). \* إيليت (ت: ٨٤٠٢٨٦)

رُحَافَ بواوني ﴿ فَعِلْمُ رومَنْطِيقَى فَى

وكاميرون ديار، اخراج بيتر ويويي فأرلي).

من ديزني، وهذه المرة في الاجواء الصينية).

وعلالي، والاصوات لنجوم معروفين)

برينجز، إخراح جيم أبراهامز).

• أتلانتيس، المنصورية

ات: ٢٢١١٦٥):

سارلندون وجوليا روبرٹس).

4 اسباس (ت: ۲۱۶۵۱۲):

أسل (تقنيات التحريك الكومبيوتري

"مُلْفِيا" (فيلم ضائك لا يعمل من

ستيفن دپلين. إخراج وليم نيكولسون).

الاعلاني، لغراح ستيفن ميريك).

شان، إخراج بريثٌ راتنر).

دونيرو وجان رينو وأخرين).

لاساجیس (ت : ۲۰۰۲ه): ١ - الأشنب (شريط فرنسي يعيي سينما المفامرة والفروسية، مع دانيال أوتوي ومساري جسيسلان، إخسراج فسيليب 

٣ – "لمعان" (راجع برنامج ستارغيت). **☀** لاسيتيه (ت: ۲۰۲۷۲۰۰): المعان" (راجع برنامج ستارغیت). الاحدب (راجع برنامج الساجيس).
 تصعيدي في العامعة الاميركية (راجع "مناكمة وخطأ" (كومينيا مع جيف

۹ لاس ساليناس (ت: ٠٦/٥٤٠٩٧٠): ١ – "دونا الجميلة" (عواطف حارة في المناطق الاستوائية للمخرج فابيو باريتو). المستعن المستوسية مسرى الله المسلس). ٢- "متهم خلماً" (راجع برنامج اسباس). ٢ - "تمة أمر في شأن ماري" (راجع برنامج ألا أزال اعرف ملأا شعلتم الصيف

الفائت (رلجع برنامج الانتيس). • لي دون، قردان (ت: ۲۹۲۱۲۲): ۱- روجة الله (راجع برنامج اللتيس). ٦ - "دائماً بعد اليّــوم" (راجع برنامج ٣ – "لا أزال اعرف مـاذا فعلتم الصيف الفائت" (راجع برنامج أتلاتنس). ٤ - "زفــــــك بولوني" (راجع برنامح

• مونتريال، الممراء (ت: ۲۵۲۰۰۹): "للواد محروس بناع الوزير" (راجع برنامج

تشزح 🗣 مسرح الاتينيه، جونيه:

- "طق رير" اشربل خليل مسرح "البرتس" في "مركز نايف وماري"، المعاملتين (ت: ۱۹۲۵۲۸۹۰) - "شربل" لريبون جبارة. مسرح البيكانيللي، الحمراء (ت: ۸۷۰۰۶۲) "فوق النكَّة" أمنير كـسرواني، الساعـة ٨,٢٠ مساء والاحد الساعة ٧٠٠٠ مساء. 🛎 مسرح شاتوتریانون، الزلقا (ご: ・737・3/3・) - "يسعدن ويبعدن" لبرونو جدارة. مسرح المركز الثقافي الفرنسي،

. "كليب سندويش" لسامي خياط؛ من النمس ألى الاحد السامة ١٠٠٠ مساء، والاحد ملتينية الساعة ٠٠٠٤. سنشري بارك، الكسليك (ت: ۰۹/۲۱۹۰۰۰) "طريق الشلم" مع بيار شماسيان واندره جدع.

(-: 177·37\7·)

🗣 مسرح وست هاوس، جونیه - معيشةٌ لِتُطُولَيت عفيقي وميلاد رزق اخراج

 غولدن بیتش، انطلیاس ات: ۲۲۲۷۱ع/ع۰) "عفوا"، Imm sorry" لشربل خليل وفرقة هُ اَلْبُورْتيميليو – الكسليك (ت: ۰۹/۹۲۲۲۰۰) الله الامله سر" (شانسونییه مع فرقة

🛎 مُسرح المدينة – شارع كليمنصو "Histoires à lire de debout" بالفرنسية لفراج ناهي صوراتي. تبنأ في ٢٨ كاتون الثاني وتستمر الى ٧ شبلط، ومن ٩ شبلط تعرض أبام الاتنين

والتلثة والأربعة. مسرح جاندارك، الدمراء: "ثاناً والعيد"، مسرحية للأطفال، بطولة جورجيت مايغ. (ت: ١٥ ٢/٢٨٦١) • مسرح فندق موليداي تاور، الضيبة (ت: ١٩٠٠٥٥/١٤٠) – "أنّا الديك بالصبيه"، لكريم أبو شقرا مع ميلاد قسطنطين رزقء ايلم الخميس والجمعة

والمراج

● متحف سرسق

- الزيارة عنى ٠٠٠ ( بعد الظمر.

(ت: ۱۲۷۱۱۲۷):

• متحف الشمع، جبيل

مُتحف قصر بيت الدين

🗣 متحف ماري باز للشمع،

(ت: ۲۲٤٠٤٥/٩٠):

(ت: ۲۰۰۰۰/۵۰):

:(-٢/٢١١٢٨٩

كنيرة عن انتطاران.

متحف جبران خلیل جبران

- يفتح من ٩٠٠٠ مبلداً عتى ٥٠٠٠ عصراً

- من السلعة ٠٠٠٩ مناها إلى ١٠٠٠ مساء.

- من الساعة ٩٠٠٠ مبلداً إلى ٦٠٠٠ مساه.

- من الساعة ٠٠٠ مسادًا إلى ١٠٠٠ مسادً.

- من الساعة ١٠,٠٠ صباحاً حتى ١٠.٠٠ بعد الظمر، ومن الساعة ٤٠٠٠ عصراً حتى

العمل (۲۱ آذار – ۲۰ بیسان) تلتقی باطس

جند وتتعكن بسرعة من كسب تقتمم. لا تكثر

ا الثير (٢١ يبسان – ٢١ اياز)، لا تبنل جمداً

في تحقيق أمور لا تستأمل لإن مشاريع ملدة

قبوراً (۲۲ أبار – ۲۱ حزيران) فعد عث

الوساوس. الامور تُسير نجو الْلَقْطَلُ هلا بلي القانق. كل متفائلًا واستعى بصرات الإخرين

4 السيرطان ( ٢٢ مسزيران – ٢٢ تموز)

الشركاء بتعرضون لمزات وبشكون من ندمور

للملاقات. الأعضل ترميم الدلاقة او فني الشركة

الأسد (٢٤ تبوز – ٢٢ أ..) البادثون عن

عمل يحدون صائمة، أما نابعوا العطوات، وعليهم

ه النسستراد (15 أب – ٢٦ ليلول) عليك إن

تنصى البلصي ونقطاع الى النبد بكل نقبة لزنك

🗣 تامیزان (۲۶ ایلول – ۲۳ ت۱). تعید ترمیم

العلاقة بعدما تدمورت او كانت، وتربله ثقة

🗣 الفقرب (۲۶ ت.۱ – ۲۲۳۲) تعییات کثیرة

تواجمها، فيما انت غارق في النب وتعمر عن

عبت من منزر عد. • القنوس (۱۲ تـ ۲۱ تـ ۲۱)، كن ولاست

وصريناً ولا تعاول اللعب بالكلام لأن محاوريك

4 الهنتي (۲۲ان) – ۲۰ آناً) خمر بملك من

البعيث وتفنش عن مقرس انقل للبهم السأ

أدلو (١٦٤) - ١٩ شباط) النب يطرق

طله ولا نتد منسماً من الوقت للتفكير والتعليف

ندد نفسك مقيداً وأسيراً. • الموت (١٠ شـباط – ٢٠ آذار) تحكر في

تهديل عملك لا تقدم على هذه العطوة فيل

التفنيش عن عمل حديد والتعاقد من اصحاب.

لكثر نكاء مك وسيفتصدون أمرك

العنيطين بك ويعودون الى سلبق عمدهم.

متابعه کل اثمور معا.

ثبلك كل المتومات والمؤملات لنداح مؤكد

عتم التكبر والقبول بما مو حتواهر خالياً.

للكلام لئلا تخطى، وتعلَّمِه بكلام عبر مدروس.

٧.٠ مسلة. ما عبدا الاثنين والاحد قبل

دير القمر (تُ: ٤٠٥٠٥/٥٠ أو

متحف کیلیکیا، انطلیاس

ुसह

(ت: ۲ - ۲۱۲۵۲۲۵/٤٠):

(ت: ۱۹۸۲۰۶):

#### من عمان، عنونته "لولا تسامح عرار لامتزت رابطة الكتّاب الاردنيين". لما المحطة الثالثة فكانت في تشرين الثاني من عام ١٩٩٦ عندما زرت عمان لالقبَّاء محاضرة حول "التحولات في

روسيا الاتصادية بعد انميار الاتصأد

لهتمام الملك بعشيرة آل التل وكل

عشائر المملكة الاردنية، كما يدل على

اهتمامه بالشأن الادبي ولحترامه لشعراء

المملكة وفي الطليعيّة عرار. ويومـمّـا كتبت في "النمار" تحقيقا، بعد عودتي

## لُسُوفياتي" بدعوة من مؤسسةً شومان الثقافية. فدهشت للنهضة العمرانية التي عمت الحاء العاصمة الاردنية، ولسرعة

تشارك "المجموعة اللبنائية للاعلام"،

- في المسـرّح: "ا<del>لثـعلّب</del> والناطور"

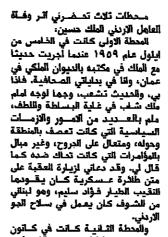
"عاصمة الثقافة وطن المقاومة".

 معارض للفن التشكيلي والخط العربي والكاريكاتور. سوار عع ما

برامح تلفزيونية مخصصة للحدث وقبراءآت شعرية وبرنامج تقافي عن معالم لبنان الاثرية، وأخر يسلط الضوء على قضابًا الثقافة والتحديات التي يواجمما المثقفون.

ألى سلسلة من الندوات والمداضرات وللقصة والرواية والبحث والجامعة والصحافة والمسرح وكتاب العام.

### بعد رحيل الحسين محطات ثلاث عرفتها



الملك حسين وابرميم عبده الخوري في عمأن

الاولَّ من علم ١٩٩٤ اثناء انعقَّاد مؤتَّمر الأنباء والكثّاب العرب في العاصمة الاردنية عمان، بدعوة من رابطة الكتاب الاردنيين التي كـان يتــراســهـا الروائي انجلز البسور فيما ومي مدينة قلأمة والنائب فختري فعدوار. وكنان الملك على ثلال او جبال سبعة، حيث العمل حُـسِينَ يومِـماً في لندن. وعلى هامش دقيق ومعب ويتطلب مهارات هندسية المؤتمر أعدت زيآرات للوفود الادبيأ وآلات متطورة لتفتيت الصخور وهفر المُشَارِكَةَ فَيَّهُ الى عَبْدُ من المُدن الانفاق. وسألت عن صحة السرعة في والمناطق الاردئيــة، ومنهــا زيارة الى مدينة اربد مسقط رأس الشاعر الاردني العمل، فَاخْبِرني سفيرنا في الاردن وليمّ حبيب ان أنجاز الجسور والمشاريع العمرانية في القطاع العام ينتمي قبل المميز عرار (مصطفى التل). وكانت عشيرة آلُ التل قد اعدت برنامجا على الفترة المحددة له، والفضل في ذلك مدى نُمارُ كامل الإدباء العرب، ويسحر الى الملك حسين الذي يركب سيارته ساهر الفيت الزيارة دون ابلاغ العشيرة ليلا بمفرده ويطوف الشوارع وأقفا بنلك، وقيل وقتما أن ورا الالعاء بنفسه علَّى سَير لَّالعمل فَي المشاريع قيد النشاء. وما من شركة وطنية او اسبابا سياسية بين المقربين من الملك. فــجن جنون آل التل، واتصلوا حــالا لجُنبية واحدة تأخرتُ يومًا في الانتهاءُ بالملك في لندن يبلغــونه بما حــصل، من هذا المشروع او ذاك. فأوعز حآلا الى منظمي المؤتمر بان لبوا أن عين الدُسينُ كانت ساهرة على دعوة أل التل دون ابطاء وزوروا ضريح عرار، وهكذا كأن، مما يدل على مدى

كل البلاد فحكم ستة واربعين عاما بشجاعة ومرونة وتسلمح. وكان الحاكم والمرجع والحكم الصسالح. مسا هاب المصاعب والاخطار والايام السوداء التي مرت عليه وعلى البلاد، فغفر للذينُ اساءوا البه، حتى انه عيّن في السنوات الاضيسرة وزيرا للاعلام اللواء علي ابو نوار، وهو الذي قيام، في الستينات، بمُمَاوِلُهُ أَنقَالَابُيهَ عَلَى الْمُلك وفَشَات. لقد أحبه شعبه الذي لم يصدق ان

الشُّجاع. فانت في قلوبٌ محبيك السبي. ومقدريك باق. ايرهيم عبده الموري

للاطفال، "ألى من يهمه الامر" سياسية ناقدة، "الطوفان" عن حياة الشميد السيد عباس الموسوي. – الافلام التوتيقية: "دعني اعود الى الصورة" و"اطَّفَال بلونَّ النَّاراب" و ميلون عالبال ومي اضلام عن المقاومة وشمدائها.

#### نشاطات "المنار" لبيروت عاصمة ثقافية

تسرت استوب تلفزيون "المئار" في تظاهرة بسروت عاصمة تقافية للعالم العربي سنة ١٩٩٩، في سلسلة من النشساطات

- محرجان الانشودة والاغنسة

عن التراث العربي، والصراع المضاري، ص المرابع المساوية والمرابع المتار قريباً عن مشروع جائزته للتقافة والابداع لاّخْتيبارْ أقّحْل آلاعمال في الشعر

#### توقيع في معرض خفض اسعار الكتاب في صيدا برامج الكومبيوتر للمؤسسات التعليمية

التكنولوجية المنتسبة الى اتحاد متتجي برامح الكومبيوتر التجارية في الشرق الاوسط انمسا تمنح للمسؤس التَعْلِيمِية في لبنان خفضا عَلَى مقتنيات الـ"سوفت وير" (البرامج). وتستدرج منذه الفطوة في اطار مشاريع المرى مماثلة تتشخفها الشركأت هذه لعرض الايجابيات

القانونية للبرامج الاصلية تلبية لداجات

مركز جمعية جنود الايمان في كوسبا،

الكورة. وشاركت مؤسسة اللبنة

ماجدة النطيب ورئيسة فرع الكورة

يونا حكيم غصن ورئيسة فرع زغرتا

نُومت الخطيب بلجان الاممات في لبنان

لما يقدمن من خدمات اجتماعيةً. وبعد

ذلك عرضت كل لجنة برنامج عملها

التربويين في لبنان.

في اطار نشاطات معرض العربي الخلمس عشر الذي تنظمه مؤسسة الدريري في قاعة معارض ثانُوية رفيق الْدُرِيْرِيُّ في صيدا، وُقَعَّ عماد سعيد كتابه 'بصمات من

الذاكرة"، عن يوميات اسير لبناني في معتقل اتصار، ووقع عضو الهيئة الادارية امتتدى صور التَّقَافَي هاتي حلاوي كتابي "المؤتمر الاول والثاني لتاريخ مدينة صور الصادرين عن منتدى صور

من العام الحالي ويتضمن في شهر

🛎 النــــمــيس ۱۸ منه: ندوة

موضوعماء "تحو قاتون انتخابي عصري"

يلقيما الوزير الدكتور عصام تعمآن

والدكتور نواف سلام، تقديم: الدكتور

🗣 الخميس ٢٥ منه: حلقة حوار

حول دور بيروت الثقافي عربياً مُعُ

اختيارها عاصمة كقافية للعام الحالي،

ويشأرك فيما الدكتور مسعود ضامر

والشاعر شوقي بزيع والزميل جورج

حسن كريم (عضو المجلس).

ومحمد دکروب،

## "الأرقام والأعداد لغة عالمية" مسابقة دولية تنظمها الأونيسكو

ترسل الاعمال المتبارية الى مركز ينظم مـركــز الاونيـسكو "لويس فرنسوا" (فرنسا) مسابقته الدولية الاونيــسكو في باريس، ولمزيد من المعلوسات الاتصال باللجنة الوطنية للفنون التشكيلية، تحمل هذا العام اللبنائيَّة الاونيسكو على رقمي الماتف: عنوان "واحد، أثنان، ثلاثة... الارقام .-1/477746 -1/49.89.

والأعداد ، لغة عالمية"، والمشاركة متاحة للنين تتراوح اعمارهم بين الثالثة والخامسة والعشرين، في معلة اقصاها الخامس عشر من انار المقبل. الي وفي اعلان المسابقة ان الرقاء تقى الدين الصلح اشأرآت عالمية موسومة بالتاريخ والثقافة، تجتمع لتشكلٌ ميغا نّأتُ ظُلُّ العدالة في وجمِه سَيفٌ دُلالة على النشـاط الانسـاني. أن نعـد ونقيس يعني أن نحصي ونقَّدم بجردة، بيب. بارود الدق في كتابه مُشرِقٌ يعني أن نكتب، نتــوّاصل، تلتــقي بالفكر، نبني عالم الانسان". وفي نيل أنيق. شــدا أنفـام الوفــاق والالغــة الاعلان أن على كل مشترك أن يقدم

يعزم وطيد. وتستح خيـوطآ، أينعت ثمـارا الموضوع الرحب". لليقظة في كلّ النواميس مُفعمُ تتالف لجنة التحكيم من هذا القلب بوطنية مثلى اختصاصيين في الفنون التشكيلية وشخصيات ثقافية. من شروط الاشتراك أن يقدم المتباري عملا واحداء اما الجوائز فتوزع في احتفال خلال اللقاء العللمي للقنون التككيلية

ابتكاره تبعا لرؤيته الخاصة لهذا

للشباب من ١٤ ايار الى ١٧ منه في

ترويس، وتعرض اعمال الفائزينّ

والعروبة تسري بين طيات الجلد ومجرى الدم بعفة صنع إنا للقومية والوحدة هذآ الأشم الذالدُ في النفوس له ألف ذكـرى

ورشة عمل للجنة الأهلية للمرأة

في اطار حملة التوعية على القوانين التي تميــــز بين المواطنين، نظمت "اللجنة الإهلية لمتابعة قضايا المرأة بعد بيجينغ" مع مؤسسة "فريدريتش ايبرت ورشة عمل تدريبية لكادرات من قطاعــات العـمل المخــتلفــة في بيروت، في المقر الرئيسي للتجمع

النسائي الدّيموقراطي اللبنانيّ. عرفت رئيسة اللبنة الاملية امتابعة قضايا المرأة النكتورة امان كبارة شعراني بمعاهدة الفآء جميع اشكال التمييز ضد المرأة. ثم قَارَثت بين الوتيقة اللبنانية التي اعدتها اللجنة الاهلية مع نقابة المحامين والوثيقة الدولية التي لم تأخذ الدولة اللبنانية بعدد من بنودها. وحددت مواعيد لقاءات اخرى للتوعية في بيروت

#### الجمال عن عمر الزعني

في الذكرى الـ71 لرحيل الشاعر عمر ألزعني، حاضر الدكتور فاروق الجمال امس عن "عُمر الزعني شأعر وقضية" في مركز عائشة بْكَارْ للفنون

وتددث الجمال عن الدور الاجتماعي والمسياسي والقني الذي لعبه الزعني في نصف قرن، ودعا الى اعادة قراحته لأنه لم ينصف في حسيساته ولا بعسد

### مركز معلوماتية في ادارة الاعمال

الاقتصادية وادارة الاعمال في الجامعة اللبنانية الدكتور عبد المادي يموت، افتتح امس مركز العلوماتية في

شعبة عالية في الكلية. وكانت كلمات ليموت والاساتذة عـصـلم شــرف الدين وكليّب كليب وجعفر عبدالذالق. ثم اطلع الداضرون على لقسام المركز واستمعوا ألى محاضرة القَامَا يُوسف البنا عن أأمعلوماتية والانترنت ومنهجية

#### محاضرة عن البروستات في طرابلس

"البروستات وظيفتما ولمراضما" محاضرة القاها أمس رئيس الجمعية الطبية الاسلامية في الشمال الدكتور رأمي مستحد باستر درغام في اطار الحبلة الوطنية للكشف المبكر عن سرطان البروستات، على مسرح الايمان في ابي سمراء.

وتسبث عن التطورات العلمية الطبية الصديثة وتأثيرها على طرق العلاج ووسائله وعن أعراض سرطان البروستات وطرق الكشف والفحوصات وأسأليب المعالجة الجراحية والدوائية وتخلل المحاضرة عرض مصور.

انترناشيونال" الى ورشة العمل الثالثة

حول "تنمية المجتمع المدني في لبنان

التوامل بين الميئات الامليَّة والاعلام".

النميس ٢٥ والجمعة ٢٦ شباط، من

الساعة ٩٠٠٠ الى الساعة ٤٠٠٠ بعد

الظمر، في قاعة محاضرات للمدرسة

دعت السركية الشقيلقيية -

انطلياس دور النشر المشاركة في

المسرجان اللبناني للكتاب وجميع

"السُّفردون" خلال معرض الكتاب

الذي سيقلم من ٤ آذار الى ١٤ منه

الى أبلاغها رعبة البؤلفين في التوقيع

على الاصدارات او النؤلفات الجديدة،

بغية تمكين ادارة المعرض من اعداد

جدول خاص بمواعيد حفلات التوقيع

أمأم المنصات المعنية ومن نشر البدول

في وسسائل الاعسلام وتوزيعسه مع

النعبوات التي ستبوشه بمناسب

المؤلفين العسارضين في منصد

الفندقية - البكواتة.

الممرجان اللبناني

للكتاب في انطلياس

#### التساؤرات فيسايد

اليوم العالم السابع للمريض:

اربعـة مـقـاييس: اولوية الاهتـمـام بالفـقـير، اعتبار الانسـان بكليـته،

التزام الجماعة الكنسية بكاملهاء

مكان تعبير للحياة الجماعية الكنسية

بالاضافة ألى عناصر أخسري وهي

الأتية: المرافقة التامة للمريض،

صون الحيساة والدفياع عنمياً منذ

بدائتهاء التنشئة المسيحية والمهنية

للعاملين في الاطار الطبي، حضورٍ في

مجالات الطب الصحيئة، تأمين

مرافقين روحيين ذي خُبرة واسعة

وفاعلة، الحفاظ على البعد الانسائي

للخدمة الصحية، السعي الى تأمين

شفافية ادارية مشة على المفهوم

وكانت محاضرة عن "اخلاقية اطرة

مستشفى كاثوليكي وكيفية ذلك"

القاها بيارً – لويجي ماركيزي عارضا

سبل احترام الانسان المريض خلال

المدالة الإجتماعية والتعاضد الدولي.

واشــار الى "التــُجــانب القــائم بيّن

ضرورة اعتبار نوعية الحياة وكرامتها

ووجوب تعويض التكاليف ألوقًائية

والعلاجية وحتمية صون العدالة

افتتح امس معرض صور بعدسة

رمزي حيدر عن معاناة الشعب العراقي

فَّى ظُلَّ الدَّصَارُ الامبركي – البريطاني

بعُنُوانَ "العراقُ في صُورٌ من الدُصارِ" وينظمه النادي الثقافي الفلسطيني في

مثل رئيس الجامعة الدكتور فتحى

ابو راضي وألقى كلمــة عن ضّــرورةً

الْتَضَاّمَنَ مَعُ الشّعب العراقي. وتحدث باسم النادي الطالب بلال

السيد مؤكدا وحدة المعاناة على

الهندسة حتى مساء غد الخميس ومن

المقرر ان يجول على الجامعات والمدافظات اللبنانية.

والعمل من اجلها".

العراق في صور

جامعة بيروت العربية

امتداد الوطن العربيء

ويستحصر المعصرض

ميدا – "التمار":

من الحصار

المسيدي للعمل الصدي".

قداس ومحاضرات عن المستشفى الكاثوليكي

مـؤتمر "الــوم العـالمي للســابع للمـــريض" الذي تنظمـــه اللجنة

الاسقفية للخدمات الرعوية الصدية

في جــامـعــة الروح القــدس –

الكسليك، تابع اعماله امس وكان

قداس احتفل به البطريرك المأروني

الكارنينال مار نصرالله بطرس صفير

في بكركي، ثم محاضرة عن "هويّةً

المستـشـفي الكاتوليكي" القــاها المطران خافيير لوزانو لراغون، في

حضور رئيس الجامعة الاب يوسف

وتمدث المطران لراغون عن موية

"(...) ان السلطة الكنسية تطلب

للاهتمام بموضوع المقاومة

أصدر الوزير محمد يوسف بيضون

امس تعميما الى عمداء الكليات

ومديريها والهيئية التعليميية في الجسام عسة الليتانيسة والاسساتية

والمســؤولين عن الثـأنويـاتُ والمدارس

الرسمية والمهنيات، ليهتموا بموضوع

معانيها وأعمالها ودورها وتخصيص

حصة الخميس ١٨ شباط للحديث عن

الاصابات الرياضية

نظمت الدائرتان الرياض

والاعلامية في الليسيه ناسيونال

ونوادى القلم والصحافة محاضرة عن

"أَلاُصاً بات الرياضية الشائعة في

الملاعب والساحات المدرسية"، تحدثُ

فيها الدكتور محمد احمد الخطيب عن

اتواع الجروح التي تنتح من الأصابات

في الملاعبُ والسَّاحات المدرسية،

وطرق المعالجةً.

دعم المقاومة والمديث عنها وشرح

المستنشفي المسيحي والمراكز

مونس وعدد من المهتمين.

الصحية فقال:

#### الكشف المبكر عن سرطان الثدي والرحم

في اليوم العالمي للمريض، ١١ شباط، دعاً الاتحاد النسائي الوطني الى محاضرة عن "أهمية الكشف المبكر عن امراض سرطان الثدي والرحم" تلقيماً الدكتورة رندة سبيتي في مقر الجمعية التقافية الخيرية في بتر العبد الساعة ١١,٠٠ قبل ظهر عَد الْخميس. وعرض الاتحاد النسائي في اجتماعه الدوِّريِّ، نَشاطاته في شُّمرَّ رمضان السعيد التي تضمنت اجتماعات

> المحتاجين في بيروت والمناطق. امسية موسيقية

نســائيـــة، وتوزيع مــعـــهنات على

فى غوته دعت الجمعية اللبنانية الالمانية للثقافة "كولتور زنتروم" ومعمد غوته الى امسية موسّيقية تقدمها دوروثيا كربش (غيتار) والكسندرا لاشمان (غناء سوبراتو)، الساعة ٧٠٠٠ مساء

الجمعية، جونية. المفاظ على

التراث الحضاري

اليـوم الاربعاء ١٠ شـبـاط في مـركـز

جامعة بيروت العربية الى محاضرة يلقيها مستشار مؤسسة العريري لشؤون التراث المعماري العميد السابق لكلية المندسة النكتور صالح لمعي عن اساليب المفاظ على التراث الحضاري ومنهجيته، نماذج من عملًار الفاهرة التأريُّخية ، الساعة ٥٠٠٠ عصر غد الخميس ١١ شباط في قاعة محاضرات الكلية.

#### تحضير لعيد الأم فى الكورة

الكورة - "النمار": أُجُــمل هنية للوطن في عـيــد الأم: دعم حقوقها ومساندة مسيرة الاصلاح والتغيير والتحرير"، شعار أطلقه فرع الكورة في لجنة أمهات لبنان في لقّاء تحضيريّ لعيد الام في

ماريان فرنجيه ورئيسات فروع لجان الاممات في عكار والشوف وصيداً ودوما وبيروت. دعت كلية المندسة المعمارية في النشيد الوطني افتتلدآ فترحيب لراقية مكناس بأسم لجنة الكورة، ثم

المهندس في النقابة يحاضر تقيب المهتدسين علصم سلام عن "الممندس في النقابة، ما له وعليه"،

الساعة ٦٠٠٠ الفعيس (١ شباط في مكتب النائب نداح واكيم، الكولا.

للبنان الجنوبي

بدعـوة من "حـركــة الشـعب"،

المجلس الثقافي

أعد المجلس الثقافي للبنان الجنوبي برتامجه المتتوع للموسم الاول

تُلصيف، ويقدمها العضو في المجلس جواد صيداوي۔ "التعبئة التربوية"

تكرّم متفوقين دعت "التعبئة التربوية" في "حـزب الله" الى احـــــــــال تكريمي

ل ي و ل ا

اما او اظال

الشمادة المتوسطة والثأتوية وللطلاب الفائزين في مباراة التفوق التي 🕏 الضميس ١١ منه؛ ندوة حـول اقامتها التعبئة، الساعة ٢٠٠٠ بعد النلقد الموسيقي الراحل نزار مروة بمناسبة صدور كتّابه "في الموسيقي ظمر السبت ١٣ شباط في قاعة العربية اللبناتية". ويشارك فيما ثلاوية حسين ناصر في برج البراجنة. الدكتور وليد غلمية وتوفيق الباشا

دعا معمد القديس يوحنا الدم شيقي اللاهوتي الى متعاضرة عنواتما الأسس الارتونكسية لاخلاقيات علم الصياة" بلقيها بالانكليرية الارشمندريت الدكتور نيقولاوس حبي نيقولاو، الساعة ٦,٠٠ مساء الاثنين ١٥ شُبِاط في قاعة دير البلعند

الأسس الارثونكسية

للطلاب المتـفـوقين في امـتــدـانات

## لاخلاقيات علم الحياة

## المجتمع المدني

## تنمية وتواصل

١- لوم - اشتد العر. ٢- طبق

معصر - عصره ٢- لبل شبيد

گسوك – جمد ٤- شرم ٥- بعف

عزمه – أسقط – بناع. ٦- حرف جر

- بدر. ٧- عفد ونوثق - ططوق من

دعت المؤسسة اللينانية للسلم

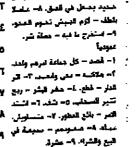
#### الممرجان المنكور، وذلك في مماة الهلي الدائم مع "ميسسي كورس قصوى لا تتعدي 10 شباط रक्षित्र विकास

#### أبعث عن مذه الكلمات واشطبها في كل الاتجاهات. س| ۱ |ق | ط| ا سااع اراك كا ا أشأ 占 | ر | م | ي | ا | ل

الب

م|ا|ت

ی



عماد ٨- معودهم - سيعة ني قبيع وقشراه. ٩- عشرة. 1 - مستطير – شع. ٢- الماجرة. ٢- ربوعه – عثر. ٤- بكر – لسب ٦- مكث – فرند ٣- ملين ٧- مل - در - بعر، ٨- عدار ما اتل. ٩- نعال - الق

الشبكة الرقم ١٢٦٥٦

1 - مأرب – معاقد ؟ - سابكم – لدع. ؟ - تموركم – أ أ. ٤ - طاع - قاورت. 8 - يجهل - بور. \$ - ر السابقة: روما . ر - سان ٢- نعر - ي ز ١. ٨- تاعير ٩- عرما - را 

			~~	-6 :	M			i.: '			
تبقى لك ادرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.											3
	占	ق ا	lı	س,	ت	م ا	ل	l l	طالعت – الكتاب	7	٠
-	├─	H	<del>  .</del>	۳-		╌	<del>ا -</del>	١.	<ul> <li>- فــاذا - بي -</li> </ul>	ַ ל	>
_	٥	1	ل	᠘	ت	1	끈	J	امـلم – فكر -	3	5
	3	ı	m	i	وا	-	J	١,	يابي – التسكع	ز	
-	_	$\vdash$	-		-	-	Ι.	ف	- في – ظلماتُ		س
	ب	19	ف	ب	1	ذ	١	۳	_ الظواهر – ولا	إض	را
	ش	1	᠘	ي	à	ن	1	را	l ' ' '	1	Ť
-	۳	$\vdash$	⊢		<del></del> -	H	<del>                                     </del>	_		اص	ů
	ي	l <sub>0</sub>	,	ي	ف	卢	١	-\$	- <u></u>	ف	ع
	2	1	ی	ع	10	1	J	1	المتساقط – من		
_	<u>'</u>	├	<del>-</del>	۲-	<del>  '</del>	├-	1	-	- مــــوائد -	ق	غ
	و	ي	J	۴	9	J	ف	9	الحواس – انه –	<u>J</u>	ف
	ي	6.	1	Ь	-	3	ij	벌	ً يطمع − في ∽	╌┤	
_		ī2	<del>  ,  </del>	-	┝	<u> </u>	<del>                                     </del>	<del>  ,</del>	ا نستراق -	J	ق
	ل	Ä	J	ي	٤	ت	١.	J	الظواهر – الى ~	19	년
	9	1	9	ַן	7	õ	Ĺ	1	ا البواطن.		
			<u> </u>				•				

ح | ج | ث | ت | ب | ت | ث خ د خ ح ج ب خ د آد ا ذا را اط ا ث ا ت ا ح اش اس<sup>ا</sup> ظ ا ص اض ا ش ا ط ا ز ق اك | ل| [실 | 호 -9 ن ال ه ان ام اك ال 브

الكلمة: نهر عربي

او ال | و | ل | مـ | ن | م ه ك ي م ن م ل اعداد؛ جورج الاسعر

الالف المشار لتصل الى جرف الباء المشار اليه هو ايصاً بسهم مــــرورآ بكل الاحرف الابجدية الانتسقسال بين الشروف في كل

معجزة مار مارون

كيف يتحول الانسان من ابن هذا العالم الى ابن عالم الخلود ومو

ان عملية تطوير القداسة بحيث يدخل شخص لبناتي باب الطهارة

فمار مارون قد انتقل من مرحلة الكينونة الدنيوية الى مرحلة

ولم يكتف مار مارون بالفضائل البشرية بل عكف على ممارسة

القيم الروحية التي رفعته الى اعلى القمم منصرفا بذلك عن شؤون

العالم الى العزف على وتر الشؤون الروحية. ولم يثنه ذلك عن

تأسيس الاديرة والرهبانيات حيثمًا حلُّ والاخويات والسكن في

الاودية والمفاور... حتى تمكن من جعل التقشفُ مذَّهُب ارتفاع والزهدُّ

ولمذا السبب اعتبر مار مارون قائد مسيرة دينية وليس فقط قائد

فبقيت مسيرة مار مارون، رغم ازدواجيتها، مسيرة هدي ونور

بعيدة عن كل نعرة فتوية أو مذهبية أو طبقية، بل توسعت آفاقها

حتى شملت المعاني الانسانية كلها. وبذلك اصبح لبنان وطنا لا طائفة

وسار على هذا المنّوال مثات السنين مرفوع الجبين مساهما في بناء

الرهبانية الأنطونية كرمت متفوقيها

فاضل سعيد عقل

وَأَلَقَتُ السّيدة بزعوني كلمة لجان

الامل فشكرت الرمبائية الانطونية

على رسالتها التربوية ذات البعد

التمائي في المناطق اللبنانية

القدامي في المدارسُ الانطونيــة

وجيهان خرياطي باسم الطلاب.

ئم تصدث انطوان ضو باسم

وتخلل الصفل عزف قطع

موسيقية قدمها طلاب المعهد

المُوسيقي العالي في الجامعة الانطونية. ثم انتقل الجميع الى

الانخطاف الديني بفضل فضائل عدة تميز بما وتجاوز عقباتها حتى

اصبح مؤسس دولة الى جانب كونه مؤسس دين.

القصوى، كما فعل مار مارون في مسيرته الكبرى، لهي معجزة بكل

بعد لم يغادر هذا العالم؟

مسيرة من شأن آخر.

برعاية الرئيس العام للرهبانية

الانطونية الاباتي حنا سليم، كرّمت

ادارات مدارس الرهبانية الانطونية

طلابها المتفوقين في الامتحانات

الرسمية للسنة ١٩٩٨ – ١٩٩٨

في حفّل اقامته في بير مار

وُقَالُ الاباتي سليم "ان الرميانية الانطونيـة أمـينة على عـهـدها

ورسالتها التعليمية والتربوية،

وتعمل منذ ٢٠٠ سنة في هذا

الصقل لتنمي المواهب والأخلاق

والعلم والايمآن والروح الوطنية

الحقة في الشبيبة (...) واننا مع

الارشــاد آلـرســولي "رجــاء جــديــد

للبنان" ندعو الجميع لتفعيل دور

مدارسنا لكي نوفر لهم اولا تعليما

نوعيا ونلك من خلال التضامن

والتنسيق والعمل معا في مشاركةً

تلاه جورج شقير باسم الميئات

التعليمية فأشاد بالطلاب الذين "لم

ينجرفوا مع الموجات الفاسدة التي

تأكل مجتمعنا، فهموا ان الحياة عمل

انطونيوس، بعبدا.

في خطوة تعمل دلالات مهمة، توقفت وزارة الثقافة والتعليم العالي عن دفع رواتب 27 متعاملاً معها منذ بداية الشهر الداني. والمتعاملون الـ27 جزء من ١٢٠ يعملون في دائرة شؤون السينما والمسرح والمعارض، ألحقوا بها قبيل انتقالما من عمدةً وزارة الاعلام إلى وزارة الثقافة عام ١٩٩٢. وبلغت رواتب كل من مؤلاء ٢٥٤٢٠٠ ليرة لتصبح بموجب زيادة الـ ٢٠ في وبنسا روسب عن من عرب المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافعة المنافعة عن المنافقة المناف مكاتبهم. حتى أن بعضهم – على قولهم أ – طلب تحويل رأتبه إلى حسابة

مدير داذرة شؤون السينما وآلمسرح والمعارض غسان ابو شقرا قال لـ َّالنهار ۗ أن تَدبيراً أَدارياً قضى يقطع الرواتيُّ عن عددٌ من المتعاملين. واعتبر ان لا نية لصرف هؤلا من الوظيفة، واتما مناك لتجاه لتوزيعهم على بعض الدواكر الاقليمية، أذ أن عنداً منهم يسكن في أماكن بعيدة ولا يمكن مطالبتهم بالمضور اليومي، واضاف أن هذا التدبير اتخذه المدير العام للوزارة، وهو تدبير اداري

. . . المنير العام للتربية، المدير السابق للثقافة، مطاتيوس الحلبي الذي اصدر القرار كُأن غائباً عنَّ السمع آمَّس. وكان جواب من مصَّدَر مسؤولٌ فيَّ الوزارةِ اعتبر أنه غير مخولُ التعبيرُ الرسميُ ولكنه شرح الوضع، فلفتُ الَّي انَّ تعميمًا لمجلّس الوزرّدُ قضّى بضبطُ الدوام في الادارات العامةُ والوزارات. وعلى الثره قرر الدابي وقف رواتب المنقطعين عن العمل. واعتبر ان المتعاملين فئتان، فئة اولى تَحَضَّرُ في اوقاتُ النوام الرسَّمي وَهي تقَّبضُ رواتَبها ومعما تـُعُّويضٌ عادل، وفَّئَةً ثلنيةً لا تُعضّر استمرت في قبّض الرواتب بسبب بعض التدخّلات السياسية. وقال أن الوزارة سعت في وقت سابق الى الضغط على افراد الفئة الثانية، الا أن المُوضُوعٌ طُوِّيٌ حتى ايجلدٌ حَلَّ شاءل المتعاملين كافة وَحَصُوصاً في وزارةَ الاعلام-واضاَّف أنَّ الموضوع لم يعرض على مجلِّس الوزره ولم يبتُّ لاعتبارات سياسية بين اركان الحكم. ونبّه المصدر الى ان بين المتعلملين فئة من المؤلفين والفنانين لا يجوز حصرهم بدوام، لأن أعمالهم وانتاجاتهم لا يمكن أن تنفذ آلا

. عن المل الافضل لمؤلاء اجراء مباراة محصورة لتوزيعهم على الادارات العامة، ولا يجوز ان تقطع الرواتب نمائياً، لانهم لم يناوموا الا لاسباب حياتية اضطرتهم للتفتيش عن عمل آخر عندما حصرت رواتبهم في حدود الـ ٢٥٠ الف

الى المجلس، لم تعد مناسبة لانضواء

الثلاثة في لائحة واحدة بعد سلسلة

عددهم هذه السنَّةُ مع الْمَيزائيةُ

القيمةُ التي صرفت لهُّم، تُوفَّفُوا

فجأة عن تحضيراتهم واعلنوا عزوفهم

عن خـوض الانتخابات دون اي

مبرّرات، ۚ الا ّ تلك التي تُتحدثُ بِهَا

اوسالط الطلاب ملخصها تخوفهم من

لخسارة خصوصا بعند حنوث

أَتَشَقَاقَاتُ دَلَخَلَ صُفُوفَهُم. واستَـمر تحالف "حـزب الله"

والتنقيمي وانضم اليبهم بعض

القوميين والبعثيين الجدد في العمل

الجامعي، في خطوة تبدو تعويضا عن

خسارتهم للنيموفراطيين النين

اتسحبوا من التحالف وفَضلُوا صعوبات

شركاء لا يلتزمون الاتفاقات .

وحدُهم شبابٌ حركة "أمل" بدوا كمن

فاتهم القطار الانتخابي وقرروا الدخول الى قاعة الانتخابات دون

يبقى أن صندوق الاقتراع سيحسم

النتائج بعد ظهر غد ليعلنها اسلنذة

أُمِّباب المستقبل" الذين تكاثر

خروق للاتَّفاقات.

#### غدا انتخابات الاعلام(١)

تستمر التحضيرات في الفرع الاول لكلية الاعلام والتوثيق في الجامعة اللبنائية لإجراء انتخابات مجلس الطلاب لسنة ١٩٩٩ غدا النميس، وسط انميار تطلفات السنة الماضية وتصدع تيارات كانت مرشحة لتبوء مراكز

ويبدو ان تحالفات العام الماضي التِّيُّ أُوصُّلُتُ "حـزب الله" والحـزبُّ التقنمي الاشتراكي والديموقراطيون

#### رابطة خريجي الاعلام تريد مكاتآ في المجلس الوطني

طالبت رابطة الذريجين في كلية الاعلام التواب والوزراء بالتخاب خريجين من كلية الاعلام في الجامعة اللبنانية او تعيينهم في المجلس الوطنى للإعلام، "وبأن لا تبـقى الاسمه المقترحة اسماء حصرية عند ذوي الشاأن، ولملت الرابطة من رئيس مجلّس النواب نبيه بريّ ورئيس مجلس الوزراء سليم الحص بتُسمية اشخاص جدد في المجلس،

**~** ..\_

الكلية النين يُشرفون على تنظيم العملية الانتخابية. التقال الى رديته تعالى البأسوف عليه خليل اسعد منصور

زوجته تمينه الياس نجم

شركاء او حلفاء.

فتاه فسعد وعلاكته ولميل وعائلته أبنتاه مباح لرملة المرحوم جوزف سليم فرح ذليل واولادها وعاثلاتهم ولمال زوجة نعمه سليم روكز وعائلتها ينعونه بعزيد من الاسي. تقبل ألتعازي يومي الاربعاء والخميس ١٠ و١١ شباط في مَنْزَل عمَّره المرحوم جوزف سليم

فرح خليل في زوق مك**اي**ل. انتقات الى رحبته تعلى امس المأسوف عليما نجمة سليمان معلولي زوجة بطرس نقولا صليبا اولادما جورج ونقولا واليأس وعائلاتهم وجانيت زوجة نقولا صليبا وليلى زوجة نزلر داغر

ولودي زوجة وكيد صليبا وأقبرحومة شفيلة زمجة جورج متى يتعونها بمزيد من الاسي يقلم قناس وجاز لراحة نفسما الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الاربعاء في كنيسة مار تقبل التعازي أيلم الخميس والجمعة والسبت ١١ و١٢ و١٣ منه في منزل زوجها في مجتليون

يوسف في مجدليون.

#### في الشركة العامة للمشاريع السياحية ش.م.ل. الحترمين،

الظهر من كل يوم عمل.

وتفضلوا بقيول الاحترام رئيس مجلس الإدارة - المدير العام

### ترويج ثقافة السلام من اسبانيا: دورة لتطوير وعي حقوق الانسان



المشاركون في الدورة.

دول المجلس التنفيدي لمنظمة الأونيسكو برنامج عمل لثقلفة السلام من أجل المسأهمة في عملية بناء السلام التي كان قد طرحها الامين العام للأمم المتحدة أنذاك بطرس

الى مشاركة جميعً الافرقاء في مشاريعً التنمية البشرية وتعزيز مصالحة الذين كاتوا يتقاتلون في الامس عبـر مشاركتهم في تحميم مشاريع موجهة الى المصلحة العامة التي تشـمل

وأقر برنامج تُقافة السَّلام رسميا في الجمعية العمومية لمنظمة الأونيسكو في تشرين الثاني ١٩٩٢ حيث أكد المدير العلم للمنظمة فيديريكو مليور انه سيولي هذا البرنامج اهتمامه ف السنوات المقبلة. وأتفقّ علم 1990 على ضُرورة وضع ثقافةَ السلام في سلم اولويات جميع أقسام المنظمة. وفي هذا الاطار، نظم برنامج القضايا التي تشفلهم . الاونيسكو المتوسطي ضد التعصب والتمييز والعنف في منطقة البحر الابيض المتوسط والبّحر الاسود، في

مركزه في كتالونياً (أسبانيا) "الدورة التدريبية الرابعة امروجي ثقافة السلام في بلدان البحر المتوسط والبحر

الإسود". وضمت الدورة التي عقدت ف مانريسا (اسبانيًا)، ٦ أَ شابا وشاباً أتواً من مختلف المناطق التي شمعت، وتشهد، صراعات. وعرضوا برامج الاونيسكو ونيناميكية الوقاية وحل النِّرَاعَات أَضَافَةَ الَّى مُقدمةً في نُظامً آلامم المتحدة. ونسق اعمال الدورة سيرجي روفيرا

يعاونه اونو سيرو وسيلفيا سيدو وكارلوس ديسكالزي. وبعد اليوم الأول الذي خصم للتعارف بين المشاركين، كانت جلسات وورش عمل أشرف عليها رون هی د

وتعمل له الاونيسكو في هذآ الاطار.

برشلونة اضافة الى عُدد من الحقوقيين والعاملين ضمن منظمات عالمية غير حكومية وفي الأمم المتحدة. وجميعهم، كسا عرق عنهم منسق الدورة، مناضئون من اجل حقوق الانسان.

وكان شرح لهيكلية الامم أأمتحدة ومنظمة الاونيسكو، أضافة الى مفهوم ثقافة السلام والبرنامج الذي تعده

مانریسا (اسبانیا) - من میلیا

ودورها في السلام، والتعدد الثقافي وُدورُ المنظمات غيرُ الحكومية في الحياة العامة ومدى مساهمتما فى في تشرين الثاني ١٩٩٢ أعنت خلق مجتمع افضل تحترم فيه حقوق وفيّ مساهمة من منظمة لا عنفية نَاشُطُّهُ فِي اقْلِيمُ الباسك تَديثُ مندوبها عن الاستراتيجيات الاجتماعية

بطرس غالي۔ ونظمت ورشات عمل موضوعها تكنولوجيا الاتصال بواسطة الانترنت والبَّـرِيَّـد الالكتــروني. وتـعــرف رسبري المشاركون عبر تمارين تطبيقية الى

الصراعات عبر الانترنت ومدى اهمية هذه الشبكة في خلق تواصل بين المنظمات الاملية. التربية والثقافة والاتصال والعلوم من جهة اذرى، كانت نشاطات زار خلالها المشاركون مراكز عمل بعضٌ منظمات المنطقة وجمعياتها، التي تساهم في المحافظة على حقوق الانسانُ بشَّكل عام، ويعضَّما يؤمَّلُ الشباب والنساء لفرص عمل جديدة. وعقد المشاركون لقاء في جامعة ماتريسا مع الطلاب وتعرفوا على

وترأس مدير مركز الاونيسكو في كتالونيا فيليكس مارتي الجلسة وتقديم اقتراحات للمتابعة.

وفي كلمته شجع مارتي المشاركين وحضهم على متابعة النضال من اجل واكد لمم أنهم "افرآد في عائلة الاونيسكو، وانتم تحملون كُل العزم لبناء مجتمع أفضل تحترم فيه حقوق الانسان، حقوقكم وحقوقنا". واضافً: "لديكم الآن اصنقًا في كتالونيا مستعدون لمساعدتكم اذا قدمتم مشاريع مُهمة للنهوض يبلانكم. وأنا متأكد أنكم ستفعلون لأنكم عانيتم من تجارب وكلكم امل وعزم ان لا

يعيشها مواطنوكم ثانبة". وختم: "جميلة هي الفكرة ومهمة لكن متابعتها هي الاهم . وكبان الشبباب المشدك وضعوا امامهم ٣ اهداف تتلخص في ترويج افكار حقوق الانسان في مناطق البحر المتوسط والبحر الاسود، ثم تطوير الوعي لمبدأ حقوق الانسان في ميدان تربيّة الاطفال والشباب وآخيرا تشجيع المواطنين على النضال

واتفقوا إن الارادة والعزم هما الاساس في فهم حقوق الانسان واحترامها وثلقيتها.

### تلامذة "الفرير" أعدوه للأم في عيدها "الحلم" فيلم تلفزيوني يحاكي الانسان

يتميزون عن اترايمم. "أنا هلق عرفت شو بيحسوا الولاد

ـ ل بر\_\_ <del>\_ بيسمر</del>، سورد الباقيين يعيد الام" قالها الفتى كأنه

تخطى حدود الطم واختبر حنان الام

وعلطفتها. مشاعر من الالم والفرح

تمتزج في قلب الولد الذي يفيق من

نومه ليجد نفسه في الواقع حيث امه

لا تزالُ بعيدة. ولكنه يتمكن من

تجاوز المالة اذ يجد والده قد عاد

المسؤول عن العمل غابي مرعب

قال: "لَمُ آكن اغامر يوم تبنيت

الفكرة، بل كنت واثقاً من قدرات

التلامُنة. وعرضت الفكرة على رئيس

المدرسة الآخ برنار حبيقة الذي يعتبر

التمثيل نوعاً من الثقافة، ووجَّما من

وجوه الفن لا يقل شأنا عن الرقص

وتابع ان المدرسة شجعت الاعمال

المسرحية الى ان طرأت فكرة العمل

التلفزيوني. ويتابع شارحا مراحل

الانتاج حيث وفر "تيلي لوميير"

الامكاتات، وانتقل المذرج محمد بو

فلح ومساعدته ميراي اسمر والمصور

طوني بدران مع عدد من التقنيين الى

قرية حلتا في الشمال لتصوير

المشاهد في تلك الطبيعة الجبلية التي

اعطت لبنان واحدا من كباره هو

البطريرك الياس الدويك. وأوضح

مرعب أن التصوير كان يجري ايام

السبت لعدم تأخير التلامذة عن

صفوفهم. وقد انجز ويخضع للمونتاج

تمميدا لعرضه الشمر المقبل.

ويفتش عنه.

والفناء والعزف".

بدافع المغامرة وحب الاكتشاف ينسجونها، لاقناع الفسهم أنهم لا وتنمية الموامب، ولأن التمثيل ليس وقفاً على معترفين، اطلقت مدرسة القلب الاقدس (الفّرير) في الجمّيزة مشروع فيلم تلفزيوني ابطآله تلامذة المدرسة ممن اعمارهم بين ١٠ و١٧ سنة، تعاونوا مع استاذ المسرح غابي مرعب، وقدم لَّهم "تيلي لومَّبِير" التجميزات اللازمة. "الحَّلُم" فيلم اول يلعب فيه ادوار

البطولة تلامذة ويميئونه هدية لأمماتُهم. هدية تكُون مختُلفة بعض الشيء تعمل معاني انسانية وتنتشر على مساحة الوطن، الى حيث يمكن ان يصل البث التلفزيوني للمحطة. يروي الفيلم قصةً ولد فقد امه وهو صغير، وأقنعه والده بأنها ذهبت ألى السمة للعلاج من مرض اصليما:

وانما لا بد عائدة. ٌ واضطر الوائد للسفر والعمل في الخارج بسب الضائقة الاقتصادية وترك ابنه في عمدة قريب يعمل في رَعي الماعز، وما كان من الاخير الا ان أرسُّل الولْد ليرعى الماشية. ويبيتُ الولد ليلة مع القطيع في أحدى المغاور الجبلية بسبب عاصقة قوية مبت فجأة. وكان ذلك اليوم مو عيد

فکر طویلا حتی ترا<sup>ی</sup>ت له امه في الطم فخاطبها ووجه اليها المعايدة وأمضى الليل معما مختبرا كل ما سُمعه من رُفَاقه عن العلاقة البنوية. القصة ارادها واضعها غأبي مرعب، صورة للمعاناة التي يعيشها البنتيم، كيفٌ يبني عالمه الخَاصَ، وهي تُجسّيدُ

لحَّالاتُ تَّنتَابِ الايتَامُ، وُلتَّخيَالاتُ





آل كرامي ونعمان

والنته بشرى نعمان

صمره عبد قفتاح حداد

شقيقه سامر

ينُعونُ بَعْزيدُ منَّ الرضى والتسليم بقضاءُ الله تعالى المأسوف على شبابه

مالك محمد علي كرامي

وظده ظمهندس محمد علي كرامي

عماه هشام والمرحوم ابرهيم كرأمي

ذالاه المهندس حسان واسلمة نعمان. التعرية في الثناني والثالث والاسبوع

الاربعاء والفميس والأثنين ١٠ و(١ و٥٠ شباط في قاعة جمعية مكارم الافلاق

الاسلامية في طرابلس خلف جامع الصديق

من الساعية ٢٠٠٠ حتى ٢٠٠١ مساء،

#### مطالب معلمي بيروت

وثيقة (...)".

مجلس النواب اقرار قانوني المجازين وحملة الكفاءة وتعويض المديرين. المعلم الذي يحمّل اجازة في المادة التي يعلمها، لا سيما مع بدء تطبيق المنامج التربوية الجديدة، والاتجاه نحو تخفيض عدد المتعاقدين مع الثانويات الرسمية النين وصل عددهم الى ٢٥٠٠ استاذ.

جدد تجمع معلمي بيروت مطالبته واكد التجمع في بيان له على اهمية

فتقلت الى رحمته تعللى المأسوف عليما

الكستدرا انطوان كلأب

ارملة قمرحوم انطوان حسكور

٩ شُباط في كنيسة مار يعقوب في جبيل.

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس

و١١ منه في منزلما في مشطلان – قُضاه

ذكرى سنتين

في مرور سنتين على وفاة العأموف عليه

حسن رشيد كالوت

(ابو رشید)

واحتفل بالصلاة لراحة نفسما امس الثلثاء

في التربية والاعلام حاضر رئيس كلية الامام الاوزاعي توفيق حوري عن "القيم في التربية والإعلام" في قاعة المحاضرات في

حوری یحاضر

عن القيم

الكلية، الاوزآعي. وقــال لن الـعــرب تــعــمــدوا في الداهلية رفع الاذي والظلم عن الغريب والمقيّم أحقّاقا للحق، ودعا حوري الى النابعة من الدين" ولفت الى ان "الاصلاح لا يتّم بالوعّظ فقط بل يجبّ ان يرافقه رد الأذي عن المجتمع

واضاف "ليس المطلوب الخضوع او التزلف للزعامات السياسية او الدينية او الاجتماعية او المالية، بل الترفع الي دُرِجَةَ الْعَبُودِيَّةَ لَلْهُ وَوَعَيِّ الْحُقَيِّقَةَ وِالاخْـَدِ بِيـد الانسـان ألى مكـارم الاخلاق".

ذكرى ثلاثة أيام

تصادف غنا الذميس نكرى مرور ثلاثة

احمد الارغونة

(ابو اسماعیل)

اصماره انيب للنيماسي وخليل العكاوي

تقبل التعازي في منطقة الملالية بناية

وثتلى أي من الذكر المكيم عصرا في

البنيشلي الطابق الرابع قرب منزل مفتي

ايام على وفاة المرحوم

ولده اسماعيل

والمعندس بشير الديماسي

#### انتقل الى رحمته تعالى المأسوف على

سامي مخايل منصور زوجته دعد رجا زخور ولداه روزي ومايك والاده مذايل منصور شقيقه الدكتور جوزف وزوجته شقيقتاه سلميا ومهى وعموم عاثلات منصور وزخور والماشم بنعونه بمزيد من الاسي. أليوم الأربعاء ١٠ شُباط في الكنيسة الانجيلية في زقاق البلاط قبالة السّرايا الحكومية ثم ينَّقَلْ جَسَّمَاتُه إلى مدفن العائلة في دير

يسمى ميماس حيث يوارى. تقبل التعازي غذا النبيس ١١ منه في سياس و ددامة شارار سعد) مالون الكنيسة الالبيلية (قاعة شارل سعد) في زقاق البلاط قبالة السرايا الحكومية من لأعة أأعاشرة صباحا حتى السابعة مساء الرجاه اعتبأر هذه النشرة اشعارا خاصا.

الجامعة اللبنائية الاميركية تنعى المأسوف

سامي مخايل منصور مدير الإدارة في الباسعة – بيروت الذي انتقل الى رحمته تعالى عباح امس

## إعلان موجه إلى المساهمين

تحية طيبة،

عطفا على قرارات الجمعية العمومية غير العادية المنعقدة بتاريخ ١٩٩٨/٧/١٧ والمتعلقة بزيادة رأس مال الشركة وإنفاذا للقرار الثاني.

تدعو الشركة المساهمين الكرام إلى إستبدال أسهمهم الحالية بأسهم جديدة دات القيمة الجديدة وذلك في مركز الشركة القائم ين هندق سمر لاند - الجناح بيروت، في مكتب المدير المالي ، خلال فترة دوام المكاتب من الساعة التاسعة صباحا حتى الرابعة بعد

عارغريت ارملة شقيقه المرحوم الياس داود واولانها أولاد المرحوم شقيقه جان داود وعائلاتهم

وثيس مكتب القضاء العسكري سابقا حلاز وسلم الارز الوطني برتبة فارس زمجته للمرحومة نورما نعوم ماضي تقبل التعازي يومي الربعاء والخميس ١٠ و١١ شباط في منزل للفقيد في عين سعاده. الرجاء اعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا.

اتتقل الى رحمته تعللي المأسوف عليه الياس فرنسيس الغربي زوجته زيزف اسد زياده أولامه جاك وجوزف وانطوانيت زوجة عدنان تميم والمطعية نورما زوجة الكسندر فلافر مرأى زوجة ريشار فنطفت

اولاده نقولا وسميرة زوجة طوني نمر وعلالتها ولودي زوجة فوزي متى وعلالتما وميراي زوجة طوني عبد الكريم وعلالتما في أشقيقه سعد أبرهيم ناصيف وأولائه وعلالاتهم

الفرد حجار وعائلته (فرنسا) رجيلي واولادها وعلالاتهم والمرحومة سلمية زوجة سليم حداد وعائلتها روجيه حجار وعاقاته كلود حجار زوجة سليم خلف وعاثلتها بولا خجار وغموم عآثلات عياش وحجار ونصر وسماحة

> كريستيان حبيب عياش تقبل التعازي اليوم الأربعاء ١٠ شباط في منزل علالتما في الحازمية شارع مار روكز ملك ابتتها هيلدا مواقديه الكويثي الطابق الرابع.

وعلالتما (في المهجر) وعموم عائلات مواقنيه والصايغ والياس حسين علي العشي ومرمح وبريمو والسباؤهم في الوطن والمعجر ينعون بمزيد من الاسي فقيدتهم الفالية المرحومة

اولاده سعاده وعلاكته وشربل (في الممجر) وللجي وعنائلته وبيار وساريا (في المهجر) وفيفيان زوجة ايلي ليوب وعائلتما في الممدر شفيقته ملكة زوجة فيليب رحمه وعلالتما لوريس لرملة شقيقه المرحوم بشارة ماود

ثم كان بحث في جومّر الثقافة

وجليل عشي وعاثلته وجورجيت زوجة جورج غبريل وعلالتما ينعون المرحوم انطوان سعادة داود وعموم علالات سلامة وعشي ودبداب وكباريه ومنين وابي خليل والاسمر وغبريل وتفنكجي

ينعون بمزيد من الاسى فقينتهم الغللية المرحومة تريز يوسف عشى تقبل التعارّي يومي الاربعاء والذميس ١٠

عبدالوماب الاتكليزي ملك رجا طرزيء ولنما نقولا حنا قحلو وعلالته وعموم عاكلات للحلو ومراش وسعد الدين وعرنوق والصباؤهم ينعون بمزيد من الاسى فقينتهم الغالبة المرخومة جميلة نعمان الحلو

ارملة المرحوم حنآ تقولا الأحلو تقبل التعازي يومي الاربعاء والضميس و11 شباط في منزل ولَّنها لقولا الطو في رأس يبروت -- الدمراه شارع ليون بناية خطاب قمالة مدلات تصار الطابق الثامن،

وعلَيْشُ وَنَاصِفَ وقَشُوعٌ وَسُوزُو ُ وَخَلْفُ ينعون فقيئتهم الفالية المأسوف على

الرضي. الرجاء اعتبار مذه النشرة اشطرا خاصا.

انتقل آلى رحمته تعالى اولاده على والمآترم اول عائب ومدمد صُمره خالد بيضون. يصلى على جثماله اليوم الاربعاء ١٠ شباط الساعة الثانية في روضة الشهيدين. تقبل التمازي قبل النفن وبعده وطوال يومن الخميص والجمعة (1 وأدَّا منه في منزله في حارة حريك شارع درغام ملك فقيه قبألة مترسة المصطفى الطابق الثانيء

الاسقون آل للعشي والطَّخَي وعموم أجالي

وادوب ويوغوص واتسباؤهم في الوطن والممجر

و١١ شباط في منزل ولدها زيـاد سـلامـة في النشرفية شارع ريمون خليفة المتفرع من شارع

> شقيقه جوزف جلكلين ارملة شقيقه المرحوم ميشال فيلون أرملة شقيقه المرحوم أبرهيم ينعونه بمزيد من الاسى. تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس و١١ شباط في منزله في الدكولاة ملك علطف قمير خلف مشأتل عزام قرب كنيسة صيدنايا زوجة الفقيد سمية عيد متى للروم الارثونكس.

اوديت حجار ارملة المرحوم حبيب عياش جو عياش وعائلته بيتر غياش وعائلته ادمون عيلش وعلالته علالة قمرحوم لميل عياش دورا قشوع أرملة المرحوم فيكتور عياش شقيقتاه ميلاتي لرملة المرحوم مخايل ابو معاثلتها

ينعون بمزيد من الاسي فقيدهم الغالي سعيد أبرهيم نلصيف تقبل التعازي اليوم الأربعة ١٠ شباط في متزله في درعون – حريصا بنايات باسيل قطابق

ابن الفقيدة الدكتور جان مواقديه شقيقتما وديعة ارملة المرحوم ملاويل الياس

روزا حبيب الصايغ لرملة المرحوم نخله مولقتيه تقلم خدمة الجنازة الساعة الثانية عشرة ظمر لليوم الأربعة ١٠ شُبِلط في الكنيسة الانجيابة في زقاق البلاط قبالة السرايا ألكبيرة تنقبل التعازى يومى للذميس والجمعة ١١ و١٢ منه في عنزل الفقيعة في رأس بيروت سَاحَة كَثِيسَةٌ الوردِيةَ في ملكما.

زوج الفقيدة نجيب فؤاد سلامة زوج الفليدة الياس طانيوس خوري أولادها طولي وعلالته أولادها فؤاد وعلالته وسامي وعلالته وزياد وعلالته وجوزف وعائلته ويقريسيا وسميرة لرملة المحادي انطوان ففالي وعلالتها والعقما مارى دبداب ودنيز زوجة المدامي سلمي طعمة وعلئكتما أشقاؤها لأنكتور جورج عشي وعلالته علالة شقيقتها المرحومة الاميرة عليفة في اللمع وعموم عاثلات خوري وسركيس ورزق وطرزي وعائلة المرحوم انطوان عشي (في الممجر) وففالي وطعمة وابي اللمع وفرح وصميون وبو خاطر شقيقتاها أأيس ارملة أأمرحوم بيشلل سألمة

ونمرا والسباؤمم ينعون بعزيد من الاسى فقينتهم انجال الياس خوري (العولونة سركيس الذُّوريُ) السَنطَة الى رحمته تعلى أمس الثلثاء ٩ شباط يحتفل بالصلاة لراحة نغسما في كنيسة مار بطرس ويولس في قرنة شموان اليوم الأربعة ١٠ منه الساعة الثالثة بعد الظهر وتوارى في مدفن العلالة في الفنار – طريق روبية – منظن البوارنة. تقبل التعازي ايام الذميس والجمعة والسبَّت ١١

وعماد وبستاقي وعيراقي وسعد وصوان وبطرس

الممثلون الجدد يتشاورون في اللقطة المقبلة.

و١٢ و١٣ منه في منزل الفقيعة في قرنة شموان الطريق العام · الرَّجَةُ عَدَمَ أَرْسَالَ أَكَالِيلُ وَالْاسْتَعَاضَةَ عَنْمَا بالتبرع لصعيات خيرية واعتبار هذه النشرة اشعارا

بتسليم بقضاء اثله وقدره انتقلت الى رحمته تعالى فليدتنا الفالية وصال احمد العريس (ميرزا) أوملة المرحوم مصاح شريف ميرزا
 والدة شريف وحسن والقافي سعيد والحكتور

يُصلُّى على جثباتها ظهر اليوم الاربعاء ١٠ شباط في جلمع علم الشرق في حي بيضون، الأشرفية ويوارى في منافن الشمنة. تُقبل التعازي قبل الدفن في منزلما في الاشرفية حي بيضون ملك ميرزا، وبعد النفن وفي الثاني والنظث ١٠ و١١ و١٢ منه للرجال في المركز الإسلامي في عائشة يكار من الرابعة بعد الظهر حتى السابعة مسه، وللنسه في منزل الفقيدة في

الاشرفية أأرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا والده اسعد سليم سعد زوجته كريستين كينغ

لولاده تبنا زوجة نبيل روبي

وهللة

والمفندس غابي

شقيقاه سلبي وعاثلته شقيقتاه مرسال زوجة انطوان مبيض وشاهية زوجة سمير قربان وعائلتها وعموم عبائلات سعد وكينغ وروبى ويونس وشلهوب وببيض وقربان وبشارة وأبو سعرا ومزهر وعموم علالات قنابة برمانا ومن ينتسب البهم في الوطن والممجر ينعون بمزيد من الاسي المأسوف

المهندس جورج اسعد سعد المنتقل الى رحمته ثمالي السبت ٦ شباط في أبو يحتفل بالصلاة لراحة نفسه اليوم الاربعاء ١٠ منه السأعة الثالثة بعد الظهر في كنيسة سيدة البشارة ني يتنابة بربانا. تقبل التعازي يومي الخميس والجمعة ١١ و١١

الرجاء ابدال الإكاليل بالتبرع الكنيسة.

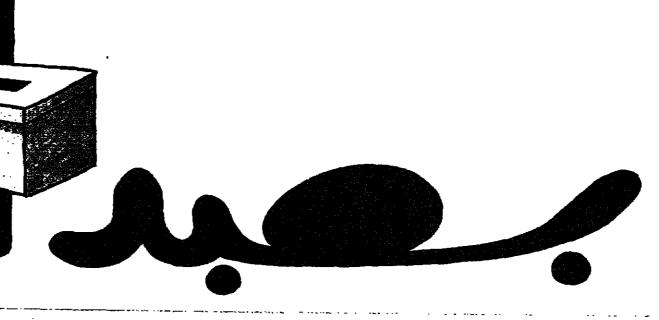
منه على منزله في قنابة برمانا.



الإقتصادي ورئيس تحرير مجله المؤشر عبد الكريم الخليل



تساؤلات حول غياب لبنان على طستوى الرئاصي في حيثارة الملائ *حساين* 



#### دموع الماعز!

الاحتشاد الدولي الكبير في عمان لتشييع الملك حسين، رس

صحيح ان الوقوف مع الاردن وتأكيد دعمه في هذه المناس الحاسمة والدقيقة دفعا كثيرين من الزعماء الى المشاّركة في الجنازة، لكن الابعاد السياسية والسيكولوجية لمذه المشاركة تنطوي على دعم قوي لموضوع التسوية والرهان على تحقيق سلام عادل وشامل

من الواضح ان هذا الامـر تبـادر الى أذهان الكثــيــرين وفي مقدمهم بالتأكيد الرئيس بيل كلينتون الذي لم يتمالك نفسه من الاستفراق في الضحك سخرية وهو يتأمل في الوفد الاسرائيلي الفضفاض الذَّى جاء الى عمان متسائلا انا كأن "مؤلاء المرشدينُ لمنصب رئيس الوزراء النين يسيرون معا يمكن ان يتبادلوا التحية

وبالطبئ ان اللياقة البروتوكولية هي التي أوقفت ملاحظة كلينتون عند هذه الحدود، لكن هذا لا يعني أنه لم يرّ فيهم مجموعة من المندسين او المخربين في هذه "التظاهرة الدولية المؤيدة للسلام"... وقياسا بمذا النصوير الأفتراضي للاحتشاد الدولي واعتباره تظاهرة تأييد ضمني للمسيرة السلمية المعطلة كما هو معروف، فان الوفد الاسترائيلي في عنمان كان مثل العنزة السوداء وسط "القطيع الابيض"، وهذا التصوير يتلاءم مع مقولة العلمانيين في اسرائيل النين يطلقون اسم "الماعز" على الأحبار والمتطرفين.

في أي حال، ينخرط الان كثيرون من المطلين في الحديث عن جرعة من الحياة وفرتها مناسبة الموت، وقد تنعش روح التسوية المتمالكة في الاشمر المقبلة وخصوصا بعد انتهاء الانتخابات الاسرائيلية وتشكيل حكومة جديدة. وقد يكون هذا التحليل صحيحا فقد ظمرت ارادة دولية اجماعية على ضرورة المضي في مسارات التسوية من خلال الدرص على تكريم حسين في مماته كرجل راهن

ولكن السؤَّال الأساسي المتعلق بمستقبل التسوية يبقى رهن "قطيع الماعز" الاسرائيلي الذي عاد الى اسرائيل غارقاً في المقارعة والاتهامات بسبب المصافحة التي حصلت عرضا في عمان وعلى هامش الجنازة بين عازر وليزمان وأسحق موردخاي ونايف حواتمة، والتي سيتم استعمالها كعنصر اداتة يقدمه نتنياهو آلى المقترعين الاسرائيليين ضد موردخاي الذي ينافسه في الانتخابات.

واذا كانت كل شياطين "الوطن البديل" قد استيقظت دفعة واحدة في تل ابيب، حيث تم استحضار "خطط الترانسفير" عن الرف، وبوسر بمحاولات خلق الفتن وزرع الافخاخ بين الاردن وسوريا عبر اطلاق المزاعم ومن مكتب نتنياهو عن مطامع سورية تستهدف الاردن، فأن الدضور الاسرائيلي الفضفاض في جنازة حسين لن يستر عورات الدولة العبرية، وسيظل "المآعز" يدل على نفسه. فيضدك حتى بيل كلينتون، وهو يتأمل في نموع التماسيح الاسرائيلية.

رئيس التحرير: انسي العاج

مجلس التحرير

. راجح الخوري

، جورج ناصيف

. بول شاوول

: جوزف نصر

: سحر بعاميري

منير التحرير التنفيذي : ادمون صعب

ديبلوماسيات وقضايا : جهاد الزين

يئة وتراث

حلبات سياسية

بربيات ودوليات

المدير المسؤول

#### ٣ فتيات روسيات انتحرن معا

عوسكو — و ص ف — ذكرت شبكة التلفزيون "ان تي في" ان ثلاث فتيات يبلغن من العمر ١١ و١٢ و١٤عاماً قتلن مساء الاتنين في عملية انتحار جماعي بالقاء انفسمن من الطبقة الثامنة في احد المباني الواقعة في بالاشيخا بضولحي

وأضافت الشبكة ان اتنتين من الفتيات قتلتا على الفور بينما توفيت التالثة في المستشفى. وقد تركن رسالة وداع، الا ان سبب انتجارهن ليس معروفاً.

#### أكبر صالة عرض مطابخ حديثة TEKNA GROUP

بمناسبة شهر الحسومات مطبخ موديل الماني طول 5 أمتار بسعر \$ 500 يشمل النقل والتركيب، متوفر لدينا يالوان عدة بالاضافة الى مجموعة كبيرة من المطابخ الإيطالية الفخمة "MAISTRI" وكذلك الوطنية.

تلة الخياط - شارع بشير قصار - هاتف: 791327/8 (01) نفتح لغاية السباعة الثامنة مساء

مؤسسها ١٩٣٣: جيران تويني

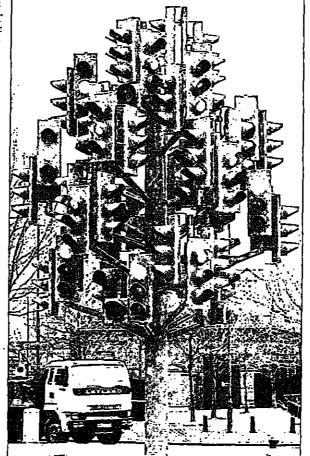
تصدر عن النعار شمرل

رئيس مجلس الادارة: غسان تويلي

http://www.annahar.com.ib/

المدير العام: جيران تويني

### اشارات السائق الذكي!



نصب من اشارات السير الى جانب طريق في شرق لندن تحيّر السائقين قبل عبورهم وادراكهم أنها قطعة فنية من صنع الفنان الإنكليزي – الفرنسي بيار فيفان (٤٦ عاما) جمعها من ٧٥ طاقم اشارات وركزها بين شجرتين، وكانت نتيجة مسابقة نظمتها وكالة الفن العام في منطقة دوكلاندز في لندن.

### تجربة متقدمة على لقاح ضد الايدز بدأه باحثون اميركيون في تايلاند

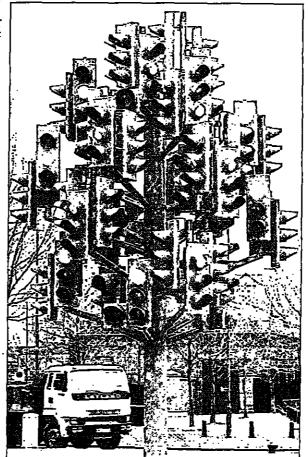
واشنطن — رويترز — قال باحثون اميركيون امس الثاثاء انمم حصلوا على تصريح ببدء تجربة متقدمة على لقاح مضاد للفيروس المسبب مرض اعرآض نقص المناعة المكتسبة "الايدز" في تايلاند، وقالت شركة فاكسجين ومقرها كاليفورنيا ان ٢٥٠٠ تأبيلاندي معرضون بشدة للاصابة بالمرض سسيشتركون في تجربة اللقاح المضاد لأُكثر السلّالات شيوعا من

واضافَ فرنسيس في حديث هاتـفي "لا احد يمكنه تجاهل ١٦ الف حالة

ويتفق الخبراء على ذلك ويمكن لَظَيط من العقاقير القوية الابقا على الفيروس كامنا لكنه باهظ الثمن ويحدث اثارا جانبية خطيرة ويصعب

وستجري تجارب لقاح الايدز في

وبدأت الشركة تجارب المرحلة الثالثة المّاضي. وهذه هي التجربة الاولى من بين تُجَارِبُ لِقَاحَاتُ الْنِيْدِرِ الَّتِي يُصِلُّ الى المرحلة الاخيرة من التجارب قبل اقرارها من جانب ادارة الاغذية



الفيروس في أسيا. وقال دونالد فرنسيس الذى شارك في تأسيس فاكسجين والمدير السابق أمراكز الوقاية والسيطرة على الأمراض في الولايات المتحدة \*مذه مي الخطوّة الثالثة على مستوى

اصابة يوميا بفيروس تبلغ نسبة وفاة المصابين به مئةً في المئة والشيء الوحيد الذي يمكن وقفه مو

الان لمدة ثلاث سنوات لمعرفة كم منهّم سيصاب بالفيروس. في الولايات التحدة منذ الصيف

والعقاقير الاميركية.

مراكز تعاطي مخدرات في بانكوك يتردد عليها متعاطون للمخدرات عن

طريق الحقن بالاوردة وهم من اكثر

المعرضين الأصابة بالفيروس. ويقدر

المركز الأميركي ان هناك ٨٠٠ الف

من بين سكان تايلاند البالغ عددمم

٦٠ مليون نسمة مصابون بالفيروس

ويقول يوث بودهاراميك مدير ادارة

الطّبُ الوقّائي في وزارة الصدة التايلاندية والمسؤول عن المشروع

ان البرنامج قد يكلُّف ندو ٢٠

وبدأت فأكسجين بالفعل تجربة

الموجودة على الفلاف الخارجي

للفيروس في المرحلتين الأولَّى

والثانية على نحو ٩٠ تايلانديا

يتعاطون المذدرات. وفي هذه

المتطوعين وهم غير مصابين حتى

العرطة الثالثة سيتم متآبعة

اللقاح باستخدام احد البروتينات

المسبب لمرض الايدزء

مليون دولار.

## شبكة ضخمة من التلسكوبات

## لالتقاط اشارات من فضائيين! تكون قادمة من حضارات محتملة في كولكب اخرى في الفضاء. وقال احد مؤلاء العلماء الاثنين ان المشروع الذي ترعاه جامعة كاليفورنيا في بيركلي ومعهد الدراسات للبحث عن حياة في الفضاء في ماونت فيو (كاليفورنيا)

Withers

ألا يكلف اكثر من ٢٥ مليون دولار. الباحثونَ عن المخلوقات الفضائية ولاسباب مالية أقامة شَبَكةٌ مَنَ الْمَنَاظَير

وعندما تتصل بعضما ببعضما ستشكل هذه اللاقطات اننا للكترونية هائلة واحدة مُساحتها نحو هكتار واحد (عشرة الاف متر مربع) لطلق عليها أُسُم `١ اتشُ تي" (واحد هكتار ناسكوب). وللمقارنة، يبلغ قطر اللاقط في اريسيبو وهو الاكبر في

في جامعة بيركلي ان "الاداة التيّ نريد انشائها ستزود بقدرات فريّدة أمرّاقًبا بجَّموعة من الْاشِّياءُ بدءًا من نظلَّمنا الشمسي إلى اقْمَى حدود الكون ۗ وُولْدُت فَكَرَةُ المَخْلُوقَاتِ الفَّصَائِيةِ في السَتَبِنَاتُ مِن خَيَالُ رَاكِدي فَضَا ۖ معروفين حينذاك هما كارل ساغان وفراتك دريك. ويبحث اليوم حوالي عشرة منظار , لاقط في العالم في السماء عن اشارة لاسلكية من الفضاء من دون ان

#### فوائد صحية فورية لأنواع من الخضر والفاكهة

واشنطن - رويترز - اعلن باحثون ان البرقوق المجفَّفُ (القراصيا) المشمور بفوائده الصحية الفورية ربما يشكل أفضل دفاع ضد السرطان وامراض القلّب. والسبانخ، بالاضافة الى ما تحويه من عُناصر مُفيدة، قد تكون "غذا المخ"

المطلوب أتجنب فقدان الذاكرة ومرض الزمايمر "خرف الشيخوخة". اُجرَى الباحثون في جامعة تافتس في بوسطن بنكليف من وزارة الزراعة الأمبركية تجربة للتعرف على العناصر المَضَّادةُ للاكسدة في الفاكمة والنَّصْر وصنفوها بالترتيب تُسب ما تحويه من عناصر مضادة للاكسدة. اظُّمرت الْتجربة ان البرقوق المجفف

(القرَّاميا) المعروفُ بعلاجُ الامساك يحتل المرتبة الأولى في أحتواثه على عناصر مضادة للأكسدة يليه الذلنجان وبعدهُ التوت البري ثم الْكُرنب (الملفوف) ويليه الفريز ويعدها

ومضادآت الاكسدة مركبات مختلفة تُقاوم تلف الخلايا. والفاكهة والخضر غنية بمضادات الأكسدة التي تراوح

#### زوجان اوكرانيان يعرضان ابنهما للبيع

موسكو – و ص ف – نكرت شبك التلفزيون "ان تي في" ان اوكرانيا وزوجته يقيمان في لفوف (غرب اوكرانيا) لصقا في شوارع المدينة اعلانات لبيع ابنما البالغ من العمر تلاكة اعوام بـ ٠٥١ دولارا، لكن صحافيا منعهما من ذلك قبل ان تتدخلُ الشرطة.

ولتصل صحافي يعمل في صحيفة محلية بهما وأعلِن عن رغّيته في شراء الطفل وسجل المكالمة الملتفية على جهاز تسجيل، وكان والنآ ألمبي يوري سافتشوك قد تُخليا عنه عندُ ولأدتُّه ولم يستردآه الا بعد ثلاثة اعوأم بمدف

وقالت الام الدامل في طفلها التامن،

و تصريح للشبكة: "ندن بداجة الى الدال".

بين عناصر كيميائية مثل "الريزر فَأَتُولُ ۗ الْمُوجُودُ فِي النَّبِيدُ الْاحْمَر و"الانتوكياتين" الذي يجعل الفريز يكتسب اللون الاحمر والظنجان اللون الازرق الي جانب احتوائهما على فيتامينات ايه. وسي. وايي. ومُعروف لن النين يكثرون من لكل للفلكمة والخضر تقل احتمالات

اصابتهم بّأمراضٌ القلب او السرطان، ولذلك تدث الدكومات شعوبها على الإكثار من تناولهما. ولاحظ فريق جَامِعة تافتس ان الاكتفاء بمنف واحد كفذاء تكبيلي لا يفيد كثيرا. بل اسفرت تجربة علىً رجل اكثر من تناول "بيتا كاروتين"

ومي مادة موجودة في البزر تحتوي عُلَى فيتامين ايه، عن زيادة مرضه قال رونالد بريور خبير التغنية الذي قاد البحث: "انني مقتنع تماماً بأنه يوجد بالتأكيد تفاعل مشترك بين عدد كبير من هذه العناصر، لم أعزل عنصراً متفرداً منها. اعتقد أن الخليط

له فوائد لكثر". وفي احدى التجارب فحص فريق جلمُعة تافتس عينة من الرجال والنساء اعمارهم بين ٢٠ و٨٠ علماً يتناولون عادة خمسة مقادير من الفاكمة والخضر يومياً. ضاعف الاطبه هذه الجرعة فاكتشفوا زيادة مستوى

مضادات الاكسدة في الدم الى الضعف ايضاً. واجرى الباحثون تجربة على ١٠ نساء تناولن جرعة مقدارها خمس أوقعات من السبائخ الطازجة فوجدوا أن قدرة الدُّم على أمتصاص الاوكسيجين كانت أكثر مما لو تعاطين ١٠٢٥٠ ماليفرام من فيتامين سي. وفي تجارب على الفئران اكتشف

تمنع فقدان الناكرة وتسرع بعملية التعلم. قال بريور أن أعطاء الفئرأن السبانخ او فيتلمين ابي ابتدا من الشمر السائس ساعتما على تذكر أماكن الاشياء . ويعتقد بريور ان التجربة يعكن ان تستندم في وضع قواعد جديدة

الباحثون ان جرعة يومية من السباتخ

ليس فقط تكمية الفاكمة والخضر التي يمكن الانسان تناولها بل ايضاً في تحديد الانواع التي يستحسن

#### نوم نصف الدماغ!



عين نائمة وعين نترقب الخطر. اعطت دراسة نشرت في مجلة "بيتشر" العلمية اخيرا، بعدا جديدا لعبارة "النوم مع العمل". ذلك ان فريق بحث في سلوكيات النوم في جامعة انديانا وجد ان معظم الطيور طورت طريقة للنوم بعين واحدة ونصف الدماغ. وهذه ظاهرة تعرف بنوم نصف الدماغ لدى الطيـور. وتعنى انها تأخذ قسطها من الراحة مع مراقبة الاخطار المصنفة في

ومن أجل فهم متى ولماذا ينام الطيور بهذه الطريقة، صور فريق البحث مجموعة من البط الناكم. ووجد أن هذه الطيور المنتظمة في صف. تنلم منها تلك التي في طرفي الصف بطريقة نصف الدماع ثلاث مرات لكثر من الطيور في الوسط.

وان تلك البطات سيطرت على الجانب في دماغها الذي تبقيه واعيا والجانب الذي ينام، موجمة العين المفتوحة الى اماكن النطر المحتملة بعيدا عن البطات الاخرى. ولكد قياس موجات الدماغ العلاقة بين العين المفتوحة ونصف الدماع

والسؤال: هل يمكن الانسان ان ينام بهذه الطريقة؟ يستبعد فريق البحث ذلك، لكنه يعتقد أن بعض الاشخاص يعانون اضطرابات في النوم او يسيرون في اثناء نومهم، دربما تكون حدور

### باربى في الأربعين

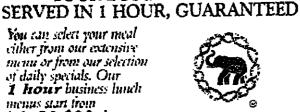
نيويورك – وص ف – احتفلت ممية باربى بعيد ميلادها الاربعين بعدما ارتدت كل أتواع الازياء، فكانت تارة مغنية روك او راكدة فضاء وطورا اميرة لو عنائة، ولم يتردد كبار مصممي الازياء مثل كريستيان ديور وجياني فرساتشي في تصميم الثياب

هذه الاضطرابات في ظاهرة نوم نصف الدماغ.

وجرى الاحتفال بعيد ميلاد باربي المولودة صناعيا علم ١٩٥٩ من فتاح سُرُكَةً "مَاتَيَلُ" الاحد في نيويورك بعضور حشد من معتلي عالم الإرياء والغن والاعمال الدين تجمعوا مي فندق "وللدورف استوريا".

and service charge.

## YOUR BUSINESS LUNCH



L.L. 30,000 plus LEX BLUE ELEPHANT

CLOSED ON SUNDAY

فندف سيءهات روتانا SLARCK X

ROTANA HOTEL

**WALET PARKING** 

Caricus Street - Rasuche - Tel: (01) 788488 - 788588

الاتناج: المطابع التعاونية المحفية شهرل – المدير العام. وليت توييلي – شارع معرف لبنلي

• عكار ~ تلفون. ۲۲۷-۱/۱۹ - ۲/۱۳۸۹۹۱ - مينا - شارع رياض الصلح، بي الدكرمان، تلفون/فلكس: ۲۵-۲/۲۲۶ - ۲۹/۲۲۹۲۷ - ۲ • النبطيه - تلفون، ٦٦١١٦٦٦٦ - ٢٠/٦٢٦٦٦٦٠ • صور - تلفون، ٦٦٠١٧٤٦ - ٩٢/١١٦٢٩ • جزين - تلفون: ٩٧/٧٥٠١٠ • الشوف – تلفون. ٢٠١٥-١٥/د – ٥/٥٠٠٢٤٠ ، مقسم ٣٦٢ • الشويغات – تلفون. ٥/٤٣٢٠٦٤ – ٥/٤٢٢٤٤ • زطة – تلفون: ٨٨/٨٠٤٥٦٠ • بعليك - حي القلعة. شارع عبد العليم المعلم، تلفون ، فاكس. ٢٧١٧٤٤ - ١٨/٢٧١٧٥ ه البقاع العربي، واشيا - علصبيا - تلفون: ١٣/٦٤٢٤٥٠ - ١٣/١٤٢٥، ه البقاع العربي، واشيا - علصبيا - تلفون: ١٣/٦٤٢٤٥٠

الأمارة والتحرير. دار التعاونية الصحفية، شارع مصرف لينان – ص. ب. ١١/٢٤٤٥ – ييروت / لينان – تنفون: ١/٢٤٠٩٠ – ١/٣٢٢٥ - فلكس. ٣٠٤٤٥٠٧١٠ و١/٣٤٤٥٠ مكاتب المناطق: • طرابلس – شارع النل، مي الثل، م طرابلس – شارع الجيزات، مجمع طرابلس، تلفون/فلكس. ١٦/٤٣١١١٠ – ٢/٣٠٩٠٠٢ – ٢/٢٠٩٠٠٢ - ٢/٨٩٦٣٣٧.

> المكاتب الدولية: • القامرة – نلفون: ٢٠٩ ٢٠٩ ٢٠٩ - ٢٠٠٢ • دمشق – تلفون: ٢٠٢٢١٦٦ [ - ٩٦٣] عمان ~ تلفون، ١٦٢٧١٧١ - ٩٦٢ ~ فاكس، ١٤٤٤ (١٦٦هـ ٩٦٢ - ٩٦٢)

## FRANCE: 35, rue d'Arlois - 75008 Paris - Tel.: (1) 42.25.83.55 - Fax: (1) 45.63 85 02

ص. بد ۱۱/۶۶۱ – بيروت/لبنان - تلغون ۱/۲٤٩٦٢ - ١٠ ٢٤٧٩٧٢ - عصري coorint@annahar.com.ib الاعلانات؛ يرس ميديا - تعلم ه الاشرفية، بناية سيديا صحر - العكاوي - عرب الما / ( يوروت/يعل

هلكس. ١/٨٦٤٧٧٦ و طرابلس شارع عزمي - نالية عوده - تلفهن. ٢٦١- ١٠٠٤٠. التوزيع: الشركة اللبنانية لتوزيع المحم والمطبوعات شهمل. - شارع البعداري - عيهب 14.7 1 م ويوند المالي

الاشتراكات، ترويع شهب بنفة سببا سند - الشرفية العكاوي - يروش/النان

كلفون - ١٢ و ١١/٥٠٠ - - - ١٢ و ١١/٥ و ١١/٥ و كامرا، يقل المراد عالم المراد عالم المراد المراد المراد المراد الم

تلفون ۲۰-۱/۲۱ - ۱/۲۲-۱۷۰ - فلص ۱/۲۱۵۰۵ - ۱/۲۲۹۸۰۰

/adeli